









YA ESTA en marcha la operación de cortar el gran templo de Abu Simbel para irlo transportando, trozo por trozo, a mayor altura; se han quitado 300.00 toneladas de la roca en que han quedado, y la coquina de la que fuera esculpida, y ha perdido ya la cresta. En la parte integrante ha perdido ya la cresta. En la fachada del templo, el friso de los monos y la inscripción jeroglífica por el dominada, y la inscripción están ya cortados en trozos. En agosto pasado se quitó el techo al santuario, y los bloques de la sombra han recibido por primera vez desde lo alto la plena luz del día.

Los trabajos que se llevan a cabo actualmente en Abu Simbel —los primeros de su género en la historia— no tienen otro objeto que conservar en toda su integridad, para goce de las generaciones futuras, dos monumentos únicos que se trata de transportar, fragmento por fragmento, a una parte más alta del mismo lugar, una parte en que las aguas almacenadas por la gran represa no puedan llegar a alcanzarlos jamás.

La etapa preparatoria de los trabajos está en punto de concluir. En primer lugar había que separar los dos templos, separarlos de la montaña de roca dentro de la cual se excavaron y quitar toda la masa rocosa que los rodeaba, para lo cual importaba tomar medidas de precaución bien precisas por cierto: enarenamiento de las dos fachadas para evitar que, en una posible caída, los bloques de piedra dañaran las estatuas, e instalación de andamios en el interior de ambos monumentos para sostener todos los techos.

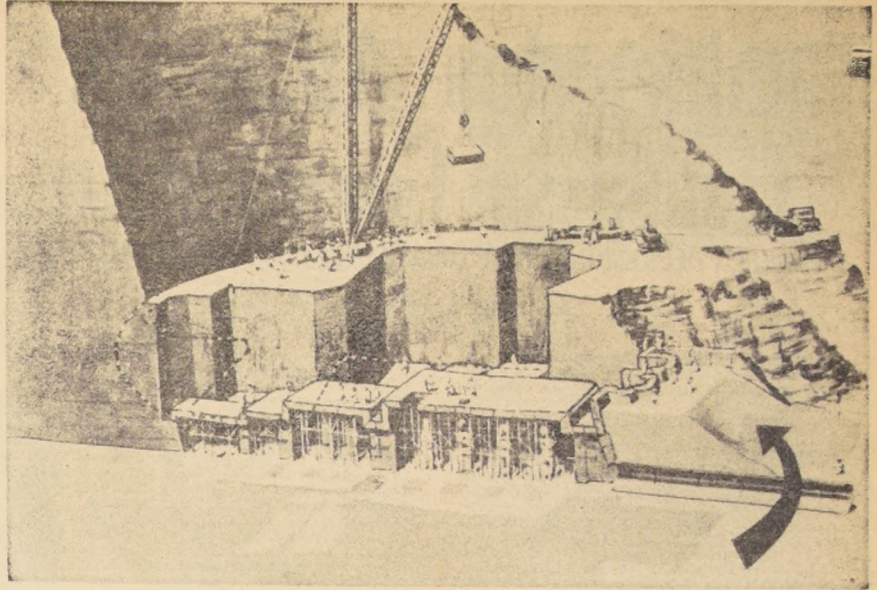
La propia llegada a Abu Simbel lo hace a uno entregarse a sensaciones melancólicas.

Para el que haya conocido el incomparable monumento todo el encanto de éste queda roto desde la llegada.

Pero una vez que la razón se impone al sentimiento, todo se aclara. La pared de ataguía, constituida por unos 400.000 m<sup>3</sup> de materiales diversos, dique cuyo cretón se levanta ahora a 135 metros por sobre el nivel del mar, está allí para recordarnos la mortal amenaza que pesaba sobre tan preciosísimo lugar histórico; si no levantara su masa imponente delante de los dos templos de Abu Simbel, ambos, desde fines del año pasado y principios de éste, habrían sido inundados y serían objeto de daños irreparables; posiblemente también algunos de los elementos —los pilones y, de modo más particular, las colosales estatuas adosadas a éstos— estarían ya destruidos para siempre.

El gran templo está separado ya de la masa compacta de piedra que lo rodeaba. Y en agosto de 1965 el primer techo —el del santuario— se ha cortado en tres trozos, cada uno de los cuales pesa entre 15 y 20 toneladas. Una grúa gigante ha levantado estos bloques y los ha transportado no lejos del lugar en que han de volver a reincorporarse al templo el año próximo. Y ahora se está cavando de prisa una zanja detrás del santuario para proceder con mayor facilidad a cortar los muros de esta sala y las cuatro estatuas sedentes que constituyen su ornamento principal.

Paralelamente, en la fachada, se han cortado y almacenado otros bloques con todas las precauciones del caso; primero los que rodean



Dibujo de arquitecto que muestra, en corte longitudinal, el gran templo de Abu Simbel durante los trabajos actuales. La flecha indica el emplazamiento de los colosales del gran portal, actualmente, como hemos dicho, cubiertos de arena de pies a cabeza. El templo está separado ya de la colina de piedra que lo circundaba. Las estatuas son los pilares osíricos de la primera sala. En septiembre se había cortado también el techo del santuario en tres trozos de 15 a 20 toneladas cada uno.

# El Traslado de un Templo

EL AUTOR, SECRETARIO GENERAL ADJUNTO DEL INSTITUTO DE EGIPTO, A QUIEN ENCARGO LA UNESCO EN 1960 LA COORDINACION DE LOS TRABAJOS DE PROTECCION DE LOS EMPLAZAMIENTOS Y MONUMENTOS DE LA PARTE DE NUBIA CORRESPONDIENTE A LA R.A.U., ES AUTOR DE NUMEROSOS ARTICULOS DE EGIPTOLOGIA. LA ULTIMA DE SUS OBRA, "ABOU SIMBEL ET L'EPOQUE DE SA DECOUVERTE", CUENTA LA NOVELESCA RESURRECCION DEL MONUMENTO DESDE 1813.

Por Louis A. CHRISTOPHE

directamente la parte esculpida, la fachada-pilón del monumento, bloques que volverán a emplearse en la reconstrucción, a fin de que el marco esté constituido por la roca de origen; luego los de la fachada propiamente dicha. A fines de agosto se había llegado al boce horizontal y se contemplaba ya el próximo corte de la parte superior de la corona que adorna la cabeza de la colosal estatua sedente colocada al sur de la fachada.

Por lo que respecta al templo pequeño, la separación de la masa rocosa que la corona ha comenzado mucho más tarde; recién se ha al-

canzado la serie de bloques que ha de volver a utilizarse al reconstituir el edificio. Pero como este monumento es menor que el gran templo, será también más fácil dividirlo en trozos, y en un futuro más cercano se procederá, antes de transportarse todos los bloques del gran templo, a la unión de todos los fragmentos del pequeño, en el terraplén que se está por preparar.

A medida que sube uno de la orilla a la planicie que domina los templos de Abu Simbel se pasa ahora por una sucesión de canteras. Abajo hay quienes cortan la roca viva;

arriba se nivela el terreno donde han de echarse los cimientos de las dos construcciones, no lejos de allí hay puentes rodantes que ayudan al almacenaje de los bloques llevados varias veces al día al lugar por los camiones de remolque.

Una red de caminos asfaltados une entre sí estos diferentes centros de actividad, en que se trabaja nada menos que 20 horas diarias. Los caminos conducen también más al sur hacia una aldea —más bien caserío— que está casi completamente terminada. Talleres y depósitos de material están cerca de las canteras, como lo están también las instalaciones que las proveen de agua y de electricidad. Mas lejos se elevan las oficinas de los ingenieros y los lugares donde viven (en muchos casos con sus mujeres e hijos) en torno al comedor general y del "club" donde se construye actualmente una piscina; y delante de estas casas —simples paralelepípedos, como son las moradas de estilo nubio— se han colocado grandes cantidades de barro arrancadas a la del río para alcanzar las aguas su nivel más bajo, justo antes de empezar a crecer. En esta tierra fértil se ha plantado una vegetación de arbustos y flores. Más allá del hospital las casas abovedadas de los obreros ocultan la pista en que aterrizan las avionetas mediante las cuales se mantiene un contacto cotidiano y rápido con Asuán.

La planicie desértica que hasta hace poco fuera feudo de escorpiones, serpientes, chacales y hienas, contempla ahora el movimiento incansante de los grupos de obreros, los camiones de transporte, los micro-ómnibuses que transportan a capataces e ingenieros, o los coches livianos que conducen a los dirigentes de la enorme empresa a aquellos puntos en que se desarrollan las operaciones más delicadas.

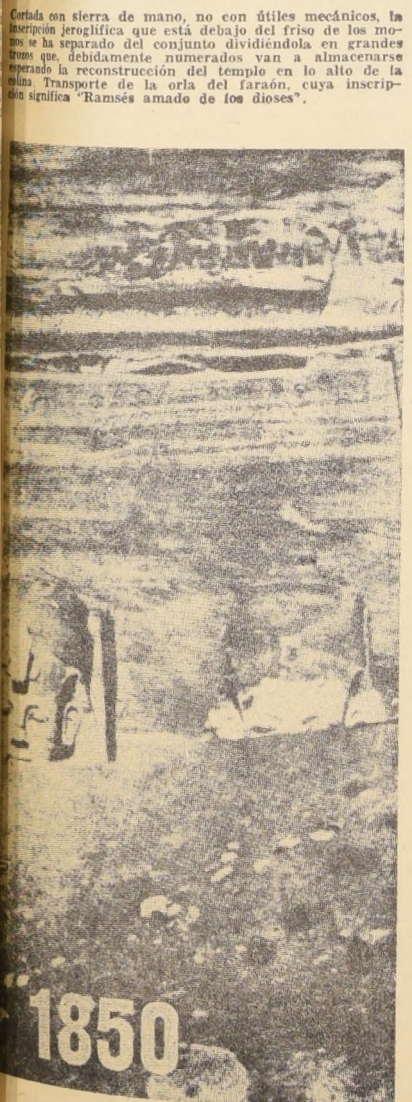
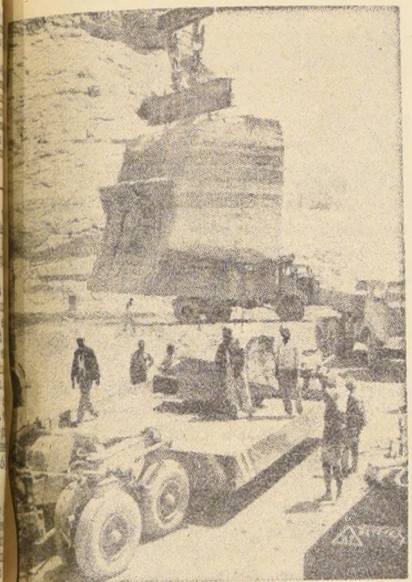
Aquí, como en otras partes de Nubia, son raros los pájaros, casi todos han huido hacia lugares más clementes, más llenos de vegetación.

Sin descanso, tanto durante las horas tórridas del verano como las noches casi glaciales del invierno nubio, ingenieros, capataces y obreros trabajan para salvar de las aguas siempre amenazadoras, los dos santuarios de Abu Simbel. A fines de 1966, la reconstrucción del templo pequeño estará ya muy avanzada y se procederá a colocar en su nuevo emplazamiento los primeros bloques del gran templo. Dos o tres años más tarde, los visitantes de Abu Simbel tendrán la sorpresa y alegría de comprobar que un sueño se ha hecho realidad: el lago del embalse, luego de haber fijado definitivamente su orilla occidental, reflejará nuevamente las fachadas prestigiosas tras de las cuales los dos monumentos estarán ya reconstruidos en su totalidad en el corazón de una nueva montaña.

Así vemos renacer en estos días nuestros, la más bella de las leyendas del mito de Osiris, cuyo hermano Steh, celoso de él, lo encerró en un cofre y para asegurar definitivamente su poder sobre Egipto, lo mató, cortando el cadáver en una veintena de trozos que dispersó en las aguas del Nilo. Isis, la mujer de Osiris, bajó entonces, siguiendo el curso del río y, recogiendo uno a uno los trozos del cadáver, llegó a reconstituir el cuerpo de Osiris que, luego de haber sufrido los ritos mágicos del embalsamamiento, tuvo apenas tiempo de asegurar su sucesión en la tierra, procreando a Horus, antes de convertirse, en el mundo subterráneo, en dios de los muertos. Gracias a la Campaña Internacional lanzada por la UNESCO y a la técnica moderna —digna ella de un mito— volverán a esplendor así sobre el Nilo, los dos templos de Abu Simbel.



LAS ESTATUAS de Ramsés situadas al norte de la puerta tal como se las pudo ver durante unas cinco décadas. En 1910 quedó Abu Simbel totalmente limpio de la arena que lo cubría en gran parte.



LA FACHADA de Abu Simbel presentó este aspecto en la primavera de 1850, al registrarla en un daguerrotipo el explorador francés Maximé du Camp. Por aquel entonces había sido ya descubierta la colina una corriente de arena, recubriendo parcialmente los colosales de la fachada. Es probable que Abu Simbel estuviera ya enterrado en la arena en la época de la XXVIª dinastía, o sea, hace unos 2.500 años.



# También los Animales Tienen su Corazoncito...

## Y PADECEN DEPRESIONES NERVIOSAS COMO LOS SERES HUMANOS

Por Remy ROLLAND

**N**O HA mucho se celebró un consejo de guerra en el Parque Zoológico de Nueva York: director, guardiánes y veterinarios se encontraban ante una serie de casos delicados. Por culpa de la huelga de transportes, que paralizó durante varios días toda actividad en la gran metrópoli norteamericana, el número de visitantes había descendido en proporciones alarmantes. Hubo jornadas en que no se vendió ni una sola entrada.

Ello representó un serio quebranto económico para el Zoológico y para los vendedores de juguetes, maní, helados y demás comerciantes allí radicados, pero —consecuencia imprevista— igualmente significó un durísimo golpe para los "pensionistas": osos, aves, fieras, monos, elefantes, etc., acostumbrados a las distracciones que les proporcionan niños y adultos, tuvieron que soportar su ausencia durante un tiempo que les pareció una eternidad. Para compensar la falta de avellanas, dátiles, mandarinas, maníes o mendrugos que los visitantes echaban a los animales, la dirección no tenía más que aumentarles durante ese período la ración alimenticia, pensarán ustedes.

Desgraciadamente, el problema es más bien psíquico que físico. Indudablemente, los inquilinos del Zoo, no hacen ascos a los terrones de azúcar, a los plátanos, a las nueces y a las diversas chucherías con que se les miman, a menudo saltándose a la torera las prohibiciones oficia-

### ANGUSTIA ANIMAL

Sin embargo, los niños, encantados ellos también de haber vuelto a encontrar a sus amigos, los miman ahora con más cariño que nunca. Podría creerse que los animales son víctimas de esa enfermedad que se suponía atacaba únicamente a los seres humanos: la angustia. Tema que aquellos días, horrores para ellos, vuelvan a repetirse, y, según los especialistas de la psicología animal, tendrán que pasar muchos meses antes de que se curea completamente y recobren su tranquilidad.

Este caso del Parque Zoológico de Nueva York, aunque muy espectacular, no es, empero, único. Los animales acaso no posean un alma en el sentido metafísico de la palabra, pero están sujetos ciertamente a fluctuaciones psíquicas. Sienten necesidad de compañía. Les es indispensable para suplir con ella el derroche de energías — la caza de otros animales que eran propios de sus antepasados en estado salvaje.

La legendaria fidelidad de los perros respecto a sus amos —los ha habido que han preferido morir de hambre sobre sus tumbas antes que abandonarlos— no es en el fondo sino miedo a la soledad, apego al ser humano que significa para ellos a la vez el camarada de juegos, el padre solícito, el señor y el dueño.

### NECESIDAD DE JUGAR

Señalemos, a propósito de esto, que la cadencia de envejecimiento de los animales domésticos obedece a las mismas reglas que la de sus amos. Cuando, a partir de cierta edad, el dueño o la dueña —por hacerse viejos— disminuyen su actividad habitual, reduciendo los juegos, las salidas y las diversiones de sus compañeros de cuatro patas, perros y gatos envejecen más de prisa. En cambio, si el mismo ritmo de vida continúa, o si hay niños en la casa que siguen jugando con ellos permanecen jóvenes más tiempo.

La necesidad de jugar es una de las características principales de la psicología animal. Se conocen diversos casos de perros pastores que, llevados a una ciudad y obligados a vivir entre cuatro paredes, murieron —de hambre porque se negaban a comer, en realidad, sucumbieron a consecuencia de graves depresiones nerviosas.

### EL PERRO DEL MAESTRO

Otro perro, éste perteneciente a un maestro rural, se pasaba todo el día jugando con los chicos que iban a la escuela. Al ser jubilado, el domine se retiró a la cercana ciudad... y el infeliz perro se puso a engordar y a contraer todas las enfermedades habitadas y por haber. Tan derrotado estaba el pobre can, que su amo creyó llegado el momento de facilitarle, por medio de una caritativa inyección, el paso al otro barrio. Y éste hubiera sido el fin de su vida, compañero del veterinario encargado de ejecutar la "eutanasia" no se hubiese compadecido del perro, sugiriendo a su cliente que se lo regalase... a su sucesor.

Así lo hizo el pedagogo retirado, y en un mes, el "moribundo" recobró la salud y el gusto por la vida. Sus necesidades de jugar, de fatigarse, de correr eran superiores al cariño que por su amo sentía.

### EL PEQUEÑO MONO OLVIDADO DE LOS ANGELES

Esta necesidad de agitación es particularmente aguda, por no decir vital, en los monos. Pudo comprobarse en el Zoo de Nueva York, y se ha verificado asimismo en Estados Unidos, en Los Angeles, donde una asistente que estaba limpiando las jaulas de un escaparte en el que se exhibían animales domésticos dejó, por descuido, un sábado por la tarde, bajada la persiana precisamente en el sitio donde se hallaba colgada la jaula de un pequeño simio. Ya podrá imaginarse la desesperación de este animal que, habituado a que durante todo el día —incluidos sábados y domingos— la gente, y, sobre todo, los niños se parasen a contemplarlo, haciéndole gestos y signos a los que él correspondía vehementemente, se encontraba, por culpa del error involuntario de una sirvienta, aislado del mundo durante 36 horas, aunque, naturalmente, no careciese de agua ni de alimentos.

Tan furioso estaba y tan desoladores gritos daba, que un guardia se vio obligado a telegrafear al dueño de la tienda, que vivía a 30 kilómetros de allí, para advertirle de lo que ocurría. Cuando entró en el establecimiento, el propietario encontró la jaula del mono en el suelo, el escaparte en un desorden indescriptible y al responsable de tal zafarrancho poseído de un ataque de locura.

En cuanto se levantó la persiana, el enajenado volvió a mostrarse, como por ensalmo, tan cuerdo y alegre como antes de su crisis. No podía renunciar a hacer el payaso antes los mirones que se detenían para verle.

Si el hombre no vive solamente de pan, a los animales les sucede otro tanto. Los ejemplos del pequeño mono, del perro del maestro y de la depresión nerviosa de los "pensionistas" del Zoo, de Nueva York así lo prueban sobradamente. ¡Hay que preocuparse también de sus sentimientos!



La madre abraza protectoramente a su hijo detrás de las barras del zoológico.

les. Más no es esto lo esencial. Lo fundamental es que durante varias horas al día los animales disponen de compañeros que juegan con ellos, les hablan, les entretienen o les fascinan, pero, de todos modos, les "cambian las ideas". El público constituye para esos pobres cautivos una especie de programa permanente de variedades.

Y he aquí que, de golpe y porrazo, como si se hubiese querido castigarlos, recordándoles su desdichada situación real, nadie, o contadas personas, vino a endulzarles la existencia.

"Era espantoso —cuentan los guardiánes—; los pájaros volaban desesperadamente dentro de sus jaulas; los monos miraban de hito en hito los pasos que conducen a la entrada, y hasta los propios osos —desmintiendo su reputación de insociables— esperaban impacientemente a los visitantes, que no venían".

### DEPRESION NERVIOSA

El primer día fue soportable, pero el segundo y los siguientes la situación llegó a ser crítica: las jirafas se negaban a comer; los leones rugían; los monos daban unos chillidos que causaban escalofríos en todo el ambiente del Zoo.

Tras la tempestad, sobrevinieron el estado letárgico, acurrucados en los rincones, los animales parecían haber perdido el gusto de vivir.

"Depresión nerviosa", diagnosticaron los veterinarios. "Diagnóstico no cabe más acertado, como lo prueba el que, aún hoy, semanas después de ser emitido, varios monos no hayan podido recobrar su equilibrio de antaño.

# MULTIDIALOGOS

**PTurina.**— La consistencia del ser es individual. Sociable por naturaleza, junto con lo gregario está la dignidad de la persona humana; el contenido substantivo del ser. El alma es singular sin plural. A pesar de los contactos, de las conviviencias, el ser y su blandura psíquica se va marcando, modificando, respondiendo. Los rasgos diferenciales del hombre son mayores que en ninguna especie animal.

**Louis Pauwels.**— Para el alquimista, es la misma manera que no hay dos almas iguales, dos seres iguales, dos plantas iguales, tampoco hay dos experimentos iguales.

**PTurina.**— El individuo es una conquista de la civilización; un haber aprendido a mirar al ser. La ciega obediencia al grupo es desandar lo andado. El pensamiento individual se aparta de la primitiva tribu. Superando la mente, la comprensión, el conocimiento, la individualidad fue diferenciada. El irrefrenable individualismo irrumpió de la barbarie. Cada destino, cada acontecer, es un filamento de luz propia dentro de la comparsa. Unido por mil nudos a su ambiente social, se levantó el individuo.

**Ernest Cassirer.**— La vida primitiva se caracteriza por un mecanicismo rígido, uniforme, inexorable. La tradición, la costumbre eran obedecidas servil y espontáneamente gracias a una inercia mental o al instinto de grupo que todo lo dominaba.

**PTurina.**— Sistemas sociales en que el individuo cruje, apretado por el engranaje masivo, en que sólo cuentan las cantidades apreciables, para satisfacer el número y no el individuo, son la angustia de la superpoblación actual, en que peligra el empuje de las preferencias y el libre principio de escoger.

**Ralph Linton.**— Las personas que componen una sociedad continuarán siendo individuos, entidades precisas física y psicológicamente, por com-

pleta que sea su adaptación. Podrán tener un gran número de asociaciones y reacciones emotivas en común y haber reducido muchas actividades complementarias a cuestiones de hábito subconsciente, pero seguirán conservando la capacidad de pensar, sentir, sentirse y acción independientes. El individuo no queda obliterado por su medio ambiente social, aunque esté dominado y formado por dicho ambiente. Todo individuo es una fuerza destructiva en potencia por lo que respecta a la sociedad.

**PTurina.**— Comportándonos idénticamente, actuando en un desfile, gritando de miedo ante una catástrofe, cantando a coro, la multiplicidad hace imposibles las asociaciones del mismo instante, la memoria colectiva. La alegría y el padecer común las íntimas respuestas emotivas tienen su estilo.

**Arturo Juega Farulla.**— ¿Qué es el estilo del hombre? El yo incommunicable, irrepetible y repetido en cada acción sucesiva de la vida de cada uno. Cada hombre tiene su estilo inconfundible, inalienable. Ese que nos diferencia de los demás. El que brota de mí yo, de mí personalidad. El que nace en cada acción de mi vida, en cada morada, en cada latido. Y también el que me van creando los hombres que me rodean y a veces, me cercan, y encarnellan y aplastan.

**PTurina.**— Lo individual imprime su sello en cada una de las partes que forman nuestro ser. Tenemos una fisiología peculiar sin que la naturaleza se repita en sus procesos de formación, disposición y funcionamiento.

**Ralph Linton.**— Expresiones abstratas podrán alterarse y coordinarse por medio de entrenamiento, pero no hay coordinación automática. A menos que se haya previsto la situación y hecho el entrenamiento respectivo los miembros de la sociedad se portarán como individuos.

**PTurina.**— Los más hábiles entrenamientos no cambiarán la yema de nuestros dedos. Por las huellas dactilares somos identificables. Las líneas y surcos inmutables y perennes de nuestros dedos las adquirimos en la vida intrauterina manteniéndolos hasta después de muertos, mientras no los deshaga la putrefacción. Tampoco es cambiabile la voz personal.

**Lawrence Kersta.**— La configuración de la boca, garganta y cavidades nasales hace que la energía se concentre en cierto modelo básico. Esto, más el manierismo vocal aprendido en la niñez, hace el lenguaje individual tan único como las impresiones digitales.

**PTurina.**— "La escritura es un gesto" —aseguran reconocidos grafólogos. Factores anatómicos fisiológicos forman la escritura que no se puede deformar "del todo", ni imitar "del todo", por insistente empeño. En la evidencia del físico, en el secreto del alma, está reservada la individualidad. La clarividencia abre su propia brecha y la ceguera induce al propio tropiezo. Es inmensa la responsabilidad individual, caminando amarrado a la muchedumbre, coincidiendo con ella. Los influjos caen sobre la reserva inagotable de la potencia individual. Siendo introvertidos nada ni nadie podrá hacernos extravertidos. Por ello, ni exijamos demasiado de nuestro semejante desemejante, ni permitamos que se nos exija. Nunca es tarde ni temprano para ser uno mismo, porque no se es otra cosa. Se es sólo aunque no se esté jamás solo.

**Herrmann DeKeyserling.**— En el alma del hombre mucho de lo que vive, retoña y florece, no coincide con su personal.

**PTurina.**— Las inculcaciones y el compartir nos hace ceder ante tantos motivos, pero a nadie le importa más verdad que la suya y a ella concurre cuanto le toca saber.



Una tierna actitud de dos hermosos ejemplares de z-pardo, animal originario de Kenia muy muy leopardo, pero con la cabeza más chica y el cuerpo más estilizado.

### EL OPERADO YA NO RESPIRABA

Sin perder un instante, el cirujano abrió la caja torácica y dejando el corazón al descubierto, se puso a darle masaje ininterrumpidamente. Tras algunos segundos de angustia, los latidos recomenzaron. La sangre circulaba de nuevo. Todos los presentes se miraron, agotados, dichosos. El "muerto" había resucitado.

Muy a menudo, desgraciadamente, cuando sobreviene el accidente, la víctima no se halla en la mesa de operaciones en condiciones óptimas para proceder a su resurrección. Es el caso de los heridos en las carreteras, lejos de cualquier hospital, de los ahogados sacados del agua después de arduos y prolongados esfuerzos, y también de cuantos mueren repentinamente en sus camas "after the night before", como llaman en Inglaterra a las mañanas consecutivas a noches demasiado divertidas.

"Cenamos juntos anoche. Nunca me había parecido más lleno de salud. Se encontraba en plena forma. Comió, bebió y fumó más que de ordinario. Luego estuvimos charlando hasta las cinco de la madrugada. No puedo creer que haya sido víctima de un accidente semejante. ¡Es imposible!..." ¡Ni mucho menos!

Tanto en un herido como en un ahogado o en un jueguita se producen frecuentemente trastornos de la regulación de la presión sanguínea. La sangre, excesivamente cargada de óxido de carbono y, por ello, pobre en oxígeno, circula mal, dejando de irrigar el cerebro. Pues bien, como ningún médico lo ignora, el sujeto en estas condiciones "muere" definitivamente al cabo de ocho minutos, aunque siga sobreviviendo inconscientemente durante semanas e incluso meses.

### COMO UN INTERRUPTOR

¿Por qué una degradación tan rápida? En el reciente Congreso de Dusseldorf, al que han asistido sabios de diversas especialidades, entre los que destacaba el profesor Forsmann, Premio Nobel de Fisiología en 1956, se ha explicado el fenómeno.

Durante mucho tiempo se creyó que la rapidez de la evolución fatal había que atribuir a la deterioración de los centros nerviosos establecidos en la región cerebral.

Según el profesor Schneider, de Colonia, aprobado por todos los congresistas, esa noción, si no falisa, era incompleta por lo menos: el proceso que interrumpe la circulación sanguínea dentro del cerebro es de naturaleza diferente y más compleja.

Los investigadores encontraron la buena vía, merced a observaciones realizadas con anterioridad en el dominio de la vista.

La retina comprende ciertas células bien determinadas que desempeñan igual función, si se nos permite la comparación, que un interruptor eléctrico. Si algo las altera, se produce la obscuridad. Las impresiones luminosas cesan de llegar hasta el cerebro. El sujeto se queda ciego.

## Dos "Autocríticas" Revolucionarias

Aportan nuevas luces sobre la "muerte" del cerebro en caso de detención prolongada del corazón, y sobre el pretendido papel del colesterol en el endurecimiento de las arterias

por Pierre BERTRAND

Pues bien, desde hace poco se sabe que nuestro cerebro, constituido por millones de células, posee algunas de éstas muy especiales que, como en el caso del ojo, tienen una misión similar. Si la presión sanguínea baja se cierran, por utilizar una imagen, e interrumpen la irrigación del conjunto, por lo que, careciendo del oxígeno necesario para volver a funcionar, los tejidos cerebrales aislados se gangrenan en algunos minutos.

Conocida la causa del accidente, hace falta ahora evitar que los "interruptores" se estropeen. Y esto es harina de otro costal.

### DEFENSA DEL COLESTEROL

Igualmente en Dusseldorf, el colesterol, ese gran culpable, al que se creía condenado irremisiblemente como responsable de la arteriosclerosis, ha sido reconocido inocente de la mayor parte de los crímenes de que se le acusa.

En los países desarrollados o "ricos", las enfermedades del corazón son responsables de la tercera o cuarta parte de la mortalidad total y solamente la arteriosclerosis, origen de las trombosis y del terrible infarto, provoca el 49% de esos fallecimientos. Cuántas veces se habrá repetido esta advertencia: "Tiene usted demasiado colesterol. ¡Cuidado con los excesos de alimentación!"

Desde hace algún tiempo, existe una marcada tendencia a atribuir la calcificación de las arterias, que se vuelven peligrosamente frágiles, y, sobre todo, los depósitos calcáreos que se forman sobre la túnica interna de los vasos al exceso en la sangre de esterol de origen alimenticio. Las gotitas de colesteroles parecen depositarse en las paredes, concentrando sales de calcio al reunirse en masa. Ya se conocen las consecuencias: estrechamiento del calibre de las arterias, hipertensión, aumento del trabajo, dilatación del corazón, obstrucción de los vasos, etc.

Por todo esto, los pacientes, atormentados, se apresuran en ir a consultar a los especialistas cuando el análisis de su sangre revela una proporción de colesteroles superior a la normal (1,5 a 2 por mil), y para desembarazarse de ella siguen un régimen extremadamente severo, pobre en materias minerales.

Como el doctor Warshawsky hallaba en Londres en sus salutas, sus salutas y salutas transmitidas por el señor Warshawsky al doctor Cortés en el Corán, como obsequio mequitano.

### NO HAY QUE PERDER POR EXCESO...

NI POR DEFECTO... sínceros —reconoció un enfermo? Y, además, ¿qué es lo que provoca los cálculos en las arterias? ¿vejez no es responsable de la generación de los tejidos? ¿mo confesar nuestra ignorancia un enfermo? Y, además, ¿hacerlo, puesto que sirven alimenticio que sólo de producir? Siempre alimentos excesivamente sana la existencia sedentaria que llevamos nosotros de nuestro tiempo.

Así se explica el que, a veces, se admitan errores que fuesen artículos de fe. Ahora que ignorando cuál es el los depósitos en las paredes arteriales, pero no cabe duda el colesterol no es responsable. Asimismo, puede afirmarse una alimentación que presenta otros inconvenientes no aumenta en cambio la rina de la sangre.

¿Conviene, no obstante, mendar una alimentación adecuada? Evidentemente los este aspecto son siempre cruciales y en ello coinciden troyanos. Pero tampoco morir de hambre pensando colesterol. Téngase presente miendo suficientemente las proteínas indispensables de nuestro organismo.

A los especialistas incógnito tanto, averiguar las causas que motivan los depósitos en las arterias, estableciendo el seguido el régimen más adecuado las necesidades de cada caso entonces nos carguemos de culpas sobre el colesterol.

## MEZQUITA DE LA PAZ EN NAZARÉ

UNA NUEVA Mezquita construida en Nazaré, al costo de más de medio millón de dólares, por el Gobierno de Israel, con una suma de LI 200.000, fue inaugurada al comenzar el festivo sulmán de Ramadán.

La mezquita se construyó una de las más hermosas y para señalar la ocasión, varios musulmanes de todo el mundo asistieron a una celebración de representación de las comunidades.

Miembros de la Mezquita visitaron el Departamento de Asuntos Religiosos de Israel, para invitar al Ministro, el señor Warhaftig, y al Departamento, señor Warhaftig, para que participara en la celebración.

Como el doctor Warshawsky hallaba en Londres en sus salutas, sus salutas y salutas transmitidas por el señor Warshawsky al doctor Cortés en el Corán, como obsequio mequitano.

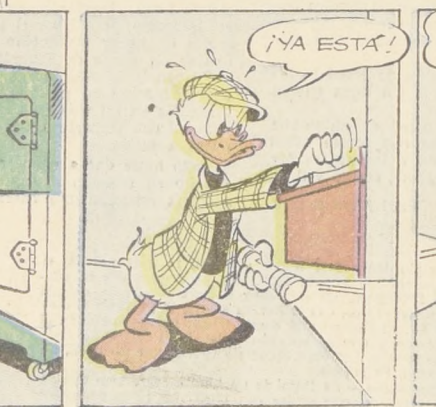
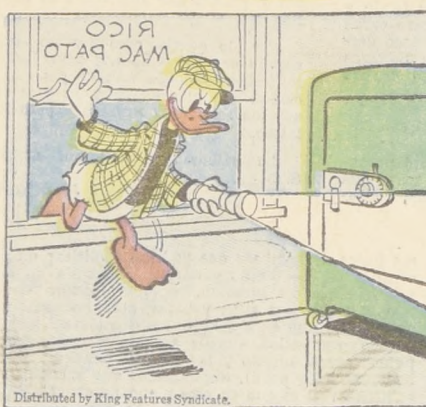
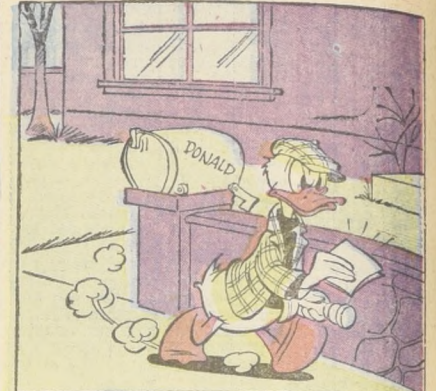




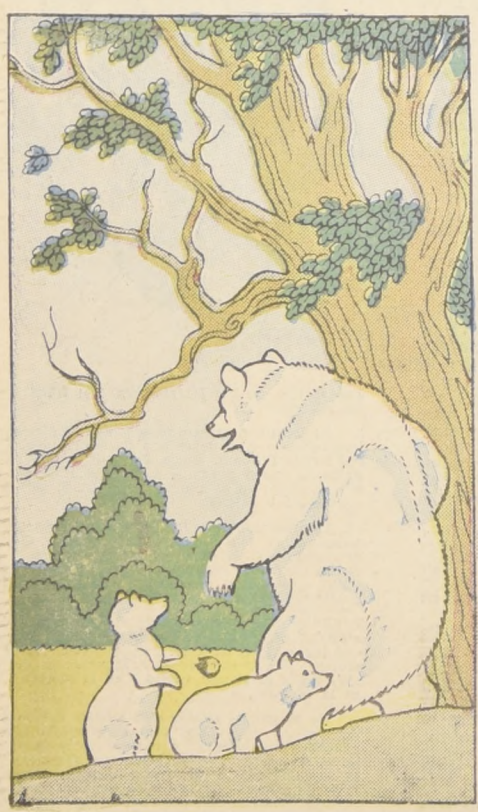


# EL PATO DONALD

FOR WALT DISNEY



En Santiago Cayeron  
Esta Semana los 5 Escudos  
por el Mejor Dibujo



CASTA LEONOR Zúñiga Castro, Rosas N° 2017 Santiago, ganó esta semana E° 5, de premio por haber coloreado mejor que otros cientos de pequeños artistas colaboradores el grabado de Adduard. Hay que continuar su trabajo permanente, niños, y no desmayar. Busquen las acuarelas, gouaches o simples lápices de colores y a remitir coloreado el dibujo que aparece en la página de este Suplemento. El domingo próximo daremos cuenta de cuál fue el dibujo premiado de la semana. El sobre debe ser remitido únicamente a "CONCURSO DIBUJO PARA COLOREAR".

# DICK TRACY





DOS EXPOSICIONES

Por Ricardo BINDIS



Pintura de Ana Cortés.

EN LA SALA de la Universidad de Chile se realiza la exposición retrospectiva de Ana Cortés, pintora ampliamente conocida en nuestro medio. Siempre activa, permanentemente viajando a su amado París, donde siempre se recibe el impacto de la variedad de expresiones que ofrece el ingenio plástico contemporáneo y se respira profunda libertad, ha tenido sin esforzarse, que comulgar con las formas nuevas que ofrece la aventura pictórica de hoy. Ha hecho en los últimos años un arte de valiente elementalidad primitiva, con el cromatismo reducido al blanco y el negro, junto a una austera solución de barras oscuras, que subdividen la obra en compartimientos muy personales y sugerentes, que la pone en digno paralelismo con la mejor obra actual.

La pintora siempre sintió atracción, eso sí, por la temática intimista, por la sencilla emoción que producen los objetos domésticos y los paisajes chilenos, que se ven preñados de cierto evocador tono romántico, al que contribuye la asordada paleta de delicados castaños o grises refinados, y de formas que se esfuman en agradable nebulosa blanquecina. De alguna manera su arriesgada labor actual se mantiene en la mesura y la contención de la media voz de sus comienzos artísticos, ya que mucho proviene de su entrañable amor por lo francés, que tiene ese íntimo hábito sentimental. "La Escuela de París", está presente aquí, con su vanguardismo tan particular, pero no se ha perdido el acento poético.

Nada estalla de manera violenta, todo surge en mesurada atmósfera de grises y en actitud equilibrada. Es pintura con alto grado de invención plástica, pero de gran sentido lírico, ya que los temas adquieren otra dimensión de la real, es decir, el recogimiento irreal que caracteriza a lo poético. Todo esta realizado con la gracia de la improvisación, pero se advierte que detrás de las frágiles formas y el colorido apastelado, hay seguridad manual y conocimiento técnico, profundo. El conjunto, sin el más mínimo asomo de mercantilismo, sin concesiones a los halagos colectivos, brilla por la calidad formal y los deseos de actualizar el registro, sin perder la constante de su lirismo y gracia tan propia.

En poco más de cuarenta obras está presente una evocación plástica marcada. Un amor por la pintura, un deseo fortísimo para expresarse con el lenguaje de las formas y los colores, que la ha llevado a fijarse en toda clase de temas con igual interés, con entusiasmo de estudiante. En esa alegría, en ese agradable sentido croquisístico, de sentida improvisación, está una de las máximas cualidades de la pintora. Siempre hay algo atractivo en sus obras, que no pierden el carácter decorativo, que la llevan a simplificar las formas con intención ornamental que la ha llevado a incursionar en el campo de las artes aplicadas con verdadero éxito. Una exhibición, en suma, que permite ver la fidelidad a un destino y una calidad constante.

En la sala de Sergio Würth se presenta un conjunto de grabados de grandes maestros de la pintura moderna. Son láminas de Picasso, Rouault, Toulouse Lautrec, y otros creadores, que han sido tan determinantes en los movimientos de hoy. Picasso nos atrae con el entusiasmo que comunica su realización única, donde se mezclan de manera tan inteligente la fuerza dramática y el virtuosismo más extraordinario, para conseguir el impacto dramático por el vigor de su línea entera y expresiva. Las miradas siempre convergen al genial español cuando se presentan exposiciones colectivas como ésta. Es el flujo de lo valiente, de lo desprejuiciado, que se ve en la más pequeña ejecución del padre del cubismo, que se enfrenta con igual pasión a la gran composición pictórica o el pequeño dibujístico.

Si difícil se hace presentar en breves líneas la riqueza plástica que encierra Picasso, otro tanto podemos decir de los cartones de Rouault o Cocteau, que también se pueden admirar aquí. En la brevedad de los formatos esta presente la eclosión maravillosa de las corrientes que nacieron a comienzos de siglo. El despertar del "fauvismo", el intenso misticismo de Rouault, que lo internan en intereses más expresivos en el panorama francés, en fin, todas las conquistas del "horno creador" de París, que ha sido tan determinante en la realización más reciente. Una exposición con sabor de evocación intensa y muy aleccionadora para los jóvenes.



Selección de Discos

ONIZETTI: "Lucia de Lammermoor" (Selecciones) — Joan SUTHERLAND (soprano), y otros solistas, con el Coro y la Orquesta de la Academia de Santa Cecilia, bajo la dirección de John BIRCHARD — Un disco London.

naron material para los libretos de muchas óperas. En ellas se encuentra la sucesión de situaciones melodramáticas y teatrales en las que se expresan pasiones vehementes y mortales, muy características de este tipo de ópera. Donizetti podía suministrar la música adecuada para tales argumentos, música apasionada y violenta, cargada de impulsos elementales y al mismo tiempo salpicada de proezas vocales. "Lucia", como lo observa Edward J. Dent, es una "ópera de "prima donna", en la que todo conduce a esa culminación en que la cantante debe lucir, ojalá con buen gusto, excepcionales facultades vocales; la escena de la locura, el delirio de Lucia.

Esto último no es de extrañar: en aquellos años el esposo-empresario de una cantante considerable, su gerente y factor de comercio y propaganda, podía decir, sin producir escándalo, que para hacer una temporada de ópera le bastaba con "su mujer y cinco títeres"... Si bien tal cosa ya no parece ocurrir en la ópera, podemos verla a diario en el cine, el moderno sustituto de los espectáculos reales de antaño. Pero en el cine no es ya la voz lo que ciertas damas estelares lucen.

La "prima donna" en el disco que mencionamos en el encabezamiento, es la cantante australiana Joan Sutherland, y los solistas que la secundan no son cinco títeres. Enrico es el baritono Robert Merrill; y Edgardo, el tenor Renato Gionli, para referirnos sólo a los principales. Con esto queremos decir que en este disco el canto es de gran calidad, cuando no es "milagroso", como ha sido calificado el de la Sutherland. Sólo Gionli no se mantiene siempre a la misma altura.

La selección contiene seis trozos, bien elegidos, entre los cuales están la Escena de la Fuente, del Primer Acto; el famosísimo Sexteto, con su furor refrenado; casi entera la Escena de Locura de Lucia; y el Final, con la muerte del desdichado Edgardo.

Estos "highlights" de Lucia serán bienvenidos por los amantes de la ópera italiana. La selección es muy buena.



LANA MECHA MARENGO Y COLORES: Eº 16.- EL KILO

- SAN ALFONSO..... 73
- SAN ALFONSO..... 57
- SAN ANTONIO 726-LOCALES.. 57
- DIAGONAL CERVANTES..... 785

- IRARRAZAVAL..... 2190
- PROVIDENCIA..... 2353
- TRES ANTONIOS..... 77

HILANDERIAS CHUAQUI - FONOS 258719-258762



**La Semana Científica**  
 Por el Dr. Fernando Casasbellas. Miembro Honorario de la Sociedad Científica de Chile

# LEYES REPRESIVAS CONTRA EL ENVENENAMIENTO ATMOSFERICO

● LA COLA MAGNETICA DE LA TIERRA ● ARCO IRIS QUE GUIA A PILOTOS

A CONTAR del próximo año, todos los coches norteamericanos estarán equipados con dispositivos anti smog que evitan el envenenamiento de la atmósfera por los gases del escape. Con respecto a este importantísimo problema que, junto al del tabaco, incide pesadamente sobre el crecimiento del cáncer, usted debería saber:

- 1º.— Que hay dos diferentes sistemas.
- 2º.— Cómo actúan estos sistemas, y lo que prometen.
- 3º.— Lo que puede andar mal en su auto, al equiparlo con un controlador de smog.
- 4º.— Cuánto aumenta el valor de un coche al proveerle de un anti-smog.

Como propietario de vehículo motorizado, usted quedará afectado en diversos modos por la legislación del smog. Comprando un vehículo a fines de 1967, de modelo 68, gastará 50 dólares más en el sistema antigases y complicará el motor con nuevos añadidos mientras la temperatura sube bajo el capot y en el dispositivo de escape.

La Chrysler usa el llamado CAP o purificador de escape. Los coches General Motors llevan la unidad llamada AIR (reactor para inyección de aire); Ford Motor usa un sistema similar, denominado Thermactor, y American Motors posee otra versión, llamada Air Guard.

Bajo la ley californiana, modelo para los demás Estados de la Unión y seguramente para el resto del mundo los dispositivos de escape aprobados deben reducir la emisión de gases no quemados a 275 partes por millón, y el monóxido de carbono a 1,5 por ciento del escape total. Aunque los hidrocarburos son la gran causa del smog o neblina tóxica, la exigencia del óxido de carbono fue añadida por razones de salud general.

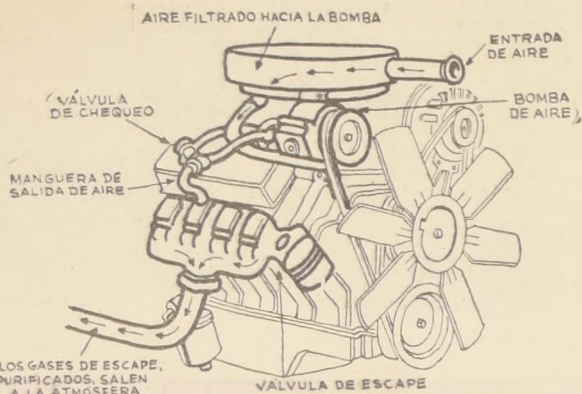
CAP, el sistema de Chrysler, es muy simple y se basa en quemar el monóxido y los hidrocarburos dentro del motor. El carburador tiene una calibración del Choke, que obliga a la válvula de éste a abrirse más pronto durante el calentamiento del motor, obteniéndose una mezcla más pobre. Privadamente, los otros fabricantes aseguran que CAP no efectuará buena purificación del escape, que gasta mucho en mantención, y la car-

buración pobre hará que el motor se ande parando seguido y cueste hacerlo partir. Pero la nueva ley exige demostrar cuánto dura sin arreglos cada distinto sistema.

GM, Ford y American Motors basan su preferencia en la inyección de aire, porque CAP necesita revisión seguida. Sus sistemas son similares uno a otro: una bomba suministra un gran volumen de aire a baja presión dentro del múltiple de escape, prolon-

temas deben trabajar, sin revisión, a lo menos 40 mil kilómetros. Los camiones grandes están obligados a poseer desde 1968 sistemas de control de smog, en tanto que los autos importados a Estados Unidos pueden no cumplir hasta 1969.

Por otra parte, se esperan mayores restricciones en el nivel permisible de aire venenoso expelido. En 1970, los fabricantes de automóviles quedan obligados a reducir la emisión de hidrocarburos a 180 partes por millón, y el óxido de carbono al uno por ciento. En ese entonces, las ciudades quedarán definitivamente liberadas de su actual atmósfera tóxica, que las convierte en generadoras de cáncer y de tantas otras plagas que afligen a la humanidad.



En el sistema más generalizado, los gases tóxicos son quemados a la salida del múltiple de escape. El aire fresco salido del filtro de aire, es conducido a cada segmento del múltiple, mediante tubos de acero inoxidable para soportar el tremendo calor.

gando en éste la combustión de los hidrocarburos y del óxido de carbono, para convertirlos en inofensivos bióxidos de carbono y vapor de agua.

### TRES CARACTERÍSTICAS DE SEGURIDAD

Para proteger el motor contra el mal funcionamiento, en el sistema de control del smog, hay defensas. Una es la válvula de chequeo en el tubo que va de la bomba a los múltiples de distribución, que impide al escape del motor retroceder a la bomba cuando ésta falla. Otra es la válvula de alivio de la bomba. La tercera, y más importante, es la válvula de saturación, que conecta la línea de entrada de aire fresco al múltiple, lo que permite que el motor aspire pequeñas cantidades de aire extra, durante la desaceleración, para diluir el exceso de vapor de combustible que el motor recibe en ese momento.

Aparte del alojamiento de la correa del ventilador, conexiones sueltas, o mangueras mal ajustadas, la única fuente potencial de molestias es la bomba de aire.

### PROXIMAS LEYES

En California, los presentes reglamentos exigen sistemas de control del escape en todos los nuevos coches y camionetas. El próximo año, estos sis-

### LA COLA MAGNETICA DE LA TIERRA

La órbitación del "Luna 10" soviético en torno a nuestro satélite, indica que la Luna posee una costra similar a la terrestre, y que el número de partículas meteoríticas y la potencia de su campo magnético son mayores que en el espacio interplanetario. Por otra parte, también ha descubierto allí 70 a 100 veces más electrones energéticos que en el espacio exterior.

Los científicos rusos atribuyen los electrones a la "cola magnética de la Tierra", y es la primera confirmación de que el campo magnético terrestre se extiende a 400 mil kilómetros de distancia hasta enfrentarse con la Luna.

En su traslación alrededor de la Tierra, la Luna pasa a través de la cola magnética una vez por mes. Este pasaje, que demora dos o tres días, ocurre en Luna llena, en el punto opuesto de la Tierra desde el Sol.

El campo magnético terrestre es conformado a su aspecto de cola de cometa por el viento solar que es un gigantesco chorro de partículas eléctricas emitidas continuamente desde el Sol, a velocidades que llegan hasta 2.400.000 kilómetros por hora. En el costado de la Tierra que enfrenta al Sol, el viento comprime al campo en una cascara redondeada que se extiende 60 mil kilómetros hacia el espacio. En el costado oscuro antisolar el campo se alarga en una cola de cientos de miles de kilómetros que ondea por la brisa solar. Las colas gaseosas de todos los cometas son afectadas del mismo modo por el viento solar, que siempre las sopla en una dirección anti-Sol, cualquiera que sea la dirección que lleve el cometa mismo.

El viento solar también es responsable del campo magnético lunar descubierto por el "Luna 10". Las partículas solares cargadas inducen en la Luna pequeñas corrientes eléctricas, las que, a su vez, generan un débil campo magnético que, como el de la Tierra, se distorsiona en forma de cola de cometa con su propia colección de electrones energéticos.

Este descubrimiento ruso de electrones altamente concentrados cerca de la superficie lunar, ha causado un inmediato cúmulo de especulaciones acerca del posible peligro para las misiones humanas a la Luna, aun cuando el físico James Van Allen, descu-

bridor del anillo radiactivo periferario, afirma recién que estas cargas eléctricas son muy discretas e incapaces de dañar a los futuros expedicionarios a la Luna.

### ARCO IRIS PARA PILOTOS

Científicos investigadores navales norteamericanos acaban de inventar un aparato que emite un haz de luz de arcoiris a 20 o más kilómetros de distancia, para guiar a los pilotos al aterrizaje sobre las cortas y angostas cubiertas de los portaaviones.

Cuando el piloto está demasiado lento, el haz que cambia de color de rojo a azul, le indica que debe aumentar la velocidad. Si demora demasiado el cambio de colores, el piloto debe saber que los colores no cambian, y debe trabajar al enfrentar la pista.

El haz multicolor es desde el portaaviones por de lentes que reciben el haz de luz de un generador de una fuente de watts.

## PARA PINTAR Y GANAR CINCO ESCUDOS



Lápices de colores, témperas y acuarelas servirán para ejercitar las dotes de artistas de nuestros pequeños y darle color a esta escena que ilustró nuestro dibujante Adduard. El que mejor pinte esta obra obtendrá cinco escudos de premio.

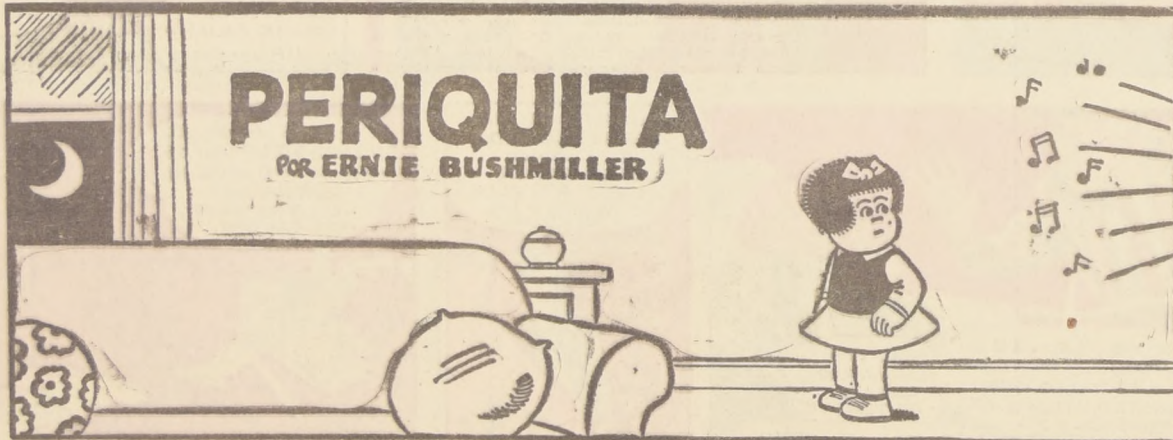
El dibujo, ya pintado, se enviará antes del próximo domingo a la Casilla 81-D, Santiago, o se depositará en un buzón colocado en el hall de LA NACION. También llenarse los siguientes datos:

Dirección: .....

Nombre: .....



Estas historias de hadas y magos son muy aburridas, papá. ¿No podrías leerme algunas con robos y asesinatos, parecidas a las que veo en televisión?





# Crónicas Grafológicas

Por Eduardo FRENK



## El General De Gaulle y su Prueba Atómica

¿Es esa estrella, señores?", preguntó Na-  
poleon a sus Mariscales cierto día. —¡No,  
señor!— respondieron al unísono. —"Pues yo  
sí", comentó, mirando el firmamento  
reflejado.

Objeto de toda suerte de críticas ha sido el  
anuncio hecho por el General De Gaulle, de  
reanudar las explosiones nucleares en el Pa-  
cífico. Nuestra crónica, que busca siempre  
ligar el personaje a sus circunstancias para  
una adecuada interpretación de su conducta, no pue-  
de desentenderse de la trayectoria política del Ge-  
neral De Gaulle al presentar su estudio caracteroló-  
gico, y estima necesario resaltar algunas de sus ac-  
ciones más sobresalientes para mostrar la más  
sugilar de sus características: su intuición política,

con la cual ha desafiado y sorprendido más de una  
vez a la opinión mundial.  
Se presenta a través de su interpretación expre-  
sionológica como una personalidad de tipo "arracional",  
poniendo de relieve el hecho de que en la política,  
la ciencia, el arte y el amor, suele suceder precisa-  
mente aquello que parece inverosímil, mostrando  
que no son la lógica y la razón las únicas leyes que  
presiden la conducta humana, y aquellos que triun-  
fan suelen ser movidos por la fuerza misteriosa del  
instinto y la percepción subjetiva.

### SU TRAYECTORIA

Sus contradicciones y su intuición  
"mágica".

Basta para confirmar este rasgo  
de una mirada retrospectiva  
sobre sucesos más singulares de su  
vida.

"Soy una paradoja viviente",  
decía allá por el año 1918...  
Años después aseguraba con  
la opinión del Excmo. Mayor  
General: "Las guerras del futuro  
serán de tanques y bombar-  
deos".

Triunfa holgadamente en las últi-  
mas elecciones presidenciales, y  
como si esto fuera poco, pone en  
jaque la Alianza Atlántica (OTAN),  
constituida después de la última  
guerra con miras de mantener un  
comando mixto integrado por fuer-  
zas combinadas aliadas. De Gaulle,  
intempestivamente, decide que des-  
de el 19 de julio próximo, todas las  
fuerzas francesas destacadas en Ale-  
mania, que ascienden a más de  
75.000 hombres, queden exclusi-  
vamente bajo Comando Francés...

mientras en jugada maestra hace  
temblar a Wall Street haciendo  
retornar a Francia en sólidos blo-  
ques de oro las inversiones norte-  
americanas y obligando por prime-  
ra vez en treinta años a reunirse  
el Parlamento estadounidense para  
disminuir el respaldo en oro del  
dólar, proclama luego la necesidad  
de crear una nueva divisa internacio-  
nal para abatir el poderío del  
dólar y desahucia todo trato con  
el Fondo Monetario Internacional.

Explosiones nucleares francesas en las costas  
del Pacífico.

### EXPLOSIONES NUCLEARES FRANCESAS EN LAS COSTAS DEL PACIFICO

"Las explosiones nucleares de-  
terminarán un aumento de la ra-  
dioactividad ambiental en nuestro  
país, constituyendo una grave ame-  
naza para la salud de la pobla-  
ción". ¿Es posible que quiera ex-  
ponernos a tan graves trastor-  
nos? Francamente no lo creo.  
No será acaso que desea llamar  
la atención mundial sobre el pro-  
blema de la desnuclearización y los  
peligros que entraña vivir bajo la  
angustiosa amenaza de fortines  
atómicos emplazados en cinco con-  
tinentes?

Ya algunos hombres de ciencia  
han dado su grito de alerta  
frente al colapso gravitacional que  
podría generar la nueva BOMBA  
DE GRAVEDAD, que se ha determi-  
nado tendría una potencia de  
más de un millón de bombas de  
hidrógeno de 20 megatones cada  
una y que en una fracción de se-  
gundos podría acabar con el pla-  
neta entero. Y De Gaulle quizás  
desea ser voz cantante en la mesa  
de la desnuclearización, pues no  
ovidemos que Francia fue cuna  
experimental científica de Madame  
Curie y Becquerel, descubridores  
del Radium.

### EXPRESIONOLOGIA DEL GENERAL CHARLES DE GAULLE

Nos hemos vistos forzados a re-  
currir al estudio caracterológico de  
su personalidad debido a que los  
elementos escriturales son insufi-

cientos. Conviene, pues, de acuerdo  
a la tesis de nuestro trabajo, esta-  
blecer la luz de estas investigacio-  
nes si el General Charles de Gaulle  
tiene algún rasgo que delate espí-  
ritu de destrucción, crueldad mani-  
fiesta y su propósito de destruir  
nuestras naciones, o, por el contra-  
rio, encubre a un político hábil, as-  
tuto y paradójico.

### SU BIO-TIPO

El rostro alargado y las caracte-  
rísticas de sus miembros de aspec-  
to huesudo, revelan a un leptosomá-  
tico. En este bio-tipo alcanza  
mayores niveles de desarrollo la  
facultad conceptual prevaleciendo lo  
inesperado y aún la paradoja como  
nota de conducta. Este tipo de  
personalidades suele ser difícil de  
entender; algo solitarios y su genio  
oscila entre la sensibilidad y la  
frialdad. El General destaca una  
nota combativa contrastada por  
una gran vida interior; añade una  
naturalidad sistemática, es algo do-  
gmatista, idealista, y fanático en la  
prosecución de sus fines.

### ESTUDIO PSICO MORFOLOGICO FISIOGNOMIA

De este estudio podemos extraer  
algunas otras conclusiones. Su  
rostro pone de relieve los rasgos de  
una tenacidad irreductible, conse-  
cuencia de un marcado sentido agre-  
sivo de lucha. Muestra los rasgos  
de una personalidad alerta, en la  
cual no hay lugar para el fracaso  
de sus planes, ni da cabida al  
desaliento. Aún cuando muestra  
una fuerte combatividad, no se  
observan condiciones de codicia o  
ambición personal ni signo alguno,  
que denote afán destructivo.

### GRAFO ANALISIS

Su letra ágil evidencia un hombre  
de soluciones rápidas, pero algunos  
rasgos evidencian una cautelosa  
actitud propia del hombre, que  
es lento para pensar y rápido para  
decidir. Manifiesta, contrariamente  
a lo que lo suponen un hombre frío  
y parsimonioso los índices de una  
naturalidad altamente apasionada  
atemperada por una serena condi-  
ción de análisis y parecería un  
hábil jugador de ajedrez, que sólo  
mueve sus piezas después de una  
rigurosa y calculada digestión men-  
tal. Revela una actividad mental,  
intensa, atenuado por un vigoroso  
amor propio, y el orgullo del ven-  
cedor, a lo cual añade los índices  
de una gran capacidad de concen-  
tración, serenidad y entereza, unido  
a un carácter emprendedor  
enérgico e indómito y constante.  
Muestra una fervorosa condición  
de entusiasmo, frente a sus propios

## CARTAS DEL PUBLICO

**ALEJANDRA.**— Temperamental,  
ardiente, apasionada, vehemente e  
impulsiva, de rico fondo poético y  
sentimental, gusta sorprender a los  
demás con sorpresas y actuar en  
un primer plano, dotada de una  
inquietud curiosidad y de un crédu-  
lo misticismo, es supersticiosa y acu-  
sa un temor ante los imprevistos  
que la desconciertan y le gustan...  
y añade una tenacidad marcada en  
sus planes, apoyada en una audacia  
innata. Es algo violenta, agresiva,  
terca, un tanto dominante, pero de

duice y felina femineidad, muestra  
la potencia de una "libido", inquieta,  
vigorosa... Falta a Alejandra  
una mayor estabilidad emocional,  
una mayor serenidad frente al  
conflicto del diario vivir, pues los  
pequeños contratiempos la desmoron-  
nan. Evidencia una condición de  
autodidacta, que le exige reforzar  
su preparación, destaca un marca-  
do afán por alcanzar sus objetivos  
pues le que costare!... mientras se  
embelesa y tortura en sus sue-  
ños poéticos y sentimentales...

N. de la R.: Esta sección hará extensivos sus servicios a los lectores. Los  
consultantes que deseen un grafoanálisis, deberán escribir  
15 a 20 líneas en un papel sin líneas, utilizando lápiz de bo-  
hilla o tinta negra. Las cartas deberán ser firmadas y, si  
desea, acompañadas de un pseudónimo. Deberán dirigirse a  
"Crónicas Grafológicas", del Suplemento Dominical de LA  
NACION.



LOS IMPRESION SECRETOS DEL GENERAL DE GAULLE  
REVELADOS POR LA EXPRESIONOLOGIA

planes —de corte casi místico—  
añade un gran sentido de auto-  
crítica, pero se ve un hombre que  
se deja llevar por su impulso inicial  
aun cuando parezca extravagante...  
Es de una independencia y  
inadaptación total frente a los  
planes que no sean de su propia  
elaboración, de humor agriado y  
genio algo taciturno —de mal genio  
congenito— aparenta estar siempre  
irritado, cortante. Pero encubre un  
fondo sentimental afectuoso y com-  
pasivo. Muestran sus rasgos una  
gran memoria de relación (fuertes  
coligamientos de las letras). Dotado

de gran espíritu de trabajo, es de  
una obstinación y testarudez ex-  
traordinarias y para irritarlo nada  
mejor que darle la contra. Muy  
objetivo —de los que le gusta ir al  
grano—, es de un sentido práctico,  
positivo, que alterna con un gran  
idealismo y un sentido de recogimien-  
to y piedad frente a lo "Absolu-  
to". Es precavido, reservado con  
un sentido de responsabilidad y  
marcada reflexión frente a su des-  
tino; no hay antecedente grafoló-  
gico que lo delate como un hom-  
bre movido por impulso alguno de  
crueldad o inconsciencia; por el con-

trario destaca una condición perti-  
naz frente a la fuerza del Dere-  
cho y la majestad del Deber, mos-  
trando ser ecuánime de aguerrida  
prudencia de fuerte temple y una  
gran sensibilidad social. Charles de  
Gaulle, revela los índices de genia-  
lidad propia de un ser llamado a  
los más altos sacrificios en cum-  
plimiento de la misión que se ha  
impuesto a sí mismo.  
En consecuencia creo que podé-  
mos dormir tranquilos amigos lec-  
tores y que el general De Gau-  
lle, no tiene el propósito de  
destruinos.



### MARY WESTON

ENTRE LAS MUJERES que la-  
mentaron no ser hombres y  
los hombres que, por el con-  
trario lamentaron no ser mujeres,  
surge con caracteres sobresalientes  
Felipe I, más tarde conocido con  
el título de Duque de Orleans. Este  
vistió en sus años de adolescente  
ropas femeninas.

Cuarenta las crónicas que el her-  
mano menor del rey Luis XIV de  
Francia, llamó desde pequeño la  
atención por su rara belleza. Y que  
su madre, Ana de Austria, encon-  
tró en esta circunstancia una ra-  
zón valerosa para vestir al prínci-  
pe con indumentos que no corres-  
pondían a su condición de varón.  
Hay quien atribuya esto a una ex-  
presión del carácter caprichoso de  
la extravagante reina. Puede ser  
esa la única causa, pero puede  
también que se debiera a que la  
madre del monarca francés, antes  
del nacimiento del duque, contara  
a breve plazo con una heredera.

Lo cierto es que la costumbre de  
distrazar al pequeño, influyó en el  
carácter de éste de una manera  
notable. No sólo fueron los prime-  
ros años. Ni la educación netamen-  
te varonil que recibió de La Mothe  
le Vayer, ni la vida militar que le  
impuso su condición de príncipe,  
tuvieron fuerza suficiente para tor-  
cer su inclinación a la extravagancia.  
Ya mayor, no sólo le agradó  
acentuar los adornos, netamente  
femeninos, que imponía la moda

## EL PRINCIPE QUE VESTIA GALAS DE MUJER

real de la época, tales como enca-  
jes y bordados, sino que llegó, en  
cuantas oportunidades le fue po-  
sible, a cambiar sus ropas por las  
acostumbradas en otros países que  
imponían como base fundamental  
de la vestimenta, la pollera.

Conociendo los finos rasgos de  
su rostro, sabiéndose hermoso, creen  
quienes han hurgado en la vida del  
príncipe, que un fondo de vanidad  
alentaba esa extraña manía de apa-  
rentar lo que no era; un deseo des-  
medido de acentuar aún más la  
belleza que tanto llamara la aten-  
ción en él.

Sin embargo, es necesario destacar  
que aquella rra manía, que en na-  
da apartó del camino regio a Felipe I  
no pasó de ser una extraña e in-  
comprensible extravagancia. Nada  
de mojigatería había en el joven  
príncipe, y los hechos posteriores se  
encargaron de demostrarlo clara-  
mente. De carácter más bien fue-  
te, sin dobleces ni renunciamientos,  
llegó a sentir los celos que mortifi-  
caban al más varonil de los hombres.

Casado con Enriqueta de Inglate-  
rra, se enamoró perdidamente de  
ella, y sospechando que su hermano  
la cortejaba, se dejó llevar de los  
consejos del Obispo de Valence, Co-  
suec, y sometió su vida a los rigores  
de la campaña militar. Varios sitios  
guerreros lo contaron como  
protagonista y la campaña contra  
Holanda le valió más tarde el  
mando superior de todas las costas  
del océano. Sin que las pruebas que  
pudieron reunirse lo demostraran,  
se llegó a pensar que, por causas no  
expresadas, tuviera mucho que ver,  
como figura central o como instiga-  
dor, con la muerte de su esposa, cir-  
cunstancia que motivó su alejamiento  
tanto de la corte inglesa de Car-  
los II como de la de Luis XIV.  
Desde entonces muchos han que-

rido imitar a Felipe I, cada cual  
por diferentes razones y en distin-  
tas circunstancias. Uno de los casos  
más notables, acaecido en 1836, fue  
el de la campeona inglesa del lanza-  
miento de jabalina, bala y disco,  
Mary Weston, que no era mujer, si-  
no hombre.

Seguramente se valió de esta tre-  
ta porque sus hazañas habrían sido  
fácilmente superadas al competir  
con sus semejantes, en cambio era  
difícil que otra mujer —verdadera—  
le quitará un triunfo que estaba  
asegurado de antemano. Esto trajo  
por resultado una reglamentación  
para establecer la estricta revisión  
médica de las participantes en com-  
petencias deportivas evitando que  
se repitiera el caso de Mary Weston,  
que resultó ser sencillamente Mark  
Weston.



FELIPE I











**AUNQUE PAREZCA RARO** ELSIE HIX POR




NO TODOS LOS OSOS CARMELITAS DE ALASKA TIENEN UN COLOR CARMELITA. SU COLOR VARIA DE UN GRIS AMARILLENTO A AZUL NEGRO. LOS QUE VIVEN TIERRA ADETRÁS DONDE HAY MENOS LLUVIA TIENEN UN COLOR MÁS CLARO.

LA HUMANIDAD HA AUMENTADO MÁS EN LOS ÚLTIMOS 100 AÑOS QUE EN TODOS LOS MILES DE AÑOS QUE HA ESTADO EN LA TIERRA: 3,3 MIL MILLONES. Y ES POSIBLE QUE LOS CÁLCULOS MÁS ALTOS DE LAS NACIONES UNIDAS DE UNA POBLACION DE 7,4 MIL MILLONES (MÁS DEL DOBLE DE LA POBLACION ACTUAL) EN EL AÑO 2000 SERÁN SOBREPASADOS.


GERARDO MURILLO, ACUARELISTA MEXICANO, 1875-1964, ERA CONOCIDO BAJO EL APODO DE DR. ATL... MUCHOS DE SUS AMIGOS MÁS ÍNTIMOS HABÍAN OLVIDADO SU VERDADERO NOMBRE.

1-23



**EDISON** OBTUVO 1093 PATENTES DE E.U.A. TAMBIÉN FUE EL PRODUCTOR DE LAS PRIMERAS PELÍCULAS DEL MUNDO, ENTRE ELLAS LA FAMOSA PELÍCULA "EL GRAN ASALTO ALTREN".

EL AID, UN INSTRUMENTO CILÍNDRICO QUE CONTIENE 2 CARGAS EXPLOSIVAS, PUEDE CAVAR UNA TRINCHERA EN UNA PEQUEÑA FRACCIÓN DEL TIEMPO REQUERIDO PARA HACERLO CON OTROS METODOS.




**BORIS GODUNOV** GOBERNÓ A RUSIA DURANTE 6 SEMANAS DESDE UNA CELA DE MONASTERIO ANTES DE OCUPAR EL TRONO POR EL CUAL HABÍA LUCHADO DURANTE 5 AÑOS.





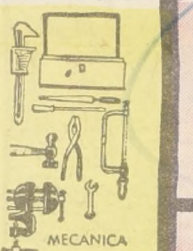
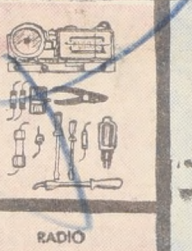


ALGUNAS MARSOPAS PUEDEN TRAGAR CUALQUIER COSA. SE HA ENCONTRADO QUE HAN TRAGADO GUANTES, BOMBILLOS, TAZAS, JUGUETES DE PLÁSTICO, CORCHOS Y PELOTAS DE GOMA.



LA SERPIENTE "HOCICO DE PUERCO" DE LOS E.U.A ORIENTALES, "ATACA" FERROZMENTE Y CON ALTOS SILBIDOS, Y LUEGO SE RETRAE Y HACE APARECER QUE ESTÁ MUERTA.

834

**GRATIS!** ESTOS MATERIALES PARA USTED... y estudie practicando

 CORTE Y CONFECCION	 DIBUJO	 MECANICA	 RADIO	 INGLES	 CONTABILIDAD
---	---	--	--	---	---

**GRATIS!** PIDA ESTE LIBRO HOY MISMO REMITA R...

**ESC. LATINO-AMERICANA**  
ESTADO 337, 5º piso, Of. 519  
CLASIFICADOR 862 - SANTIAGO

HOMBRE: \_\_\_\_\_  
DOMICILIO: \_\_\_\_\_  
CIUDAD: \_\_\_\_\_  
CURSO: \_\_\_\_\_

**EDGAR RICE BURROUGHS' Tarzan**

¡RECUERDA, TARZÁN, SÓLO TÚ PUEDES ENTRAR EN NUESTRA ALDEA Y SEGUIR VIVO.

AÚN TE QUEDA EL CRÁNEO EN EL CAMPAMENTO.

SEAS QUIEN SEAS, NO COMPRENDO COMO PUEDES HABLAR LENGUA TAN GUTURAL.

SOY TARZÁN... HE VIVIDO TODA MI VIDA EN LA SELVA... POR ESO PUEDO COMUNICARME CON MUCHOS DE SUS HABITANTES.

CARA Y YO TE VIVIREMOS AGRADECIDOS, TARZÁN. ¡GRACIAS!

LO ÚNICO QUE PIDO ES QUE NO DIGA NADA DE LA TRIBU.

¡NI UNA PALABRA! ESTE CRÁNEO ES SUFICIENTE PRUEBA DEL DESCUBRIMIENTO.

TU ERES EL ÚNICO QUE POSEE EL SECRETO DEL ESLABÓN PERDIDO.

HOY ESTAMOS SEGUROS DE QUE EL HOMBRE TUVO SU ORIGEN EN AFRICA. ¡LOS HUESOS ASI LO PRUEBAN!

1-16 1819

¡BIEN! VEN GAN CONMIGO.

¿QUÉ HARÁ USTED AHORA?

VIVIR EN PAZ HASTA QUE LLEGUE GENTE COMO USTEDES.

MIENTRAS... MIRA, RAY, ESE LUGAR NO ESTÁ EN EL MAPA.

¿SERÁ ORO O EL RESPLANDOR DEL SOL LO QUE BRILLA EN LAS TORRES?

JOHN CELARDO



## Funerales del Gendarme Suicida



Personal del Servicio de Prisiones formó en fila en el cortejo que acompañó las exequias en el Cementerio General a los restos del vigilante suicida Hernando Ruffo Fernández, condecorado en las flagelaciones ocurridas en Val-

paraíso. Los funerales se realizaron a las 16 horas, partiendo el cortejo de la Mutual de Prisiones, Ejército 358, local en que se velaron los restos del vigilante, luego de ser trasladados desde Valparaíso.

# MAS QUERELLAS CONTRA LOTEADORES "BRUJOS"

Otras cinco querrelas por estafas —perpetradas a través de "loteos brujos"— serán presentadas a los Tribunales de Justicia, por la Intendencia de Santiago, en representación de centenares de familias que han sido víctimas de falsas organizaciones, dedicadas a la venta de terrenos inexistentes.

Por instrucciones impartidas por la Corte Suprema, fue designado Ministro en Visita Extraordinaria, el Magistrado Enrique Paillax, que se encuentra sustanciando proceso por "loteos brujos", que afectan a centenares de personas en la Comuna de Conchalí.

Informes proporcionados por la Asesoría Jurídica de la Intendencia —a cargo del abogado Pedro Fernández—, indican que esta clase de delitos —que afecta a las clases más pobres—, se viene cometiendo desde hace cuarenta años.

A través de las investigaciones, se ha determinado que jamás, los falsos loteadores han cumplido con las más elementales normas de urbanización, entrega de títulos de dominio, ni menos de terrenos.

Luego de las denuncias formuladas por la Intendencia, fueron detenidos y declarados reos por la Justicia Ordinaria, cuatro "loteadores brujos", que ahora enfrentan el peso de la Ley.

### LA GRAN ESTAFA

En conformidad a los datos obtenidos por la oficina de Asesoría Jurídica de la Intendencia, se determinó que veintinueve escuderos entregados hace 15 años —por gente de escasos recursos—, equivalen hoy a unos seis mil escudos.

Esa suma era reunida con el esfuerzo de todos los miembros de cada familia, que deseó tener su casa propia y fueron burlados, estafados por los falsos loteadores.

Ante la gravedad de los hechos denunciados, el propio Ministro en Visita efectuó una visita inspectiva a la "Población Villa La Montaña", en donde comprobó la exactitud de los hechos proporcionados a la Justicia.

### REUNION EN LA CORTE

Por otra parte, integrantes de la Directi-

va de la Junta de Vecinos de la Población "Latinoamérica" —núcleo habitacional integrado por 36 organismos familiares—, celebraron una entrevista con el Presidente de la Corte de Apelaciones, Magistrado Julio Aparicio Poma.

Le solicitaron que proceda a la designación de un nuevo Ministro en Visita, que esta vez se constituya en el Segundo Juzgado del Crimen, e instruya sumario por infracciones a la Ley de Urbanización.

### PROYECTO DE LEY

Una Comisión Especial —integrada por profesionales del Ministerio de la Vivienda, Consejería Nacional de Promoción Popular, de la Intendencia y del Partido Democratacristiano— está abocada a la redacción de un Proyecto de Ley contemplando normas definitivas que legislarán sobre la materia.

Se anticipó que el Proyecto será enviado en breve a la consideración del Congreso Nacional, para su estudio y posterior tramitación y despacho.

TERCERA SECCION

## LA NACION

SANTIAGO DE CHILE— DOMINGO 8 DE MAYO DE 1966

TIEMPO PARA SANTIAGO: Nubosidad ligera, parcial.  
TEMPERATURA DE AYER: Mínima, 6,4° C, a las 7 horas. Máxima, 24,2° C, a las 15 horas.

# CONTROL MASIVO EN VENTA DE LECHE

Con la participación de la totalidad de los inspectores de la Dirección de Industria y Comercio, de Carabineros y de funcionarios de la Promoción Popular, se llevará a cabo este fin de semana una amplia fiscalización, destinada a regular el abastecimiento de leche en la capital.

Director de Industria y Comercio, Hernán Lacalle, declaró que este control se efectuará simultáneamente en plantas elaboradoras, puestos de venta y vehículos repartidores. Cuando se sorprenda un puesto sin leche de tipo popular, será sancionado tanto el puesto res-

ponsable como la planta que lo abastece. Los funcionarios de la Promoción Popular están controlando el abastecimiento y la normal comercialización de la leche en todas las poblaciones marginales de la capital.

Informó el jefe de la D. RINCO, que existen numerosas infracciones ya comprobadas por irregularidades en el expendio de este producto. La oficina de Formación de Causa de la Dirección de Industria y Comercio está estudiando los antecedentes para aplicar las diversas sanciones que afectarán a los trasgresores de las disposiciones vigentes.

En cuanto a la falta de mantequilla observada últimamente en el comercio de la capital, expresó que se debía a un error de cálculo en la elaboración de este producto, pero que el abastecimiento se regulará en la semana venidera.

## MEDICOS CHILENOS DESTACAN EN

# OPERACION A CORAZON ABIERTO

400 VIDAS HAN SALVADO CON ESTA EXTRAORDINARIA INTERVENCION

Una 400 operaciones intracardíacas a visión directa, utilizando circulación extracorpórea (CEC), o sea el llamado Corazón-Pulmón Artificial se han efectuado con éxito en el Centro Cardiovascular del Hospital "Luis Calvo Mackenna", del Servicio Nacional de Salud, desde 1957 al presente. Ese año se hizo en ese Centro la primera operación a corazón abierto efectuada en América Latina, a una edad de 7 años de edad, que en la actualidad lleva una vida normal. En esa forma, Chile pasó a ser el segundo país

de las Américas que realizó una operación con circulación extracorpórea. El primero había sido Estados Unidos, que la efectuó en 1953, pero que sólo en 1955 comenzó a realizarla con más frecuencia.

Cuando en 1958 un grupo de médicos suecos llegó a Chile con su equipo de circulación extracorpórea para hacer operaciones al corazón, en nuestro país ya se había realizado 30 operaciones a pacientes que sufrían de defectos congénitos.

### CENTRO CARDIOVASCULAR

Este fue posible gracias al Centro Cardiovascular que se organizó en 1954, gracias a un convenio cooperativo entre el Servicio Nacional de Salud, la Universidad de Chile, y la Fundación Kellogg de los Estados Unidos.

Las experiencias realizadas permitieron a los médicos chilenos no sólo armar en gran parte la máquina corazón-pulmón artificial en nuestro país, sino que también sugerir varias modificaciones que han sido consideradas en la fabricación de las actuales máquinas.

En el Centro Cardiovascular del Hospital "Luis Calvo Mackenna", que dirige el doctor Helmut Jaeger, se efectúan con regularidad varias operaciones con circulación extracorpórea a la semana. A pesar de ello hay en espera unos 60 pacientes, de preferencia niños; pero cada vez que se presentan casos de emergencia se hacen oportunamente.

### TRABAJO EN EQUIPO SINCRONIZADO

En el mencionado Centro laboran 41 personas, entre médicos, cirujanos, cardiólogos, anestesiólogos, químicos farmacéuticos, enfermeras universitarias, personal auxiliar, electricistas, funcionarios administrativos y personal de servicio. De éstos, aproximadamente 15 intervienen en operaciones con corazón-pulmón artificial. Entre todos ellos realizan un trabajo de equipo perfectamente sincronizado.

### BOGOTA, 7 (UPD).— El Presidente Electo de Colombia, Carlos Lleras Restrepo, visitará antes de su toma de posesión, Perú, Chile y Venezuela, según lo informó su Secretaría.

Sin embargo, las fechas para esas visitas sólo serán fijadas al regreso de Lleras de Europa, a donde viajará el lunes acompañado por el coordinador de su campaña presidencial, Emilio Urrea.

## VENDRA A CHILELLERAS RESTREPO

Al mismo tiempo, dice el Dr. Jaeger, en Chile se pueden efectuar operaciones al corazón con el mismo éxito o mejor que en otros países. Las operaciones en el extranjero son tan caras que con lo que se gasta para ir a operarse en Estados Unidos, por ejemplo, se podrían operar 50 personas en Chile.

Por último manifiesta que en una reciente revisión de unos 300 operados con CEC en el Centro Cardiovascular se pudo comprobar que más del 90% de los enfermos habían sido recuperados como elementos útiles a la comunidad. Es interesante señalar que el riesgo y la mortalidad depende del defecto que se corrige, no del método, así hay afecciones en las cuales no ha habido mortalidad desde que se inició esta cirugía.

### POLICIA SUSPENDIO VELORIO

Los funcionarios de la Brigada de Homicidios suspendieron el velorio e impidieron los funerales de una víctima de un asesinato, para investigar una serie de hechos.

Segundo Pérez Lavaredo, el día 4 del mes en curso, fue víctima de un asesinato que se consumó en la oscuridad de una habitación de su domicilio.

La familia del occiso tiene su domicilio en la calle Tres, N.º 99, de la Población "Santa Mónica". Anteriormente se había trasladado al velorio al domicilio de la familia, amigos y vecinos del sector.

Posteriormente llegó un grupo de la Brigada de Homicidios, que suspendió el velorio y a los familiares del difunto se les impidió el acceso a la casa. Los funcionarios de la Brigada de Homicidios, que se encontraba en estado de ebriedad, posteriormente fueron sancionados por la Justicia.

Según lo manifestaron fuentes oficiales, Juan Hamilton permanecerá en Antofagasta hasta el final de la semana próxima, con el objeto de imponerse en detalle de los problemas urgentes y mediatos que aquejan a la zona.

## ANTOFAGASTA TENDRA SU OPERACION EMERGENCIA

Juan Hamilton, Subsecretario del Interior, acompañado del ingeniero Hugo León, viajará el próximo jueves a la ciudad de Antofagasta, para estudiar la posibilidad de poner en marcha en esa provincia la Operación Emergencia, similar a la que se ha aplicado en diversas otras provincias del país.

En la actualidad la Operación Emergencia se encuentra ya en pleno funcionamiento en otras tres provincias: Antofagasta, Concepción y Valparaíso. En esta última los resultados obtenidos se han catalogado como de "espectaculares" dado el impulso vigoroso que ha tenido la Operación por el propio esfuerzo realizado por las organizaciones comunitarias.

## Lava Ardiente Sepultó 175 Personas en Java

YAKARTA, 7 (UPD).— En la erupción del volcán Kelud, en Java oriental, hace diez días pereció un total de 175 personas y 1.500 viviendas quedaron destruidas. La información fue dada a conocer hoy por la prensa indonesia.

mente "desaparecidas" de algunas villas cercanas al volcán.

La principal erupción ocurrió el 27 de abril; pero lluvias de chispas, nubes de humo y arroyos de hirviente lodo surgían todavía del cráter a principios de esta semana.

## Ministro en Visita para la Normal de Valdivia

El Pleno de la Corte Suprema acordó ayer impartir instrucciones a la Corte de Apelaciones de Valdivia, para que proceda de inmediato a la designación de un Ministro en Visita Extraordinaria que instruya el proceso incoado contra profesores de la Escuela Normal "Camilo Henríquez", de Valdivia, por la responsabilidad que les corresponda en los suicidios de los estudiantes Belisario Díaz Pinto y Juan Isidro González Loayza.

El Pleno del máximo Tribunal adoptó la determinación, luego que en la Secretaría de la Corte se recibieron completos informes en torno a los hechos que lograron conmovir a la opinión pública de la zona y del país. Las instrucciones fueron impartidas a través de un telegrama enviado a la Corte de Apelaciones de Valdivia. En fuentes allegadas al Tribunal se informó que el nombramiento de un Ministro en Visita se efectuará mañana lunes.



## Viviendas para 57 Familias

Cincuenta y siete familias de la Población "La Punta" fueron trasladadas a la Población "Santa Mónica", ambas de Conchalí. La operación, realizada por la Corporación de Servicios Habitacionales, forma parte del plan de erradicación de 12 mil familias que se efectúa en todo el territorio. El traslado comenzó a las 8 de la mañana de ayer sábado. Las viviendas, que fueron entregadas a estas familias en la Población "Santa Mónica", son del

tipo prefabricado, de madera, sobre base de concreto. Las unidades habitacionales incluyen tres dormitorios, living-comedor, cocina y baño, y están dotadas de agua potable, luz y alcantarillado. Aparte de los moradores de "Santa Mónica", viven 233 familias. El grabado muestra dos aspectos de la erradicación. Arriba, los pobladores abandonan las viviendas que ocupaban en "La Punta"; abajo, las nuevas viviendas de la Población "Santa Mónica".





# Derecho a sindicarse permitirá al campesino incorporarse plenamente a la vida nacional

Proyecto del Ejecutivo fue aprobado por la Comisión de Trabajo de la Cámara de Diputados

Los trabajadores y los empleadores agrícolas, sin ninguna distinción y sin autorización previa, tienen el derecho de constituir las organizaciones que estimen convenientes, así como el de afiliarse a estas organizaciones y retirarse de ellas, con la sola condición de observar la ley y los estatutos de las mismas.

Así lo establece el proyecto que fija un régimen sindical de la agricultura, despachado el viernes pasado por la Comisión de Trabajo de la Cámara de Diputados. Esta importante iniciativa constituye un paso adelante en los propósitos del Gobierno del Presidente Frei, de capacitar y otorgar los medios necesarios para su desarrollo a los trabajadores de la tierra y su incorporación a la vida nacional. El proyecto

figura en Tabla para la sesión ordinaria de la Cámara de Diputados, del próximo martes.

### OBJETIVOS

Son fines principales de las asociaciones sindicales, procurar el mejoramiento de las condiciones de trabajo de los asociados y la defensa de sus intereses comunes; celebrar contratos colectivos de trabajo, velar por su cumplimiento de parte de los asociados y hacer valer los derechos que de ellos nazcan. Asimismo, representará a los trabajadores en el ejercicio de los derechos emanados de los contratos individuales de trabajo, cuando sean requeridos por sus asociados.

### CONSTITUCION DE LOS SINDICATOS

Los sindicatos de trabajadores agrícolas deberán ser formados por un mínimo de 100 personas y los de empleadores por 10 a los menos. Los trabajadores y los empleadores podrán pertenecer solamente a un sindicato, los sindicatos a una sola federación y las federaciones a una sola confederación.

Se establece que los sindicatos podrán elegir un delegado por cada empresa, fundo o propiedad agrícola que tenga cinco o más trabajadores afiliados a dicho sindicato. Estos delegados gozarán de inamovilidad en los mismos términos que los directores sindicales.

En los predios agrícolas en que hubiere más de 10 trabajadores sindicados, el empleador deberá proporcionarles un local permanente apropiado para sus reuniones, que será administrado por ellos para estos fines.

El mismo proyecto establece que cualquiera persona podrá

visitar a los trabajadores en sus viviendas o en el local sindical, sin necesidad de permiso del patrón o empleador del predio.

### PROHIBIDAS LAS PRESIONES

Se prohíbe sujetar el empleo del trabajador agrícola a la

condición de que no se afilie a un sindicato o a la que deje de pertenecer a él, como asimismo, dificultar la afiliación a un sindicato; despedir a un trabajador agrícola o perjudicarlo en cualquiera otra forma a causa de su afiliación sindical o de su participación en actividades sindicales o para sindicales. Se prohíbe, también, toda ingerencia recíproca de las organizaciones de trabajadores y empleadores agrícolas, ya sea directamente o por medio de sus agentes o miembros, tanto en su constitución y funcionamiento, como en su administración interna.

Se considerarán, en especial, los actos de ingerencia las medidas tendientes a fomentar la constitución de organizaciones de trabajadores agrícolas dominadas por un empleador o una organización de empleadores agrícolas o a sostener económicamente o otorgar favores, organizaciones de trabajadores con el objeto de colocarlos bajo control de aquéllos.

La violación de estas normas será sancionada con una multa de hasta diez sueldos vitales anuales.

### CONFLICTOS COLECTIVOS

Podrán crearse por Decreto Supremo, Juntas Permanentes Especiales de Conciliación Agrícola para determinadas regiones o zonas ecológicas. El respectivo decreto determinará la composición de la Junta, su jurisdicción y la forma en que se elegirán sus miembros. En lo demás, estas Juntas se someterán a las disposiciones generales.

Las Juntas Especiales de Conciliación Agrícola podrán sesionar sin la presencia del presidente representante del Gobierno, si lo estimare más conducente al logro de sus finalidades.

El Ministerio del Trabajo y

Previsión Social, podrá reconocer el carácter de Juntas Especiales de Conciliación Agrícola a los Organismos que, para similares fines, constituyan las organizaciones gremiales más representativas de trabajadores y empleadores, señalando en la misma resolución la forma y circunstancias en que se integrarán con un representante del Estado.

En caso de empate en la Junta de Conciliación Agrícola sobre la legalidad o ilegalidad del conflicto y sobre el pase para la huelga, resolverá su presidente sin ulterior recuso. Dicha resolución deberá ser fundada y expedirse dentro de un plazo de cinco días. El incumplimiento de esta obligación lo hará incurrir en falta grave para todos los efectos legales.

La legalidad o ilegalidad del pliego deberá plantearse en la primera reunión de la Junta o del organismo de conciliación, y a falta de acuerdo sobre el particular, resolverá el presidente de la Junta, según la norma del inciso primero de este artículo.

Corresponderá al presidente de la Junta emitir los informes fundados, designar uno o más representantes o delegados de la misma, que deban asistir a la votación de la huelga, como asimismo ejercer la mediación o procurar la durante el período posterior a la conciliación y mientras no se haya resuelto el conflicto o designado interventor para tal efecto.

Declarada la huelga quedarán suspendidas las labores de la empresa o predio correspondiente al personal en con-

flicto. Se exceptúan las labores indispensables destinadas a la conservación de cosechas, plantaciones y animales. Para estos efectos se designará personal de emergencia. El Inspector del Trabajo fiscalizará que el personal de emergencia se dedique exclusivamente a dichas labores.

### CONVENIOS COLECTIVOS

Los contratos colectivos celebrados por las organizaciones más representativas de trabajadores y empleadores agrícolas o por empleadores agrícolas o por empresas agrícolas, tendrán carácter total o parcialmente, por decreto supremo, a todos los trabajadores y empresas agrícolas, en determinadas regiones o zonas ecológicas o en todo el país.

Para los fines señalados el Director del Trabajo, ya sea de oficio o a solicitud de tales organizaciones agrícolas o empleadores agrícolas individuales más representativas de la actividad al nivel nacional, regional o zonal o ecológico, convocará a una Comisión Paritaria en el seno de la cual se realizará la negociación colectiva.

El Reglamento establecerá el criterio y el procedimiento para la determinación de las organizaciones más representativas de trabajadores y empleadores agrícolas y, dado el caso de los empleadores agrícolas individuales más representativos, fijará las normas sobre convocación de la Comisión Paritaria, su ámbito de actuación y las demás relaciones con la aplicación del sistema, tales como las referentes a oposición y publicación.



UN GRUPO DE ASISTENTES a la reunión de la Confederación Nacional de Centros Familiares, efectuada en la sede del Partido Demócrata Cristiano. — EN EL GRUPO aparecen las integrantes de la Directiva Nacional junto a otras asociadas. Entre ellas, la regidora Sarita Gajardo y las dirigentas Corina Barbier, Matilde Cortés, María Donoso, Elena Escudero, Florisa Medina, María Bahamondes e Hilda Gajardo.

## Confederación de Centros Familiares

Ayer celebró una importante reunión la Confederación Nacional de Centros Familiares, en la sede del Partido Demócrata Cristiano. Esta institución tiene entre sus principales objetivos elevar el nivel de vida de los pobladores mediante su organización comunitaria para la acción. Es así como se han organizado centros en las distintas poblaciones de Santiago y provincias, formando Federaciones Provinciales y Comunitarias. Estos grupos familiares

## Conservadores contrarios a fusión derechista critican a dirigentes

El Comité Pro Mantenimiento del Partido Conservador, dio ayer a la publicidad un manifiesto expresando su oposición a la fusión con otros grupos políticos y reiterando su propósito de mantener el nombre del Partido. El manifiesto es el texto del manifiesto: "La Junta Ejecutiva y algunos elementos de su órbita han hecho abandono de las filas del Partido Conservador, para trasladarse a otro movimiento político antagónico a nuestra filosofía tradicionalista."

"Ante este hecho, pero con conciencia de que el Partido Conservador no puede ser una sombra de conciliación, declaramos: que el Partido Conservador, en estos últimos años, sólo a una élite importante de la gran mayoría está por el valioso centro nacional. Este centro no supe interesar a las necesidades del pueblo, sino que demostró preocuparse por sus problemas. Pero la situación social y económica cada por el pueblo. La ciudadanía se aleja de la deserción del Partido dejó de convertirse en un grupo de la defensa de los grupos o castas. Esta, y no otra, es la causa del repudio que en estos últimos años de la opinión pública. Estos mismos dirigentes, abandonando la ciudadanía y el pueblo, gravitando en la estructura ideológica de la Nación a través de las épocas. El movimiento espontáneo tras el surgimiento del Partido Conservador, un grupo de dirigentes, cuyos directivos en las bases mismas, que representan el artículo. Política. Sobre el

## COMENZARON LOS FAMOSOS "CURANTOS MERVILLES"



TODO UN ACONTECIMIENTO SOCIAL RESULTO LA AVANT-PREMIERE de los internacionalmente famosos CURANTOS MERVILLES, celebrada el 4 de mayo último en el acogedor establecimiento comercial situado en Avenida Rondizzoni 2084, esquina Beauchef. Asistieron conocidas figuras de la política, teatro, prensa y radio nacionales. Don Carlos Mervilles y señora se prodigaron con su proverbial cordialidad y esmero en ofrecer una atención que ya resulta tradicional en su establecimiento amplio y cómodo. EN EL GRABADO, un aspecto de la Avant-Premiere, con el recinto profusamente adornado con banderitas chilenas.

**TAXIMETRO**  
de categoría SUPER CASTAX  
llegados en vapor Yasushima Maru  
ESTADO 30 — BANDERA 627  
A pesar de las alzas, seguimos vendiendo al mismo precio que en 1965

**PARABRISAS CURVOS**  
FAVITOM  
VIDRIOS DE SEGURIDAD PARA TODA CLASE AUTOMOVILES  
ADAPTACIONES ACRILICO  
Av. VIEL 1606-52338/52338

**Colegio de Enseñanza Secundaria y Primaria**  
CON TREINTA AÑOS DE EXISTENCIA LES OPRECE A UDS. SEÑORES APODERADOS DURANTE LOS MESES DE VERANO LA PREPARACION DE LOS EXAMENES PARA MARZO DE 1966 Y DURANTE TODO EL AÑO SUS CURSOS DE RECUPERACION  
SECCION N.º 1 (Para alumnos con edad escolar de 6 a 20 años): Recuperación en bachillerato Humanidades y Preparatorias avanzando hasta tres cursos. El Colegio cuenta con local amplio y dicta todos los cursos de Preparatorias y Humanidades (o sea, de 1.º a 6.º años).  
Hay Internado (Para alumnos de Santiago y de provincias), Externado y Medio Puliado.  
LAS TAREAS SE DESARROLLAN EN EL COLEGIO. SE REGALAN LOS UTILES ESCOLARES. LOS ALUMNOS QUE OBTENGAN LAS MAS ALTAS CALIFICACIONES EN SUS EXAMENES SERAN OBSEQUIADOS POR LA DIRECCION DEL COLEGIO CON VIAJE AL EXTRANJERO  
SECCION N.º 2 (Para alumnos de 21 a 50 años): Recuperación en Preparatorias o Humanidades. Clases Individuales o en pequeños grupos. Horarios de 6 P.M. adelante.  
En atención a los alumnos de cursos vespertinos y que trabajan en su mayoría, se han rebajado todos los valores.  
Exámenes con 100% de éxitos anuales. Profesorado del Estado y catedráticos de la Universidad. Dicen clases en este plantel LA DIRECCION OPRECE A UD. SERIEDAD Y EFICIENCIA.  
MONJITAS N.º 615 (esquina de Miraflores).

### CHILE COMPRARA TRIGO CANDEAL

Personeros de la Empresa de Comercio Agrícola están realizando diversas conversaciones y estudios en Canadá y Australia, con el fin de efectuar importación de trigos duros (candeados) de esos dos países, lo que permitirá abastecer apropiadamente de materia prima nacional a nuestra industria elaboradora de fideos. Se estima que esta operación puede ser llevada a cabo a la brevedad posible, en condiciones altamente favorables para nuestro país.  
**PODER COMPRADOR DE PAPAS.** Ante solicitudes de autoridades de diversas provincias, y conforme a los informes favorables de la ECA se ha resuelto abrir poder comprador de papas en San Vicente de Tagua Tagua, Panguipulli, San José de la Mariquina, Los Lagos, Futrono, Fustal, Río Bueno, Osorno, Corte Alto, Los Muermos, Llanquihue, Puerto Montt, Castro y Chonchi. Estas localidades se visiten a sumar a las que ya tienen funcionando poder comprador de papas desde el 15 del mes pasado, tanto en el norte como en el centro y sur del país.  
Con estas medidas se benefician los pequeños y medianos agricultores, que reciben un precio justo y en forma oportuna por su producción y no tienen que caer en manos de los intermediarios o de compradores particulares que muchas veces les pagan precios trisorios.

**AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION**  
50 PESOS LA PALABRA

**ESTUFAS**  
MADEMA CON 2 BALONES 15 KILOS E° 40 al mes  
GAS MAC 2 KILOS E° 17 al mes  
SIAM CON 2 BALONES 15 KILOS E° 40 al mes  
CALURE7 ESPECIAL CUOTA E° 19 al mes  
FIAMETTA BALONES DE 5 KILOS E° 25 al mes  
CALURE7 DE LUXE CUOTA E° 20 al mes  
**Enrique Palma**  
ESTADO 30

**GUARDAPOLVOS Y DELANTALES**  
PARA SEÑORAS Y NIÑITAS  
MEJORES Y MAS BARATOS  
El mayor surtido en plaza  
**FCA. DE ROPA ALFONSO RUSSO**  
AV. ESPAÑA 141-TELEFONO 90362

**Junta Nacional Auxilio Escolar y Becas**  
**NECESITA COMPRAR**  
TERRENO : Mínimo 5.000 m2.  
AREA : Gran Santiago  
PLAZO OFERTAS : Hasta martes 10 de mayo.  
DIRECCION : Cóndor 1291, 4º piso Depto. 404 - (8.30 a 13 - 13.30 a 17 hrs.)  
**SECRETARIO GENERAL**



# Movimientos Estudiantiles

No es nuevo entre nosotros el descontento de los estudiantes que demandan suspender su asistencia a clases para sostener una campaña o una protesta. En la semana que termina se han producido las actitudes de huelga escolar, y como siempre ocurre, éstas han sido interpretadas de diferentes maneras.

Creemos que, en general, las aserciones que llevan a los estudiantes a este desconocimiento transitorio de sus obligaciones, son legítimas y justificadas. Lo que, por cierto, no significa que deba concluirse necesariamente que también lo son las huelgas que se producen hoy plena conciencia de la valía de su juventud. Esta ha hecho acreedora a tal consideración a través de múltiples actitudes que revelan un elevado concepto de solidaridad nacional.

No es finalidad de este comentario avanzar un juicio sobre las huelgas estudiantiles. Pero hay hechos que conviene anotar y reflexiones que es necesario formularse.

Las condiciones generales de la educación en Chile son deficientes por consecuencia de múltiples y variadas causas. Pero nadie puede desconocer el esfuerzo gigantesco que ha realizado el actual Gobierno para mejorarla. Ello significa que, en términos generales, la medida extrema de huelga carece de su motivación fundamental, que normalmente consiste en remover la falta de eficacia para resolver los problemas.

No es tampoco justificación suficiente la legitimidad de las peticiones, cuando no existe humanamente modo de atenderlas.

Creemos que es necesario y urgente que la juventud se comprometa del espíritu de las autoridades del país, que ha sido ampliamente demostrado con realizaciones que están a la vista de todos los chilenos. Este espíritu es de reconocimiento de las muchas necesidades y problemas que es preciso solucionar rápidamente, y es también de respeto y de concordia.

No sería justo pedir conformidad, porque el Gobierno tampoco la tiene sobre las condiciones actuales. Pero sí puede pedirse que no se le exijan milagros.

La colaboración positiva de los estudiantes a la labor que están desarrollando las autoridades educacionales, podría quizás abrir cauces insospechados de soluciones. El espíritu de la comunidad nacional ha avanzado en tal forma, que seguramente se contaría con importantes ayudas de los propios padres o apoderados, cada vez que los estudiantes plantearan en esta forma sus problemas.

Sólo cuando el país haya completado el esfuerzo que hoy realiza para ponerse al nivel de todos los requerimientos actuales, podrá la juventud obtener también las condiciones óptimas para el estudio y su preparación para el futuro. Mientras ese momento se alcanza, es ineludible la responsabilidad y ponderación para formular peticiones, por justas que éstas sean.

# Reformas Agrarias en América Latina

por FRANCISCO DE ALVAREZ

Solamente tres países de América Latina han llevado a cabo la reforma agraria: Bolivia, Cuba y México. O más bien, son sólo dos, ya que Cuba ha realizado una revolución agraria mediante la cual en forma directa o indirecta, la tierra ha pasado a ser propiedad del Estado.

En las demás naciones latinoamericanas, el panorama que se ofrece es muy diverso. Venezuela comienza su reforma; Perú la tiene en estudio; Guatemala la inició hace más de 10 años, la interrumpió después; Chile va a comenzarla, si es que el Presidente Frei puede convencer a los legisladores de sus amplios puntos de vista al respecto.

Pero grandes naciones, como Brasil, Argentina y Colombia, no muestran indicios de llevar a cabo estos cambios en la tenencia de la tierra, que no solamente ahora son necesarios, sino urgentísimos, por ser la verdadera causa de una serie de disturbios y perturbaciones sociales que brotan en forma periódica y que se agravan a medida que transcurre el tiempo.

El estudio más completo que se ha hecho hasta ahora sobre esta candente cuestión "Reformas Agrarias en la América Latina", acaba de ser editado por el Fondo de Cultura Económica, en una edición que preparó y dirigió el sociólogo colombiano Oscar Delgado.

Una obra de tal envergadura, en efecto, no podía deberse a una sola pluma, y así vemos a nombres como Pompeu Accioly, Borges, de Brasil; Jacques Chonchol, de Chile; Ernest Feder, de las Naciones Unidas; Casto Ferragut, de Cuba, que está en el BID (Banco Interamericano de Desarrollo); Edmundo Flores, de México; y otros.

La obra tiene varios capítulos introductorios, en los cuales se estudian las causas de la reforma agraria, el poder político como instrumento de reforma, los obstáculos institucionales que pueden existir para llevarla a cabo, etc. Y después se lleva a cabo un estudio, país por país, de la situación que guarda la tenencia del campo en cada uno de ellos.

En esta segunda parte del estudio hay una conclusión que viene dando la norma de cada reforma agraria. O más bien podríamos decir que es una comprobación de por qué en algunos países la reforma se ha podido hacer y en otros no. La deduce James G. Maddox, economista agrícola norteamericano, al estudiar el caso de México, y afirma que en este país la reforma comenzó a llevarse a cabo sin tenerse en cuenta si los campesinos estaban capacitados, o no, para recibir y hacer producir adecuadamente la tierra. En contraposición exhibe el caso de la reforma agraria que se inició en España durante la Segunda República, cuando se discutía la necesidad de capacitar a los campesinos antes de entregarles la tierra.

Otros casos de reforma en América Latina parecen haber seguido, en este aspecto, el modelo mexicano, como en Bolivia y Venezuela.

Pero, frente a ellos, la obra recoge todos los hechos, que incluso podríamos calificar a menudo de "tristísimos", que se iniciaron y quedaron truncados (Guatemala), o aquellos que han impedido, como el trágico caso del Brasil.

Sin embargo, hay una conclusión general de la obra, que el propio Delgado es encargado de delinear: la reforma agraria es inevitable en todas las naciones latinoamericanas. Está inscrita en el "devenir" de los acontecimientos económicos y del progreso social que vive el continente. Tardará más o menos, conocerá mayores o menores sacudidas en su iniciación, pero será llevada a cabo.

# Los Frentes de la Política

INDUCCION DE UNA CONSIGNA

El Día del Trabajo dio una oportunidad a los líderes de la CUT para introducir las nuevas consignas elaboradas en la Habana en el sector laboral que ellos controlan. En una violenta intervención el dirigente Oscar Núñez descalificó la acción del Gobierno, cerrando los ojos a cualquier aspecto positivo que éste pueda exhibir. Pero su crítica fue más allá de acusar al Ejecutivo de pasividad e inoperancia y llegó a presentar al nuevo régimen como un enemigo activo de la clase trabajadora; como una avanzada de intereses oligárquicos y foráneos que enmascaran su perduración tras la apariencia de un falso populismo.

Luis Figueroa hizo, enseguida, una encendida apología de la Conferencia Tricontinental de La Habana protestando contra la condenación que recibieron sus acuerdos de parte de los demás Gobiernos latinoamericanos.

Las palabras de Oscar Núñez se adecuaban al espíritu de la Tricontinental que niega toda legitimidad popular y revolucionaria a todo régimen o movimiento que no esté inspirado en la ideología y praxis del marxismo. Este hecho explica el nuevo frente de lucha política abierto por los dirigentes sindicales de la CUT. Se trata de presentar al Gobierno chileno como intrínsecamente adverso a los intereses laborales, cualesquiera que sean sus actuaciones efectivas. Al mismo tiempo se procura crear un clima de simpatía para la Tricontinental, que prepare emocionalmente para la aplicación de sus acuerdos.

PRETEXTOS PARA LO MISMO

En una línea parecida se situó cinco días más tarde el senador Salvador Allende, tomando pretexto en un informe de la Contraloría sobre el Director de la Empresa Portuaria de Chile. Allende, que había presentado numerosas acusaciones contra las actuaciones de este funcionario, sacó el asunto de su marco administrativo para darle una extraordinaria amplificación política.

Sus verdaderas intenciones fueron puestas en claro con toda crudeza en su intervención en el Senado. "He acusado, no al Director de EMPORCH, sino al Gobierno y al Partido Demócrata Cristiano", expresó Allende. Y luego agregó: "G-staré mi vida y el resto de mi tiempo que me queda en el Parlamento para decir al país que la Democracia Cristiana es una estufa política, la más grande que ha habido; que es un plan piloto del imperialismo americano, al servicio de los intereses foráneos y no de Chile."

La posición de Allende coincide con la de los dirigentes cutistas al adjudicar una negatividad esencial al nuevo régimen y al partido de Gobierno. Esta actitud, por así decir, de oposición integral, corresponde a la estrategia que se diseñó en La Habana, donde Salvador Allende fue uno de los más exaltados partidarios. Como en el caso de EMPORCH, de aquí en adelante se utilizarán los hechos concretos, desuñándolos de su plano propio, para proyectar a través de ellos una consigna internacional.

NUOVO PARTIDO LIBERALES GANAN

En el sector derechista la aglutinación en un sólo partido se va logrando con dificultades y postergaciones. Por ahora el Partido Liberal sirve de pivote a la nueva colectividad, lo que ha retardado en una postergación de las aspiraciones hegemónicas del pequeño núcleo que gira en torno a Jorge Prat. El movimiento Acción Nacional se veía a sí mismo como una cabeza doctrinaria falta de cuerpo político y contaba con

que conservadores y liberales concurrirían a redimir la este incorporada electoral. La fórmula de absorción de pratis y independientes en las estructuras ya existentes del Partido Liberal, sujetas a reforma y cambio de nombre, ha echado abajo estas aspiraciones aliderado, que los "panistas" deberán procurar ahora en la pugna interna de las corrientes.

Entretanto, los conservadores postergan su afiliación, puestos en jaque por las objeciones reglamentarias aducidas por Jorge Iván Hübler. Estas son de tales alcances, en lo referente al procedimiento seguido por la directiva para acordar la fusión, que, de no llegarse a un acuerdo, los conservadores no podrían incorporarse al nuevo partido como entidad, sino sólo a título particular.

Por su parte, el grupo fascista M. R. N. S. anunció que no se incorporará al Partido Nacional, sino que mantendrá con él "una alianza independiente".

EL RADICALISMO SE PONE AL DIA

El nuevo partido derechista ha puesto marcado énfasis en un nacionalismo excluyente y bastante irreal frente a la interpenetración del mundo contemporáneo. Esta orientación tenderá a separar a la nueva colectividad de la colaboración con el radicalismo, la que se daba por descontada. El Partido Radical también incurrió un tiempo en la tendencia al encierro de fronteras adentro y, desde esa posición, enderezó muchas objeciones contra el internacionalismo de la Democracia Cristiana. Hoy, los radicales han resuelto acceder a las exigencias reales de nuestro tiempo, y resolvieron afiliarse a la internacional social-democrática que coincide con su posición socializante, laica y respetuosa del pluralismo social. Los radicales deberán cumplir una etapa como observadores antes de pertenecer con plenitud de derechos a esta agrupación internacional.

La actitud del radicalismo contribuye a situar a este partido en un plano más realista y operante en relación a las corrientes políticas que tienen vigencia en el mundo actual. Este hecho es particularmente importante para una colectividad que vio la disminución de su influencia a causa de haber perdido de vista sus principios doctrinarios y haberse encerrado en personalismos de espaldas a la pugna de posiciones en que consiste la legítima discrepancia.

UNANIMIDAD CONTRA PRUEBAS ATOMICAS

La resolución del Gobierno francés de efectuar pruebas atómicas en el Pacífico Sur ha causado profundo impacto en la opinión pública chilena y ha dado ocasión para que se manifestara una convergencia de todos los sectores para rechazar la realización de estas explosiones.

El Gobierno y el Parlamento han manifestado su desagrado por una iniciativa cuyos efectos, en una u otra medida, son perjudiciales a la salubridad del planeta y afectan, consiguientemente, el interés de la humanidad.

Francia y China Rola son las únicas naciones que no han suscrito el Tratado de Prohibición de Pruebas Nucleares, por lo que no es posible invocar sobre este punto una obligatoriedad internacional. Chile puede ejercer sólo una presión de orden moral, que aunque no influya en la resolución del Gobierno francés, será, de todos modos, un estímulo contrario de la balanza como uno de los medios para llevar adelante esta experiencia.

El Congreso acordó considerar la conveniencia de que nuestra delegación en las Naciones Unidas presente en el próximo máximo mundial la proyección absoluta de las pruebas nucleares.

# De la Teoría a la Acción en la Economía Yugoslava

El dogmatismo con que se teorizaba por estos autores sobre economía socialista no parece haber sido, en la práctica, una verdadera revolución económica. En los países de la élite socialista de Yugoslavia, la economía debía adaptarse a la necesidad de elevar el nivel de vida de los yugoslavos y que, para ello, la inversión debía pasar de la actividad económica extensiva a la intensiva.

El documento original expresa, además, que "debe darse preferencia a las inversiones que tiendan a la modernización, a la reconstrucción y a la automatización de las instalaciones existentes y no a nuevas obras industriales."

Luego expresa: "Un sesenta por ciento, aproximadamente, del total de las inversiones debe quedar a disposición y bajo el control inmediato de los productores directos; de los que han creado los medios."

La integración.— El documento de la LCY reconoce la integración como una de las condiciones de la modernización de la economía, sobre la base de las realizaciones científicas y técnicas más recientes, y del paso de la producción en grandes series a la automatización.

Señala, enseguida, que "las organizaciones del trabajo están en el derecho de decidir libremente y en plena autonomía de todas las formas de integración y de cooperación, considerando sólo sus intereses económicos y sin intervención de los factores políticos u órganos del poder."

Si hacemos un paréntesis en esta relación de las decisiones de la Tercera Reunión Plenaria de la LCY, podremos notar que su lenguaje dista de contener ideas dogmáticas y que se abre claramente hacia una concepción económica moderna y sólo emparentada con el teorismo marxista clásico.

sico que solemos escuchar a nuestro alrededor.

Los acuerdos, en efecto, ponen énfasis en los derechos de las organizaciones de trabajo, señalando que se extienden, también, a diversas formas de colaboración económica directa de las empresas yugoslavas con sus coparticipes de otros países. Ello acelera la integración de la economía yugoslava en la división internacional del trabajo (comercio) y en la apreciación de la productividad con relación a los países desarrollados, contribuyendo, a la par, al progreso del mercado único."

La Reunión Plenaria reiteró como meta urgente —para la integración yugoslava en el comercio internacional— la necesidad de lograr la convertibilidad del dinar, es decir, la estabilidad de la moneda nacional, señalando: "La convertibilidad del dinar permitirá la máxima integración en el comercio, en la producción y en las diversas formas de cooperación con firmas extranjeras, y llegar a ser parte integrante de las actividades autónomo-económicas de las empresas Yugoslavas."

Los acuerdos de la Liga de los Comunistas de Yugoslavia se complementan, en la misma forma directa, con medidas laborales destinadas al fortalecimiento de la autogestión, que acaso sería interesante reseñar en un próximo artículo.

Resulta evidente el contraste entre la mentalidad de ese país socialista, que vive una realidad, y la que exhiben los teóricos socialistas y comunistas locales; cabría preguntarse por qué, si la respuesta no fuera conocida.

# Naranjas de Villa Alegre

"Como en años anteriores, la Municipalidad de Villa Alegre ha abierto propuestas para la venta de sus naranjas. Este año, más de 2 mil árboles, que el vecindario se encarga de cuidar, ofrecen el hermoso aspecto de una extraordinaria producción. Los fondos que se obtienen de esta venta se destinan a obras de adelanto local."

Los naranjos de Villa Alegre hacen recordar las rosaledas de Puerto Varas, que decoran las calles centrales de la ciudad y que son cuidadas celosamente por los muchachos lustrabotas, sin necesidad de alambros de púas, como se acostumbra en los jardines de la capital. Y también hace recordar a esa pareja de jóvenes obstinados, de apenas veinte años, que decidieron levantar su hogar en Elm Guedi, a orillas del Mar Muerto, donde no había posibilidad alguna de crear una población agrícola, y que hoy arrancan al desierto una alta producción de rosas de exportación, que se distribuyen por vía aérea a todos los centros consumidores de Europa.

Son escasos estos ejemplos en el mundo, porque en ellos están mancomunados la belleza, el trabajo, el idealismo y la cultura. Es obra de la iniciativa y de la voluntad y, además, de un alto concepto de amor al terruño.

# Contestan Carta

Caja de Previsión de los Carabineros de Chile. Relaciones Públicas. Santiago, 7 de mayo de 1966. Señor Director del diario LA NACION. Presente.— Señor Director:

En respuesta a la reclamación aparecida en la Sección "Cartas al Director", de fecha 6 del actual, presentada por un pensionado de esta Caja de Previsión, al respecto, cumple manifestar a usted lo siguiente:

El pago del reajuste establecido en la Ley N.º 16.466, correspondiente al Personal de Carabineros, se efectuó automáticamente en el plazo de 60 días, tal como lo dispone la referida ley, contados desde la fecha de su publicación.

Oportunamente se avisará por los diarios de la capital y provincias las fechas en que se cancelará el beneficio en consulta.

Saluda atentamente a usted, Rosa Torreblanca, Relacionadora Pública.

# Cartas al Director

SOLICITA AYUDA Señor Director: Encuentro que el más noble pasatiempo y actividad es escribir novelas. He sabido que a un preso que no ha tenido preparación pero tiene muchas ideas le están ayudando para que escriba. Yo también tengo muchas ideas y aunque no estoy preso en la cárcel, es casi como si lo estuviera, porque tengo artritis reumatoide y me encuentro, a menudo, de brazos y piernas. Apenas puedo andar y escribir. ¿No le parece, señor

Director que sería muy humano si me ayudad a ver cumplidos mis más grandes anhelos? Desde muchacha estoy afrontando la vida, y precioso los que han sufre frío y conocen lo que es la vida que golpea fuerte. mente, son los que pueden escribir buenas novelas. ¿Quién sabe si bajo mi triste apariencia se oculta un buen escritor? Mi dirección es: Federi. co Hegel N.º 634, por Recoleta, altura del 3000. Rosa Gonzales.

# Museo de Arte Popular

En un antiquísimo edificio colonial, que sirvió de cuartel a las milicias españolas, situado en una terraza del Santa Lucía, fue fundado, hace veintidós años el Museo de Arte Popular. Desde su nacimiento lo dirige Tomás Lago, quien además de ser su fundador, ha sido su animador incansable. Lago ha recorrido diversos países americanos en demanda de auténticas colecciones para este Museo que no sólo enorgullece a la Universidad de Chile sino también al país.

Actualmente se exhibe en sus tres salas una exposición de motivos mexicanos que representan las diversas escuelas y modalidades del arte popular azteca, tales como hermosos objetos de barro y loza de Oaxaca, loza de Toluca, Puebla, vidrios de Guadalajara, sombreros de Chualar, de Jalisco.

Quien visite esta muestra del arte popular mexicano tendrá la oportunidad de ponerse en contacto con el alma misma de un pueblo que tiene muy ricos medios de expresión artística, logrados en una figura, en un dibujo, en un colorido.

Este Museo es el único en su género que existe en América y bien merece una cooperación tal que le otorgue los medios económicos indispensables para su progreso y desarrollo. Al respecto dice Tomás Lago: "Podemos señalar como un hecho que los estudios apoyados por el Museo, desde su creación, han dado sus frutos. Hoy día no sólo los círculos

de ponerse en contacto con el alma misma de un pueblo que tiene muy ricos medios de expresión artística, logrados en una figura, en un dibujo, en un colorido.

cultivados del país se interesan por el arte popular en todas sus manifestaciones; ha florecido un comercio de especialidades de esta clase; han renacido manualidades casi extinguidas; hay coleccionistas y aficionados, todo lo cual permite un ambiente que ha dado lugar, no hace mucho, a la celebración de una feria pública de artesanías típicas. El Museo ha despertado también una inquietud universitaria; se han efectuado seminarios, mesas redondas y foros en torno al arte popular de los distintos continentes americanos. El problema más grave que afecta en la actualidad a nuestro Museo de Arte Popular, es poseer un local más apropiado y céntrico en donde puedan ser expuestas en forma permanente todas las riquísimas colecciones que posee, y así llevar ese mensaje de creación popular, ingenua y maravillosa, a un ambiente cosmopolita.

# El Papa y una Visita

Un encuentro diplomático ruso-vaticano; pero que por diversos motivos no llegó a convertirse en realidad. Se vislumbró una esperanza después de la recepción del yerno de Khrushchev, por Juan XXIII, pero tampoco fue posible.

Y ha correspondido ahora, a Paulo VI, después de un Concilio que ha mostrado hasta la saciedad el rechazo de la pretensión teocrática de la Iglesia su línea sólida de apertura pastoral, su anhelo ferviente de paz y de servicio del hombre, la oportunidad de ser el primer Papa católico que recibe en audiencia —aunque privada— a un jerarca de la Rusia oficial-mente atea.

Con gran precisión Monseñor Agustín Casaroli, Subsecretario de Asuntos Extranjeros en la Secretaría de Estado del Vaticano, ha anotado los siguientes conceptos en el CORRIERE DELLA SERA, de Roma: "Es un acercamiento con los Estados, no con las ideologías", y comentando las dificultades añadidas: "No es la Iglesia la que fija las pautas, sino la política exterior que estas fases le consenten, en el marco de su perfecta neutralidad."

Y, por su parte, René Laurentin, comentarista en un libro muy estimado del Concilio, escribe lo siguiente: "El espíritu que anima esta búsqueda de contactos, Paulo VI lo ha expresado con profundidad en su discurso del 7 de diciembre de 1965, con motivo de la promulgación de la constitución conciliar."

"(En el Concilio) la religión del Dios que se hizo hombre se encontró con la religión (pues es una) del hombre que se hace Dios. ¿Qué ha sucedido? ¿Un choque? ¿Una lucha? ¿Un anatema? Eso podía suceder; pero no se ha llevado a cabo. La vieja historia del samaritano ha sido el modelo de la espiritualidad del Concilio. Una simpatía sin límite lo ha invadido entero."

Y en esta forma, en nuestro mundo de hoy, el Evangelio lucha infatigablemente por la causa noble de la paz y del amor a todos los hombres. PARIS, mayo de 1966. L. Y. B.

# En el Calabozo de Hess en Londres

En la fantasmal Torre de Londres está el calabozo que ocupó Hess, después del fallido vuelo, en plena guerra, cuando creyó que se podía llegar a un acuerdo entre Alemania e Inglaterra. No lo llevaron de apunte, y Hitler dijo que había sido una maniobra "netamente personal".

No había tal. Hess era el nazi N.º 2, el N.º 3. Lo que hacía, tenía que tener el visto bueno del Führer. Lo demás es ingenuidad. Lo que pasó es que falló. Los viejos torques preferían los tanques soviéticos en Berlín, antes de entenderse con los nazis. Hess fue declarado loco, en Alemania, e ingenuo, en Inglaterra. Y se le llevó a la cárcel más histórica del país.

Los guardias que me atienden cuentan detalles ignorados de su extraña sociología. —Era un tarado, y estaba seguro que le presentarían al Rey mismo

LA VUELTA AL MUNDO DE UN REPORTER

fuerzo. Hess fue tratado despectivamente y llevado a la Torre. Aquí protestaba a cada rato, por el ruido que hacían los vigilantes de noche, del toque de clarín al amanecer, de la comida, que según él, era mala, del ruido que hacían los demás presos al rombar, etcétera.

Daba la sensación de un loco. Se le trataba bien, pero, deliberadamente, sin darle jerarquía ni importancia de jefe ni de líder. Para nosotros era un nazi, y nada más. Nunca hablabamos más que para protestar. Se pasaba de la mañana a la noche de mal genio. Cada vez que le entregábamos la comida, a través de las rejas, hacía el saludo nazi. A veces, cantaba de noche el "Horst Wessel" (himno nazi), y había que hacerlo callar. Por suerte, se lo llevaron pronto. Si no, el loco Rudolf Hess, nos habría vuelto locos a todos. Tito Mundt.





MISION AERONAUTICA JAPONESA.— Se halla en nuestra capital una misión de la industria aeronáutica de Japón. Los representantes nipones realizan una gira por Latinoamérica. Preside la misión, Takao Yoshida y la integran, además, K. Nasu, H. Suzuki, S. Yoshikawa, H. Aihara, S. Tabata y T. Yamazaki. En los próximos días, los industriales nipones sostendrán conversaciones con el Vicepresidente de LAN-Chile, Eric Campaña, el Comandante en Jefe de la FACH, General Máximo Errázuriz y el Subsecretario de Transporte, Sergio Zaldivar. EN EL GRABADO, los componentes de la misión aeronáutica a su llegada en Los Cerrillos. (Foto Cerrillos).

### Autoridades de la U. Católica aclaran posición ante huelga

En relación con el movimiento huelguístico efectuado en Escuelas de la Universidad Católica de Chile y frente a la campaña de desprestigio hecha a través de medios publicitarios, su Consejo Superior declara:

1º Que ha podido comprobar, con grave preocupación, que dicho movimiento no corresponde al ánimo serio de colaboración en el estudio y aplicación de reformas universitarias, que alienta en la gran mayoría de los estudiantes de la Universidad.

2º Que lamenta la actitud de los dirigentes estudiantiles, quienes han planteado una huelga con fines no claramente definidos, recurriendo a métodos incompatibles con el respeto mutuo, la dignidad y el amor a la verdad, que deben presidir todo diálogo constructivo.

3º Que como con razón lo ha hecho presente la Facultad de Derecho por unanimidad de sus miembros, constituye un hecho grave que desvirtúa la verdadera naturaleza de la Universidad, la actitud asumida por los organismos estudiantiles para plantear sus peticiones en términos absolutamente reñidos con el respeto y la consideración que deben a las autoridades y organismos universitarios y censuramos energicamente a los responsables de tales publicaciones, advirtiéndoles que de repetirse esas actuaciones injuriosas se verá en la necesidad de adoptar severas medidas en resguardo del Honor del Claustro Universitario y de la marcha y progreso de la Universidad.

4º Finalmente reitera el Consejo su firme propósito de continuar en la tarea de adaptar la estructura universitaria a las condiciones actuales, dando amplia acogida a toda colaboración serena del cuerpo docente y de los organismos estudiantiles.

5º Dicha tarea, que se viene realizando especialmente en la planificación universitaria, en el mejoramiento de los sistemas administrativos y en la reforma del Estatuto básico, corresponde a iniciativas tomadas por la Dirección Superior con mucha anterioridad a los hechos que motivan esta declaración.

### SINTESIS NOTICIOSA

**CAMARA DE LA CONSTRUCCION**  
Con una comida se dará término al 31º Consejo Nacional de la Cámara Chilena de la Construcción. Asistirán a ella los Ministros de Hacienda, Sergio Molina; de Obras Públicas, Edmundo Pérez Zujovic; y de Vivienda y Urbanismo, Modesto Collados. La reunión se efectuará el martes 10 del presente, a las 21.30 horas, en el Hotel Carrera.

**TEMPORADA DE BALLET**  
El Ballet Municipal de Arte Moderno ofrecerá el próximo jueves una conferencia de prensa con motivo de la iniciación de su Temporada Oficial con el estreno del ballet "La Fille Mal Gardée". La conferencia se hará en el Teatro Municipal, a las 19.30 horas.

**CONVENIO INDUSTRIA PESQUERA-CARNICERIAS**  
Las Centrales de Compras de Duenos de Carnicerías y la Industria Pesquera Vitamar Ltda. firmarán mañana un convenio tendiente a facilitar y abaratar la distribución de productos del mar a los consumidores. Se pone en práctica, así, un nuevo contrato destinado a dar nuevo empuje al comercio de estos productos, por intermedio de las centrales propiciadas por CONCI.

**DONACION**  
Una donación de 30 chalets recibió la Maternidad del Hospital Barros Luco-Trudeau de parte de las Damas Judías. El obsequio fue hecho con motivo del aniversario de Israel. Además, las damas acordaron equipar la sala 56, de esa maternidad.

**PLAN PARA AGUA POTABLE RURAL**  
El asesor de ingeniería sanitaria, Dante Muñoz Carvello, de nacionalidad peruana, está colaborando con el SNS en los programas de agua potable. La designación fue hecha por la Organización Panamericana de la Salud.

**MEDICOS GENERALES DE ZONA**  
A las 9 horas de hoy el Comité de la Dirección General de Salud prosiguió los estudios tendientes a llenar las plazas para médicos zonales de Malleco, Cautín, Valdivia, Osorno, Llanquihue, Chiloé, Aisen y Magallanes. Las sesiones se efectúan en Mac Iver 541, 3er piso, y a ella deben concurrir los médicos interesados.

**EJECUTIVO DE PHILIPS EN CHILE**  
La primera fábrica de video para Tubos de Imágenes que funcionará en Latinoamérica inaugurará en Sao Paulo, el presidente de la N. V. Philips de Holanda, Fritz Philips. El industrial llegará mañana a mediodía a Los Cerrillos para continuar inmediatamente viaje a Brasil. La industria, de un costo de 10 millones de dólares, lanzará sus productos dentro de la Zona de Libre Comercio.

**PERIODISTAS UNIVERSITARIOS**  
La Unión de Periodistas Universitarios está efectuando la reafiliación de sus miembros. La ficha debe ser devuelta a la casilla 15065, de Nuñoa. El paso siguiente de UPU será la elección de nueva directiva.

**CLASES PARA PERSONAL DEL SNS**  
Con asistencia de los Ministros de Salud y Educación, Ramón Valdovinoso y Juan Gómez Millas, respectivamente, comenzarán el próximo miércoles las clases del Plan de Educación Media y Comunitaria para el personal del SNS. A través del programa se desarrollarán cursos de estudios primarios y secundarios.

**SEMINARIO SOBRE EDUCACION**  
Hoy llegará al país Walter Boehm, funcionario internacional de la Fundación Friedrich Ebert, con sede en Bonn. Participará en un seminario sobre problemas sociales y educación que se desarrollará en Concepción.

**INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO**  
Después de 17 años de servicio, fue nombrado Inspector General del Instituto Superior de Comercio, el profesor Alberto Milán Lagos. El nuevo inspector, es profesor normalista y pedagogo en Inglés.

### ORQUESTA JAPONESA

Una de las orquestas más famosas del Asia, la Sinfónica de la Nippon Hoso Kyokai o Corporación de Radio y TV del Japón. Llegará el 18 del presente mes para dar dos conciertos en el Teatro Municipal. Es la primera gira que este grupo, compuesto por 120 personas, realiza por América Latina.

### CONFERENCIA DE ANDRE MARCHAL

El profesor de la Facultad de Derecho y de Ciencias Económicas de París, André Marchal, dará mañana, a las 19 horas, una conferencia sobre "Los Problemas de la Construcción Europea". La charla es patrocinada por el Instituto Chileno-Francés de Cultura, Agustinas N° 719.

### CHARLA DE ERNESTO LIVACIC

El próximo miércoles, a las 19 horas, en la sala de conferencias de la Facultad de Filosofía de la U. Católica (Alonso Ovalle N° 1556), el catedrático Ernesto Livacic hablará sobre "Aspectos del Nuevo Sistema Educativo Chileno".

### CATEDRATICO MADRILEÑO

Procedente de Montevideo, mañana llegará a Santiago el profesor español Sixto Ríos García, catedrático de Estadísticas y Matemáticas de la Facultad de Ciencias de la U. de Madrid. El viaje es patrocinado por el Instituto de Cultura Hispánica, con el objeto de realizar trabajos de su especialidad.

### ORQUESTA DE CAMARA DE LA U. CATOLICA

El miércoles se presentará la Orquesta de Cámara de la U. Católica, en el Salón de Honor de dicho plantel. El programa incluye el Concierto Grosso en Re Menor de Vivaldi; Concierto para Violín y Orquesta de Bonporti; Adagio para Cuerdas, de Barber, y Suite Hoberg, de Grieg. Actuará como solista el violinista Pedro D'Andurain.

### INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA

Se encuentra abierta la matrícula para los siguientes cursos programados por este Instituto para la presente temporada: Curso de Cerámica y Policromías, con dos nuevos cursos de Cerámica del Taller de Arte en las siguientes especialidades: "Iniciación a la Cerámica y Alfarería", por la profesora Luz María Llona de Costabal, y "Policromías en madera y greda", por la profesora Isabel Philipp de Fernández. Literatura Española Contemporánea, a cargo del religioso Martín Panero, profesor de Literatura Española. Ha sido especialmente preparado para alumnos universitarios y comprende un acabado estudio de la Generación del 98 y autores contemporáneos. Curso de Gramática Castellana. Especial para alumnos extranjeros. Lo dicta el profesor Leopoldo Roales. Curso de Dicción y Retórica, como complemento del curso anterior. Está destinado al desarrollo de la expresión oral. Incluye ejercicios prácticos sobre técnica oratoria y arte de la declamación.

### CULTURA, IDIOMA Y JUEGOS DE LOS ARAUCANOS

El próximo lunes (a las 19 horas) en el Instituto Cultural de Providencia, Avenida Providencia N° 2653, el profesor del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile Domingo Curaqueo, dará una conferencia, ilustrada con diapositivas, sobre "Cultura, Idioma y Juegos de los Araucanos".

### ACUARELAS Y OLEOS DE RAQUEL FERNANDEZ

El próximo lunes, a las 19 horas, será inaugurada en la Sala Banco de Chile, Huérfanos N° 972, segundo piso, la exposición de acuarelas y oleos de Raquel Fernández.

### MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO

Desde el 15 de marzo se encuentra en exhibición una completa e interesante exposición de pintura, escultura y grabados chilenos integrada por obras de la colección permanente del Museo, por nuevas adquisiciones y donaciones hechas por la Sociedad Amigos del Museo, por CRAV y por diversas Embajadas. Además, hay una sala dedicada a artistas extranjeros, entre los que cabe destacar a José Luis Cuevas, Juan Lurcat, Roberto de Lamónica, Alejandro Obregon, Guayaquín y Emilio Peroutti. En las obras expuestas de pintura chilena se puede apreciar la evolución de nuestra plástica desde Juan Francisco González hasta la fecha, lo que confiere a esta muestra un alto valor informativo. El horario de atención es el siguiente: martes a sábado, de 14 a 19 horas; domingos y festivos, de 11 a 18 horas; lunes, cerrado.

### EXPOSICION DE GRABADOS

El próximo jueves 26, a las 19 horas, serán inaugurada una exposición de grabados donados al Museo, por el coleccionista argentino, señor Ignacio Acuarone. El conjunto está integrado por 50 grabados de nueve artistas argentinos.

### ESCUALTURAS DE SERGIO CASTILLO

Continúa exhibiéndose en la Galería "Patio" (Avda. Providencia 1652), una muestra de escultura, en metal del artista Sergio Castillo, cuyos trabajos adornan los más importantes edificios de la capital.

### EXPOSICION DE RENE BERNAU

Hasta el 9 de mayo continuará presentándose en la Sala Libertad, Mac Iver 142, en un espacio, una muestra de pinturas del artista nacional René Bernau.

### CURSO SOBRE CLASICISMO Y BARROCO

El lunes, a las 19 horas, en la Sala Septiembre del Departamento de Extensión de la Universidad de Chile, el profesor Víctor Carvacho, asesor de Artes Plásticas del Ministerio de Educación y miembro de la Asociación Internacional de Críticos, inicia su curso sobre "Clasicismo y Barroco en la pintura Europea" que desarrollará en 10 lecciones. Algunos de los temas que tratará el profesor Carvacho en sus lecciones se resumen así: Giotto, el iniciado; Los primitivos flamencos e italianos; El Renacimiento de la pintura en Alemania y en los Países Bajos; Barroco y Breughel, Ruben, Vermeer, Poussin, Watteau; La pintura ibérica de Zurbarán y Goya. Mayores informaciones e inscripciones se pueden obtener en la Sección Conferencias oficina 318, en Huérfanos N° 1117, 3er piso, de 14 a 20 horas.

### CONCIERTOS PARA ESTUDIANTES

La Sección Extensión Estudiantil del Departamento de Extensión Universitaria de la Universidad de Chile, las Juventudes Musicales, y el Centro de Alumnos de la Escuela de Derecho, invitan a los estudiantes de la capital a un concierto de guitarra y flauta que se llevará a efecto el sábado 7, a las 11 horas, en el Aula Magna de la Escuela de Derecho (Pío Nono/Avda. Santa María). Actuará como solista en flauta el Sr. Fernando Harms y en guitarra, el Sr. Sergio Arriagada. El programa contempla obras de J. S. Bach, K. Ph. E. Bach, Debussy, G. Sanz, Tarrega, Giuliani.

### FUNCION DE TITERES "BULULU"

Mañana domingo habrá una función de títeres del conjunto "Bululu" en el Instituto Cultural de Las Condes. La función será con entrada libre y se presentará "La Cenicienta".



LA ENTREGA DE UNA BIBLIOTECA hebrea tuvo lugar en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Chile, para el uso de alumnos de dicha institución. Asistieron al acto el Decano de la Facultad, el Embajador de Israel, el presidente en ejercicio del Instituto Chileno-Israelí de Cultura y demás profesores. La donación incluye la Biblia, enciclopedias, diccionarios, concordancias, libros de textos, clásicos de la lengua hebrea, y permitirá a los estudiantes de los cursos de Idioma hebreo y arceología de Israel completar sus conocimientos.— EN EL GRABADO se observan los libros donados a la Facultad de Filosofía y Letras de la U. de Chile.

### UN SUEÑO DE HADAS VIVIERON NIÑOS EN ESTADO IRREGULAR

En el Parque Balmaceda (ex Gran Bretaña) junto al costado sur del puente sobre el Río Mapocho, en medio de un hermoso prado rodeado de frondosos árboles se ha realizado un castillo, de esos que sólo se ven en los cuentos infantiles.

Allí, en ese recinto en donde la imaginación transporta al adulto a la época lejana y azul de la infancia, treinta niños del Hogar de Menores de Carabineros, en la tarde de ayer horas felices.

Y la Compañía de Titeres "Gibón" bajo la dirección de Eugenio Bellera, rel de Oro 1965 en su especialidad, escenificación del más tradicional cuento, "Caperucita Roja" puso a los niños en un mundo maravilloso, haciendo "vivir" a los personajes del drama de la inocente Caperucita.

formar un establecimiento para los niños que viven en estado irregular que yo, desde niño, he deseado ver en Chile. Este es el 2º año consecutivo que la Compañía de Titeres "Gibón" celebra su aniversario en el Hogar de Menores de Carabineros. En una obra que con caridad y con cariño, Nora Schuster Hochhausler, con el apoyo de Quiero agradecer a los señores Bustamante Cifuentes, No, no quiero que me echen la culpa de las maldades que ellos hacen. Además, me traería problemas en el Hogar y luego a mi mamá", respondió con una responsabilidad que abisma.

EL HADA MADRINA "Colorín Colorado" es una fuente de soda reservada sólo a los niños. Su propietaria Nora Schuster Hochhausler, explicando su idea, dijo: "Desde joven tuve la idea de

### CURSO SOBRE ENVASES PARA CONSERVAS EN VALPARAISO

Un curso sobre envases para conservas será dictado en el Instituto de Fomento Pesquero (IFOP) y se realizará en la Escuela de Técnicos Pesqueros de la Universidad Los Andes de Valparaíso, entre los días 9 al 13 del presente mes.

En su organización y posterior desarrollo han colaborado activamente la Asociación de Fabricantes de Envases (ASFACO), el Instituto Chileno del Aéreo, el Ministerio Nacional de Salud y otros organismos industriales.

Las clases analizarán aspectos teóricos de los problemas y normas legales comparadas con la legislación chilena sobre conservas y sus envases, incluyendo los sanitarios y una referencia a las normas existentes en otros países, tales como Estados Unidos, los de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero y la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC).

Entre los profesores que participarán en el desarrollo de estas clases se cuenta a A. Cifuentes y W. Tarky, de la Universidad Católica de Valparaíso, A. Duce, de la Organización Graca en Chile y R. Rorsenweig, de la Fábrica de Envases de la zona de Rosca.

El curso será gratuito y los interesados en inscribirse deben dirigirse al Departamento de Industria y Comercio de la Escuela de Técnicos Pesqueros de la Universidad Los Andes de Valparaíso, entre los días 9 al 13 del presente mes.

En clases posteriores se analizarán temas tales como el cierre de los envases, la importancia de la hojalata, como materia de conserva, los aspectos de la legislación chilena sobre conservas y sus envases, incluyendo los sanitarios y una referencia a las normas existentes en otros países, tales como Estados Unidos, los de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero y la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC).

Entre los profesores que participarán en el desarrollo de estas clases se cuenta a A. Cifuentes y W. Tarky, de la Universidad Católica de Valparaíso, A. Duce, de la Organización Graca en Chile y R. Rorsenweig, de la Fábrica de Envases de la zona de Rosca.



ERNESTO PUMARINO, fue designado Jefe del Departamento Financiero del Ministerio de Hacienda. Pumarino es un funcionario de carrera en los servicios dependientes de este Ministerio. Hace 27 años ingresó a la Superintendencia de Aduanas, posteriormente fue trasladado a la Subsecretaría de Hacienda. Actualmente sirve como Subjefe del Departamento Financiero.

**SU TELEVISOR LO REPARAMOS EN SU CASA**

Póngalos en manos seguras; 22 años de experiencia en electrónica. Instalamos antenas en el día. Cambio de Cables.

EX DUENO SERVICIO FELCON

**TELEASTOR MIRAFLORES 320 FONO 384544**

**TELEVISION** Canal 9 - U. de Chile

17.32 CLUB DEL TIO ALEJANDRO  
18.33 DANIEL BOONE  
19.27 EL SANTO  
20.20 EL DIA DE VALENTIN  
20.47 GOLES Y MARCAS  
21.20 HONG KONG  
22.10 TELEFANTO  
EL ZOO DE CRISTAL DE T. WILLIAMS. CIA DE LOS CUATRO Y CARMEN BUNSTER.  
8.30 CIERRE

**TELEVISORES GELOSO**

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23" GARANTIA Y SERVICIO TECNICO ENTREGA INMEDIATA

TELEMUNDI CONDELL 1589 - FONDO 2307 VALPARAISO

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** AGUSTINAS 698 - ONEDA 94 FONOS 64657 y 66030

DISTRIBUIDORES GENERALES **Bonacic y Caro Ltda** V. MACKENNA 2245

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** PROVIDENCIA 213 - FONDO 56506

**TELEVISION** Canal 13 - U. Católica

13.46 ALMANAQUE  
13.50 LOS TRES CHIFLADOS  
14.10 SEMANA NOTICIOSA  
14.30 MIS HOMBRES Y YO.  
14.55 DOMINGO EN SU CASA (largometraje).  
16.20 SINFONIA DE BOSTON  
17.13 NOTICARIO BRITANICO  
17.24 EL INVESTIGADOR SUBMARINO  
17.50 TEATRO DEL CUENTO CALAF  
18.46 PASO AL NOROESTE  
19.12 SHINDIG  
19.40 EL AGENTE DE C. I. P. O. L.  
20.35 LOS BEVERLY RICOS  
21.02 EL TEATRO DE LA FAMA  
21.30 MI ADORABLE GENIO  
22.00 EL REPORTER ESSO  
22.17 ENIGMA  
23.15 CIERRE DE TRANSMISION

**JORGE CASTILLO**

El miércoles pasado tuvieron lugar los funerales de Jorge Castillo Bascuñán, un distinguido hombre de negocios y uno de los primeros empresarios de Chile de la industria del caucho, que en 1944 fundó sus empresas en la creación de la Asociación Nacional de la Industria Nacional de Maticos S.A.

El señor Castillo también fue un distinguido periodista y viajero. Fue el primer director de la revista "El Financiero" y el primer director de "El Comercio".

El señor Castillo nació en Valparaíso el 25 de abril de 1892. Fue un hombre de gran espíritu emprendedor y de gran capacidad de trabajo. Su vida estuvo dedicada a la industria del caucho y a la promoción del comercio chileno en el extranjero.

El señor Castillo dejó una gran obra y una gran familia. Su legado será recordado por todos los que lo conocieron.



# En el desierto más seco del mundo viven 30 mil chilenos

En el corazón del desierto de Atacama, el más seco del mundo, viven unos 30 mil chilenos. Sin embargo, la aridez de esa tierra ha atraído a tres científicos norteamericanos para estudiar ahí las posibilidades de vida en el planeta Marte con características similares de falta de agua.

Sólo importantes obras de ingeniería hidráulica, para transportar agua desde 200 kilómetros, y una rigurosa economía de este líquido permite la vida en las salitreras, informa Metcalf, jefe del Departamento de Ingeniería de la Compañía Salitrera Anglo-Lautaro. "Tenemos que aprovechar hasta el 90% del agua servida del alcantarillado para usarla en las plantas elaboradoras de salitre."

Deide el río Toconce afluente del Loa, a 200 kilómetros de la ciudad salitrera María Elena, llega el agua fresca que se distribuye en los Campamentos de Vergara, Coya Sur y Pedro de Valdivia. "El agua salada", explica el técnico, "se obtiene del río Loa y de El Salvador. Este líquido se reúne, se filtra y, a través de bombas se conduce hasta los campamentos."

## CREARON COMITE DE DESARROLLO ISLA DE PASCUA Y CORFO-NORTE

Dos nuevos organismos, el Comité de Empresa para la Isla de Pascua y el Instituto CORFO del Norte fueron creados en una reunión del Consejo Directivo de la Corporación de Fomento, atendiendo a estudios efectuados por técnicos de ese organismo y como una forma de integrar a esa parte del territorio nacional a los planes de fomento.

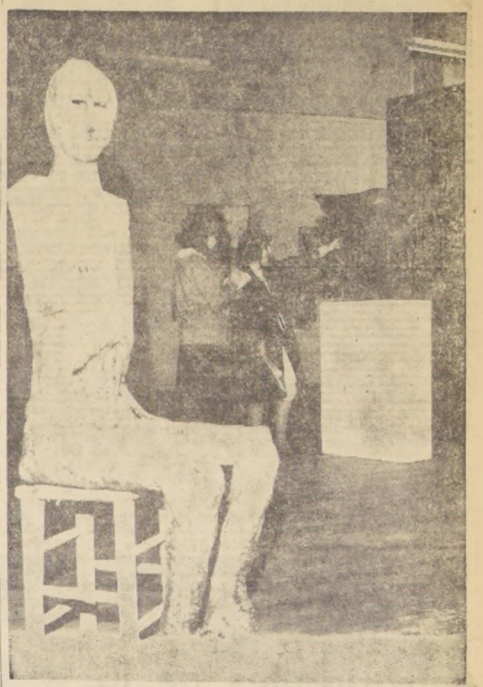
El Instituto CORFO del Norte tendrá ingerencia en los problemas que se susciten en cuanto a integración y desarrollo de las provincias de Atacama y Antofagasta e impulsará los aspectos mineros, agrícolas, industriales, pesqueros y comerciales, además de promover el adelanto urbano y el progreso cultural de sus habitantes.

**EN ISLA DE PASCUA**  
El Comité de Empresa para el desarrollo de la Isla de Pascua recibirá por transferencia todos los bienes fiscales, muebles e inmuebles existentes en la Isla y tendrá a su cargo todo lo relacionado con la administración y desarrollo de los predios agrícolas fiscales, rehabilitación de suelos, reforestación, desarrollo de cultivos incluyendo frutales de tipo tropical, control de plagas, fomento ganadero, y en general adoptar todas las medidas de programación y ejecución que contribuyan a una explotación racional de los recursos de la Isla.

**Nueva directiva de Centro de Padres Escuela "El Libano"**  
En elección efectuada recientemente, quedó constituida la nueva directiva del Centro de Padres de la Escuela N.º 25 "República El Libano". La mesa directiva está integrada por las siguientes personas:

Presidente, Julio Salas Alarcón; vicepresidente, Lidia Jaque L.; Directora de la Escuela, secretaria, Mariana Fariña; tesorera, Gabriela Lalor; Ramos; delegado de prensa, Tulio Hernández; supervisor de Cuentas, Ramiro Zuleta; prosecretaría, Laura Gross; y protesorera, Audeína Urrutia.

Este Comité estará integrado por cinco miembros en que se incluye al propio Director de Agricultura y Pesca, Ricardo Isla Marcos.



LA SOCIEDAD DE Amigos del Museo de Arte Contemporáneo y Promoción Popular, conjuntamente con la Consejería de Promoción Popular, ha organizado un vasto programa de visitas de estudiantes primarios y secundarios. A través de este acto, se muestra a la juventud chilena la obra de los artistas y la fecunda utilización de materiales nuestros en las formas escultóricas. EN EL GRABADO: dos alumnas estudian la forma y textura de una obra realizada en fierro. En primer plano, una figura en mimbre.

## Gatos sin cola son variedad mutante de esta especie

Procederían de la isla de Man, Inglaterra.— Es ilusorio y falso que sean híbridos, dicen los profesores Guillermo Mann y Roberto Donoso

Los gatos sin cola — la gata "Princesa" — hermana de los gatos Mocho que han causado sensación en Chile por su falta absoluta de cola posterior, fueron presentados ayer a los profesores Guillermo Mann y Roberto Donoso, del Instituto de Investigaciones Zoológicas de la Universidad de Chile.

La gata de la gata, María Elena Silva, vive en Santiago y contó a los profesores cómo habían entrado al país los primeros gatos de este tipo. "Una pareja de ellos — dijo — fue regalada a mi padre por un amigo que llegó de Pascua; aquí tuvieron crías. Algunas de estas crías las obsequiémos a amigos de Valparaíso; estos gatos son los padres de Mocho y Mocha. De la pareja que tiene mi padre han nacido más de veinte gatos, todos sin cola y con las extremidades posteriores más altas; a veces se han cruzado con gatos normales, pero las crías han nacido igualmente sin cola."

Los dos científicos vanamente conocidos en América Latina y Europa por sus trabajos de investigación y ser autores de libros considerados de gran interés científico. El profesor Mann es especialista en Ecología

Latinoamericana. El profesor Donoso se ha especializado en Herpetología; su último libro "Reptiles de Chile", lo está imprimiendo una casa editora de Munich (Alemania) bajo el auspicio de la Universidad de Chile.

Este Comité estará integrado por cinco miembros en que se incluye al propio Director de Agricultura y Pesca, Ricardo Isla Marcos.

La muestra "Arte Rupestre Americano" irá ilustrada con charlas del especialista, ingeniero Asbjorn Pedersen, y es un esfuerzo más que hace un grupo de entusiastas constituidos en la Sociedad de Amigos del Museo de Arte Contemporáneo, para permitir al público tomar contacto con obras pictóricas primitivas de nuestro continente, necesarias en la comprensión aún de actitudes y prejuicios actuales de nuestros pueblos.

Cerca de trescientos sesenta socios, regidos por una directiva de libre elección, realizan una labor que tiende fundamentalmente a acercar al público hacia manifestaciones pictóricas y de escultura. La directiva está formada por Flaviano Levine, presidente; Directores, Luis Oyarzun, Gabriel Valdés Subercaseaux, Juan Egenau, en representación de la Facultad de Bellas Artes de la U. de Chile; Jorge Elliot, en representación del Instituto de Artes Plásticas; José Klein, Agustín Pabell, Germán Picó, Silvia Celis de Altamirano, Ana María Sotomayor de López, Agustín Edwards, Pablo Llona, y Sergio Larraín, en representación de la Facultad de Bellas Artes de la U. Católica.

Tiene tres años de existencia, y, desde esa fecha, ha organizado exposiciones de pintura argentina, chilena, venezolana, de arte popular, de grabado holandés, conferencias, cursos CAP y CRAV, de obras donadas por artistas extranjeros y chilenos a la exposición de solidaridad con el pueblo de Chile, conciertos sobre música experimental electrónica y jazz, bienales de pintura y escultura.

Peró esta gama de actividades es aún más extensa. El presidente Flaviano Levine ha señalado: "... queremos hacer del Museo un ente vivo, que se vuelque a la comunidad y que le guarde apropiado el arte que deseamos expresar. El Museo debe ser una escuela abierta para todos..."

El Actual Agregado Cultural de la Embajada de Chile en Estados Unidos, el pintor Nemesio Antúnez, en su desempeño como Director de la Sociedad de Amigos, realizó una de las experiencias "más valiosas". llevó el Museo a la población San Gregorio.

En un principio, el público no comprendía este estilo pictórico y escultórico. Les causaba risa. Sin embargo, volvieron y preguntaron a los artistas del por qué de los colores y texturas utilizadas.

Tanto para los pobladores como para la gente del Museo fue ésta una experiencia interesante. Sin embargo, no se

Hubo acuerdo en el traslado, pero se puso reparos al financiamiento que estableció tributo de uno y medio por mil al valor de venta del dólar en el mercado de corredores. "Ahora — dijo Galluguillos — tenemos un nuevo financiamiento, y tan pronto como S. E. lo resuelva, y contándose con el trámite de urgencia del Ejecutivo, habrá esperanza de contar con la ley para construir el nuevo internado". El Rector, Eleodoro Cereceda, Arancibia, por su parte, destacó la acción de la prensa en toda campaña de bien público, y su influencia en la integración cultural de la ciudadanía. Expresó que estimaba indispensable el apoyo de la prensa para sacar adelante el proyecto de ley de nueva construcción del internado y concluyó rindiendo reconocimiento público al Centro de Ex Alumnos por su permanente colaboración cultural y material al colegio.

## El arte busca al pueblo

Campaña educativa inician Museo de Arte Contemporáneo y Promoción Popular

Más de 150 reproducciones de pinturas rupestres, encontradas en diversos lugares de América, se exhiben en fecha próxima, el Museo de Arte Contemporáneo.

La muestra "Arte Rupestre Americano" irá ilustrada con charlas del especialista, ingeniero Asbjorn Pedersen, y es un esfuerzo más que hace un grupo de entusiastas constituidos en la Sociedad de Amigos del Museo de Arte Contemporáneo, para permitir al público tomar contacto con obras pictóricas primitivas de nuestro continente, necesarias en la comprensión aún de actitudes y prejuicios actuales de nuestros pueblos.

Cerca de trescientos sesenta socios, regidos por una directiva de libre elección, realizan una labor que tiende fundamentalmente a acercar al público hacia manifestaciones pictóricas y de escultura. La directiva está formada por Flaviano Levine, presidente; Directores, Luis Oyarzun, Gabriel Valdés Subercaseaux, Juan Egenau, en representación de la Facultad de Bellas Artes de la U. de Chile; Jorge Elliot, en representación del Instituto de Artes Plásticas; José Klein, Agustín Pabell, Germán Picó, Silvia Celis de Altamirano, Ana María Sotomayor de López, Agustín Edwards, Pablo Llona, y Sergio Larraín, en representación de la Facultad de Bellas Artes de la U. Católica.

Tiene tres años de existencia, y, desde esa fecha, ha organizado exposiciones de pintura argentina, chilena, venezolana, de arte popular, de grabado holandés, conferencias, cursos CAP y CRAV, de obras donadas por artistas extranjeros y chilenos a la exposición de solidaridad con el pueblo de Chile, conciertos sobre música experimental electrónica y jazz, bienales de pintura y escultura.

Peró esta gama de actividades es aún más extensa. El presidente Flaviano Levine ha señalado: "... queremos hacer del Museo un ente vivo, que se vuelque a la comunidad y que le guarde apropiado el arte que deseamos expresar. El Museo debe ser una escuela abierta para todos..."

El Actual Agregado Cultural de la Embajada de Chile en Estados Unidos, el pintor Nemesio Antúnez, en su desempeño como Director de la Sociedad de Amigos, realizó una de las experiencias "más valiosas". llevó el Museo a la población San Gregorio.

En un principio, el público no comprendía este estilo pictórico y escultórico. Les causaba risa. Sin embargo, volvieron y preguntaron a los artistas del por qué de los colores y texturas utilizadas.

Tanto para los pobladores como para la gente del Museo fue ésta una experiencia interesante. Sin embargo, no se

Hubo acuerdo en el traslado, pero se puso reparos al financiamiento que estableció tributo de uno y medio por mil al valor de venta del dólar en el mercado de corredores. "Ahora — dijo Galluguillos — tenemos un nuevo financiamiento, y tan pronto como S. E. lo resuelva, y contándose con el trámite de urgencia del Ejecutivo, habrá esperanza de contar con la ley para construir el nuevo internado". El Rector, Eleodoro Cereceda, Arancibia, por su parte, destacó la acción de la prensa en toda campaña de bien público, y su influencia en la integración cultural de la ciudadanía. Expresó que estimaba indispensable el apoyo de la prensa para sacar adelante el proyecto de ley de nueva construcción del internado y concluyó rindiendo reconocimiento público al Centro de Ex Alumnos por su permanente colaboración cultural y material al colegio.

## Recorte este arliso

PARA SU HOGAR: un refrigerador, una juguera, una radio, o cualquier otro artículo, de las más afamadas marcas, lo puede obtener HOY en ANTIVERO pagadero en cuotas hasta 20 meses, crédito que sólo ANTIVERO le puede dar, llame al fono 60313 o visite Ahumada 254 local 11 y en Vía del Mar, Echeverría 215.

CON EL PUEBLO

El Actual Agregado Cultural de la Embajada de Chile en Estados Unidos, el pintor Nemesio Antúnez, en su desempeño como Director de la Sociedad de Amigos, realizó una de las experiencias "más valiosas". llevó el Museo a la población San Gregorio.

En un principio, el público no comprendía este estilo pictórico y escultórico. Les causaba risa. Sin embargo, volvieron y preguntaron a los artistas del por qué de los colores y texturas utilizadas.

Tanto para los pobladores como para la gente del Museo fue ésta una experiencia interesante. Sin embargo, no se

Hubo acuerdo en el traslado, pero se puso reparos al financiamiento que estableció tributo de uno y medio por mil al valor de venta del dólar en el mercado de corredores. "Ahora — dijo Galluguillos — tenemos un nuevo financiamiento, y tan pronto como S. E. lo resuelva, y contándose con el trámite de urgencia del Ejecutivo, habrá esperanza de contar con la ley para construir el nuevo internado". El Rector, Eleodoro Cereceda, Arancibia, por su parte, destacó la acción de la prensa en toda campaña de bien público, y su influencia en la integración cultural de la ciudadanía. Expresó que estimaba indispensable el apoyo de la prensa para sacar adelante el proyecto de ley de nueva construcción del internado y concluyó rindiendo reconocimiento público al Centro de Ex Alumnos por su permanente colaboración cultural y material al colegio.

## UNIVERSITARIOS PREPARAN TRABAJOS CON LA COMUNIDAD

La labor realizada por los estudiantes universitarios durante el período de vacaciones en las provincias del sur del país

está siendo evaluada en una reunión que se realiza en la localidad de Peñalolén, la que se prolongará hasta hoy y en la que participan representantes de las Federaciones Universitarias de Valparaíso, con 18 delegados; Concepción, con 10 delegados; y de todas las Federaciones de Santiago.

Los temas que se tratan en este Seminario de Fin de Semana en Peñalolén, están destinados a analizar y revisar los resultados obtenidos en las experiencias pasadas, en beneficio de la comunidad y determinar los procedimientos a seguir para mantener la continuidad y coordinación de la labor universitaria de verano, tanto en la comunidad como en la Universidad.

Una amplia relación de las gestiones que se han estado haciendo para construir un nuevo local para el plan, hizo a la prensa el directorio del Centro de Ex Alumnos del Internado Nacional Barros Arana.

El presidente de la entidad, Florencio Galluguillos Vera, señaló que el actual edificio construido durante la administración de José Manuel Balmaceda, para una capacidad de 400 estudiantes, acusa, después de 75 años, evidente desgaste y deterioro, que los hacen totalmente inadecuado para el régimen de vida interna, pero que, sin embargo, está en condiciones de servir a actividades de establecimientos educacionales diurnos. Se agregó que en la actualidad se cuenta con magníficos terrenos cedidos gratuitamente por la Municipalidad de La Reina para el nuevo internado. Para financiar estas obras hay un proyecto de ley en el Parlamento, aprobado por la Comisión de Educación y de Hacienda de la Cámara de Diputados.

Hubo acuerdo en el traslado, pero se puso reparos al financiamiento que estableció tributo de uno y medio por mil al valor de venta del dólar en el mercado de corredores. "Ahora — dijo Galluguillos — tenemos un nuevo financiamiento, y tan pronto como S. E. lo resuelva, y contándose con el trámite de urgencia del Ejecutivo, habrá esperanza de contar con la ley para construir el nuevo internado". El Rector, Eleodoro Cereceda, Arancibia, por su parte, destacó la acción de la prensa en toda campaña de bien público, y su influencia en la integración cultural de la ciudadanía. Expresó que estimaba indispensable el apoyo de la prensa para sacar adelante el proyecto de ley de nueva construcción del internado y concluyó rindiendo reconocimiento público al Centro de Ex Alumnos por su permanente colaboración cultural y material al colegio.

PRODUCTOS DEPORTIVOS PARA EL HOGAR

ENTREGA INMEDIATA

PRODUCTOS Vademecum

1549 - Tel. 81394

SANTA ROSA 676 - Tel. 34446



# Cancillería estudia agenda para reunión con L. Gordon

## SUBSECRETARIO DE ESTADO ADJUNTO PARA ASUNTOS LATINOAMERICANOS LLEGARÁ A SANTIAGO EL JUEVES

La Cancillería chilena continuó ayer estudiando los puntos que contempla la agenda de entrevistas con Lincoln Gordon, Subsecretario de Estado de Estados Unidos para Asuntos Interamericanos, que arribará a nuestro país el próximo jueves 12.

Según se informó, la visita de Lincoln Gordon tiene especial importancia, ya que están en el tapete de la actualidad interamericana la crisis que afecta al sistema, luego de la renuncia de los integrantes del Comité de los Nueve Sabios de la Organización de Estados Americanos.

El mencionado comité jugaba un papel importante en el normal desarrollo de la Alianza para el Progreso, evaluando los programas de acción en forma objetiva.

Según la Cancillería chilena el Comité de los Nueve Sabios continuará desempeñando sus funciones con posterioridad, pero la renuncia masiva de sus integrantes fue una muestra clara de la crisis del sistema, ya planteado en oportunidades anteriores por el Gobierno chileno.

La visita del Subsecretario de Estado, Lincoln Gordon, se estima que podrá ser un paso decisivo para concretar una posible reunión de Jefes de Estado Latinoamericanos —llamada reunión a Alto Nivel— en las cuales se considerarán, además de problemas de la OEA, otros asuntos de tipo financiero e integración continental. La idea es apoyada incondicionalmente por el Presidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, el Presidente Illia y diversos otros Mandatarios. La reunión de Alto Nivel tendría, además, por objeto, conocer las modificaciones propuestas a la Carta de la OEA. Al respecto, ya se ha fijado una Conferencia de Cancilleres Americanos programada para el 31 de julio que se llevará a efecto en Buenos Aires.

El Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile no ha dado a conocer hasta el momento la delegación que acompañará al Ministro Gabriel Valdés.

Finalmente, la Cancillería chilena estudia, asimismo, los puntos referentes al funcionamiento del CIAP (Comité Interamericano de la Alianza para el Progreso) y del CIES (Comité Económico y Social) que serán materias vitales en las conversaciones que se sostengan con Lincoln Gordon, quien se desempeñó como Embajador de Estados Unidos en Brasil durante el derrocamiento del Presidente João Goulart.



CON LA SERENIDAD que da lo irreparable, compañeros y familiares del vigilante Hernaldo Ríffo Fernández, reflejan en sus rostros la honda emoción que los embarga. Los funerales del vigilante suicida se efectuaron ayer en el Cementerio General, luego de una Misa en la Iglesia "San Lázaro".

# Ayer se efectuaron funerales del vigilante Hernaldo Ríffo

Escenas de hondo pesar, llanto incontinente de hombres acostumbrados al dolor, se hicieron presentes en los funerales del vigilante suicida, Hernaldo Ríffo Fernández, efectuados ayer en el Cementerio General.

El funcionario del Servicio de Prisiones —que se encontraba procesado por la muerte de otro interno—, fue encontrado ahogado con un cinturón en el interior de una celda de incomunicación en la Sección Detenidos del presidio de Valparaíso.

El cuerpo del suicida fue velado en el local de la Mutual de Prisiones, ubicado en calle Ejército N° 358, Centenario de funcionarios de ese Servicio, durante toda la noche, hicieron guardia junto a la urna con los restos mortales.

Luego de una ceremonia religiosa realizada a las 16.30 horas en la Iglesia "San Lázaro" el cortejo partió con destino al Cementerio General.

A través de todo el recorrido, el carro funerario fue acompañado por una larga fila de vigilantes, familiares y amigos del extinto.

Momentos antes de darie sepultura, intervinieron en breves y emotivas palabras, representantes de la Asociación Nacional de Funcionarios de Prisiones, y compañeros del suicida, en representación del personal del presidio de Valparaíso.

# JORNADAS DE MECANIZACIÓN BANCARIA REALIZARA ICARE

El próximo martes 10, en Moneda N° 1137, piso 3, iniciará ICARE sus "Jornadas sobre Mecanización Bancaria", dentro del plan de años estudios que ha organizado la Comisión Bancaria de Productividad, tendientes a demostrar la necesidad imperiosa de obtener la integración de los procedimientos de trabajo bancario, en sistemas coherentes, rápidos, económicos y fácilmente manejables.

Las referidas Jornadas se ajustarán al siguiente calendario de charlas, foros y demostraciones:

Martes 10, de 16 a 18: 1) La imperiosa necesidad de integrar los procedimientos de trabajo bancario en sistemas coherentes y económicos. (Profesor Jorge Kibedi, secretario general de la Comisión Bancaria de Productividad).

2) Mecanización Bancaria: Perspectivas y problemas. (Sr. Gilberto Quezada, del Banco Francés e Italiano).

Jueves 12, de 16 a 18: Sistemas y Máquinas al servicio de los Trabajos Bancarios (National Cash Register).

Martes 24, de 16 a 18: Sistemas y Máquinas Burroughs al servicio de los trabajos bancarios.

Martes 24, de 16 a 18: Sistemas y Máquinas Bouroughs al servicio de los trabajos bancarios.

Jueves 26, de 16 a 18: Políticas y procedimientos convenientes en la mecanización bancaria de Chile.

# POR CELOS UN EBRIO ASESINO A SU MUJER

Por celos un hombre que se encontraba en completo estado de ebriedad, dio muerte a su consorte utilizando para ello un cuchillo cocinero. El hecho ocurrió en Los Andes, y su autor, Luis Eduardo Jorquera Tapia, de 48 años de edad, fue detenido por Carabineros.

Se supo que hace dos noches, al regresar a su hogar, luego de haber ingerido bastante licor en un restaurant, sostuvo una larga discusión con su mujer.

En la mañana de ayer, su esposa, Julia Maturana, fue encontrada muerta, presentando una serie de heridas profundas en diversas partes del cuerpo.

El homicida fue detenido por la policía. Anoche ingresó a la Cárcel Pública de Los Andes, y comenzará a ser procesado mañana por el juzgado del Crimen respectivo.

# MUERTE EN ATROPELLO OTRA MUERTE EN ATROPELLO

En calle Nuble esquina de Arturo Prat, de la capital, se produjo un accidente en el tránsito con trágicas consecuencias. En esa esquina chocaron un taxi KM-683, gobernado por Víctor Sanhueza Videla, con la motoneta conducida por Víctor Manuel Alvear Ponce.

El motoneta recibió graves heridas en diversas partes del cuerpo. Fue internado en la Posta 2 de la Asistencia Pública, donde posteriormente falleció.

El motoneta tenía su domicilio en calle Borodín 2863 y era empleado particular.

En el Camino de Telagante a Isla de Maipo, y en un cruce existente frente al fundo "El Cortijo", la camioneta GN-325, gobernada por Rodrigo Blanco Dhall, atropelló a Ana María Valdovinos Ramírez, de 7 años, y a María Gertrud Contreras, de 8. La primera murió al llegar al Hospital de Telagante y la otra quedó internada en dicho establecimiento asistencial.

ATROPELLARON A UN VIGILANTE

Un vigilante del Servicio de Prisiones, resultó gravemente herido al ser chocado por un automóvil mientras conducía su camioneta.

Se trata de Luis Florencio Figueroa Jara, el que fue atropellado por el automóvil YA-112, conducido por Félix Segundo Veloso Latorre. El accidente ocurrió en Avenida Blanco Esquina de Molina.



EN EL GRABADO, de izquierda a derecha, se ven a Francisco Cumplido, Director de Tierras y Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización; Jacques Chonchol, Vicepresidente de INDAP; Hugo Trivelli, Ministro de Agricultura, y Augusto León, Director de la XII Zona de INDAP. Los ejecutivos escucharon los planteamientos que hicieron los representantes de los comités, sindicatos, asociaciones, cooperativas, comités pre-cooperativos y centros de madres. Las peticiones más importantes fueron sobre la línea de créditos de INDAP y el impulso que necesita la zona de San Juan de la Costa para salir de la miseria en que se encuentra. Más de 100 campesinos hicieron estrecha la cadena de solidaridad para hacer ver sus problemas. Todo se trató hasta el Teatro Osofino, el gran acto oficial.

# DIJO TRIVELLI EN OSORNO: Reforma Agraria realizará al campesino y dará impulso al desarrollo nacional

(Texto y fotos de Vicente Pérez y Víctor Rojas, enviados especiales).

Reuniones con campesinos y representantes de las Asociaciones Agrícolas de las provincias de Osorno y Llanquihue, ha sostenido el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, en una gira que realiza por las provincias antes señaladas, en compañía de personaleros del organismo a su cargo.

El Ministro Trivelli, como primera actividad, una vez llegado a la ciudad de Osorno, se entrevistó con personaleros de las Asociaciones Agrícolas de las provincias de Osorno y Llanquihue. En la reunión, el Ministro asesorado por sus acompañantes, expuso a los directivos agrícolas, cuáles eran los verdaderos fundamentos en que se apoyaba el Proyecto de Ley sobre Reforma Agraria, que en la actualidad está de la consideración del Congreso Nacional.

Dijo el Ministro que con la puesta en marcha de una reforma agraria se pretendía incrementar la productividad de la tierra a miles y miles de campesinos que están en condiciones de trabajar, lograr el desarrollo económico y social del país; mejorar las condiciones de vida de los campesinos; aumentar la producción agrícola y poner término a las importaciones de productos que se pueden producir en nuestro país y ahorrar, por consiguiente, una gran cantidad de divisas, las que serían invertidas en programas de mejoramiento social y económico.

A las 7.50 horas de la mañana del sábado el Ministro Trivelli se reunió con los funcionarios del Ministerio de Agricultura de la zona, que comprende las provincias de Valdivia, Osorno, Llanquihue y Chilo. Examinaron juntos el plan de trabajo para 1966. El Ministro Trivelli se mostró muy complacido por el espíritu de trabajo que anima a esos funcionarios. Dijo que aún con los escasos medios de que disponía, había un gran trabajo; prestan asistencia técnica en suelos, bosques, ganaderías y sanidad animal y vegetal a INDAP y a la CORA.

RECEPCIÓN DE LOS CAMPESINOS

Posteriormente a las 9, la comitiva se reunió en las oficinas de INDAP con los presidentes, secretarios y representantes de los comités, cooperativas, sindicatos y centros de madres campesinos de la provincia de Osorno. Los personaleros de Gobierno escucharon los distintos planteamientos campesinos: creación de fábricas desmenuzadoras de papas, trato especial para San Juan de la Costa —la región más abandonada de la provincia, cuya mortalidad infantil es del 50%—, caminos de acceso, precios justos para sus productos y entrega de títulos de dominio. Hugo Trivelli y después Jacques Chonchol, tomaron cuidadosa nota de lo formulado y expusieron los planes del Gobierno respecto a la materia.

Exactamente a las 11 de la mañana se inició el acto oficial en el Teatro Osorno con la asistencia de más de mil personas. Pequeños agricultores, asalariados agrícolas, obreros, medieros, empresarios del agro, y en general toda la opinión Pública de la provincia se reunió en el teatro. Hablaron Francisco Cumplido, Jacques Chonchol, el diputado Julio Montt, Rafael Moreno y el Ministro Hugo Trivelli.

TROIEZOS SORPRESIVOS

Todos los oradores destacaron el espíritu que anima al Gobierno respecto a la política agraria. Se hicieron planteamientos de fondo y se disiparon muchas dudas.

El Gobernador de Última Esperanza, Tolentino Pérez, ha solicitado que se arbitren medidas especiales para radicar en Puerto Natales, a los chilenos que regresen desde Argentina, a raíz de una serie de dificultades —de carácter laboral— presentadas en las zonas australes de ambos países. El Gobierno argentino ha solicitado a los extranjeros residentes en su país —con más

de 5 años de residencia— que tomen carta de ciudadanía argentina. Por otra parte, a los trabajadores chilenos que están en el sur de Argentina se les presenta un grave problema, que fue puesto en el tapete de la actualidad, hace poco tiempo, por el diputado Alfredo Lorca. Los trabajadores chilenos al regresar al país, no cuentan con imposiciones en Caja de Previsión

El encargado de contestar fue el mismo Ministro Trivelli. Explicó en qué consistía el período llamado de asentamiento. Dijo que si la actual Ley N° 15.020, se aplicara se perdería mucho tiempo —alrededor de dos años—, y que el 90% de la gente, que en el Gobierno anterior y con ese ley recibía los predios no eran campesinos ni siquiera sabían trabajar la tierra. Aclaró en qué consistían los asentamientos que hoy hace la CORA —uno de ellos se inaugurará el próximo 28 de mayo en la provincia de Arauco—, y finalizó diciendo que los pequeños propietarios de ninguna manera estaban excluidos del proyecto de ley de Reforma Agraria del Gobierno —y que actualmente se encuentra en estudio en la Cámara de Diputados—, pues estaban siendo atendidos por INDAP en número superior a los 50.000.

Cerca de las tres de la tarde el Ministro y su comitiva llegaron hasta la ciudad de Puerto Montt. En el aeropuerto de Tepual, los esperaba la directiva de la Agrupación Provincial de Pequeños Agricultores de Llanquihue, APPALL, quien entregó al señor Ministro un memorándum en relación a la línea crediticia del Instituto de Desarrollo Agropecuario. Piden, en resumen, se aumenten las disponibilidades para atender crediticiamente a los 7 mil asociados de APPALL de modo que cada uno de ellos pueda disponer de \$ 4.000.

A las 17.25 horas del sábado

# LIBERTAD INFORMATIVA GARANTIZADA EN O.O. PP.

En respuesta a ciertas informaciones que dieron cuenta sobre una supuesta aplicación de censura a las noticias proporcionadas por Obras Públicas, la Dirección General del Servicio entregó la siguiente declaración:

"Un despacho procedente de Concepción da cuenta que se ha iniciado un sistema de censura de noticias a la prensa en dicha provincia, en cumplimiento de órdenes emanadas de la Dirección General de Obras Públicas.

"Esto carece de toda seriedad y veracidad, por cuanto el Ministerio de Obras Públicas mantiene y mantendrá su política invariable de puertas abiertas en todas sus dependencias a los representantes de los órganos informativos que representan la opinión pública nacional.

"Lamentamos esta Dirección General que se haya tergiversado una instrucción impartida recientemente a los Delegados Zonales de Obras Públicas en el sentido de preocuparse especial y preferentemente y en forma personal de la atención de los periodistas, con el objeto de proporcionarles una información más veraz y responsable sobre las materias a cargo del Ministerio de Obras Públicas.

"Esta medida no representa en ningún momento una actitud de censura, sino, por el contrario, un deseo de facilitar la labor de los representantes de la prensa."

# V TORNEO SOBRE PRODUCTIVIDAD SE HARA EN COLOMBIA

La 4ª Conferencia Interamericana de Productividad que acaba de ser clausurada en Santiago, acordó realizar la próxima reunión continental en Colombia.

La conferencia sesionó durante una semana en nuestro país, analizando diversos aspectos de la producción interamericana, y las posibles líneas básicas generales tendientes a incrementar la productividad latinoamericana, teniendo como cuadro general, las reales disponibilidades de inversión existentes en el continente.

# EN LA MONEDA

FOMENTO AL TURISMO

Los días 27, 28 y 29 del presente, se reunirán en Valparaíso los Alcaldes de las comunas comprendidas entre Zapallar y Santo Domingo. Las autoridades edilicias de Puerto Montt, en el mismo caso, consideraron un plan de Fomento al Turismo que patrocinan la Cancillería y la Dirección de Turismo. Este plan se aplicará en las localidades fronterizas con la República Argentina, especialmente Mendoza y San Juan.

Se pretende que el plan esté en funcionamiento en la primavera próxima.

RECEPCIÓN A MINISTRO ISRAELI

El Jefe de Estado recibirá en audiencia especial, el próximo martes 10, al Ministro de Agricultura de Israel, Jaim Gvati.

El Ministro israelita se encuentra en nuestro país en visita de conocimiento.

# SE RAN RADICADOS EN EL SUR: OBREROS CHILENOS QUE REGRESAN DE ARGENTINA

Cuarenta hectáreas de terrenos en Puerto Natales son habilitadas para radicarlos.— Canciller Valdés visitará la zona

A fines del presente mes viajará por vía aérea a Punta Arenas, el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, acompañado de funcionarios de la Cancillería.

Gabriel Valdés visitará principalmente Puerto Natales, capital del Departamento Última Esperanza, donde se expropiarán 40 hectáreas de terreno para radicar a familias chilenas que regresarán desde Río Turbio, República Argentina.

algunas, ganan salarios más bajos que los extranjeros nacionalizados en Argentina y se presentan casos en que obreros deben trabajar hasta los 70 años —o más— para lograr su jubilación. Para paliar estos efectos, se ha estudiado un contrato similar al que tienen los trabajadores chilenos en la República Federal Alemana, pero que hasta el momento no ha tenido resultado positivo.

# LABOR AMERICANISTA

Maipú, por ser un sitio de trascendencia a m e r i c a n i s t a, mantiene en el Santuario los pabellones de todos los países americanos, los que son izados en los sitios de honor, en las fechas históricas de cada nación del Continente. Junto a ellos, se encuentra la bandera de la Santa Sede, por su representación espiritual y de España por su simbolismo histórico. Además, y como complemento de su labor organizativa, concursa, y se presenta un Centro de Cultura Popular, policéntrica para la atención de los niños de Maipú, como asimismo labor social dirigida a los obreros de la construcción y sus familias.

Por las razones expuestas, los organizadores de la colecta requieren el máximo de colaboración de la ciudadanía.

# Colecta Pro Templo Volvo se realizará miércoles próximo

El próximo miércoles se realizará, a través de todo el país la única colecta pública que efectúa en el año el Comité Voto Nacional O'Higgins, destinada a reunir fondos para la construcción del Templo Volvivo de Maipú, en el mismo escenario de la batalla que consolidó la Independencia de Chile.

En el presente año, los trabajos serán impulsados al máximo ante la proximidad de la fecha en que se cumplirán los 150 años de esta gesta y del voto formulado por el pueblo de Chile y referendado por el Padre de la Patria, General Bernardo O'Higgins. Ese voto se traduce en levantar un Templo en Homenaje a la Virgen del Carmen, si triunfaban las armas de las fuerzas chilenas.

Con siete delegaciones, la Comisión Popular de Colecta de Maipú, en el día de mañana, se reunirá en el Centro de Cultura Popular, para constatar el estado de la Colecta Pro Templo Volvivo. En esta oportunidad se entregará un informe de los trabajos realizados en esas provincias, y se discutirá el programa de actividades para el próximo año. El informe será presentado al Jefe de la Colecta, Sr. Jaim Gvati, quien se encuentra en nuestro país en visita de conocimiento.

# LIBROS DE LITERATURA HELENA DONO ISRAEL A LA U. DE CHILE

Una colección de obras de literatura hebrea, donó el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Israel, a través de su Embajador en nuestro país, a la Universidad de Chile.

La ceremonia de entrega de los 200 volúmenes obsequiados se realizó ayer, a las 11.30 horas, en la Biblioteca de la Sección de Historia de la Facultad de Filosofía y Educación. Al acto concurrieron el Embajador de Israel, Uri Naor; el Decano de la Facultad de Filosofía y Educación, Julio Helse; el Secretario de la Facultad, Eduardo Vilches; el Secretario General de Estudios, Astolfo Tapia; el Jefe de la Sección de Historia, donó el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Israel, a través de su Embajador en nuestro país, a la Universidad de Chile.

Entre los libros por el Gobierno israelita se encuentran diccionarios, breves textos para el idioma hebreo, connotaciones, el mundo hebreo, la literatura de Israel, obras de poetas y filósofos, obras de literatura moderna y contemporánea. Junto con la biblioteca se entregó el libro "Cultura Hebrea en el pasado y en el presente" de Jaim Gvati, el primer ministro de Israel.

El libro "Cultura Hebrea en el pasado y en el presente" de Jaim Gvati, el primer ministro de Israel.

Viaje al sur... Casa, consejo... Promoción...



# Amplia labor social cumple Brigada Aérea de Carabineros

La misión policial es una labor compleja, pero con un común denominador: ser para la colectividad. Hace poco más de quince años se reunió en la Escuela de Carabineros, un grupo de oficiales para echar las bases del nuevo organismo que se creó dentro de la institución. Todos, sin excepción desde luego, lucían en su bitácora policial, la condición de Piloto Civil.

Encabezaban el grupo el mayor Guillermo Fuentes y los entonces tenientes, Sergio Márquez Molina, Rafael Cepeda Pomareda, Luis Alfaro Camus y Julio Gallardo Donoso, hoy fallecido. En febrero de 1960, la visionaria idea de contar con un avión como aporte a las labores institucionales, llegó a feliz realidad al hacer la Brigada Aéreo-Policial.



UN ALTO EN LA INSTRUCCION.— Es mediodía y los pilotos de la Brigada Aérea de Carabineros han finalizado su diaria instrucción. EN EL GRABADO, junto a una de las máquinas Cessnas, escuchan la crítica del Jefe de la rama aero-policial, teniente coronel Rafael Cepeda Pomareda — a la izquierda, con las manos extendidas—, sobre los vuelos matinales.

## EL TIEMPO LES DIO LA RAZON

En el escaso material de la Brigada Aéreo-Policial, el grupo de oficiales se esforzaron para dar un paso adelante en la vida y a la naciente Brigada Aéreo-Policial. El nuevo organismo que se creó dentro de la institución, todos, sin excepción desde luego, lucían en su bitácora policial, la condición de Piloto Civil.

do silencioso, a trasladar ese lenitivo que era la ayuda a los lugares más apartados, donde sólo sus máquinas pequeñas podían descender sin ningún peligro. Una catástrofe nacional había servido para hacer comprender de una manera irrefutable al Alto Mando policial uniformado, la necesidad de conceder mayor importancia a su rama aérea, forjada en horas de dura lucha contra el tiempo.

## ALAS PROTECTORAS

La Brigada Aéreo-Policial actualmente se halla bajo el mando del Teniente Coronel, Rafael Cepeda Pomareda, uno de los fundadores del Club Aéreo en el lejano año de 1948. Diez máquinas es la dotación actual de su material de vuelo y a lo largo del país se hallan diseminados noventa pilotos, de los cuales once componen la Base de Tobalaba, sede de la Brigada. El comandante Cepeda es asesorado por el Comandante-

Instructor de Pilotos, José Valdebenito Demetrio. "En estos momentos —dice el Jefe de la Brigada—, hemos recibido dos nuevas máquinas, las que están recibiendo las atenciones mecánicas de rigor antes de entrar en servicio". Se trata de dos aviones bimotore, con los cuales se ampliarán los programas de vuelos al norte y sur del país. El comandante Cepeda nos informa que las máquinas se transforman fácilmente en aviones-ambulancias. Son muchas las vidas que se han salvado al ser transportadas prontamente desde lejanos lugares a la capital, a los centros hospitalarios especializados.

En la búsqueda de arrieros, andinistas o aviones perdidos en las zonas cordilleranas, los aviones de Carabineros han prestado inestimables servicios. "Sin ir más lejos —interviene el comandante Valdebenito—, el avión LA-1-Chile 404 que se estrelló en el cerro Catedral —Cajón del Maipo— fue ubicado, por uno de nues-

tros aviones en la tarea de rescate iniciada por la FACH". **MARTIRES Y RECORDMAN** Las alas de Carabineros, en su corta trayectoria, ya tienen un historial de mártires. Entre éstos se hallan los pioneros, tenientes Julio Gallardo Donoso y René Barrera Vásquez. El último cayó con su máquina en Nquel, zona indicada por el Director de la Escuela, Teniente Coronel del Aire Antonio Peñafiel Calahorra, da testimonio de esa hazaña. **PILOTOS DE VUELO INSTRUMENTAL** Las nuevas máquinas que

nalizó un Curso de Vuelo sin Motor (planeadores), en la escuela de esa especialidad en Huesca, España. Durante su estancia en el referido curso, el capitán Guzmán no sólo ocupó el primer lugar entre 60 alumnos sino que batió el record nacional español de permanencia en el aire —vuelo sin motor—, con un tiempo de 11 horas y 25 minutos. Un certificado expedido por el Director de la Escuela, Teniente Coronel del Aire Antonio Peñafiel Calahorra, da testimonio de esa hazaña. **PILOTOS DE VUELO INSTRUMENTAL** Las nuevas máquinas que

dentro de poco pondrá en funciones la Brigada Aéreo-Policial, requieren la formación de pilotos con conocimientos avanzados en la técnica aeronáutica, como lo son los navegantes con instrumental. Tras ese fin, en breve, se dará comienzo a un Curso Especial en donde recibirán instrucción de vuelo con instrumental, oficiales de diversas guarniciones del país, que ya cuentan con las horas de vuelo imprescindibles en estos casos. Los instructores serán el comandante José Valdebenito Demetrio y los tenientes Darío Henríquez Reyes y Sergio Merino Muñoz.

## DISPOSITIVO ANTIMICROBIANO EVITARA CONTAGIOS TELEFONICOS

Un grupo de jóvenes estudiantes inventó recientemente un producto de gran utilidad en el uso de los teléfonos, donde el contacto bucal y audífono de diversas personas produce la propagación de numerosas enfermedades y contagios. El invento consiste en un dispositivo para eliminar contagios en auriculares telefónicos y está formado por dos círculos u ovals de cartón que llevan un orificio central donde va pegada una tela o gasa impregnada por una sustancia altamente antimicro-

biológica de un olor agradable. El nombre de este invento es "Dispositivo para eliminar contagios en auriculares telefónicos" y su marca será "Olophone". El costo de este dispositivo estará al alcance de cualquier persona y su valor de venta será inferior a un escudo. Este invento será de utilidad en oficinas, fábricas y negocios, donde el constante número de empleados que ocupan los teléfonos, son motivo de propagaciones de gripes, resfriados y otras enfermedades.

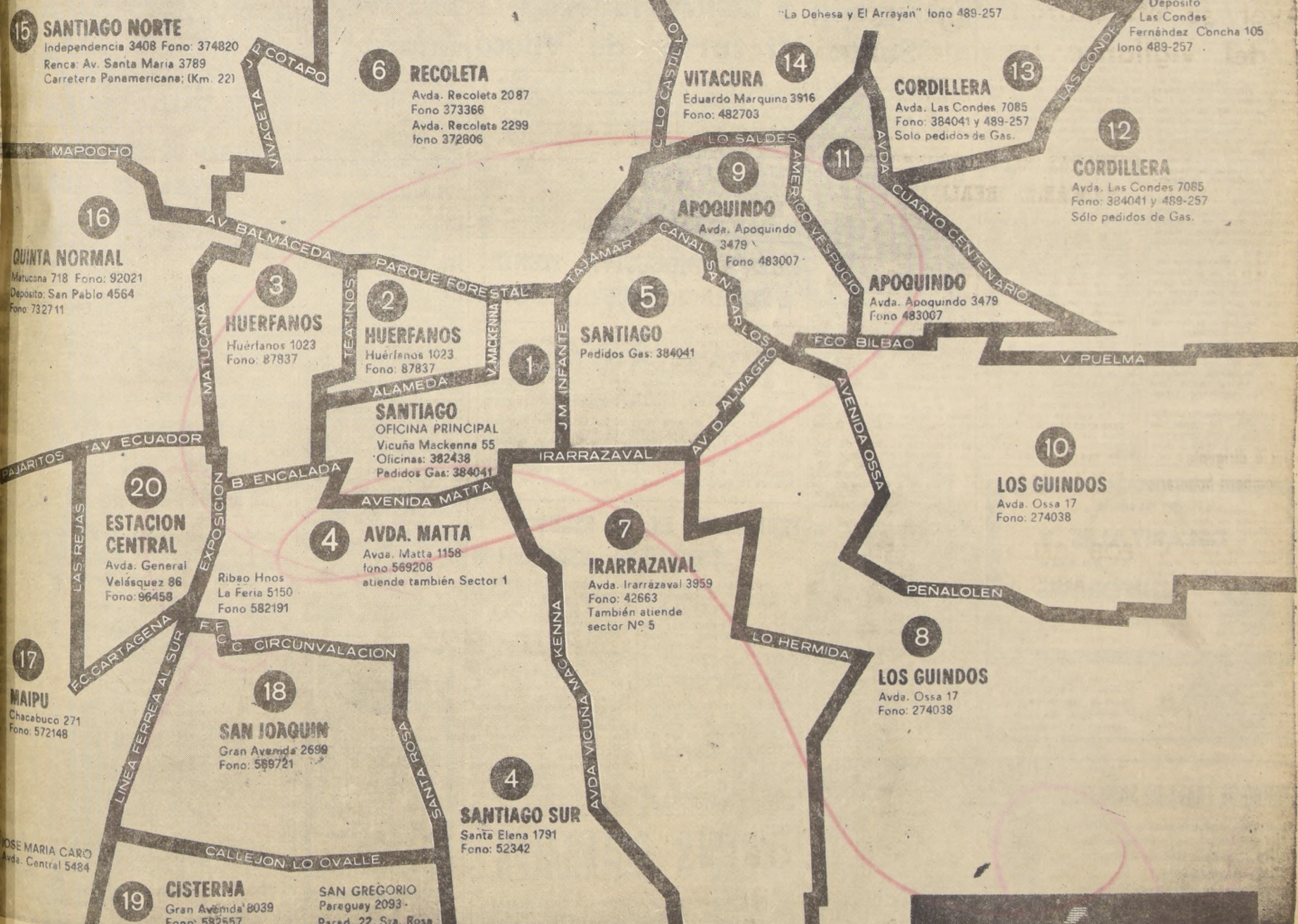
## REUNION DE AMERICAN FIELD SERVICE SE INICIA MAÑANA

Mañana se inicia en Lima, Perú, una conferencia latinoamericana del American Field Service, a la que asistirán los altos ejecutivos de la institución en Nueva York, los representantes nacionales de los siguientes países latinoamericanos: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Panamá, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela. Asistirán, también, representantes de la institución en Finlandia e Inglaterra. Junto con los representantes, asistirán a estas reuniones los dirigentes máximos de las organizaciones de ex becarios de los países mencionados. A ver partieron para asistir a esta conferencia la representante general del American Service en Chile, Martina Jimenez Díaz, y Oscar Badilla,

presidente de la Organización de ex Becarios de Chile. El American Field Service es una organización privada norteamericana cuyo objetivo es el de fomentar el mejor entendimiento entre los pueblos. En Chile la organización existe desde 1958, habiendo participado 462 chilenos en el programa de los cuales 117 se encuentran actualmente conviviendo con familias norteamericanas. También vienen estudiantes secundarios norteamericanos a nuestro país, habiendo participado en el programa 135 jóvenes, hasta la fecha. El propósito de la conferencia que tendrá lugar en Lima, es poder intercambiar las experiencias obtenidas en los diversos países, discutir las metas a seguir, a la vez que fijar las metas que se propone cumplir la institución en los próximos cinco años.

# GAS LICUADO abastible

ubíquese en el plano y pida gas al teléfono de su sector o al de la oficina principal 384041



RESTO DE LA PROVINCIA:

<b>OFICINAS:</b> <b>PUENTE ALTO</b> Balmaceda 279-283 Fono 405 <b>SAN ANTONIO</b> Barro Luco 1417 Fono Oficinas: 31318 Pedidos de Gas: 32063	<b>AGENCIAS Y SUB AGENCIAS:</b> <b>SAN BERNARDO</b> Ezaguirre 624-Fono 591833 Gran Avenida 2700-Fono 51809 Lo Ovalle Gran Avda. 6201 - Fono 583282 Cisterna-Gran Avda. 8089-Fono 583288 Depósito León XIII 12727 (Parad. 37, Gran Avenida)-Fono 592436 <b>COLINA</b> C. San Martín s/n. Colina Fono 47	<b>TALAGANTE - EL MONTE</b> 21 de Mayo 254 - Fono 10 Delmastro Hnos. Peñafior esq. A. Prat - Fono 147 Bernardo O'Higgins esq. Balmaceda s/n El Monte - Libertadores 155 - Fono 39 Isla de Maipo Santelices 624 - Fono 49 <b>PEÑAFIOR</b> 21 de Mayo 1336, Peñafior Fono 6 Padre Hurtado - Camino Melipilla 2843 - Fono 26 Sta. Rosa de Chena - Com. Melipilla, Km. 21	<b>BUIN-PAINE</b> Balmaceda 05, Buin-Fono 20 <b>LA FLORIDA</b> V. Mackenna 7390-Parad. 12 1/2 Fono 05-345 <b>MAIPU</b> Chacabuco 271-Fono 572148 <b>CURACAVI</b> Hotel Inglés - Fono 12	<b>MELIPILLA</b> Ortúzar 582-Fono 23134 Plaza Armas 571 - Fono 23134 <b>SAN JOSE DE MAIPO</b> Comercio 901 Fono 32 <b>FARELLONES</b> Av. Los Cóndores esq. La Capilla <b>PUENTE ALTO</b> Concha y Toro 346-Fono 73-J
---	---	--	---	--

**abastible**  
 ABASTECEDORA DE COMBUSTIBLE S.A.  
 VICUÑA MACKENNA 55  
 TELEFONOS  
 OFICINAS 382438 PEDIDOS GAS 384041  
 LA ORGANIZACION DE LA COMODIDAD  
 GAS LICUADO - ARTEFACTOS



# GREMIOS \* CONFLICTOS \* TRABAJO \* CAMPESINOS \* SEGURIDAD SOCIAL



**PROYECTO DE IMPOSICION UNICA.**— La Ley de imposición única que será enviada próximamente al Congreso representará no sólo una descongestión de los trámites internos de la Caja, sino un efectivo beneficio para el propio imponente al simplificarse en gran medida los procedimientos que se aplican para el pago de las retenciones que obliga la institución, señaló ayer el Ministro del Trabajo, William Thayer, al dar a conocer en conferencia de prensa algunos de los puntos principales del proyecto de simplificación previsional o imposición única que el Ejecutivo enviará próximamente al Congreso para su estudio y despacho. Agregó el Secretario de Estado, que "ni los 70.000 nuevos empleados particulares que se incorporaron este año a la Institución, ni los imponentes antiguos de la Caja se verán afectados por esta iniciativa, ya que se mantienen invariables las tasas de imposiciones que se han establecido en cualquier momento en la Ley que el proyecto reduce los 14 rubros impositivos que se perciben actualmente en la Caja, a sólo uno: simplificándose, también, la tramitación interna en cualquiera revisión o petición sobre los mismos. "El proyecto, expresó, finalmente, reduce todas estas tasas a sólo un 55% total de imposiciones, incluyendo los aportes de asignación familiar.

## DIJO MINISTRO THAYER: IMPOSICION UNICA PERMITIRA SIMPLIFICAR TRAMITACIONES

"El Gobierno enviará próximamente al Congreso un proyecto de ley mediante el cual se establecerá un sistema de Imposición Unica para los personales afectos a la Caja de Empleados Particulares. Esta modalidad permitirá mejorar en forma radical la atención que se presta a los imponentes y simplificar la carga y a veces engorrosa tramitación que debe sufrir cada expediente en el funcionamiento interno de la Caja".

Con estos términos, y a través de una comedia y clara exposición, el Ministro del Trabajo delineó —en conferencia de prensa ofrecida a fines de la semana última— los alcances fundamentales de la iniciativa que el Ejecutivo proyecta enviar dentro del presente mes al Congreso Nacional y cuya base principal es la reducción de los distintos rubros impositivos, que alcanzan a 14, a sólo uno, que pasará a constituir la llamada "Cuenta Unica".

Según declaró el Ministro, esta modalidad "no significará un perjuicio para los actuales imponentes de la Caja de EE. PP., como tampoco para los 70.000 nuevos empleados particulares que se incorporaron este año a la institución, dado que se mantienen las mismas tasas impositivas existentes hasta el momento. El nuevo sistema —puntuado por el Ministro—, consiste sólo en la reducción a un expediente de los catorce que actualmente existen. En esta forma, será mucho más rápido cualquier trámite (desde un préstamo de auxilio hasta una jubilación) que se realice en la Caja".

"Ya no será necesario —añadió el Ministro del Trabajo— que el empleado que tenga necesidad de un préstamo, deba recurrir al embarazoso proce-

dimiento de pedir una nómina, con el total de sus remuneraciones ganadas en un determinado periodo, a su propio empleador o patron, sistema que en más de alguna oportunidad ha significado problemas. En este sentido —siguió diciendo—, el proyecto de imposición única es la solución clave. Ya que, en poco tiempo, la propia Caja estará en condiciones de determinar el monto preciso, al contar con un sistema de tramitación más simplificado.

Refiriéndose a los porcentajes impositivos que implantarán con este sistema, Thayer señaló que la "Imposición Unica" totalizará un monto de 55%, (entre aportes de empleado y empleador), incluyendo, además, los rubros correspondientes a la asignación familiar, con un tope de seis sueldos vitales. El actual sistema establece un 54,83% de imposiciones, con un tope de tres vitales."

Complementando este punto, el Vicepresidente de la Caja de EE. PP., Roberto León, también presente en la conferencia, expresó:

"Actualmente la Caja cuenta con una comisión especial, encargada de revisar la nómina de imposiciones y evitar los posibles errores que puedan cometerse dentro de su compleja tramitación. En esta forma, se ha logrado recuperar ya más de trescientos millones de pesos, que habían escapado por error, y se encuentran notificados más de 1.000 millones, que se espera recuperar pronto. En el proyecto —añadió—, este problema queda eliminado totalmente, al simplificarse en una el total de cuentas individuales."

"Creo conveniente hacer un alcance de justicia —terminó expresando— sobre la participación que ha cabido en la

elaboración de este proyecto, a los funcionarios y jefes de servicios de la Caja, quienes han sido los principales gestores de la iniciativa, al aportar su experiencia y sus ideas para diseñar este nuevo sistema, que significará un gran adelanto en la atención de imponentes en nuestro país."

## Entregarán a CORA Hacienda "Santa Victoria" de Viluco

A LA ZONA DE MOLINA viajaron ayer los dirigentes nacionales de la Unión de Campesinos Cristianos, presididos por Héctor Alarcón, y acompañado por el diputado campesino, Emilio Lorenzini. La finalidad del viaje es conocer en el terreno algunos problemas de despido que se han originado en la zona, luego de terminarse el año agrícola el 30 de abril pasado. El parlamentario Lorenzini dijo que en la próxima semana se intensificará la actividad en orden a enviar al Congreso un proyecto de Ley especial para los trabajadores de la tierra, como única forma de impedir que se sigan burlando los derechos de los trabajadores, en el campo.

El mismo parlamentario informó que al Proyecto de Ley de Sindicación Campesina, se le ha agregado un nuevo artículo por el cual se permitirá el libre acceso a la habitación de los campesinos, por parte de cualquier persona, sin el permiso del dueño del fundo o patron.

### ACTA DE AVENIMIENTO

Por otra parte, el dirigente de la UOC de Bui, Luis Montero, ha informado de la solución del conflicto planteado a la Sociedad Agrícola Santa Victoria de Viluco, motivado por el despido de 9 trabajadores campesinos en los predios que la empresa mencionada explota.

El acta suscrita, entre otras cosas expone además de reponer los trabajadores despedidos:

- 1º Respetar en todo sus términos el acta de avenimiento firmada en el Departamento de conflicto, sueldos y salarios de la Dirección del Trabajo, cuya vigencia vence el 24 del presente.
- 2º Esto significa que los trabajadores disfrutaron de todos los beneficios establecidos en el acta.
- 3º Los representantes patronales, la directiva sindical y los delegados de los trabajadores, antes mencionados, acuerdan recíprocamente, para dar término al problema suscitado, entregar el predio a la Reforma Agraria, a objeto de que el Gobierno actúe conforme a la Ley recientemente dictada, dejando constancia que la señora Ruiz Tagle se compromete a vender por intermedio de la CORA el 40% de su propiedad a los trabajadores del predio.

## DELEGACION CHILENA VIAJO A REUNION MINISTROS TRABAJO

Viajaron ayer a Caracas, Venezuela, el Subsecretario del Trabajo, Emiliano Caballero, y el asesor de esa misma repartición, Fernando Onfray, quienes participarán en la Segunda Reunión Interamericana de Ministros del Trabajo que tendrá lugar en esa capital venezolana y cuyo acto inaugural es mañana a las 10.30 horas la representación del titular de esa cartera, William Thayer, quien no pudo viajar por razones de su alto cargo, y a la necesidad de su presencia en Chile para tratar diversos problemas de orden legislativo.

La Conferencia de Ministros del Trabajo de América, será clausurada el 14 del presente mes.

## INDUSTRIA MILLED ACLARA INFORMACION

Hemos recibido la siguiente carta:

"En el diario de su dirección de fecha 3 del presente, aparece una información titulada "GRAVES HECHOS EN INDUSTRIA MILLED EN NUESTRO OPERARIOS" en la que se hacen afirmaciones inexactas y que no corresponden a la realidad.

Partiendo de la base de que ese diario ha sido sorprendido por informantes interesados, ruego a Ud. tenga a bien dar cabida a la presente a título de rectificación.

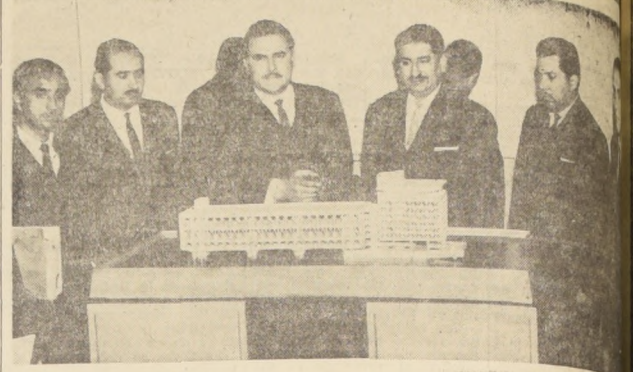
1.— Es inexacto que el gerente de la firma se haya negado a recibir a los representantes de los obreros, sino que no puede reconocerles la calidad de dirigentes a personas que ya habían dejado de pertenecer al personal de la industria, habiéndoseles puesto fin a su contrato de trabajo con fecha 27 y 28 de abril por existir motivos legales para hacerlo. Inasistencias reiteradas e injustificadas a sus labores, trabajo lento y disminución del rendimiento a un 50%, actitudes descomedidas e insolentes e injurias graves. De estos hechos se dio oportuno aviso a la Inspección del Trabajo, según lo dispone la reglamentación vigente.

2.— Tampoco es efectivo que se haya dejado encerrados a los obreros a la hora

de salida el día viernes recién pasado, ni que el Sr. Pizarro, supuesto Presidente de la Comisión de Pliegos, y que no pertenece al personal de la firma haya tenido que llamar a Carabineros. La realidad es otra, según consta en la misma 7a. Comisión, el Sr. Pizarro solicitó protección para el Gerente de la firma, sorprendiendo al Cuerpo de Carabineros, quienes constataron a su llegada que el llamado era inefectivo y era innecesaria su presencia.

3.— Tampoco es efectivo que se les haya retenido sus salarios a los ex operarios Pizarro, Gálvez y Avila, ya que las liquidaciones correspondientes a los días que han trabajado están en la firma a su disposición y ellos no han pasado a retirárselas."

N. de la R.: Esta Sección publicó exactamente lo expresado por los operarios de la Industria "Milled" quienes en visita al Diario, ratificaron unánimemente todas las reclamaciones, agregando otras. Por su parte, Santiago Pizarro, manifestó que fue despedido el mismo día de la presentación del pliego, por lo tanto no tomará lugar el fuero sindical de 48 horas que otorga la Ley.



MAQUETA de la Central Clasificadora de cartas para el Correo, lo que mitiga descongestionar los servicios y agilizar el sistema de reparto de correspondencia en el país. El proyecto lo hizo suyo la Asociación Postal Telegráfica, en colaboración con el Gobierno, un estudio sobre su construcción en Santiago, en calle Exposición, Alameda, EN EL GRABADO, Arnoldo Flores, Presidente de la Asociación Postal Telegráfica informando sobre este proyecto.

## Dirigente cuprero Bernardino Castillo con Presidente

Un memorándum que expresa el mejor interés de la Confederación Nacional de Trabajadores del Cobre, por mantener buenas relaciones entre los miembros del gobierno y el Ministerio del Trabajo, entregó ayer al Presidente de la República el dirigente nacional de esa Confederación, Secretario de Conflictos, Bernardino Castillo. El dirigente Castillo sostuvo una cordial y prolongada entrevista con el presidente Frei, a la que concurrió acompañado de una comisión de representantes de los trabajadores de la Gran Minería del Cobre, que acaba de recorrer para conocer en detalle diversos problemas que afectan a los trabajadores de este sector.

El Presidente Frei quedó de tener una nueva reunión con el Secretario de Conflictos, Bernardino Castillo, después del 21 de Mayo. El dirigente nacional se ha sido facultado por la Confederación para relacionarse con el Ministerio de Gobierno.

La nueva modalidad conduciría a un buen entendimiento entre el sector minero del cobre y el Ejecutivo.

## Nuevas directivas vecinales y gremiales para 1966-1967

Nueva Junta de vecinos surgió en la Comuna Quinta Normal. Llevará el nombre "NUEVOS DESTINOS PARA NUESTRA COMUNA". Al acto constitutivo asistieron el diputado Fernando Buzeta y el Subdelegado de Gobierno, Valentín González.

La directiva de esta Junta quedó constituida como sigue: Presidente, Ramón Gallegos Pérez; Vicepresidente, Pedro Constancio Maldonado; Secretario, Aldo Aitarado Davey; Prosecretario, Arnoldo Albornoz; Tesorero, Víctor Maltrera; Protesorero, Gastón Ramírez Valencia; 2º director, Luis Ibarra; 3er. director, Juan Soto Rojas.

### PRIMEROS BENEFICIOS

La recién constituida Junta celebró entrevistas con algunas autoridades acompañadas del diputado Buzeta. En primer lugar lograron que el actual recorrido del Bus 45, Plaza Garín, se mantenga como está y no se prolongue hasta Barrancas. En 2º lugar han solicitado al Director General de Correos y Telégrafos la instalación de una oficina de Correos en la misma plaza Garín.

### VILLA PRESIDENTE ALESSANDRI

Por su parte la Junta de Vecinos "Villa Presidente Alessandri" de Malpu, procedió a la renovación de su Directiva para el ejercicio 1966-67.

Esta quedó formada por las siguientes personas: Presidente, Pedro Salgado A.; Vicepresidente, Luis González V.; Secretario, Carlos Vega R.; Prosecretario, Emilio Tabaco; Tesorero, Edith Barra R.; Protesorero, Guillermo Ahumada; Director, Ernesto Barahona; Delegado de Deportes, Carlos Campos; Abogado de la Junta, Héctor Valenzuela; Representante ante la Ilustre Municipalidad, Luis González V.

### JUBILADOS AGUA POTABLE

La Asociación de Jubilados de la Empresa de Agua Potable también tuvo elección

### MUTUAL CAJA DE

El Círculo Mutual de Empleados de la Caja de Acero del Pacífico cumplirá el 24 de mayo próximo 19 años de existencia.

La Directiva sindical que preside Arturo Villagrán, está abocada a la elaboración de un programa de festejos para celebrar esta fecha. Desde luego se informó que habrá una semana de festividades que se iniciará el 23 de mayo y se clausurará el 28 del mismo mes. Los actos más importantes consultan una velada artística-cultural, actividades de competencias de niños y jóvenes, y un torneo de fútbol. También se consultan la presencia de Prensa para dar a conocer los hechos que han marcado la historia de esta Mutual. Cabe recordar que el Círculo fue fundado el 24 de mayo de 1947, bajo la presidencia del Sr. Pedro M...

### SINDICATO DE EMPLEADOS DE

PREPARA SU ANIVERSARIO

El Sindicato Profesional de Empleados de la Compañía de Acero del Pacífico cumplirá el 24 de mayo próximo 19 años de existencia.

## CAJA DE PREVISION DE LOS CARABINEROS DE CHILE

Se pone en conocimiento de los señores imponentes pasivos con derecho a sueldo de Perseguidora, que los aumentos de pensión asignación familiar establecidos en Leyes 16.464 y 16.466, para el presente año, serán otorgados en la siguiente forma:

- 1º El reajuste dispuesto en Ley N° 16.464, para los ex funcionarios de los Servicios de Inspecciones, Prisiones, Identificación y Carabineros y ex funcionarios de la Dirección de Carabineros y ex funcionarios de la Dirección de Prisiones, será pagado sin necesidad de haber estado interesado, una vez que el Departamento de Pensiones del Ministerio de Hacienda, la resolución respectiva y la Tesoreríavincial de Santiago ponga a disposición esta Caja los fondos correspondientes.
- 2º El reajuste del 25% dispuesto en Ley N° 16.466, para los ex funcionarios de esta Institución una vez que se hayan otorgado los fondos necesarios para este objeto.
- 3º El aumento de asignación familiar será directamente por esta Institución, en la medida de la NECESIDAD DE TRAMITE ALGUNO PARTE DEL INTERESADO, tan pronto como reciban los fondos correspondientes.
- 4º Se hace presente que a los reajustes de pensiones referidos no tienen derecho los imponentes afectos a Revalorización de Pensiones.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

LOS MEJORES MAS BARATOS

## DELANTALES Y UNIFORMES

PARA EMPRESAS PRESUPUESTOS ESPECIALES

**FCA. STYL**

MERCED 523-FONO 397658

## CUANDO SE TRATA DE SU CABELLO

¿Quiere Ud. conservarlo sano, suave, brillante y dócil al peinarlo? Confíe su limpieza sólo a SINALCA el Shampoo moderno sin álcali ni jabón y de grato perfume.

Para una cabellera esplendorosa elija entre cualquiera de sus formas: Polvo, Líquido, Crema o el nuevo tipo con Huevo y Lanolina.

**SHAMPOO Sinalca**

## FEDERACION EE. DE SEGUROS DENUNCIARA ESCANDALOS

La Federación de Sindicatos de Empleados de Compañías de Seguros ofrecerá mañana, a las 11 horas, una conferencia de prensa para tratar importantes problemas que dicen relación con las Compañías de Seguros, en las cuales trabajan en las que han ocurrido anomalías que esta directiva quiere hacer público.

Este acto se iba a realizar el viernes a las 17 horas, pero fue postergado para mañana en atención a que en ese día se realizaban a la misma hora, otras conferencias de tipo informativo.

**CURSO SINDICAL CUT.**— El próximo martes la Escuela Sindical CUT, inaugurará un curso de capacitación sindical

para mujeres trabajadoras, de acuerdo al convenio suscrito con la Universidad de Chile. Tendrá lugar en la sede de la CUT, Compañía 1477.

Para poder participar en este curso, hay que pagar una inscripción de 5 escudos, en Vergara 74.

**CONTRA BOMBA ATOMICA.**— Esta misma Central Única de Trabajadores ha iniciado una campaña nacional e internacional contra las explosiones atómicas en el Pacífico, especialmente contra la que pretende hacer estallar Francia. Para ello ha dirigido notas a los organismos laborales de Colombia, Perú y Ecuador, proponiendo una acción común contra la iniciativa nuclear francesa.

## BREVES GREMIALES

**INSTRUCCIONES A INSPECCIONES PROVINCIALES.**— El Ministro del Trabajo y Previsión Social, impartió instrucciones telegráficas a todas las Inspecciones Provinciales del Trabajo del país, a fin de ordenar la fiscalización de los despidos injustificados. Las instrucciones del Ministerio hacen especial hincapié en los despidos de las zonas agrícolas, que en la mayoría de los casos recaen en los dirigentes sindicales campesinos.

**SOLUCIONADO CONFLICTO IMPLATEX.**— Se suscribió el acta de avenimiento del conflicto colectivo planteado por los 287 obreros de la Industria Implatex. Los trabajadores encontraban en huelga legal desde hace más de un mes, normalizándose las faenas a contar de mañana lunes.

**CONFLICTOS SOLUCIONADOS.**— Quedaron superados este fin de semana 34 nuevos conflictos por pliegos de peticiones, que afectaban a trabajadores de sectores mineros, del calzado, muebles e industriales de las provincias de Antofagasta, Coquimbo, Valparaíso, Santiago, Talca, Aisen y Magallanes. Estos convenios suscritos sin huelga, favorecieron a 1.850 trabajadores.

GRANDES oportunidades, PRECIO MUY BAJISIMO. Surtido completo en ropa interior: ajustadores para niñas, falditas, medias, hilo y Dunova, FALDAS, BLUSAS, MEDIAS, ODA CLASE DE ARTICULOS PARA DAMAS.

**AHUMADA 43**

## AMORTIGUADORES

Para todo vehículo, autos, camionetas y camionetas

imp impartación directa

**BELCO REPUESTOS**

Alameda 8. O'Higgins 2326-Fonos 94139-97249



NOTAS SOCIALES

Recepción en la Embajada del Brasil.—



Embajador del Brasil señor Fernando de Alcencar, ofreció en su residencia una recepción de despedida a sus relaciones, como motivo del término de su labor diplomática en Chile.— EN EL GRABADO, un aspecto de la reunión. De izquierda a derecha: Teniente-Coronel Oscar Bonilla, Edición Militar del Presidente de la República; Mary Menchaca de Bonilla, Fernando Ramos de Alcencar, Luciola da Silva Castro y Martha Nicora de Pinheiro, esposas de los secretarios de la Misión Brasileña.

Matrimonio Larrain León-Correa.

Maria Teresa Correa Correa ruega a sus amigos que deseen enviarse flores con motivo de su matrimonio, lo hagan con Canastitas de Caridad del Hogar de María obra a cargo de la señora Paula de Paula, a Paula de Paula de Figueroa, Alberto Reyes 051, teléfono 21377; Carmen Ruiz Tagle Mena, teléfono 210, teléfono 42264; Rebeca Vialdo Larraín, Avda. Pedro de Valdivia 072, Depto. de O'Higgins, teléfono 497981; o directamente al Hogar de María, Agustinas 1854, teléfono 84682.

Club de Jardines de Chile.—

Próximamente se iniciarán en el Instituto Cultural de Providencia los siguientes cursos organizados por el Club de Jardines de Chile: Curso de Plantas de Interior, por la señora Amelia Hurtado de Shand, medio curso con cuatro clases, tratando sólo de gomeros y cactáceas. Los martes, de 12 a 13 horas. Del 10 al 31 del presente. Curso de Plantas de Interior Intensivo, por el profesor especialista señor Huns Lemboke. Sólo tres clases, con inscripción limitada. Comenzará el día 26 del presente, a las 19 horas. Las inscripciones se reciben de lunes a viernes, en horas de oficina, en la sede del club, Providencia N° 2653.

Misas.—

Hoy, a las 11:30 horas, se oficiará en la parroquia Santa Ana, una misa por el eterno descanso del alma de la señora María Santesteban de Hurtado, con motivo de cumplirse su primer aniversario de su fallecimiento. En la parroquia Santa María se oficiará hoy, a las 12 horas, una misa por el eterno descanso del alma del señor Raúl Figueroa, con motivo del aniversario de su fallecimiento.

Matrimonio.—

Hoy, a las 18:30 horas, será bendecido, en una misa y comunión, en la parroquia San Bernardo de Providencia, el matrimonio de la señora María Inés Estévez Guillisastri con el señor Jaime Tagle Montes. Serán padrinos de la novia, don Alfredo Estévez Jaraquemada y la señora Inés Guillisastri, y de la novia, don Rafael Tagle Ortúzar y la señora Santa Montes de Tagle.

De Arica.—

El regreso de Arica, donde pasó una temporada, el señor Pablo Covarrubias Ortúzar.

Memoriam.—



ROBERTO MORALES CONTRERAS  
Se oficiará una misa en la Iglesia de los Santos, el sábado 14 de mayo, a las 8 horas.  
Esposa e hijos.

Memoriam.—



MIGUEL GARCÍA HERRERA  
(Q. E. P. D.)  
Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, para mañana a las 10 horas, en la Iglesia de los Carmelitas, Independencia, Santiago.

JOSE A. ALARCON ANDRADE  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 11 horas, en el Cementerio General, Recoleta, partiendo del cortejo desde su casa habitación, Vene- zuela 040, (El Salto), a nuestro Mausoleo Social.  
El Directorio.

Té de la Asociación de Diplomáticas Americanas.—

Circula la siguiente invitación: "Alma Soto de Palomo, esposa del Embajador de El Salvador y Presidenta de la Asociación de Diplomáticas Americanas, se complace en invitar a usted a un té, que se llevará a efecto el jueves 12 del presente, a las 17 horas, a fin de dar cuenta de la labor realizada durante el año 1965."

Recepción.—

La señorita Adriana León Guzmán ofreció anoche una recepción a sus relaciones, en su residencia de calle Padre Mariano.

Nacimiento.—

Ha nacido un hijo del señor Enrique Coronado Serrano y de la señora Paulina Cortés de Donoso.

Residencia.—

El señor Arturo Griffin Garat y señora María Ríos de Griffin, han filado su residencia en calle San Pascual N° 275, teléfono 481466.

Bautizos.—

En la Iglesia de los Santos Angeles Custodios fue bautizado Jorge Fernando, hijo del señor Jorge Gotschlich Lillo y de la señora María Virginia Muñoz de Gotschlich. Fueron sus padrinos, el señor Rodolfo Gotschlich Muñoz y la señorita Juanita Lastigas Muñoz.

En la Iglesia de los Santos Angeles Custodios fue bautizado Leonardo Guillermo, hijo del señor Sergio Gotschlich Lillo y de la señora Mónica Reid de Gotschlich. Fueron sus padrinos, el señor Rafael Quezada Donnay y la señora Rosa Reid de Quezada.

En la Diplomacia.—

Procedente de Bonn, es esperado hoy el señor Egberto Mafrá de Silva, Ministro Consejero de la Embajada del Brasil.

Matrimonio Cruzat Zegers-Contreras Canales.—

Ayer se efectuó en la Iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas, el matrimonio de la señorita Wilda Contreras Canales con el señor Leonardo Cruzat Zegers.



Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Marta Jaras Fleischmann con el señor Juan Pelagio Infante Figueroa. Hizo la visita de estilo don Demetrio Infante Reyes. Bendijo las argollas el Reverendo Padre Fernando Karadima. Domingo, 8 de mayo de 1966.



En la Sala de Exposición de Juan Suter, ubicada en la calle Tenderini 85, 2º piso (esq. Moneda), hay actualmente expuestos —aparte de muchos otros— catorce cuadros al óleo del pintor Manoly, de Puerto Montt.

MINIATURA  
Una Joya.

PARA PRESENTAR OTRAS JOYAS. (NUEVO) ESTUCHE ELASTICO



PRECIOSO COLOR MARFIL Eº 250 c/u. PARA: ANILLOS AROS - MEDALLAS UNIVERSAL

Se despacha a cualquier punto del país. FÁBRICA DE ESTUCHE FINOS PARA JOYAS

OSCAR DIAZ V.

Rivas 870, Tel. 52260. SANTIAGO

MODAS  
*Jacqueline*  
NOVIAS MADRINAS

Vestidos de Fiesta, blusas, artículos de temporada  
**CREDITOS**  
CONFECION FINA EN GENERAL  
MAC IVER 334

Eº 40  
**POUFS**  
POLTRONAS MONTURA DE CAMELLO, sillas, Banquetes, Romances  
FCA SKODA  
SAN DIEGO 1858  
Suc. N° 2 - MAULE 627  
Aquí atención inclusive Sábado y Domingo

MILES DE PARAGUAS  
PRECIO ASESINOS  
AMPLIO SURTIDO Y COLORES  
PARA SEÑORAS Y CABALLEROS  
"La Florida"  
COMPAÑIA 1078  
LADO CBI PLAZA

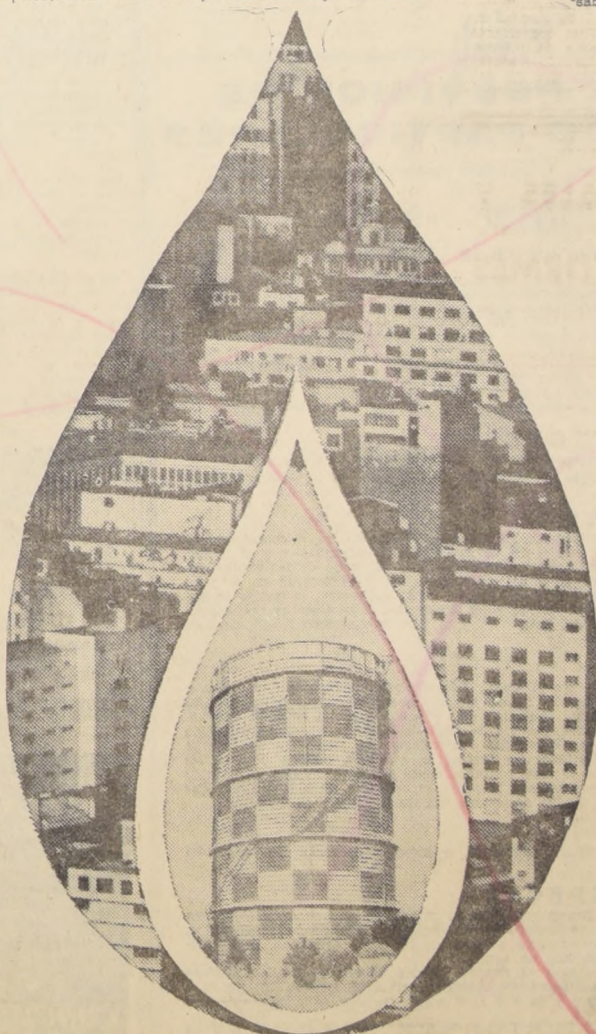
**ABRIGOS**  
Ofertas:

Blin y Biin	E 175
Piel de durazno	" 170
Tweed	" 164
Duvelina Fina	" 155
Gamuza	" 148

**CREDITOS**  
*Roffe*  
SAN DIEGO 107 FONO 81108

¡SU MODERNA LLAMA CRECE HACIA UNA VIDA MEJOR!  
**INSTALE GAS REFINADO**

Las modernas INSTALACIONES DE GAS REFINADO DE GASCO EN SANTIAGO, llevan a miles de hogares e industrias su pujanza progresista. En constante desarrollo, GASCO incorpora a sus Plantas las técnicas más avanzadas del mundo y su llama de GAS REFINADO, 100% pura, crece impulsada hacia una vida mejor. Consulte hoy mismo en GASCO



Compre sus artefactos para Gas Refinado en el establecimiento de su confianza y solicitenos su **CONEXION GRATIS**

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestra querida madre, hermanita, suegra, abuelita, bisabuelita, cuñada y tía, doña  
**VIOLETA MONASTERIO AGUILA**  
(Q. E. P. D.)  
La familia

Sus restos serán sepultados hoy domingo en el Cementerio General (Recoleta). El cortejo partirá a las 15:30 horas desde su casa habitación, calle L N° 223, Población La Castrina, Santa Rosa, Paradero 18.  
La familia

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, hijo y padre, don  
**VICTOR ALVEAR PONCE**  
(Q. E. P. D.)  
La familia

Sus restos serán sepultados hoy domingo en el Cementerio Católico. El cortejo partirá desde la Parroquia de San Antonio de Padua (Carmen N° 1553), después de una misa que se oficiará a las 10 horas, por el eterno descanso de su alma.  
La familia

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable abuelito, don  
**ROBERTO MATUS NUÑEZ**  
(Q. E. P. D.)  
La familia

Sus restos serán sepultados hoy domingo en el Cementerio General (La Paz). El cortejo partirá desde el Cuartel de la 12ª Compañía de Bomberos (Compañía Plaza Brasil), después de una misa que se oficiará a las 10:30 horas por el eterno descanso de su alma.  
Sus nietos: Guzmán Matus

Ha dejado de existir nuestra querida madre, hermana, suegra, abuelita, bisabuelita, cuñada y tía, señora  
**VIRGINIA APAYA CABRERA**  
(Q. E. P. D.)  
La familia

Sus restos serán sepultados hoy domingo en el Cementerio General (Recoleta). El cortejo partirá a las 15 horas desde su casa habitación, Avda. Ecuador N° 4702.  
La familia

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito y tío, señor  
**ROBERTO NAVARRO GIBERT**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales tendrán lugar hoy en el Cementerio General, por Avenida Recoleta, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Los Alcares 2095, a las 11 horas.  
La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora  
**CARLOTA MINO vda. de ACURA**  
(Q. E. P. D.)  
La familia

Sus restos serán trasladados hoy a Talca, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Parroquia Santísima Trinidad (San Francisco 1781).  
La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora  
**ZOLA FUENZALIDA vda. de SANHUEZA**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 15:30 horas en la Iglesia de las Monjas Hospitalarias (Condell con Rancagua).  
La familia

Ha dejado de existir nuestro querido hijo y hermano, señor  
**JUAN PEREZ LAVADO**  
(Q. E. P. D.)  
Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, Puerro Recoleta. El cortejo partirá de su casa habitación de calle 3 sitio 69, Población Abraham Gómez, a las 15 horas.  
La familia

Ha fallecido nuestro querido deudo, don  
**HERNAN LEPELEY LUDERITZ**  
(Q. E. P. D.)  
Hoy a las 9:15 horas se oficiará una misa en la Parroquia de la Sagrada Familia (Padre de Valdivia Norte). Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio N° 1 (Católico) de Valparaíso, a las 15 horas.  
La familia

DEFUNCION.—

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido deudo, don

**Gliserio Apolinario Ríos Flores**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se realizarán hoy a las 11 horas, después de una misa en la Capilla del Cementerio General.  
LA FAMILIA



# Favorables perspectivas para concentración industrial: Valpso.

**VALPARAISO.**— La Corporación de Fomento otorgará amplio apoyo a Valparaíso para tonificar su economía básica informó el senador por Valparaíso y Aconcagua Benjamín Prado Casas a los industriales reunidos en la sede de la Asociación de Industriales ASIVA— convocados especialmente por su presidente Guillermo Guzmán para que se impusieran de los alcances y perspectivas inmediatas del plan destinado a crear la zona industrial de El Belloto, como un primer paso para posteriores sectores en donde pudiera concentrarse la industria en crecimiento en la región.

Señaló asimismo que había obtenido esta promesa de parte del Vicepresidente de CORFO Raúl Sáez, a quien visitó con el objeto de imponerse en detalle del avance del programa de habilitación de la zona industrial en El Belloto, que motivó la visita de industriales y personeros de este organismo para reunirse precisamente con los industriales interesados en la materia.

## PRODUCTOS DE CHACARERIA A BAJO COSTO OBTENDRAN PARA EL PUERTO

**VALPARAISO.**— La organización de una Central de Ventas de productos de chacarería que se obtendrán en muy buenas condiciones y a precios bajos a las Centrales de Compras de Valparaíso y la zona, con lo que el consumidor sería directamente beneficiado ya que se produciría la eliminación de los intermediarios que en el rubro de chacarería especialmente encarecen el producto innecesariamente.

Como se sabe, el presidente provincial del Comando Nacional contra la Inflación, CONCI, Patricio Yáñez Orellana, se encuentra empeñado en una tarea permanente destinada a concentrar, en Centrales de Compra, de Ventas, de Distribución, etc., la entrega de productos al consumidor, obteniendo con ello evidente disminución en los precios.

En el día de ayer, Patricio Yáñez, presidente provincial de CONCI, se dirigió a TaboLANGO, zona agrícola intermedia entre Concepción y Quillota, accediendo a una invitación formulada por Eugenio Middleton, agricultor de la zona, con el objeto de estudiar en reunión con los vecinos del lugar las posibilidades que ofrece la constitución de una Central de Ventas para la concentración de los productos de chacarería y frutas en general, que serían entregados directamente por los propios productores a través de su organización a las Centrales de Compras en Valparaíso, que ya se han constituido en apreciable cantidad.

De esta manera la distribución de los productos de chacarería tendría un canal directo hacia los mismos consumidores con evidentes ventajas para éstos que tendrían la posibilidad de adquirir frutas frescas, de buena calidad y verduras a un menor precio que el que están pagando ahora con el sistema de multiplicidad de intermediarios.

## NUEVOS DIRIGENTES ELIGIO EL P. D. C. DE SAN BERNARDO

**SAN BERNARDO.**— El Partido Demócrata Cristiano de esta comuna renovó su directiva recientemente, la que quedó compuesta como sigue: presidente, Mario Estay R.; primer vicepresidente, Guillermo Medina V.; vicepresidente, Juan Diego Castro F.; secretario, Gregorio Lizana H.; tesoroero, Abraham Vargas Candia. Consejeros, fueron designados, Jorge Ziomí D., Oscar Peña C. y F. Almonacid B. Director sindical, Alberto Oyarce C.; director de Fiestas, Fernando Armijo; directora Dpto. Femenino, señora Berta Troncoso de Nef, y director Dpto. Juvenil, Eugenio Mejías. Delegados a la Junta Provincial, fueron elegidos, Jorge Ziomí, Gregorio Lizana H., Hugo Oyarcedey A., Hector Vares M., Sergio Ramirez R., Vicente Casas M., Oscar Peña C. y José Criado Reyes.

La nueva directiva inició de inmediato sus funciones con la cuenta que de su cargo de regidor y alcalde, dio Guillermo de la Cuadra, la cual fue aprobada por unanimidad y dejó de manifestar la efectiva labor desarrollada por el representante demócratacristiano en el poco tiempo que lleva al frente de la Alcaldía.

**CHARLA LITERARIA.**— El próximo jueves 12 del presente a las 19 horas, en los salones del Club Social, dará una charla sobre "La invención novelesca en América" el conocido crítico literario Martín García.

Además, el Ateneo el 13 de mes en curso, a las 11.30 horas rendirá un homenaje público al malogrado poeta sambernardino, Romeo Murga, fallecido a los 21 años de edad. El Ateneo colocará una lápida recordatoria en su sepulcro del cementerio de esta ciudad. (Lizana, corresponsal)

## COOPERATIVA DE FLETES FUE INAUGURADA EN SAN ANTONIO

**SAN ANTONIO.**— En una ceremonia que se realizó el sábado pasado en este puerto, fue inaugurada la 1ª Cooperativa de Central de Fletes y de Consumo, que reúne a noventa y dos dueños de camiones con 130 vehículos. La puesta en marcha de esta Cooperativa permitirá rebajar los costos de los fletes entre San Antonio y la capital en un alto porcentaje, ya que los dueños de camiones al cotizar precios para traer mercaderías a Santiago, tomaban también en cuenta el viaje de regreso al puerto, el que habitualmente lo hacían con el camion vacío.

Ahora, con el funcionamiento de esta Central y instalación de una oficina en esta ciudad, en calle Covadonga esquina de 7 norte, se conseguirán fletes desde la capital al puerto, con lo que disminuirán los costos y aumentarán las ganancias de los operados.

Activa participación en la constitución de esta Cooperativa de Fletes de San Antonio tuvo el Director Nacional de Cooperativas del Comando Nacional contra la Inflación, Luis Ortiz, quien realizó varios viajes a este puerto y sostuvo conversaciones con sus dirigentes para darles a conocer y explicarles las ventajas de trabajar unidos en una Cooperativa.

Las oficinas de esta Cooperativa en San Antonio se encuentran en la calle Sanfuentes esquina de Siete Norte, y su presidente es Evaristo Benavides.

En el acto inaugural hicieron uso de la palabra el presidente de la Cooperativa de Fletes y de Consumo; el Director Nacional de Cooperativas de CONCI, Luis Ortiz, y el presidente del Comando Nacional contra la Inflación, diputado Mario Hamuy.— (El corresponsal).



**MAIPU.**— Nueva directiva del PDC— Con ocasión de asumir la nueva directiva del Partido Demócrata Cristiano de esta comuna, en sencilla ceremonia, se realizó la transmisión del mando, en la sede social de esa colectividad EN EL GRABADO, aparecen: Jorge Loyola, consejero; Mario Ortiz, presidente que entrega su mandato; Rubén Orellana Muñoz, recientemente elegido; Enrique Troncoso Gudiel, primer vicepresidente; y Alicia Orellana, nueva delegada ante el Directorio Provincial de la Democracia Cristiana del Segundo Distrito. (Foto Vega; Bustos, corresponsal).

## La ejecución de importantes obras impulsa Asociación de La Palmilla

**CONCHALI.**— Una positiva labor en beneficio de los pobladores está realizando la directiva de la Asociación de Propietarios de La Palmilla, que preside Julio Arancibia e integran Mario Isamitt, Julio Díaz, Raúl Grandón, Eduardo Peña, Guillermo Morales, Armando Henríquez, José Racabarrén, Juan Menjibas y Fernando Ramirez. En primer lugar, obtuvo que se levantara el embargo del Seguro Social a la firma constructora Las Condes que afectaba a 22 propietarios que aún no tenían su escritura de compra, gestiones que fueron efectuadas con la colaboración del diputado Fernando Buzeta.

En la sesión del miércoles pasado, el Municipio de esta comuna, a petición del directorio de la Asociación de Propietarios de La Palmilla, aprobó por unanimidad de los regidores, las prohibiciones que tenía el sector 40 de Palmilla Oriente, para responder el loteador por el total de la urbanización. Dicha prohibición fue levantada con la única condición de que los promitentes compradores obtengan las escrituras de los sitios, los cuales están varios años cancelados por los pobladores.

Por otra parte, en la actualidad se encuentran en la Dirección de Pavimentación Urbana, listos los presupuestos de pavimentación de las aceras de Palmilla Oriente por iniciativa de la directiva que preside Julio Arancibia.

En esta forma se satisfacen los anhelos de progreso de este importante sector de la población de La Palmilla, que es la más grande y populosa de Conchali, pues cuenta con 70.000 habitantes.

La construcción del Cuartel de Carabineros, que está a cargo del vicepresidente de la Asociación y presidente de la Junta de Vecinos del sector norte, Mario Isamitt, es ejecutada en cuatro meses que lleva al frente de la Asociación de Propietarios de La Palmilla, la directiva actual, cuyos integrantes pertenecen en su totalidad al PDC y que reemplazó a dirigentes comunistas que se vieron envueltos en un gran escándalo, por uso indebido de la cuenta corriente de la institución.— (Cordova, corresponsal).

## LAS CONDES: SE REALIZO JORNADA DE CAPACITACION FEMENINA

**LAS CONDES.**— Se inició una Jornada de Capacitación Femenina en la población Banco de Chile, comuna dirigida a los Centros de Madres, "Fobionco de Chile" y "Silvia Boza de Alvarez".

Estos cursos los dará la Educadora Familiar de la Delegación Santiago Central de Promoción Popular, Basso y comenzará con el tema "La Educación de los hijos".

Luego, entre los días 9 y 16 de mayo se realizará una jornada destinada a los Centros de Madres en la calle sector 6 ampliación 1—A.

El objetivo de esta jornada es dar orientación a todos los dirigentes y socias de los Centros de Madres y la efectuará la Educadora Familiar de la Delegación Santiago Central de Promoción Popular, Basso.

## QUINTA NORMAL: AL M. DE EDUCACION PEDIRAN: QUE SE ACELEREN TRABAJOS DE NUEVO LOCAL DE ESC. INDUSTRIAL

**QUINTA NORMAL.**— Ayer se reunieron los miembros del Comité Proconstrucción de la Escuela Industrial Superior de esta Comuna, que preside Luis Leiva, con el Director de este Plantel, Gregorio Breviario, y cuerpo de profesores, directores de Centros de Madres y Apoderados, y de Alumnos, vecinos de quienes después de oír la cuenta del Alcalde de esta comuna, se acordó solicitar al Ministerio de Educación, con el objeto de solicitar:

- a) Se fije de común acuerdo con la Firma Constructora, un plazo para la entrega total de este nuevo local.
- b) Que los trabajos de la ampliación se hagan en forma paralela a la construcción.
- c) No se reste la parte subterránea al inmueble.
- d) Urbanización que corresponda de las aceras y calzadas del lugar en que está ubicado este edificio, por parte de la Firma Constructora.

Construcción, y fijar para el día 15 de mayo, una reunión de Directores, profesores y alumnos, para analizar el resultado de las gestiones que han sido realizadas por el movimiento de estudiantes, con que se está realizando los trabajos de la Escuela Industrial de Quinta Normal. (Corresponsal).

## SOLUCIONADO CONFLICTO EN FIRMA CONSTRUCTORA

**VALPARAISO.**— En forma satisfactoria fue solucionado el conflicto producido en la Empresa Constructora Alcaide y Cia., firma que construye bloques de departamentos en el sector de Gómez Carreño, en Villa del Mar. Esta firma se encontraba en un paro hacia dos semanas, a raíz del despido de cuatro empleados por atraso en sus horarios de llegada.

En representación de los obreros actuó en la solución del conflicto ante el Intendente y otros personeros del trabajo, el dirigente sindical Juan Palomera, del Sindicato Profesional de Constructores.

El dirigente manifestó al Intendente Enrique Vicente que él sería el primero en defender los derechos y conquistas de los gremios, pero que no toleraría bajo ningún aspecto que se explotara en forma descarada la buena fe de sus compañeros de trabajo que se habían visto impulsados a acciones fomentadas por consignas políticas que sembraban la agitación sustentada por algunos dirigentes que anteponían lo político a lo gremial.

## EL MUNICIPIO VENDE SU PRODUCCION DE NARANJAS

**VILLA ALEGRE.**— Como en años anteriores la Municipalidad de esta localidad ha abierto propuesta para la venta de sus naranjas.

Este año, más de 2.000 árboles, que el vecindario se encarga de cuidar, ofrecen el hermoso aspecto de una extraordinaria producción.

Los fondos que se obtienen de esta venta se destinan a obras de adelanto y beneficio local.

Las propuestas estarán abiertas hasta el 18 del mes en curso y se reciben en esa Municipalidad. (El corresponsal)

### CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

**REMATE PUBLICO, ante Notario, de la PARCELA Nº 333, ubicada en la COMUNA DE LA REINA**

El día 17 de mayo de 1966, a las 12 horas, se llevará a efecto en la ciudad de Santiago, en la Sala de la Vicepresidencia de la Caja, Huérfanos Nº 1248, 3er. piso, el remate de la Parcela Nº 333, existente en la dirección que se indica, ante el Notario de Santiago, don HERMANN CHADWICK VALDES, de conformidad a las bases de remate aprobadas por el H. Consejo en su acuerdo Nº 3.228-2-65:

UBICACION	SUPERFICIE	MINIMO
Se encuentra situada con frente al Camino de las Perdices entre las calles Pepe Vila y Avenida Larrain	13.600 m2.	Eº 15.500.—

**CARACTERISTICAS:**  
Terreno semi-agrícola, correspondiente a la parte Norte de la Parcela Nº 333, con urbanización consistente en postación de luz eléctrica y matriz de agua potable.

**FORMA DE PAGO:**  
El 15% del valor de la adjudicación al contado, y el saldo, en 20 cuotas trimestrales, iguales y vencidas, con el 5% de interés anual acumulativo y el 12 por ciento de interés, también anual, en caso de mora. El pago de las cuotas trimestrales se devengará desde el día de la subasta, y el retardo en el pago de una o más de ellas hará exigible el total de la obligación, lo que se tendrá de plazo vencido. El saldo de precio y los dividendos respectivos se reajustarán de conformidad al art. 68 del DFL Nº 2 y al Decreto Supremo Nº 63, de 6 de febrero de 1960.

**GARANTIA:**  
Primera hipoteca a favor de la Caja. Además, para presentarse al remate, todo postor deberá depositar en dinero efectivo o en vale vista bancario a la orden de la Caja, una suma equivalente al 10% del mínimo para la subasta. Esta caución se hará efectiva, por vía de multa o cláusula penal, en beneficio de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, sin necesidad de trámite judicial alguno, si el subastador no firmare la escritura pública de compraventa dentro del plazo de 15 días, contados desde la fecha en que la Caja lo notifique para ello; o no integrare la cuota al contado, ante el Notario que intervenga en el remate, dentro del quinto día de efectuada la subasta.

**GASTOS:**  
Todos los gastos de escritura, impuestos, e inscripción, serán de cargo del subastador.

**CLAUSULA ESPECIAL:**  
La venta se hace como cuerpo cierto, en el estado en que se encuentra, con todos sus usos, derechos, costumbres y servidumbres, libre de todo gravamen, a excepción de los que constituyen a favor de la Caja. Asimismo, se entienden comprendidos los derechos de agua.

Las bases y antecedentes para el remate, pueden solicitarse en las oficinas del Sub-Departamento de Propiedades, Agustinas Nº 1185, Oficina 28; de 13 a 17.30 horas, lunes a viernes; y de 9 a 11.30 horas, los días sábados.

**VICE-ESIDENTE EJECUTIVO**

**PARA LAS**

**CAMBIO TELA**

Gran surtido en generos, mangos de paraguas, reparaciones. Venta de paraguas al detalle.

**FABRICA**

**Compañía 2697**

**FABRICA CARTERAS**

**"RILOF"**

LE OFRECE SU ÚLTIMOS MODELOS EN TODOS LOS COLORES. También repaño

\*HECHURAS \*TEÑIDOS \*TRANSFORMACIONES EN COPIRROL, CUEROS, TEVINIL Y ANEGLOS EN GENERAL

**COQUIMBO 1179**

Entre San Diego y Calve

**CON Eº 15 DE PIE**

**LLEVE LO QUE QUIERA**

**RADIOHERNANDEZ**

ESTADO 22 CASI ESQUINA ALAMEDA

<p><b>Cocinas</b> A GAS LICUADO COMPLETAS HORNO Y 4 PLATOS</p>	<p><b>Radios RCA Victor</b> LINEA COMPLETA MODELOS DE LUJO</p>	<p><b>Tocadisco Monarch</b> INGLES, AUTOMATICO 4 VELOCIDADES</p>	<p><b>Refrigeradores</b> DE TODAS LAS MARCAS UNIDAD IMPORTADA</p>
<p><b>Estufa Gas-Mac</b> PORTATIL CON BALON</p>	<p><b>Enceradoras</b> DE 3 ESCOBILLAS SOMELA Y SINDELEN</p>	<p><b>Estufas a GAS LICUADO COMPLETAS</b> 2 BALONES TODAS LAS MARCAS</p>	<p><b>Radio Portatil</b> SHARP CON FRECUENCIA MODULADA 9 TRANSISTORES</p>
<p><b>Lavadora Hoover-Matic</b> CON CENTRIFUGA Y 2 MOTORES</p>	<p><b>Aspiradora Somela</b> CON 5 ACCESORIOS SECADORES</p>	<p><b>Máquinas de Coser</b> PORTATILES. ZIZ-ZAG AUTOMATICOS VARIOS MODELOS</p>	<p><b>Máquinas de Coser</b> DE PIE, 5 GAVETAS BORDA Y ZURCE 10 MODELOS DIFERENTES</p>
<p><b>Anafes Portátiles</b> A GAS LICUADO</p>	<p><b>Planchas</b></p>	<p><b>Ollas a presión</b></p>	<p><b>Refrigerador Humbolt</b></p>
<p><b>Lavadora Mademsa</b> 3 1/2 KGS. CON CALEFACTOR</p>	<p><b>Tocadisco RCA</b> MANUAL PARA 33 Y 45 RPM</p>	<p><b>Cuchillerías</b> NACIONALES E IMPORTADAS</p>	<p><b>Jugueras</b> DE 4 VELOCIDADES SOMELA Y SINDELEN</p>
<p><b>Afeitadora Philishave</b></p>	<p><b>Radio Bouper</b> ALTA FIDELIDAD GABINETE DE MADERA 2 ONDAS</p>	<p><b>Cocina Portátil</b> A GAS LICUADO CON BALONES</p>	<p><b>RADIO ZENITH DE PELADOR</b> ONDA LARGA</p>
<p><b>Victrola RCA</b> CON AMPLIFICADOR MALETA PORTATIL TOCA SIN RADIO</p>	<p><b>Bicicletas Piamonte</b> AROS 24-26 Y 28</p>	<p><b>Lavadora Hoover</b> LAVA 3 1/2 KGS. DE ROPA EN 4 MINUTOS</p>	<p><b>Acordeones</b> IMPORADOS GRAN SURTIDO EN MODELOS DE LUJO</p>



"Los Fantásticos" del Saint George's



LOS FANTASTICOS es el primer estreno de Los Moreau en Chile. Es una comedia musical de Harvey Schmidt y Tom Jones. Dirigida por Jorge Cánepa y ha sido saludada por la crítica...

EL ZORRO VENCE AL TIGRE EN EL T. SILVIA PIÑEIRO

La Andanzas de don Zorro es una obra de teatro infantil basada en fábulas argentinas adaptada para Chile por Ana María Budagger...

VENTA FAMILIAR Barato Por Docena

Table listing various household items and their prices. Items include Pilotonic, Kent, Nidolex, Forhans, Ninoska, Petrizio, Keston, Modista, Bolígrafos, Penetas, Camisas, and various fabrics. Prices are listed in Chilean pesos (E\$).

NUESTROS PRECIOS SON LOS MAS BAJOS. POR SER FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES. SURTIDO COMPLETO EN ARTÍCULOS DE PERFUMERIA, LIQUERIAS, PAQUETERIA, ROPA INTERIOR Y CONFECCIONES PARA HOMBRES, SEÑORAS Y NIÑOS...

ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA Banderas 660

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 23 (61200). - 19 horas: "La Casa Vieja", de Abelardo Estorino. - TEKNOS, presenta, a las 19.30 horas: "Escapa Libre", de Bustillo y García. CAUPLICAN, San Diego 840 (Fono 82437). - 18.40 y 21.40 horas: Festival María Teresa-Marco Aurelio. Variados repartos. SILVIA PIÑEIRO, Taragata 1181 (89052). - "Juan en Sociedad", infantil. A las 15.30 horas: "Las Andanzas de Don Zorro". MARU, Huérfanos 86 (397907). - 19.15 y 22.15 horas: "De Leguía-Cárdenas", de Prefesión Invitado", de Scarnacci y Taraboni. MONEDA, Moneda 920 (31477). - 19.10 y 22.10 horas: Compañía Amor Vargas-Pury Durante, "La Mamma", de André Roussin. CLUB DE TEATRO DEL CALLEJÓN, 19.15 horas: "En la Luna", de Vicente Huidobro. SAINT GEORGE, Av. Pedro de Valdivia 1423 (41968). - Los Moreau, presentando "Los Fantásticos", 19 horas. PETIT REX, Huérfanos 735 (Fono 31144). - 19 horas: "Cia. de Comedias Susana Sanguet", presentando "Bajo el Signo del Taurus", de M. Arellano Marin. COMEDIA, Merced 349 (Fono 391523). - 18.30 horas: ICTUS presentando "Lenta Danza en el Pafubulo", de William Hanley.

REVISTAS

COUSINO, San Ignacio 1219 (50657). - 19.30 y 22.30 horas: "Cia. de Revista 'Humoraceo'". OPERA, Huérfanos 831 (30176). - 19.21.40 y 22.15 horas: "Cia. de Revistas Musicales Bim Bam Bum". Presentando "Magníficas". PICARESCO, Recoleta 348 (372866). - 19.30 y 22 horas: "Cia. de Revistas Strip-Tease".

CINES (HORARIO FIJO)

ASTOR, Estado 257 (392113). - 14, 16.15, 18.45 y 21.15 horas: "Un favor muy especial". EE. UU. Comedia. Mayores 18 años. CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49061). - 17, 19.45 y 22.30 horas: "Lady 'L'". EE. UU. Comedia. Mayores 18 años. CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). - 15.15, 18 y 22 horas: "Operación trueno". EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años. DUCAL, Agustinas 77 (35375). - 14.30, 18.15 y 22 horas: "La novia rebelde". EE. UU. Comedia. Musical. Mayores y menores. ESPAÑA, 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: "La Tula". Español. Drama. Mayores 18 años. EGANA, Los Guindos 3368 (47026). - 18.30 y 21.30 horas: "Help (Secorro)". Inglés, comedia. Musical. Mayores y menores. EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). - 14.45, 18.30 y 21.30 horas: "Operación trueno". EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años. Matinal a las 11 horas: Festival de cortos animados de Artistas Unidos. GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082). - 15, 18.45 y 21.45 horas: "La mujer (La vida conyugal)". Francesa, comedia. Mayores 21 años. HUÉRFANOS, 930 (33555). - 13, 15.45, 18.45 y 21.45 horas: "Operación trueno". EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años. LAS CONDES, Noruega 6316 (480467). - 18.45 y 21.45 horas: "Robin Hood en Chicago". EE. UU. Acción. Mayores 18 años. Matinal a las 15 horas: Help (Secorro). Inglés, Musical. LAS ULLAS, J. de Dios Vial 1209 (43116). - 18.30 y 22 horas: "Robin Hood en Chicago". EE. UU. Acción. Mayores 18 años. Matinal a las 15 horas: El príncipe y el dragón de 8 cabezas. LIDO, Huérfanos 680 (34366). - 14, 16.15, 19 y 21.45 horas: "Los paraguas de Cherburov". Francesa, comedia, musical. Mayores 18 años. LEO CASTILLO, Vitacura 2264 (481981). - 18.30 y 21.30 horas: "¿Qué pasa Puscycot?". EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores 21 años. METRO, Banderas 137 (82361). - 13, 16, 19 y 22 horas: "Lady 'L'". EE. UU. Comedia. Mayores 18 años. Matinal a las 11 horas: Selección de cortos instructivos, educativos, Dibujos animados.

Nueva Programación de CB-135 Radio Panamericana

- DE LA NOCHE A LA MAÑANA EN SU HOGAR PANAMERICANA DESTACAMOS HOY DOMINGO: FONO SERVICIO MUSICAL: 8 a 12 horas. Animado: Juan Carlos Meneses. PERA FOLKLORICA DE PANAMERICANA: 13 y 22 horas. Anima: Alberto Arévalo. PANAMERICANA Y EL DEPORTE (hoy desde Vía del Mar). Dirige: Mantolain. AQUÍ ESTÁ MAIPU: 18 horas. Dirige: Graciela Mora. Radio Panamericana CB-135 y CE-96, 5 F. M.

GUIA DEL ESPECTADOR

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41243). - 15.15, 18.45 y 21.45 horas: "Operación trueno". EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años. Matinal a las 11 horas: Help (Secorro). Inglés, comedia, musical. Mayores y menores. PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948). - 18.30 y 22 horas: "El sexo y la joven soltera". EE. UU., comedia. Mayores 18 años. Matinal a las 15 horas: El príncipe y el dragón de 8 cabezas, agregados. REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097). - 19 y 22 horas: "¿Qué pasa Puscycot?". EE. UU. Comedia. Musical. Mayores 18 años. Matinal a las 15 horas: Fiesta en el harem, agregados. REN, Huérfanos 735 (31144-31144). - 15, 18.30 y 21.30 horas: "Cia. de Comedias Susana Sanguet". EE. UU. Comedia, mayores de 21 años. SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718). - 14.15, 18 y 21.45 horas: "La más grande noticia jamás contada". EE. UU. Comedia. Bíblica. Mayores y menores. WINOSOR, Moneda 1025 (89761). - 18.30 y 21.30 horas: "Flirt, peligro supremo". EE. UU. Acción. Colores. Mayores 18 años.

ROTATIVOS

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). - Rotativo desde las 13 horas: "Cia. de Revista 'Humoraceo'". 3 secreto supremo. Estación 3. ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2907 (91254). - Rotativo desde las 13 horas: "Magníficas". Pícaro. Revolver en la ley. Merisil rumbo a Río. A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96488). - Rotativo desde las 11 horas: Ghengis Khan. EE. UU. Aventuras. Mayores 18 años. ALHUE, Nuble 390 (32483). - (581427). - Rotativo desde las 14 horas: La flecha apache. Moribundus. Noticias y agregados. AMERICA, Nuble 390 (32483). - Rotativo desde las 13 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3. Agregados. ANDES, Irarrázaval 435 (43811). - Rotativo desde las 14 horas: Los hermanos Marx en Tres locos a bordo. Ali Babá y los 40 ladrones. El Pibe y Armas al hombro con Chaplin. Festival del pijero loco. Los tres chiflados. AVDA. MATTA, Av. Matía 618 (31455). - Rotativo desde las 15 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo. BAQUEDANO, Plaza Italia 973 (31287). - Rotativo desde las 14 horas: Ventavál en Jamaica. Moribundus. Noticias y agregados. BLANCO ENGAÑADO, Blanco Encalada 2020 (91787). - Rotativo desde las 14 horas: Marido a medias. Archivo confidencial. La marina de Mac Hato. CAPRI, Monjitas 825 (392414). - Rotativo desde las 14 horas: Rapedia. Interludio. El día más largo del siglo. El gran escape. Jóvenes y valientes. CERVANTES, Matías Cousiño 131 (281894). - 11, 12.35, 16.20, 19.05 y 22.00. Operación trueno. EE. UU. Acción. Suspense. Matinal a las 15 horas: Fiesta en el harem, agregados. CINELANIA, Puente 540 (67532). - Rotativo desde las 13 horas: Canuto Caliente, conscripto del 7. Una estrella y dos estralidos. (Tin-Tin). COLON, San Pablo 3001 (90577). - Rotativo desde las 13 horas: Marido a medias. Archivo confidencial. Noticias y agregados. CONTINENTAL, Plaza Bulesa 41 (60735). - Rotativo desde las 14 horas: Flirt, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años. CHILE, Recoleta 2104 (372564). - Rotativo desde las 14 horas: La venganza de Espartaco. El niño y el toro. Los lanceros negros. DANTE J. Washington 26 (494359). - Rotativo desde las 16 horas: La mujer (La vida conyugal). Francesa. Comedia. Noticias y agregados. Mayores 21 años. Rabin Cruzon en Marit, Festival de Popay. DIEGO PORTALES, Cueto 237 (94594). - Rotativo desde las 15 horas: La señora y sus maridos. Servidumbre humana. Tom Jones. EMERALDA, San Diego 1035 (64303). - Rotativo desde las 14 horas: Emboscados tras la ley. El silencio. Plátanos de la frontera. Hombre de verdad. FLORIDA, Estado 226 (34289). - 10.30, 12.55, 15.50, 18.25 y 21.20 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años. GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163). - Rotativo desde las 13 horas: Marido, la nueva Centinela. Canta mi corazón. Dos semanas de vacaciones. HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389). - Rotativo desde las 14 horas: Un espía con mi cara. Carrera con la muerte. O. S. S. 117 se desenfrena. HUELEN, Huérfanos 979 (31603). - 10, 12.35, 15.30, 18.05 y 20.50 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción. Suspense. Mayores 18 años.

"CLAUDIA", CON MARIA LLOPART, EN EL TEATRO CARIOLA



Ha constituido un éxito teatral la presentación de la Cia. Maria Llopart con la novela de M. Pérez Castillo, "Claudia", de gran sintonía en Radio del Pacífico. La versión teatral fue recibida con el beneplácito del público en su debut en el Teatro Cariola, y desde ayer continúan las representaciones en el Teatro Cariola. Acompañan a Maria Llopart en su elenco, la primera actriz Silvia Villagra, Claudina Martínez, Greta Nilson, Alvaro Jiménez, Jaime Almon, el primer actor de radioteatro Alfredo Mendoza y el actor invitado Rubén D. Guervara. "Claudia" va hoy en funciones de matiné a las 15 horas y vernet a las 19 horas, en la sala de la calle San Diego.

1ª FERIA DEL DISCO. Tiene más... vende más y más barato. Solamente discos nuevos, sellados. Subieron los discos... no importa. Compre a PRECIO ANTIGUO en ESTADO 26 - 9 SAN ANTONIO 453

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo CORPORACION DE LA VIVIENDA Postergación Propuestas Públicas. Se comunica a los señores Contratistas que las Propuestas Públicas para la Construcción y Urbanización de la Población "Chacabuco" - Primero y Segundo Sector - de la comuna de Concepción, de Santiago, se han postergado para las fechas que se indican: PRIMER SECTOR: ENTREGA DE ANTECEDENTES: Hasta el 18 de mayo de 1966. ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el 18 de mayo de 1966. APERTURA DE PROPUSTAS: El día 30 de mayo de 1966, a las 16 horas. SEGUNDO SECTOR: ENTREGA DE ANTECEDENTES: Hasta el 30 de mayo de 1966. ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el 30 de mayo de 1966. APERTURA DE PROPUSTAS: El día 8 de junio de 1966, a las 16 horas. EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

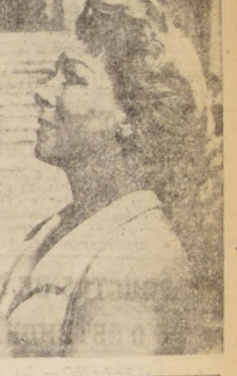
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384)

Rotativo desde las 14 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo, agregados. IMPERIAL, San Diego 1344 (51112). - Rotativo desde las 14 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo, agregados. KING, Huérfanos 840 (32833). - Rotativo desde las 10.30 horas: Flirt, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años. LAUTARO, Carmen Mena 607. - Rotativo desde las 14 horas: Nuevo festival de Tom y Jerry. Brno, el enemigo de Roma. Gladiadores espartanos. LIBERTAD, Vivacosta 1564 (561677). - Rotativo desde las 15 horas: Merituri. Ventavál en Jamaica. Suséid en Altamir. LIRA, Pintor Ciccarelli, Estación 3. - Rotativo desde las 14 horas: Gladiadores Espartanos. Festival de Tom y Jerry. Brno, el enemigo de Roma. MADRID, Chacabuco 52-C (93657). - Rotativo desde las 14 horas: Amor en cuatro dimensiones. Adios Huelmo (El jugador ciego). Loco por las muchachas. MAIPO, San Pablo 4231 (90503). - Rotativo desde las 14 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Las guerrilleras de Creta. MARIACHI, Manuel Montt 922 (42847). - Rotativo desde las 14.30 horas: El sexo y la joven soltera. EE. UU. Comedia. Mayores 18 años. Matinal a las 15 horas: Fiesta en el Harem, agregados. MAYO, Monjitas 879 (391201). - Rotativo desde las 10 horas: Lady 'L'. EE. UU., comedia. Mayores de 21 años. MINERVA, San Pablo 3230 (732412). - Rotativo desde las 13 horas: Los hermanos Marx en Tres locos a bordo. Ali Babá y los 40 ladrones. El Pibe y Armas al hombro con Chaplin. Festival del pijero loco. Los tres chiflados. MISTRAL, San Diego 279 (63994). - Rotativo desde las 13 horas: Los hermanos Marx en Tres locos a bordo. Ali Babá y los 40 ladrones. El Pibe y Armas al hombro con Chaplin. Festival del pijero loco. Los tres chiflados. MODERNO, Gran Avenida 6544 (26135). - Rotativo desde las 14 horas: Emboscados tras la ley. El silencio. Plátanos de la frontera. O. S. S. 117 se desenfrena. MONACO, Arturo Prat 15 (82845). - Rotativo desde las 14 horas: El día más largo del siglo. El gran escape. Jóvenes y valientes. MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555). - Rotativo desde las 13 horas: Marido, la nueva Centinela. Canta mi corazón. Dos semanas de vacaciones. N. O. MONTT, Merced 879 (392978). - Rotativo desde las 13 horas: Duelo de titanes. EE. UU. Aventuras. Mayores 14 años. NACIONAL, Independencia 801 (370594). - Rotativo desde las 14 horas: Emboscados tras la ley. El silencio. Plátanos de la frontera. PIETAS de la frontera. NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749). - Rotativo desde las 14 horas: Como asesinar a su esposa. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores de 18 años. O'HIGGINS, San Pablo 4232 (90529). - Rotativo desde las 14 horas: Amor en cuatro dimensiones. Adios Huelmo (El jugador ciego). Loco por las muchachas. PALACE OVALLE, Iquique 698. - Rotativo desde las 14 horas: La verbera de la mala vida. Viva Chihuahua. La diosa del furo. PALMILLA, Pedro Fontana 5021 (42389). - Rotativo desde las 14 horas: Círculo dulce. Carlele. La flecha de vedetta. La posada de los tres secretos. PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). - Rotativo desde las 13 horas: La mujer (La vida conyugal). Francesa, comedia, mayores 21 años. PORTUGAL, Díez de Julio 252 (34814). - Rotativo desde las 14 horas: Marido, la nueva Centinela. Canta mi corazón. Dos semanas de vacaciones. PRAT, San Diego 217 (50754). - Rotativo desde las 14 horas: Flecha apache. Merituri. Noticia. RECOLETA, Recoleta 597 (373133). - Rotativo desde las 14 horas: Marido, la nueva Centinela. Canta mi corazón. Dos semanas de vacaciones. REPUBLICA, República 239 (92613). - Rotativo desde las 14 horas: Emboscados tras la ley. El silencio. Plátanos de la frontera. REYES, Reyes 110 (31603). - Rotativo desde las 14 horas: Emboscados tras la ley. El silencio. Plátanos de la frontera. REAL Compañía 1040 (65555). - Rotativo desde las 11 horas: Robin Hood en Chicago. EE. UU. Acción. Mayores 18 años. RITZ, San Antonio 50 (386813). - Rotativo desde las 11 horas: Demanda todas las noches. Compañías de la noche. Mayores 21 años. RIVIERA, Diagonal Carvajales 802 (36093). - Rotativo desde las 13 horas: El zineon del picado. La infiel. Mayores 21 años. ROMA, San Diego 236 (62588). - Rotativo desde las 14 horas: Marido, la nueva Centinela. Canta mi corazón. ROXY, Huérfanos 1055 (80807). - Rotativo desde las 11 horas: F. B. I. en Europa. EE. UU. Acción. Mayores 18 años. SAN ANTONIO, San Antonio 255 (3305). - Rotativo desde las 13 horas: Plátanos de la frontera. El vago. El hombre de la máscara de hierro. SAN DIEGO, San Diego 612 (81093). - Rotativo desde las 14 horas: Los hermanos Marx en Tres locos a bordo. Ali Babá y los 40 ladrones. El Pibe y Armas al hombro con Chaplin. Festival del pijero loco. SANTA FE, San Diego 1980 (55163). - Rotativo desde las 14 horas: Ronda de diversiones. Primavera romana. Cuatro por Texas. SANTA ROSA, San Diego 3890 (5050). - Rotativo desde las 14 horas: El profesor y el león. Paraiso perdido. Amores y aventuras de Ali Babá. SANTIAGO, Merced 829 (32888). - Rotativo desde las 13.15 horas: El último tran. EE. UU. Acción. Mayores 14 años. SAO PAULO, Merced 772 (397946). - Rotativo desde las 11 horas: Flirt, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años. NAVIA Samuel Izquierdo 1625 (731720). - Rotativo desde las 14 horas: El ciclo de la tierra. La bella Lola. El pequeño ruiseñor. SEPTIEMBRE, San Dionisio 2545 (94321). - Rotativo desde las 14 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Las guerrilleras de Creta. SUP. San Diego 835 (61524). - Rotativo desde las 13 horas: Los invencibles. El revolver en la ley. Marido rumbo a Río. TIVOLI, Huérfanos 757 (30611). - Rotativo desde las 11 horas: La venganza de Jerónimo. Noticias y agregados. TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). - Rotativo desde las 10.30 horas: Como asesinar a su esposa. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores 18 años. VALENCIA, Independencia 2199 (37028). - Rotativo desde las 14 horas: La juventud se impone. Aquí está tu enamorado. El balón solitario. VALDIVIA 5273 (497704). - Rotativo desde las 14 horas: El profesor y el león. Paraiso perdido. Amores y aventuras de Ali Babá. YORK, Anumad. 166 (66687). - Rotativo desde las 14 horas: Des no la quilibra. EE. UU. suspense. Mayores de 14 años. CITY Agustinas 1022 (66887). - Rotativo desde las 14 horas: Plátanos de la frontera. EE. UU. acción, colores. Mayores y menores.

LOS LUJOS DE "MADAME X"

Una dama que no puede negarse a Rosa Hunter es que sabe rodear la vida de un lujo y una elegancia sin fúrral - dice John Forsythe refiriéndose al ambiente en que se mueve en "Madame X" emocionante película Universal en Technicolor en que desempeña un papel estelar al lado de Lana Turner.

En el reparto de "Madame X" figuran asimismo Ricardo Montalán, que personifica al amante de la esposa infiel que representa la Turner. Burgess Meredith, en el papel de un malvado que la engaña con sus falsas promesas, sólo para hacerla cómplice de sus chantajes. Constance Bennett, que encarna a la aristocrática y adusta suegra para quien la hija política no es más que una ayurveda que le pone en evidencia a cada instante; y Ken Dullea, quien hace el papel de hijo de Madame X, la desconocida a quien ha de defender en el



NUEVO CIRCO LAS AGULAS HUMANAS 1966, DOS PISTAS SIMULTANEAS, HOY EN CALAMA; MARTES 10, EN PEDRO DE VALDIVIA; EL 11, EN MARIA ELENA; 14 Y 15, EN TOCOPILLA

Entusiastas elogios del público que ha visitado la Carpa Chilena "Madame X" en Calama, los técnicos alemanes del director Alfred Dobrich, que realiza los montajes de las dos pistas simultáneas del Circo Las Aguilas Humanas 1966 del Teatro Cauplucan de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades nortinas que visite.

Hoy domingo 8 en Calama ofrecen tres últimas funciones: matiné, vernet y noche a "2" pistas simultáneas, actuando por primera vez para las familias nortinas, The Mitchell Bros, los fantásticos patinadores-skater rollers de Nueva York que en media docena de metros por dos actúan a full velocidad; Dafne y Apolo, dúo pulcario acrobáticos italianos, exaltación de la belleza física del cuerpo femenino perfecto; Chaplin, el más famoso de los trapezistas uruguayos de cabeza abajo; los elegantes rutilantes franceses "Les Dorval", sobre pedestal aéreo; la nueva troupe trapezista voladores españoles "Los Castillos" con el gracioso Chaplin Volador; los exóticos en bicicletas "Los Cuatro Brujos"; versión cómica de las Cuatro Brujas; miss Gladys Walton, ecuestre inglesa con "los seis caballos anglo-árabe en Libertad"; árabe Atak Yassif, con los domadores, camellos y cebras rayadas de África; el capitán Frank Marek, domador suizo de elefantes, domador sudamericano de los diez leones africanos todos juntos enfrentando al hombre en el redondeo de hierro; alemán Schumann, con Jumbo y Dumbo, los elefantes coloridos; gran alemánista estadounidense Teddy, el relampago del alambre alto; domador Mareh Junior, con la tropilla de ponies-caballos enantes de Shetland, y los tonics efectivos, Zapafín, Chama, Matti, Comparsita y Pin-Pin. Gran Orquesta "Sonora Cubana", de 22 instrumentistas, con notables fondos musicales a cada acto.

El Gran Circo 1966 del Teatro Cauplucan de Santiago a dos (2) pistas simultáneas, seguirá a Pedro de Valdivia, el martes 10, única función noche en Pedro de Valdivia. En María Elena, el miércoles 11, única función. En Tocopilla el sábado 14 noche debut y el domingo 15 triples despedidas tocopilianas en matiné, vernet y noche. En Antofagasta, en el cétrico terreno de calle Latorre esquina Copiapó, cinco (5) únicos días antofagastinos, miércoles 18 noche debut, jueves 19 tres fiestas, matiné infantil, vernet y noche, viernes 20 vernet y noche, el glorioso sábado 21, tres festivales patrióticos homenajes a la Marina de Chile, en matiné, vernet y noche y el domingo 22 triples despedidas de Antofagasta. En Iquique, el 27, 28, 29 y 30 de mayo; en Arica, el 3, 4, 5 y 6 de junio. Subirán a La Paz, Bolivia.



Dafne y Apolo, extraordinarios pulcarios plásticos franceses, cuyo arte lo brindan por primera vez a los públicos del norte de Chile.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO ORQUESTA FILARMONICA MUNICIPAL XII TEMPORADA OFICIAL. TEATRO MUNICIPAL 3er. Concierto de Abono. JUEVES 12 de mayo, a las 18.30 horas. Director: JULIO MALAVAL. Solistas: CLARA FRIES, EULOGIO DAVALOS. PROGRAMA PRIMERA PARTE: KARL MARIA VON WEBER - Oberon, obertura. ROBERTO GARCIA MORILLO - Tres pinturas de Paul Klee. KARL STAMITZ - Concierto para Flauta y orquesta. ANTONIO VIVALDI - Concierto para Guitarra y orquesta. SEGUNDA PARTE: JOHANNES BRAHMS - 4a. Sinfonia. PRECIO DE LAS ENTRADAS SOBANTES DEL ABONO: Sillon de Orquesta... E\$ 7.- Platea... 6.50 Palco de Primera... 5.50 Palco de Segunda... 4.- Balcon... 3.- Anfiteatro Preferencial... 2.50 Anfiteatro General... 2.00 Galería... 1.50. NO SE PERMITE EL ACCESO A LA SALA UNA VEZ INICIADO EL CONCIERTO. VIERNES 13 DE MAYO: Concierto de Repetición - Teatro Cariola a las 18.30 horas, con precios rebajados para profesores y estudiantes.



# SU ALMANAQUE COMERCIAL

## ALMACENES

ALMACENES RODRIGUEZ S. A. - CASA de comercio, salsas, confecciones en general. Alameda 2945. G.C. 13/VIII/66

ALMACENES EL TIGRE - CONFECCIONES. Ensa, sastretería, camisería. Alameda 2880. G.C. 30/IX/66

## ARMERIAS

"FASA ITALIANA" - REPARACIONES de armas de fuego. La casa del analista. Lámparas, Petromax, Locomotoras, Sun Flame, Repuestos en general. Arturo Prat 141 - 282235. G.C. 24/IV/66

## ANTENAS T. V.

"ORATE" - FRECUENCIA MODULADA. Instalaciones, precios, fábrica. Providencia 1024, local 11, 294799. G.C. 13/VIII/66

## ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE" - ESMALTADO. Regalos típicos, vajillas. Fábrica: Alameda Ovalle 710. G.C. 30-X-66

## ART. METALICOS

"MANUFACTURAS NOLLI" - Romanas - Cortinas metálicas, Corrajería. Arturo Prat 1044 - 51995. G.C. 20-66

"CASA DOVE" - BRONCERIA. Manijas, lámparas, reparaciones, placas, bronce, patafones. San Francisco 303 - 388363. G.C. 30-X-66

## ALUMINIO

"LA IDEAL" - VENTAS DETALLES. Reparaciones. Diez de Julio 274, 297652. G.C. 23/IV/66

## AUTOMOVILES

"LORD COCHRANE 182" - CONTADO compra automoviles, camionetas buen estado, consignaciones, permisos. G.C. 19/IX/66

"ADOLFO SANJULI" - COPIAS venta, consignaciones. Desde 1942, Arturo Prat 776 - 383454. G.C. 17/IX/66

"AUTO STOP" - CONSIGNACIONES Autos, camionetas, camionetas. Negocios rápidos. San Francisco 347. G.C. 24/IX/66

"LEAL AUTOS" - COMPRA-VENTA, consignaciones, financiamientos. Anticipo dinero. San Isidro 600 - 26587. G.C. 27/VI/66

"CATALAN & MENESSES LTDA." - Repuestos automoviles, camionetas, Bedford, Vauxhall. Santa Rosa 98 - 392479. G.C. 12/VI/66

"CONSIGNACIONES" - ADELANTAMOS dinero. Compra contado, permisos, cualquier operación. Financiamiento. 10 de Julio 374 - 36712. G.C. 12/VI/66

REPUESTOS MORRIS. AUSTIN, HUIA, Ford, Buick, Oldsmobile, Chevrolet, Cadillac, Tel. 212575. G.C. 12/VI/66

## BALATAS

IMPORTADORA "SANTIAGO". FRENOS, embragues, Autos, camionetas, tractoras, maquinaria, industriales. Avenida B. O'Higgins 1375. G.C. 13/VIII/66

## BICICLETAS

"CICLISTAS". BICICLETAS Y REPUESTOS. Casa Mená, Arturo Prat 1802, esquina Nubia. G.C. 31/IV/66

"EGARA" - TALLER CICLISTA. Pinturas, cromados, repuestos, reparaciones. Avenida Osa 146. G.C. 18/VIII/66

CYCLES ALAMEDA. BICICLETAS ITAL Sport, todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago. G.C. 6/IX/66

## CAMISERIAS

"TABAL" INAUGURA. VENTA-DETALLE de comerciantes precios especiales. Riudo 341. G.C. 25/IX/66

"LUSO". VENTAS AL DETALLE. VICUÑA Mackenna 599. San Antonio 309. G.C. 24/IV/66

## CASAS DE REMATES

EN SUS TRES GRANDES LOCALES, remates todos los tipos de automoviles, camionetas, camionetas, motocicletas, maquinarias, industria agrícola, muebles, menajes, consignaciones, anticipo, informes Arturo Prat 544, fono 392226, Casca Zarate Oyarzun, Martillo Público. G.C. 19-X-66

"CECILIA ROMERO CADIZ". AVENIDA Matte 777 - 392950. Remates, consignaciones, venta privada. Living, comedores, dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado. G.C. 15-XI-66

## CASACAS DE CUERO

"PINTAMOS, CAMBIAMOS CIERRES" Puños, torcos, cueros, etc. Molería "SAINI GEORGE". Alameda 2620, frente calle Libertad. G.C. 30/IX/66

## COCINAS

"TECNICAS" TRANSFORMACIONES. Cocinas gas licuado, estufas. Arturo Prat 1085, San Pablo 144. G.C. IX/66

## COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL". FABRICA COLCHONES, ropa de cama. Ventas mayor y menor. Meigs 66. G.C. 30-X-66

"LA URBUCUÑA" COLCHONES, ropa de cama, muebles, gine. Vicuña Mackenna 820, teléfono 391345. G.C. 14/IV/66

ALMACENES ALAMEDA. "SANTAS POR mayor y menor. Hermandad Hermanos Limitada. Alameda 2340, teléfono 91738. G.C. 24/IV/66

"LA FAMILIA". CATERES, COLCHONES, ropa de cama, cojines, sillas para niños. Precios fábrica. Alameda 2698. G.C. 22/VIII/66

## CONFECCIONES

"CASA DINOTEX" - PANTALONES, camisas, calcetines, corbatas. Ropa interior para hombres, medias. Variedad de marcas. Uniformes, abridores y pantalón calefantes. Ladreros 20, Santiago. G.C. 19/IX/66

"TUTTO". PINTORAS 6.00. DETALLAMOS precios mayoristas. San Diego 2051, local 46. G.C. 24/IV/66

"DIFFER". FABRICA CONFECCIONES señoras. Ventas solamente a comerciantes. Irretrazaval 2308. G.C. 27/IV/66

ESCANILLA 108 - 374424. RECIBO hechuras. Tejidos maquina. Costura overlock. Bordados. G.C. 27/IV/66

"PILAR". AVENIDA MATTA 324. frente calle Cuevas. Ofertas: Vestidos, faldas, blusas, pinturas. Ventas por mayor y menor. G.C. 12/VI/66

"COMERCIALES". Camisas, enaguas, sujetos, perfumes, etc. - PATRONATO 289. G.C. 28-X-66

## CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL". PRECIOS para comerciantes. Trea direcciones: horas de mayor atención. A. 50880 43, y San Alfonso 45, Estación Central. Andrés Bello 659, costado Vega Central. G.C. 30-X-66

"COLO COLO" FABRICA CONFITES - dulces. Precios especiales para comerciantes. Especiales Pan de Pascua. Reparto a domicilio. Esperanza 9 - 94287. G.C. 12/IV/66

## CLINICA DE JUGUERAS

ENCERADORAS, BATORIAS, LAVADORA, estufas, cocinas, bases, repuestos. Ezzequiere 1016 - 711337.

## CUADROS Y MARCOS

"RINC". IRARRAZAVAL 3357. EL TALLER de cuadros, pinturas, marcos, cuadros y varas". PINTURAS, OLEOS, acuarelas, reproducciones. Marcos. Providencia 2309. G.C. 13/VIII/66

## CARPINTERIA

"ELIZONDO GOMEZ". COMPAÑIA 1853. Especialidad muebles, cocinas, closets. Reparaciones generales. G.C. 23/IX/66

## DEPORTES

"MISSEL ESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767, fono 8171. G.C. 12/VI/66

"DEPORTES SANHUEZA". FABRICA artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicita canchas en Esperanza 5, teléfono 93166. G.C. 12/IV/66

MESAS PIMPON REGLAMENTARIAS. Entrega inmediata. Fábrica "Vadell". Moneda 1549 - 81394. G.C. 24/IV/66

"RESBALINES COLUMPIOS". BALANZAS comerciales, entrega inmediata. "Vadell". Moneda 1549 - 81394. G.C. 24/IV/66

"TACA-TACAS BILLARINAS". POULI- neras comerciales, entrega inmediata. "Vadell". Moneda 1549 - 81394. G.C. 24/IV/66

"KINDUR". FABRICA POLIESTER. Maillots, buzos, trajes de baño. Irretrazaval 470. G.C. 31/IV/66

## EMBRAGUES

"BRASIL". RECONDICIONAMIENTO toda clase prensas, bitas, embragues. Brasil 794 - 80041. G.C. 22/VI/66

## ELECTRICIDAD

"GALDAMES" CHACABUCO 9 (Estación Central). CHACABUCO eléctricos. Reparaciones planchas, garantidas. G.C. 24/IV/66

"CASA LIBERTAD". REPARACION DE radios. Artículos eléctricos en general. Bascuñán 76. G.C. 12/IV/66

"OFICINA ALBERT". INSTALACIONES eléctricas, en general. Reparaciones Jugueras, planchas, encenderos. Arturo Prat 827, fono 31943. G.C. 27/IV/66

"CASA AMERICA". ELECTRICIDAD, reparaciones. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA MARTINEZ". RADIOS PHILIPS. Refrigeradores. Cocinas gas licuado. Limpieza encenderos, marcos. Avenida Matte 360. G.C. 31/IV/66

"QUIMAR". LAVADORAS, ENCERADORAS. Aspiradoras, jugueras. Repuestos. Trabajos garantidos. Irretrazaval 230 - 494261. G.C. 31/IV/66

"MEZA HERMANOS". REPARACIONES eléctricas. Hogar, Industria, Comercio. Providencia 1622 - 254877. G.C. 13/VIII/66

## CALCETINES

"CALCETINES". SOQUETES STRECH. Fantasías. Blanco. Dos pares 2.000 - 3.000. 4.000 - 5.000. García 824 - 428. G.C. 14/VI/66

## CARPAS

"BUSTOS" LA FABRICA MAS ANTIGUA de Chile. Ofrece Carpas para camionetas y toldos camionetas. Lona impermeable. Rosas 210, teléfono 63677. G.C. 16-X-66

"LAUTARO". TELONES PARA TERRAZA con armazón de cañerías. Carpas campaña. Nantel 200. G.C. 14/VI/66

"EL REY DE LAS CARPAS" M. R. Carlos García. Carpas para camiones, camionetas, toldos, jeans, camionetas, armada cañerías. Lona impermeabilizada. Hechuras, composturas. Arturo Prat 1892, teléfono 59889. G.C. 6/IX/66

## EMSPANADAS

"EMSPANADAS ROYSAR". SUS UNICAS fabricas. Antofagasta 2482. Fono 231459. Covarrubias 40, fono 497205. Las Condes 6740, fono 485266. En Villa del Mar. Edificio Montecarlo, Avenida San Martín. G.C. 12/IV/66

## COLCHONES

PALOMO HNOS. SOMIERES. COLCHONES, artículos de terroz y playa. Instalaciones, toldos, cortinas. Alameda 172, teléfono 31221. G.C. 19/IX/66

"SAN PEDRO". FABRICA DE COLCHONES. Ropa de cama. Ventas por mayor y menor. Meigs 79, teléfono 95022. G.C. 30-X-66

"HIDALGO". FABRICA DE COLCHONES. Marquetas cromadas, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso 54 - 95183. G.C. 30-X-66

COLCHONES DE NOMBRE DESCONOCIDO. Los nuestros: Algodón, lana. Fábrica "El Sol". San Diego 1852. G.C. 14/VI/66

## ROPA INTERIOR

"OSO". POLERAS, ROPA INTERIOR. Damas, caballeros, niños. Venta al detalle. Loreto 352. G.C. 23/IX/66

"HEXIL LIBERTAD". ANTIGUA FABRICA de Ropa interior. Ventas por kilos. Rosas 1367. G.C. 30-X-66

"CUPIDO". DEPOSITO ROPA INTERIOR. Fajas, medias, calcetines. San Diego N° 1948. G.C. 24/IV/66

FABRICA DE SOSTENES Y ROPA INTERIOR. Tipo americano, "SENY". Ventas a comerciantes. Precios especiales. Avda. Matte 163-167. Teléfono 271666. G.C. 27/IV/66

DEPOSITO DE FABRICA, TEJIDOS DE punto. Surtido permanente. Productos Mota, Cupido, Victoria. Irretrazaval 89 2764. G.C. 27/IV/66

"TEJIDOS DE PUNTO". DAMAS, Caballeros. Ventas mayor y menor. Precios rebajados. Irretrazaval 2348. G.C. 27/IV/66

## RAMONA



## ¿VA PARA EL CENTRO?



## SI, SEÑORITA



## BUENO, SIGA... YO QUERIA IR PARA EL OTRO LADO



## F A J A S

"Fajas-sostenes". BATAS, MANANILAS. Especialidad sobre medida. Arturo Prat 165. G.C. 7/IX/66

## FARMACIAS

"ALHAMBRA". PRESTIGIADA DESDE 1921. Enrique Vivanco Edificio, Químico-Farmacéutico. Lira - Diez de Julio, Fono 34936. G.C. 19/IV/66

## FERRETERIAS

"VEGA NORIEGA". IMPORTADORES Proprietarios Carrera Deva. Puente 701. Estacionamiento gratis en Rosas 948. G.C. 30-X-66

"AUSIN HNOS. LTDA.". IMPORTADORES. Herramientas, todo calibre. Herramientas en general. Teléfonos 94291 y 91774. Castilla 4605. Exposición 32. G.C. 12/IV/66

"O'HIGGINS". VILLER HERMANOS Limitada. Herramientas, mecánica, quincallería, materiales, construcción. Artículos eléctricos, menajes. Avda. B. O'Higgins 2102. G.C. 22/VI/66

"PERFEX". HERRAMIENTAS DE TORNO. Cepillos con placas de metales duros. Libertad 640. G.C. 12/III/66

## FOTOGRAFIAS

"WINDSOR". CARNET, PASAPORTES. Revelados. Álbumes matrimonios. Providencia 1622, local 5 - 497179. "ELEDORO". FOTO, cine, color. Fotografía en general. G.C. 31/IV/66

"VERGARA". ESPECIALIDAD ALBUMES de matrimonios. Providencia 1622, local 14 - 256577. G.C. 13/VIII/66

## FUNERARIAS

"SANTA CECILIA". BRASIL 896. TELEFONO 58292. Atención asegurados. Con su cuota, servicio con urnas. Atención diurna y nocturna. G.C. 23/IX/66

"LA BENEFICENCIA". SERVICIO DIURNO y nocturno. Atención asegurados. Independencia 1054, teléfono 371430. G.C. 14/VI/66

"LA SANTIAGO". ATENCION PENSIONADO Seguro Social. Independencia 1044, teléfono 371430. G.C. 14/VI/66

"MUNDUS". ATENCION PERMANENTE. Irretrazaval 1796, teléfono 494086. G.C. 14/VI/66

"LA NACIONAL". ARTURO PRAT 699. Teléfono 382432. Descuentos Instituciones, Sindicatos. G.C. 27/IV/66

URUTIA R. DESCUENTOS ASSEGURADOS, Instituciones. Atención nocturna. San Francisco 70. G.C. 12/VI/66

"LA HUMANITARIA". ATENCION PERMANENTE. Seriedad. San Diego 1897. Fono 52452. G.C. 12/VI/66

"SAN JOSE". ESPECIALIZADO SERVICIO para niños. Atención diurna, nocturna. Santa Rosa 1176. G.C. 12/VI/66

## GRABADOS METAL Y GOMA

"TIMBRES GOMA". SOMOS fabricantes. Atendemos provincias. Teléfono 52980, Casilla 7100. Nantel 2129, altos Depto. 2144. G.C. 14/VI/66

## LIBRERIAS

"PERFEX". ARTICULOS ESCRITORIO. Utiles escolares, papel deportivo volantín. Bascuñán 76. G.C. 12/VI/66

"PROFESOR MONMAR". HOROSCOPO. Envío E\$ 1,00 en estampillas. Fecha de nacimiento. Recibirá su horoscopo gratis. Arturo Prat 1619. Casilla 5111, teléfono 54131. G.C. 15-X-66

## LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOPER. REPUESTOS legítimos. Precios de fábrica. Pedro de Valdivia 3598. G.C. 27/IV/66

## LAVANDERIAS

"LIBERTY". LAVADOS EN 48 HORAS. "Capitol". Dry Cleaning. Pedro de Valdivia 3336 - 253986. G.C. 12/VI/66

## GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIABANZ". GUITARRAS finas Iznoras. r.p.s. Condor 791, 392330. G.C. 12/VI/66

## GARAJES

"SERVICIO SKODA". TECNICOS ESPECIALIZADOS. Reparaciones, repuestos. Trabajos garantidos. Emilio Valverde 784. G.C. 12/VI/66

## HILANDERIAS

CADENA NACIONAL DE ECONOMIA Textil Chuqui, con su Sistema Revolucionario de Ventas. Ofertas especiales. Polera hilo, 1-3 años, 2.500.-; Polera hilo, 8-7 años, 3.500.-; Chalecos hilo, 23.000.-; Chalecos para guaguas, gran calidad, cada una, 7.500.-; Descuentos del 10% Instituciones y Centros de Madres. En su extensa red de locales. Providencia 2333. San Antonio 726 (local 7). San Antonio 790. San Alfonso 73. Diagonal Cervantes 875. Los Tres Antonios 77 Irretrazaval 2490 (seq. Pedro de Valdivia). G.C. 13/VIII/66

## IMPRENTAS

"JES". IMPRESOS EN GENERAL. TIMBRES, bautizos, diplomas. Arturo Prat 1698 - 53598. G.C. 25/IX/66

"PERFEX". CALENDARIOS, FACTURAS, Boletines, Formularios. Rapidez, calidad. Bascuñán 76 - 92441. G.C. 12/VI/66

## JARDIN DE FLORES

"MARIO OSORIO". ARREGLOS FLORALES. Iglesias, castillos, bouquets, coronas. Irretrazaval 2314. G.C. 31/IV/66

## JUGUETERIAS

"EL AGUILA". MAYORISTAS EN JUGUETES, menajes. Meigs 40, teléfono 92271. G.C. 12/VI/66

## LENERIA Y PAQUET.

"EL ROSAL". SAN DIEGO 1138. Surtido completo en lanas. Depósito Editorial. G.C. 23/IX/66

ELIAS NAZAR NASER, TIENDA Y PAQUETERIA. Meigs 72, teléfono 92819. G.C. 6/IX/66

## LETREROS

"RUBEN". STAND. SILK-SCREEN. Dibujos, afiches. San Francisco 711 - 31551. G.C. 30/IX/66

"ARTELO PUBLICIDAD". LETREROS camineros plásticos. Silk-Screen. Plaza España 88 - 275230. G.C. 31/IV/66

"PERLY". LETREROS PINTADOS. CHOLGAN, géneros, metales. Silk-Screen. Manuel Rodríguez 787 - 68688. G.C. 19/VIII/66

## MUEBLERIAS

"EL CIRCULO". ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades. G.C. 25/IX/66

"VALMIO". DEPOSITO, FABRICA. Dormitorios, comedores, living. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. G.C. 30/IX/66

"LA UNIVERSAL". SAN PABLO 2863. Ofertas para comerciantes. Todo tipo de artículos. 56967. G.C. 31/IV/66

"HONG KONG". MUEBLES FINOS de caña. Modelos exclusivos. Carmen 538. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. IX/66

"BRICEÑO". ESPECIALIDAD ENCHAPADOS. Comedores, dormitorios, living. Créditos. Lord Cochran 1134 - 52132. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. 14/VI/66

"SUPER MUEBLES". MODERNOS, ESTILO. Radios, encenderos, refrigeradores, lavadoras, máquinas coser. Créditos. Cuotas iguales. Arturo Prat 414. G.C. 24/VI/66

## MAQUINARIAS

"ORNAVEN". REFRIGERACION, BALANZAS, bombas, acilleras, reparamos. San Francisco 50, fono 383119. G.C. 27/IV/66

ESTABLECIMIENTO TECNICO, MAQUINARIAS coser, escribir, reparaciones. San Pablo 1776 - 86659. G.C. 12/VI/66

## MALETERIAS

"MALETERIA BRASIL". Estuches, guitarras, maitas, bolsos. Fabricantes. Condor 1060 - 81605. G.C. 15-XI-66

MALETERIA BANDERA. GRAN SURTIDO portatocadidos, Bolsos para colecciones. Toda clase artículos para deportes. Bandera 735. G.C. 6/IX/66

"MALETERIA". SAN DIEGO 111. Fabricación propia. Mayor y menor. Artículos de cuero. G.C. 12/VI/66

REPARADORA DE RADIOS Y CARTEAS "Sylvia". Composturas, tejidos. Cambios de cierre elctric. Fundas para maletas. Transformaciones de carteras de cocodrilo. Alameda 980, local 41. G.C. 24/IV/66

ATENCIÓN PARA SUS VACACIONES. El Excursionista. Reparaciones en general. Vicuña Mackenna 853. G.C. 27/IV/66

MALETERIA SANTA LUCIA LTDA. - Alameda 299, teléfono 30956. Maletas, carteras, bolsos, billeteras, cinturones, guantes, bolsos, portatocadidos, paraguas, lentes. G.C. 30/IX/66

## MENAJE

"CASA HIDALGO". ARTEFACTOS PARA el hogar, Fens, Sindenel, Hoover, Radios Philips. Amplias facilidades de pago. Alameda 1992. (Atención) este aviso obtendrá un descuento. G.C. 4/IX/66

"HIDALGO". CRISTALERIAS, LOZA, enlatados. Artículos regalos, cocinas. San Alfonso 42. G.C. 31/IV/66

"LA REGALONA". LOZA, CRISTALERIA, aluminio Fantuzzi. Cuchillería, plástico. Artículos para regalos. Alameda 2907. G.C. 13/VIII/66

## MUEBLERIAS

"EL CIRCULO". ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades. G.C. 25/IX/66

"VALMIO". DEPOSITO, FABRICA. Dormitorios, comedores, living. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. G.C. 30/IX/66

"LA UNIVERSAL". SAN PABLO 2863. Ofertas para comerciantes. Todo tipo de artículos. 56967. G.C. 31/IV/66

"HONG KONG". MUEBLES FINOS de caña. Modelos exclusivos. Carmen 538. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. IX/66

"BRICEÑO". ESPECIALIDAD ENCHAPADOS. Comedores, dormitorios, living. Créditos. Lord Cochran 1134 - 52132. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. 14/VI/66

"SUPER MUEBLES". MODERNOS, ESTILO. Radios, encenderos, refrigeradores, lavadoras, máquinas coser. Créditos. Cuotas iguales. Arturo Prat 414. G.C. 24/VI/66

## MENAJE

"CASA HIDALGO". ARTEFACTOS PARA el hogar, Fens, Sindenel, Hoover, Radios Philips. Amplias facilidades de pago. Alameda 1992. (Atención) este aviso obtendrá un descuento. G.C. 4/IX/66

"HIDALGO". CRISTALERIAS, LOZA, enlatados. Artículos regalos, cocinas. San Alfonso 42. G.C. 31/IV/66

"LA REGALONA". LOZA, CRISTALERIA, aluminio Fantuzzi. Cuchillería, plástico. Artículos para regalos. Alameda 2907. G.C. 13/VIII/66

## MUEBLERIAS

"EL CIRCULO". ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades. G.C. 25/IX/66

"VALMIO". DEPOSITO, FABRICA. Dormitorios, comedores, living. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. G.C. 30/IX/66

"LA UNIVERSAL". SAN PABLO 2863. Ofertas para comerciantes. Todo tipo de artículos. 56967. G.C. 31/IV/66

"HONG KONG". MUEBLES FINOS de caña. Modelos exclusivos. Carmen 538. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. IX/66

"BRICEÑO". ESPECIALIDAD ENCHAPADOS. Comedores, dormitorios, living. Créditos. Lord Cochran 1134 - 52132. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. 14/VI/66

"SUPER MUEBLES". MODERNOS, ESTILO. Radios, encenderos, refrigeradores, lavadoras, máquinas coser. Créditos. Cuotas iguales. Arturo Prat 414. G.C. 24/VI/66

## MUEBLERIAS

"EL CIRCULO". ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades. G.C. 25/IX/66

"VALMIO". DEPOSITO, FABRICA. Dormitorios, comedores, living. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. G.C. 30/IX/66

"LA UNIVERSAL". SAN PABLO 2863. Ofertas para comerciantes. Todo tipo de artículos. 56967. G.C. 31/IV/66

"HONG KONG". MUEBLES FINOS de caña. Modelos exclusivos. Carmen 538. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. IX/66

"BRICEÑO". ESPECIALIDAD ENCHAPADOS. Comedores, dormitorios, living. Créditos. Lord Cochran 1134 - 52132. Transformaciones y arreglos en general. Fábica: Puyehú 1464, Suptal, Alameda 228. G.C. 14/VI/66

"SUPER MUEBLES". MODERNOS, ESTILO. Radios, encenderos, refrigeradores, lavadoras, máquinas coser. Créditos. Cuotas iguales. Arturo Prat 414. G.C. 24/VI



# LOS JAZZISTAS DE SANTIAGO DARAN CONCIERTO MAÑANA

Los músicos apimarán también la velada jazzística del Club del Nahuel Jazz Quartet en Mc Iver 273, este domingo. Las entradas para el concierto del lunes se reti-



MARIO ESCOBAR, saxo alto del Nahuel Jazz Quartet. Este lunes el Nahuel Jazz Quartet, ha organizado un concierto en el Teatro Auditorium, a las 22.15 horas en la capital.

**NUEVA PROGRAMACION DE CB-135.**  
PANAMERICANA  
...  
MEXICANA  
...  
JUVENIL EN PANAMERICANA, de 15.30 a 17.00 horas. Animación: Bravo Alvear, Lucrecia, Alex Labbe y...

## Estrenos DE LA SEMANA

### LOS PARAGUIS DE CHERBERGO

Francesca 1964  
(Los parapluies de Cherbourg).  
Género: Comedia-drama cantada.  
Realización General: Jacques Demy (nacido en 1931).  
Música: Michel Legrand.  
Imágenes: Jean Rabier.  
Decorados: Bernard Evain.  
Interpretes: Catherine Deneuve — Nino Castelnuovo — Anne Vernon — Marie Michel — Ellen Farmer.  
Premios: "Louis Delluc 1964", "Gran Premio de Cannes 1964", "Premio del International Catholic Film".  
No es una Comedia Musical. Podría llamarse a "film-opera" Guy ama a Geneviève... Geneviève ama a Guy... Diecisiete y veinte rosados años... Tiempo e inmutables amor que no soporta la obligada separación que le impone la guerra y la conscripción militar de él.  
Esta simple historia de amor, se convierte bajo la realización maestra de Jacques Demy en el film del milagro... La dosificación perfecta entre la imagen y el sonido... Los colores fundidos a la música, participan de las características de cada momento vivido e identifican a cada personaje con un tema "musical-colorado": rosa, gris, rojo, naranja, azul, blanco y negro, destacan en el acentuación risueña de la época feliz, la tristeza y el peso de la ausencia, la desorientación pasional que envuelve al protagonista a su regreso, el bienestar y la nobleza que el amor de Marc ofrece a Geneviève y, finalmente, blanco y negro para Guy y Geneviève, serenos ya, en sus propios cauces de vida, sin tener nada que decirse y separados definitivamente.  
Los personajes "hablan cantando", con diálogos y voz natural; las frases del diario vivir, como las apasionadas promesas de amor cantadas en un registro vocal medio. Tanto Demy como Legrand, autor de la música, evitan usar tonos muy agudos o extremadamente graves. Y siendo Demy un innovador, en un tema de renovación lo realizó en forma inversa a lo acostumbrado: primero grabaron los cantantes que doblaban las voces de los actores y, posteriormente, éstos, debieron acomodarse mediante una excelente actuación personal a la frase melódica y rítmica de esta presincronización. Se procuró, además, que las voces correspondieran a la fisonomía física y psicológica de los personajes; voces simples para personajes simples... Se canta como se habla.  
El tiempo, factor básico en la temática del realizador, ha sido tratado como en las cintas del cine mudo: las tres partes en que se divide el film son presentadas por letreros: La Partida, La Ausencia, El Retorno. Cada una de ellas, se subdivide en capítulos que son indicados por algún dato relativo a fechas y a las estaciones del año que van marcando, a su vez, los cambios en los sentimientos de los protagonistas.  
Los decorados "hablan": Las murallas, Las piedras de las calles mojadas por la lluvia; el mar tan caro al sentir de Demy; lo hace aparecer en todos los films; las sillas del café, en que los enamorados se despiden en una de las más bellas escenas de amor del cine, comunican al espectador, al igual que todos los objetos domésticos, una suerte de tibieza, un sentimiento de "esto lo veo yo todos los días, es de mi mundo, y sin embargo, es poesía también..."  
Demy, joven a su juventud, sabe mirar el corazón y transformar la existencia cotidiana en un tema de renovado valor para vivir. Ya en "Lola", hacía decir a su protagonista, pese a todo, —"pero es bello vivir, no?" Tal parece ser el mensaje que en las dos cintas de largo metraje exhibidas en Chile, nos ha comunicado este maestro del cine actual. Junto al amor por la vida y por los seres que la viven, ofrece a quienes disfrutan y aman el cine, verdadera lección de armonía artística, cuya demostración culmina en "Los Paraguas de Cherburgo", muy justamente premiada con el galardón máximo del cine como obra de arte (El Premio Delluc).

## Por razones políticas rechazan film de Alain Resnais en Cannes

Comienzan protestas por la prohibición de "La Religieuse"  
PARIS (ANSA). — "Suizanne Simonin, la religieuse de Didier", la película de Jacques Rivette, a la que el Ministro de Información, Yvon Bourges, no concedió el visto bueno de la censura, será presentada en el festival cinematográfico de Cannes, según se decidió en una reunión celebrada anoche, por el Consejo de Administración del Festival, que adoptó la propuesta de la comisión de selección, propuesta avalada ayer tarde por el Ministro de Asuntos Culturales, André Malraux.  
**PROHIBEN FILM DE RESNAIS**  
En cambio, el Consejo de Administración del Festival no aceptó la propuesta de presentar "La Guerre est Finie", película franco-sueca de Alain Resnais, cuyos intérpretes principales son Yves Montand e Ingrid Thulin. Dado que el héroe de la película es el jefe de un grupo antifranquista, se piensa que la decisión haya sido adoptada por el Consejo de Administración para no contrariar al Gobierno de Madrid, que participa en el festival con dos películas.  
Francia participará, por lo tanto, en el festival de Cannes con dos largometrajes: "Un homme et une femme", de Claude Lelouch, que la representará oficialmente y "La religieuse", de Jacques Rivette.  
**PROTESTAS A FAVOR DE "LA RELIGIEUSE"**  
Cabe señalar, mientras tanto, que anoche en Rennes se celebró la primera reunión pública de una "Veillée de Francia" de protesta contra la prohibición de proyectar "La religieuse". Participaron de la reunión el productor de la película Georges de Beaulieu; el director de la misma, Jacques Rivette; y los directores cinematográficos Claude Chabrol y Pierre Schoendoerffer.  
"Elegimos "La religieuse", no para hacer una película escandalosa, sino para difundir las obras de Denis Diderot", declaró Jacques Rivette, según el cual la prohibición contra la película tiene a "hacer desaparecer el cine francés, para que no reste más que la televisión".  
Por su parte, Claude Chabrol subraya que "fue un solo hombre quien se atribuyó el derecho de prohibir la película" y recordó que la Comisión de Censura se pronunció en favor de la concesión del permiso.



ALAIN RESNAIS, el gran director de cine francés "Hiroshima, mon amour", una de las figuras más importantes del cine contemporáneo, recibió el rechazo del Festival de Cannes. La organización del Festival no aceptó su film "La Guerre est finie", protagonizada por Yves Montand, y por la excelente actriz sueca Ingrid Thulin. El film presentaba a un héroe antifranquista.

## FESTIVAL DE CINE ASIATICO EN SEUL

SEUL (ANSA-PRESS). — Se abre en Seul con el auspicio de la Federación de Productores de Cine de Asia, el décimo tercer Festival Internacional de Cine Asiático. Durará 5 días.  
Ya empezaron a llegar algunas delegaciones, entre las cuales una japonesa, encabezada por Hiroshi Okawa, presidente de la empresa TOEI, integrada por críticos, actores y actrices directores de cine, etc. Entre las estrellas del grupo figuran Yuriko Hoshi, Yoshiko Sakuma y Eiji Funakoshi.

## FESTIVAL MARIA TERESA-MARCO AURELIO-SERGIO INOSTROZA, PERA MADURA, HOY, TEATRO CAUPOLICAN

La magnífica audición "COMPASAS AL AMANECER" de Julio Tapia, por Radio Minería y Nacional, se anotó otra laudable iniciativa al contratar con la Empresa del Teatro Caupolicán su nuevo y original espectáculo Show Colérico-Maria Teresa-Cómico Carlos Heito - Sergio Inostroza-Pera Madura, que presentan HOY DOMINGO 8, en vermut 6.40 y noche 9.40.  
Hoy actuarán los magníficos instrumentistas "LOS TWISTERS" que durante cuatro años acompañaron a Luis Dimas. "Los Twisters" acaban de regresar de Buenos Aires; la eximia cantante favorita María Teresa; el cantante modélico Marco Aurelio, primer premio del Festival de la Canción de Viña del Mar; los graciosos cómicos Carlos Heito y Sergio Inostroza-Pera Madura; los tres grupos musicales de mayor suceso en Radio Minería; "Los Deltas" quinteto de afinadas voces emotivas; "Los Trovadores del Huasco" folkloristas de gran clase; "Las Sombras" núcleo colérico Twister; la morena Miriam Luz - Auto Sport; y las graciosas notas cómicas del fononímico Marcos Cuadrado.  
Considerando la popularidad simpática y cartel artístico de María Teresa, Marco Aurelio y los graciosos cómicos Carlos Heito y Sergio Inostroza-Pera Madura, hoy se registrará gran éxito en la fiesta de HOY DOMINGO 8 en el "Caupolicán", bajo los auspicios de la audición "COMPASAS AL AMANECER"-Radio Minería.  
Hoy actuarán los magníficos instrumentistas "LOS TWISTERS" que durante cuatro años acompañaron a Luis Dimas. "Los Twisters" acaban de regresar de Buenos Aires; la eximia cantante favorita María Teresa; el cantante modélico Marco Aurelio, primer premio del Festival de la Canción de Viña del Mar; los graciosos cómicos Carlos Heito y Sergio Inostroza-Pera Madura; los tres grupos musicales de mayor suceso en Radio Minería; "Los Deltas" quinteto de afinadas voces emotivas; "Los Trovadores del Huasco" folkloristas de gran clase; "Las Sombras" núcleo colérico Twister; la morena Miriam Luz - Auto Sport; y las graciosas notas cómicas del fononímico Marcos Cuadrado.  
Considerando la popularidad simpática y cartel artístico de María Teresa, Marco Aurelio y los graciosos cómicos Carlos Heito y Sergio Inostroza-Pera Madura, hoy se registrará gran éxito en la fiesta de HOY DOMINGO 8 en el "Caupolicán", bajo los auspicios de la audición "COMPASAS AL AMANECER"-Radio Minería.



SERGIO INOSTROZA, El Patito, Pera Madura, el sentido del humor, hoy, con CARLOS HEITO, sostendrá la comedia y alegría del Festival de "MARIA TERESA" EN EL "CAUPOLICAN".

## UNA NUEVA DIMENSION ARTISTICA QUE REGOCIJARA A ADULTOS Y NIÑOS DEL NORTE CHILENO: NUEVO GRAN CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1966, A 2 PISTAS SIMULTANEAS

Nuevo Gran Circo 1966, de la Empresa Chilena "Cóndor" del TEATRO CAUPOLICAN de Santiago, en una dimensión, por primera vez en el norte de Chile, a DOS PISTAS SIMULTANEAS... Atracciones artísticas internacionales y atracciones zoológicas-selváticas combinadas... CARPA IMPERMEABLE.  
En María Elena  
MIÉRCOLES 11 de mayo, única noche María Elena.  
En Tocopilla  
SABADO 14 de mayo, noche debut tocopillano; DOMINGO 15, mat. y n. triples despedidas Tocopilla.  
En Antofagasta  
MIÉRCOLES 18 de mayo noche debut antofagastino; JUEVES 19, matine, vermut y noche; VIERNES 20, vermut y noche; SABADO 21, glorioso 21 de Mayo, matine, vermut y noche patrióticas, y DOMINGO 22, triples despedidas de Antofagasta. En Antofagasta se instalará en el céntrico local de LATORRE esquina COPIAPO.  
En Iquique  
JUEVES 26 de mayo, debut iquiqueño en CASA DEL DEPORTE, el 27, 28 y 29 de mayo en Iquique.  
En Arica  
JUEVES 2 de junio, debut en Arica, Estadio CARLOS DITTBORN, el 3, 4 y 5 de junio en Arica. Subirá a LA PAZ, BOLIVIA.  
En Calama  
HOY DOMINGO 8, triples despedidas Calama. No actuará en Chuquiaguata pero habrá locomoción especial desde el mineral hasta las puertas del Circo en Calama.  
En P. de Valdivia  
MARTES 10 de mayo, única noche Pedro de Valdivia.  
**CIRCO Nº 1 DE CHILE**



### "OPERACION TRUENO"

(Dirigida por Terence Young, interpretada por Sean Connery; Claudine Augier, Adolfo Cell. Inglesa 1965).  
Terence Young, director de las dos primeras películas de James Bond ("Doctor No" y "De Rusia con Amor") vuelve nuevamente a mostrarnos que el Agente 007 puede superar sus increíbles hazañas, tan populares e interesantes. Pero no podemos usar el término "inverosímiles" con este personaje, que ya ha pasado a ser un semidios de nuestra época.  
A la altura de sus dos primeras obras, James Bond vuelve a ser el protagonista insustituible, el hombre de las aguas del Mar Caribe, y es necesario destacar la belleza de muchas de las aventuras submarinas de esta película, los hermosos efectos conseguidos, todo ello, unido a los paisajes, decorados, y la vertiginosa acción que no da respiro al espectador.  
James Bond es, a mi entender, insuperable. Podrá el cine de la actualidad haber creado numerosos imitadores, pero no tienen estos el mismo sabor de este agente secreto. Su estilo, después de 4 películas, está más refinado, su sentido del humor, bastante macabro, ha sido pulido para entregarnos a un Bond quizá más simpático, aunque no sea éste precisamente el efecto que se haya buscado. Muchos comentarios nos merecen este film, pero es difícil citar algo novedoso, debido a que todo ya ha sido ampliamente comentado. Esperamos que las artistas que lo acompañan en estas aventuras, Claudine Augier (Domini), Luciana Paluzzi (Fiona) y Molly Peters (Patricia), tengan el mismo destino de Honor Blackman (Pussy Galore), que interpretó un papel importante en "Goldfinger".  
Para aquellos personas que se decepcionaron de James Bond en "Goldfinger", les recomendamos esta película que con toda seguridad, les hará pasar un rato entretenido. F.V.A.

### Triunfa "La Casa Vieja", de A. Estorino; crudo y vigoroso drama latinoamericano



Ha sido unánime el aplauso para la obra del cubano Abelardo Estorino, "LA CASA VIEJA", que hoy y todos los días está presentando en el T. Antonio Varas el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, en única función, rematada a las 10 horas. Sobresaliente actuación de Tennyson Ferrada, Carmen Bunster, Mario Lorca, Claudia Paz, Rubén Sotocriell, Sonia Mena, Belicia Castro. "LA CASA VIEJA" estará en cartetera hasta el próximo domingo 15 de mayo, para luego dar paso al estreno de "ESPERANDO A GODOT", de Samuel Beckett, obra con la que se alternará semanalmente.

## HOY EN VERMUT 6,40 Y NOCHE 9,40

### NUEVA OLA EN EL T. CAUPOLICAN

MARCO AURELIO  
MARIA TERESA

HOY tarde 6.40 y noche 9.40 en el "Caupolicán" la voz romántica de Chile:  
MARCO AURELIO  
SERGIO INOSTROZA - PERA MADURA  
CARLOS HELO  
Los maravillosos folkloristas: LOS TROVADORES DEL HUASCO  
LAS SOMBRAS  
nueva agrupación musical colérica.

## TEMPORADA DE OPERA OFICIAL DE LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

(Plan de Desarrollo del Arte Lírico)

Invita a los cantantes nacionales y extranjeros residentes en Chile, que deseen participar, ya sea este año o en los próximos, junto a destacados figuras de la lírica internacional, a inscribirse en el TEATRO MUNICIPAL todos los días, desde las 10 A. M.

### CORO FILARMONICO MUNICIPAL

DIRECTOR: WALDO ARANGUIZ  
GRUPO LIRICO PARA CANTAR "TOSCA", DE PUCCINI

Inscripciones abiertas para coralistas, sopranos, altos, tenores y bajos.

Informes y atención en:  
TEATRO MUNICIPAL - FONO 65334, Y EN EL TEATRO MUNICIPAL  
ULTIMA SEMANA DE INSCRIPCION

### Mimeógrafos portátiles

En 205 (800 copias hora)  
CAJA 24 STENCILS: \$14.50  
Copias a Mimeógrafos  
Nueva York 35  
FONO 63882

### ACADEMIA BRUNI MODAS

Señora, ¿qué tal? Aproveche sus horas libres. Tome un curso por \$15 mensuales individual sin matemáticas, cortando su traje en la primera clase.  
Monjitas 825, Of. 206  
Pasaje Capri  
MATRICULA PERMANENTE

### OPTICA PINCUS

OPORTO DIPLOMADO EN CHILE Y EUROPA



# FARMACIAS DE TURCO

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 7 DE MAYO Y EL 14 DE MAYO DE 1968

1.er Sector.— Mapocho, Alameda, Teatinos, Cerro Santa Lucía, FARU, Alameda 1901, BRAND, Portal Bulnes 445, CAÑON, Bandera 719, SANTO DOMINGO, San Antonio 229.

2.o Sector.— Catedral, San Pablo, Marucana YUNGAY, Matucana 759, MODELO, San Pablo 1396, ANDACOLLO, Mapocho 2309, CRUZ BLANCA, San Pablo 2699, CUMMING, Agutinas 2299.

3.er Sector.— Quinta Normal, Carrascal Blanqueado: QUINTA, Nueva Imperial 4498; BARRANCO, San Pablo 5402; BELGICA, Mapocho 6101; BREMEN J. J. Pérez 5271; IDEAL, Mapocho 4032; CARRASCAL, Carrascal 4498.

4.o Sector.— Estación Central, Alameda, San Diego, Zañón de la Aguada, INDIO N.º 3, Matucana 2; GALASSO, Salvador Sanfuentes 2812; REPUBLICA, Alameda 2298; KIMENA, Bascuñán 1971; LA SANITARIA, Bascuñán 698; IVON, Avda. Matu 1536; BLANCO, San Antonio 1902; DIAZ, Franklin 1386; S. DE ABRIL, Bernal del Mercado 301; BELEN, Nariel 911; CARRERA, Los Pinillos 1800.

5.o Sector.— Alameda, Franklin, San Diego, Bustamante, — CELTA, San Diego 101; AVILA, Portugal 201; SAN ISIDRO, San Isidro 599; ATENAS, Portugal 1053; SAN FRANCISCO, Aren 1395; ARGENTINA, San Diego 1505; INDIANA, Franklin 486.

6.o Sector.— Providencia, Vitacura, Apoquindo, — SEMINARIO, Seminario 101; HOLLAND, SA, Avda. Providencia 2559; CASTILLO, Fco. de Aguirre 4755; EL GOLF, Renato Sánchez 3725; IRIS, Apoquindo 5224.

7.o Sector.— Bilbao, Irarrivasil, Marof, La Reina, — CENTRO DE SURCOA, Alameda 2321; SAN CARLOS, Fco. Bilbao 3885; NUEVA ORIENTE, Príncipe de Gales 6567; BABEL, Simón Bolívar 3715; RADIUM, Manuel Montt 2562; PESALOEIN, Avda. Espartero 523; LOS OLIVOS, P. A. Alameda 5276; ZUSIGA, Fco. Bilbao 58.

8.o Sector.— Gran Avenida, Santa Rosa, La Cipo, — RIA LUISA, Club Hípico 3251; SAN LAZARO, Caupein 2625; DAVILA, Quenchi 5755; KENIA, Avda. Central 685; J. M. (Caro) OCHAGABIA, Monts. Alférez 4797; SIBERCAEUX, Gran Avenida 3804; GRAN AVENIDA, Gran Avenida 5693; UNDA, Gran Avenida 1017; LA CISTERNA, Gran Avenida 8121; ARELLANO, El Cero 45310; SAN BOSCO, Covarrubias 9441; LA LEGUIA, Santa Rosa 3890; LA ORANJA, Santa Rosa 6567; REFINA, Casablanca 2425; MUNDIAL, Viala Mackenna 4182; IMPERIAL, Ecuador 899.

9.o Sector.— Recoleta, El Salto, — PIO MONO, Pío Mono 201; REYES, Valdivia 596; ALEMANA, El Salto 225; CONCHALI, Avda. Recoleta 3110.

10.o Sector.— Vitacura, Independencia, — CITY, Independencia 572; COLON, Fermín Vives 700; UNIVERSITARIA, Salomón Mack 593; CHILE, Independencia 1598; O'HERRENS, Independencia 3527; UNESCO, Tupac Katari 5319; TERRO, PERALTA, NENTE; FARMACIA DE URGENCIA, N.º 201; FARMACIA 75.

NOTA.— Por traslado de una contribución generosa que la profesión Químico Farmacéutico hace a la comunidad, sin mayor remuneración, los turnos nocturnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y otros que corresponden y podrán ser atendidos después de las 21 horas por la ventanilla correspondiente.

4) Automóviles, garajes y vehículos

NECESITA DINERO, SEÑOR ENTREGA a Jorjaco un automóvil, Avenida Bulnes 367.

QUIERE VENDER SU COCHE o comprar otro? Jorjaco, Avenida Bulnes 367.

JORJACO NECESITA URGENTE automóviles y camionetas, Avenida Bulnes 367.

VENDO CAMIONETA STUDEBAKER 500 kilos, año 1951, en muy buen estado, Tratar Correo San Enrique, Las Condes. Z-94

10) Construcción y sus materiales

PARA CORTINAS METALICAS PUERAS plegables y mallas transparentes, reparaciones domicilio. Atención a provincias. Solicite cotizaciones módicas a Rivadeneira Arturo, Pudahuel 568177, casilla 5106, Santiago. C-14-V-10

REJAS PROTECCIONES ANTEJARDIN, Galpones, Ventanas, Coberturas, Fachadas. Santa Rosa 1757, teléfono 57368.

CORTINAS METALICAS FACILMENTE Presupuestos. Reparaciones. Atención domicilio y provincias. Precios fuera de competencia. Puntualidad, San Diego 1671. Pono 51966, Casilla 7132. A. 910.

— SERVICIO de PRISIONES —

PROPUESTAS PUBLICAS PARA CONCESION DE RETIRO DE DESPERDICIOS DE RANCHO DE ESTABLECIMIENTOS PENALES DE LA CIUDAD DE SANTIAGO.

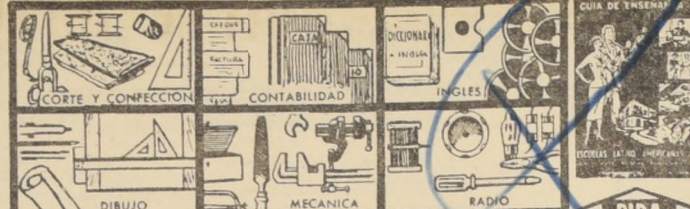
Solicitanse propuestas, de acuerdo con las bases, para obtener la concesión del retiro de los desperdicios de rancho de los establecimientos carcelarios de la ciudad de Santiago, dependiente del Servicio de Prisiones. Las bases deberán ser retiradas de la Dirección General del Servicio, Rosas N.º 1274, Sección Rancho, Santiago.

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y lacrado hasta el día de la propuesta, o sea el 16 del mes en curso, y se abrirán en esa misma fecha, a las 16 horas, ante el Director General de Prisiones.

EL DIRECTOR GENERAL.

# ESTUDIE practicando con estos materiales

ABONANDO UNA CUOTA REDUCIDA DE \$ 15 POR MES USTED PUEDE ESTUDIAR POR CORREO EN SU CASA.



**ESCUELAS LATINO AMERICANAS**  
ENSEÑANZA POR CORREO  
ESTADO 337, 5º piso, Of. 519  
Clasificador 862 - SANTIAGO

Sírvase enviarme GRATIS el libro "GUIA DE ENSEÑANZA"

NOMBRE \_\_\_\_\_ DOMICILIO \_\_\_\_\_ CURSO \_\_\_\_\_

### 14) Estatutos y legales

**PUBLICACION EN EXTRACTO**— Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales de los Obreros Municipales de la Reina Limitada (en formación), de la ciudad de Santiago. Constituida con fecha 26 de marzo de 1966, según consta de la protocolización ante Notario Público de Santiago, don Victor Bianchi Padeco. Se ha fijado plazo del titular don Jaime García Palazuelo, de fecha 10 de mayo de 1966, está compuesta de ciento veinticinco socios, pertenecientes a la Comunidad de la Reina que suscribe una acción de valor de mil doscientos sesenta y cinco (\$ 1.200) cada uno y declarando domicilio común en la calle Cañada 6330, ciudad de Santiago, Comuna de la Reina. Objeto o finalidad: Urbanización y construcción de viviendas. Domicilio: La Cañada 6330, La Reina. Duración: Indefinida. Capital suscrito: \$ 152.400; Capital pagado: \$ 5 por ciento. Directorio provisional. Consuecos en propiedad: Presidente, señor Raúl Maluenda Reyes; vicepresidente, señor Ernesto Poblete Leiva; secretario, señor Ricardo Méndez Zambrano; directores, señores Héctor Olivares y Florentino Navarro. Consuecos suplentes: señor Carlos Morales, señor Pascual Miranda, señor Segundo Céspedes; señor Juan Sanche, señor Carlos Argomonte, Junta de Vigilancia en propiedad: señor Elío Flores Maldonado, señor Sergio Torres Torres, señor Francisco Gallardo, señor Sustentado Alfrede Acevedo, B. Héctor Silva F. y Luis Leiva B. Gerente provisional: señor Héctor Obredor B. Se publica la siguiente nota sobre constitución de esta Cooperativa de acuerdo a la legislación vigente, La Reina, 6 de mayo de 1966, 8 de mayo de 1966. Raúl Aluenda F., presidente; Ricardo Méndez Z., secretario.

## GUIA PROFESIONAL

**MEDICOS**  
DR. JOSE FROMOVICH  
Medicina geriátrica, vejez.  
Avenida Bulnes 377, Departamento 605. Fono 67176  
GP. 3/11

DOCTORA NAVARRETE  
Señoras. Obstetricia, Ginecología. Vicoña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas de 16 a 19 hrs. GP. C. H/O

DR. GASTON RAMIREZ  
Plal. Manuel Rodríguez 56. Fono 88833  
H/O, C. PG.

DR. HERNAN DEL PINO  
Enfermedades de Niños. Rayos X.  
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 392601. Lunes miércoles y viernes. Domicilio. Fono 496745. Pedir hora.

DR. ARMANDO VARAS ESPEJO  
Medicina Interna Endocrinología. Exclusivamente sábados de 15 a 18.30 horas. Mac Iver 175, 3.er piso. Fono 397580  
GP. 12V-46

DR. VITERBO PARRA BARAHONA  
Señoras: Obstetricia, Ginecología, Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención de 11.30 a 14.30. Domicilio: teléfono 372399.

DR. ABRAHAM WASSILUTH  
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Riñón, X. Consultas: República 940246-5451. Atención de 16 a 19 hrs. GP. 12-V-1X

KNUT NILSSON  
Urgencias: Domicilio 86924. Consultas: 66739, San Pablo 1370. Departamento 25. 10 a 12 y 5 a 8. GP. 20-VI

MONTORO MEDICINA INTERNA  
Hernias, vértigos, hemorroides, hígado, impotencia, reumatismo. Avda. Santa María 449. Teléfono 373179. GP. 28-V-46

ROBERTO SAINZ RECIO  
Medicina General. Corazón, Hígado, Riñón, Estómago, Oesofago. N.º 48, Santiago. Teléfono 940246-5451. Fono: 35361 — 495474. 7-VI-66

SOCCIEDAD ASISTENCIAL MEDICA DE CHILE  
Atiende todas las especialidades médicas-quirúrgicas. Adultos y niños. Internistas, Cardiología, Cirugía, Ginecología, Pediatría, Urología, Otorrinolaringología, Obstetricia, Oculista, Piel, Neurología, Traumatología, Odontología, etc. Cuerpo médico de 40 doctores y 15 dentistas.

TARIFAS MINIMAS  
Atención permanente. Consultoría: Viterbo Parrá Barahona, 92, segundo piso (frente Universidad Católica), Teléfono 382112. GP. 7-VI-66

**DENTISTAS**  
DENTISTA RODRIGUEZ  
Extracciones, prótesis inmediata, coronas, fundas. Espinas: Compañía 1068. Oficina 1103. Fono 85702. C-30-V-66

**LABORATORIOS CLINICOS**  
DR. BENJAMIN FICH  
Erlmones Sangre, Orina, Hematología, Bacteriología, San Antonio 418, Depto. 1003. Teléfono 392843. GP. 30-V-66

**MATRONAS**  
SEÑORA PHERINY  
Lora Cochran 114. H. J. C. GP.

Dr. SEPULVEDA  
Atención a domicilio. Fono 32356. A-26-VI

**OCULISTA**  
DRA. TOBAR  
Moneda 1040 — Oficina 1203. TELEFONO 64837. CONSULTAS 6 a 7.30 P. M. SABADOS, 12 a 1 P. M. 6-VII-66

"BITRAN"  
Estado 115 — Depto. 301. 383523. GP. 16-V-66

**ORTOPEDICOS**  
ESTABLECIMIENTO EDUARDO THEODOLIZ  
Prótesis sobre medida. Fajas ortopédicas. Medias elásticas, Aparatos Colostomía, Urinarios, Píntas, Brazos artificiales, Plantillas, Vendas, Sillas ruedas, Pautinas. CARMEN 105 — 3200-66 GP. 30-X-66

**ABOGADOS**  
SANCHEZ DEL POZO  
Especialidad asuntos matrimoniales, posesiones afectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques. Moneda N.º 1137, oficina 78. Teléfono 89113. H.O. C. GP.

RAQUEL KOGAN B.  
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9.º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20. GP. 11-V

ELIAS NEGHEB RODRIGUEZ  
Julios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono 88387. GP. 6-V-66

ESTUDIO JURIDICO  
Especialidad Asuntos Laborales. Amortizaje B. Of. 20348. Fono 711700. Lunes a viernes, 12 a 13.16. Lunes a viernes, 12 a 13.16. 20. Sábados 11 a 13. GP. 15-V

**CLINICAS**  
MATERNIDAD EVANGELICA PRESBITERIANA  
"Madre e Hijo"  
Santa Rosa 1503 — Fono 52229  
Control médico prenatal — Partos. Clínica de niños hasta los 6 años. GP. A. 30/IX/66

**OPTICAS**  
LENES DE CONTACTO, BAJO prescripción médica. Optica ANDRES HAMMERLEY. Bandera 183 (subterráneo) Fono 89243. GP. 12/X/66

**PRACTICANTES**  
PRACTICANTE ARAYA — SALAZAR  
RECOLETA 320 — 372515. GP. 20-VI-66

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE  
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 116, Fono 60828. Atiende prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.

**RADIO Y TELEVISION**  
RADIO TELEVISION  
Reparaciones — Amplificadores Parlantes — Jugadores Transistores Catedral 1049 Local 6. Fono 64333. GP. 30/VII

**PEDICUROS**  
AVILES  
Pedicura y Practicante. Cumming 662 — 65842 (Misto), Indolore TARDÉS: Baños Cosméticos (Hombres). GP. 11-V

**TRADUCTORES**  
TRADUCCIONES INA  
33 Idiomas. Los primeros en traducciones. Fundada en 1954. Agustinas 972, Oficinas 317-318. Teléfono 88892. GP. 15-V

48) Remates y Citaciones

EN EL REMATE QUE EFECTUARE EL día 8 de mayo de 1968, en calle Bulnes 2221, a las 11 de la mañana, Remataré especies consignadas de las siguientes personas: Carlos Leal, Oscar Valdivia, Meléndez, Luis Aspé, Guillermo Schmidt, Victoriano Troncoso, Herminia Cabello, David Germana, León Herman, Nicomarc Marticorena Perera, Martillero Público. C-8-48

REMATE MENAJE DE CASA, RADIO, electro, amoblados, comedor, dormitorio, living, escritorio, alfombras, cuadros. Sábado 7, domingo 8, 3.12 P. M. y 11 horas y 3.12 P. M., Eléctrico en primera citación y 17.30 horas en segunda citación. Local: Teatro Parroquial, Avenida Bueta, Tabla Memoria y balance anual elección de directores. Asuntos varios. — El secretario, Santiago 5 de mayo de 1968. A-8-48

REMATE — ANTE SEGUNDO JUZGADO Civil, remataré por orden del Sr. Juez Mayor Cuarta, Santiago, Bandera 142, remataré propiedad calle Matucana N.º 169, al 171 de esta ciudad, inscrita a nombre de la deudora a fs. 8417, N.º 15.145 del Registro de Bienes Muebles, inscrita a nombre de Sr. 20.000, contado. Boleto 10 por ciento minimum. Otros antecedentes y bases en juicio "Banco del Estado de Chile con Demeter Susana". — Secretario. A-10-48

REMATE — ANTE QUINTO JUZGADO Civil, remataré 2º piso, departamento 15 horas, propiedad ubicada calle Anibal Pinto 213, Santiago, inscrita folios 10383, N.º 12328, Conservador Santiago, año 1962. Mínimo \$ 3.864. Precio contado. Postores acompañarán boleto orden Tribunal por \$ 2.000. Propiedad subasta estado se encuentran. Todo gasto e impuesto cargo subastador. Otros antecedentes: auto 1956-64, Bruna con Lobos. Ejecutivo. — Secretario. A-10-48

GRAN REMATE DEL MENAJE DE CASA, Domingo 8 de mayo, a las 10.30 y 3.30 de la tarde, calle Elisa Cole 48 (por Av. Vicuña Mackenna al 227), por orden de la Sucesión del señor Luis Valdivia Cole, Edificio Pérez, María de Orellana, Dnycar, Julián Calle, María de los Angeles, Rafael Nagel, 3.864. Cano, Hugo Muñoz, Abdón Humeros, Antonio Zerbi, Luis Monje, Fernando Barro, Raúl Rappo, Luis Meléndez, León Herman, Josefina Reyes, Luis Meléndez, León Herman, Josefina Reyes, Luis Latorre, Carlos Fiesch, Eloy Aguilera, Guillermo Contreras, Roberto Ruyis, Cristina Navarrete, Elisabette Baltra, Francisco Calderón, Moisés Pastrian, Mercedes Larrain, Gabriela Lira de Correa, Adriana V. de Cheyva, Rosa de Wood, Adolfo Lesser, Raquel Anquiter, Sergio Navarro. A la vista: Alfrede Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos. C-8-48

EL VIERNES 13 DE MAYO, A LAS 3 P. M. en calle Characabó N.º 763, remataré por orden del Sexto Juzgado Civil de Menor Cuantía, juicio Agustinas 507, con Pineda Nariel. Un embotellado de living, tres piezas, sofá y dos sillones tapiz gobe-lino. Nicomarc Marticorena Perera, Martillero Público. C-11-48

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE Acreditados y Clero de Registro. Por acuerdo del Directorio citase a Junta General Ordinaria de Acreditados y Clero de Registro, a celebrarse el 18 de mayo de 1968, a las 12 horas en las oficinas de la Sociedad, en esta ciudad, Camino a Melipilla N.º 789, con el objeto de tratar la Memoria, el Balance correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1.º de enero y el 31 de diciembre de 1967 y el 31 de diciembre de 1968 y designar Inspectores de Cuentas. La Memoria y el Balance correspondiente al ejercicio en referencias, están a disposición de los señores Acreditados en nuestras oficinas. Para estos efectos el Registro de Acreditados permanecerá cerrado desde el día 12 al 18 de mayo de 1968, ambas fechas inclusivas. — JOSE VALLEJO ERRERA, presidente. A-10-48

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**18) Instrucción y Educación**  
CURSOS DE COMERCIO, SECRETARIA-ria, Comercio, Taquígrafas, Dactilografas, Oficinistas, Auxiliar, Contabilidad, Curoca rápidos. Enseñanza completa. Profesores especializados. Horarios: mañana, tarde, vespertinos. Solicite prospecto. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030, (cerca Puente). Teléfono 69296. A-15-V-18

"HENRY", CABALLEROS, NIÑOS, TEATINOS 750. C-30-18

"HENRY", PELUQUERIA SEÑORAS, Bascuñán 333. C-30-18

"HENRY", PERMANENTES PEINADOS, corte "gratis", Teatinos 750. C-30-18

NECESITAMOS SEÑORITAS PARA Preparar, como secretarías. Empleo garantizado, Alameda 406, Pasaje Rex, tercer piso, Rancagua. C-16-V-18

20) Libros, estampillas y útiles de escritorio  
CAMBIO, COMPRO, VENDE, RE-vistas y novelas. "El Rebelde" (García Lorca) Mens. Arturo Prat 5018. Santiago. C-8-VIII-66-26

23) Máquinas encerradoras, jugueros y otras  
SERVICIO TECNICO DE REFRIGERADO-res, línea completa para refrigerado-res "Vanguard". Tratar, General del Canto N.º 27, fono 497915. Z-10-23

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

18) Instrucción y Educación.  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**14) Estatutos y legales**  
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie Y. N.º 3044473, 3044474 y 3044475, del Banco de Chile-Centro, quedan nulos por aviso correspondiente. A-9-14

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

**18) Instrucción y Educación.**  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**14) Estatutos y legales**  
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie Y. N.º 3044473, 3044474 y 3044475, del Banco de Chile-Centro, quedan nulos por aviso correspondiente. A-9-14

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

**18) Instrucción y Educación.**  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**14) Estatutos y legales**  
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie Y. N.º 3044473, 3044474 y 3044475, del Banco de Chile-Centro, quedan nulos por aviso correspondiente. A-9-14

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

**18) Instrucción y Educación.**  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**14) Estatutos y legales**  
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie Y. N.º 3044473, 3044474 y 3044475, del Banco de Chile-Centro, quedan nulos por aviso correspondiente. A-9-14

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

**18) Instrucción y Educación.**  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48

**14) Estatutos y legales**  
HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE serie Y. N.º 3044473, 3044474 y 3044475, del Banco de Chile-Centro, quedan nulos por aviso correspondiente. A-9-14

**15) Fábricas diversas**  
NOVIOS, COMPREN SUS ALGO-rias en la fábrica más antigua de Chile. Casa Soest, Nueva York 66. "FABRICA DE MARMOL RECONSTITUIDO" — Leverropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yraizaval 291, Santiago. C. 18-VII-15

**18) Instrucción y Educación.**  
VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257. A. 15118

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, Ofrece Curso de Modas y Cortador Sastre y también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257. A. 15118

"ACADEMIA HENRY", CURSOS RAPIDOS de peluquería con Sursuel en Arica y Los Angeles, Teatinos 750. C-30-18

"HENRY", INTERNADO MODERNO, Teatinos 750. C-30-18

**36) Ocupaciones buscan**  
SE OFRCE JEFE DE OBRAS PARA D-irigir trabajos, dentro y fuera de Santiago. Dirigido al señor Ramírez, Población Manuel Rodríguez, calle No. 2160, (por Independencia situ-ada del 45). Z-9-36

**37) Ocupaciones ofrecen**  
MODISTAS, AYUDANTAS, COSTURERA, composturera, Modas, necesario, Cueto 615. A-9-37

**38) Peinados, belleza y modas**  
"VENTA PESTANAS POSTIZAS" SE entrega coloridas. Líquido importado, maquillajes. Pedir hora 86081, Edificio 102, Depto. 15. C-10-38

**40) Propiedades venden**  
VENDO CASA 3 DORMITORIOS, PIE-sa empleada, entrada auto, parón. Ep. 22.000, fono 96558. A-8-40

VENDO TALCAMAVIDA 12 CUADRAS terreno, 6 con pinos de 15 años. Tratar, su dueño, Pielicla D129, casa 3. A-9-40

48) Remates y Citaciones

REMATE CASMIREN.— ORDEN, Patricio Rámila, Alameda 3125, 9 al 14 mayo, 11 y 16 horas, Germán Geil, Martillero. A-11-48



# BOMBARDEROS DE EE. UU. SOBREVUELAN HANOI

**SAIGON, 7 (UPI).—** Fuerzas de infantería norteamericanas dijeron hoy haber obtenido una de las mayores victorias de la guerra de Vietnam, destruyendo a más de 446 comunistas.

En la guerra aérea, aviones de los Estados Unidos impidieron que los comunistas celebraran el duodécimo aniversario de la derrota francesa en Indochina, bombardeando Dien Bien Phu, la histórica fortaleza donde los franceses se rindieron al Vietnam, el siete de mayo de 1954.

## RAID SOBRE HANOI

Los aparatos de la Fuerza Aérea y de la Marina destruyeron instalaciones de abastecimiento a lo largo de la costa de Vietnam del Norte, un despacho de la Agencia Noticiosa Soviética TASS, refiriendo que algunos de los aviones volaron sobre los suburbios del oeste de la capital norteamericana, "donde fueron recibidos por fuego antiaéreo".

## OPERACION TERRESTRE

La primera división de caballería aeromóvil norteamericana y tropas survietnamitas prosiguieron la operación "David Crockett" que llevan a cabo unos 500 kilómetros al norte de Saigón, sobre la costa central, presionando un batallón comunista que recibió refuerzos y que está cercado desde el miércoles, de espaldas al mar de la China.

## PUNTE DESTRUIDO

**SAIGON, 7 (ANSA).—** La principal carretera de abastecimiento entre China y Vietnam del Norte ha sido interrumpida. Así lo comunicó un portavoz militar estadounidense, quien precisó que los aviones norteamericanos derribaron dos arcos de un importante puente carretera, a unos cuarenta kilómetros de la frontera con China. La acción fue efectuada el jueves pasado, y sus efectos fueron comprobados ayer.

## SITUACION POLITICA

**CAN THO (Vietnam del Sur), 7 (UPI).—** El Primer Ministro, Nguyen Cao Ky, advirtió hoy que las fuerzas armadas survietnamitas intervendrán si los comunistas o las neutralistas ganan las próximas elecciones generales en el país.

"Si el pueblo eligiese un gobierno comunista o neutralista, nosotros (las Fuerzas Armadas) nos alzaremos y lucharemos", declaró el Mariscal del Aire.

"No quiero emplear la expresión "golpe de estado". Es fea, añadió.

Caoky manifestó que estaba seguro de que "la mayoría del pueblo de Vietnam es anticomunista".

Recalcó, sin embargo, que "en el pasado, en el presente y en el futuro, las Fuerzas Armadas han desempeñado y continuarán desempeñando un papel importante y decisivo, bien se hallen dentro o fuera de una asamblea (elegida en votación popular)".

## DESARROLLO SUDAMERICANO TRATARÁ CIME EN GINEBRA

**GINEBRA, 7 (ANSA).—** La cooperación para el desarrollo de los países de América Latina figura entre los principales asuntos que serán examinados durante la decimoquinta sesión del Consejo del Cime (Comité Intergubernamental para las Migraciones Europeas), que tendrá lugar en Ginebra, entre el 9 y 13 de mayo.

El interés que despierta el problema está demostrado por la participación en esta sesión de numerosas personalidades, como el senador Edward Kennedy, el senador Jacob Javits —miembro del Comité del Senado norteamericano para América Latina—, el coronel Atezzana, director general de la Oficina de Planificación y Desarrollo de Bolivia, además de los delegados de treinta países miembros, seis países observadores y representantes de numerosas organizaciones internacionales.

En su informe para 1965, el director del CIME, Bastian Havenan, declara que el programa destinado a facilitar la emigración de personal calificado hacia Latinoamérica, ha dado en dicho año resultados satisfactorios, sobre un número de 5.000 emigrantes transportados por el CIME, 519 eran técnicos y especialistas altamente calificados, lo que implica un aumento del 12% respecto al período anterior.

# TITO Y NASSER PIDEN DESARME

**CAIRO, 7 (UPI).—** El Presidente de la República Árabe Unida (RAU), Gamal Abdel Nasser, y el Presidente de Yugoslavia, Josip Broz Tito, pidieron hoy que se convocara una Conferencia de Desarme "Globo", para que todos los países del mundo se comprometieran a un acuerdo que evitara la proliferación de las armas nucleares.

**COMUNICADO CONJUNTO**

En Comunicado Conjunto, emitido al término de la visita de cinco días que Tito hizo a Egipto, los dos Gobernantes pidieron que se ponga término a los ataques aéreos en Vietnam, y que entren en vigencia los acuerdos de la Conferencia de Ginebra de 1954, sobre la antigua Indochina.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Se informa asimismo que Nasser aceptó la invitación a visitar Yugoslavia en un futuro próximo.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

Advierte también que la violación de la Independencia de otros países "expone al mundo a sufrir nuevos colapsos" y está en conflicto con la Carta de las Naciones Unidas.

El documento se complace en la alentadora tendencia a aumentar el número de países dispuestos a tomar posición independiente en los problemas internacionales.

## Actualidad Mundial en Pocas Líneas

**LA PAZ, 7 (ANSA).—** "LAS ELECCIONES DEBEN CELEBRARSE, IMPROPOSTAMENTE, EN LA FECHA SEÑALADA PARA CONSEGUIR LA CONSTITUCIONALIZACIÓN DEL PAÍS Y PARA AFIANZAR LA CONFIANZA INTERNACIONAL Y DEL PUEBLO", FORMULO TAN CATEGÓRICA AFIRMACIÓN EL GENERAL OVANDO CANDIA, PRESIDENTE DE LA JUNTA MILITAR DE GOBIERNO, AL REFUTAR UNA DECLARACIÓN DEL DOCTOR NAVARRAS TRIGO, EN EL SENTIDO DE QUE DEBÍA CONTINUAR AL FRENTE DEL GOBIERNO HASTA ALCANZAR EL TOTAL REORDENAMIENTO DE BOLIVIA. DIJO TAMBIÉN OVANDO QUE LA JUNTA MILITAR "SOLO BUSCA EL PRESTIGIO DEL PAÍS".

**TERREMOTO EN SUDAFRICA**

**JOHANNESBURG (Sudafrica), 7 (UPI).—** Un terremoto "muy fuerte", según los sismólogos, sacudió anoche, durante diez segundos, esta ciudad sudafricana.

Aunque sus efectos fueron menores que los del intenso terremoto registrado hace pocos años, el mismo tiempo ventoso y agitado seches en muchos lugares de la ciudad, acostumbrada ya a este tipo de fenómenos.

**GINEBRA 7 (ANSA).—** SE INAUGURÓ HOY EN ESTA CIUDAD LA NUEVA SEDE DE LA ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE LA SALUD (OMS), CON UNA SOLEMNE CEREMONIA, EN LA QUE TOMARON PARTE LAS PRINCIPALES AUTORIDADES SUIZAS Y LOS REPRESENTANTES DE LOS CIENTO VEINTISÉIS PAÍSES MIEMBROS Y DE LAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES. EL EDIFICIO CONSTRUIDO SEGÚN UN PROYECTO DEL ARQUITECTO SUIZO JEAN TOSCHNI, COMPRENDE QUINIENTAS OFICINAS, UN SOTANO DE ESTACIONAMIENTO PARA TRESCIENTOS CINCUENTA AUTOMÓVILES Y UN RESTAURANTE PARA MIL PERSONAS.

**ACCIDENTE AEREO**

**POTTSTOWN (Pennsylvania), 7 (UPI).—** Un avión que llevaba paracaidistas durante una feria de aviación en el aeropuerto de Gran Manchester, se estrelló hoy, la policía dijo que hay, por lo menos, seis muertos.

El desastre ocurrió cerca del aeropuerto, donde se realizaba una competencia de descenso en paracaídas.

El avión, un monoplano, se incendió al caer a tierra.

**TEMBLOR EN SARAJEVO**

**SARAJEVO, 7 (ANSA).—** NOCHE EN BLANCO PARA LOS HABITANTES DE ESTA CIUDAD, LA CAPITAL DE LA REPUBLICA FEDERADA YUGOSLAVA DE LA ESCSIA-HERZEGOVINA. DOS FUERTES MOVIMIENTOS SÍSMICOS, EL PRIMERO REGISTRADO CUARENTA Y OCHO SEGUNDOS DESPUES DE LA UNA Y EL OTRO A LOS DOS MINUTOS Y MEDIO SIGUIENTES, LOS HICIERON ALZARSE DE LOS LECHOS Y LOS INDIJERON. POR PRUDENCIA, Y RECORDANDO TODAVIA EL DOLOR PROVOCADO POR EL TERREMOTO QUE EN JULIO DE 1963 DESTRUYÓ LA CIUDAD DE SKOPJE.

**DANOS A ESTADOS UNIDOS**

**LA HAYA, 7 (UPI).—** El funcionario norteamericano William R. Tyler, director nocturno con funciones del Ministerio de Relaciones Exteriores, el día caído al edificio del Consulado General norteamericano en Amsterdam, el jueves por la noche, por un grupo de varios cientos de manifestantes que protestaban por la política norteamericana en Vietnam.

**URUGUAY Y EL F.M.I.**

**MONTEVIDEO, 7 (ANSA).—** TRAS NEGOCIACIONES QUE SE PROLONGARON DURANTE VARIAS SESIONES Y EN MEDIO DE GRAN TENSERVA, ABANDONÓ HOY EL URUGUAY LA MISION DEL FONDO MONETARIO INTERNACIONAL ENCARBADA POR PAUL BRAND, LLEVANDO APARENTEMENTE A WASHINGTON UN PRINCIPIO DE ACUERDO PARA EL OTORGAMIENTO A ESTE PAIS DE UN PRESTAMO STAND BY DE 15 MILLONES DE DOLARES. EN LOS ESTADOS UNIDOS EL CONSEJO DIRECTIVO DEL ORGANISMO FINANCIERO INTERNACIONAL ESTUDIARA EL BORRADOR Y EN CASO POSITIVO SE FIRARÁ LA TERCERA CARTA DE INTENCIONES QUE PERMITIRIA A URUGUAY LA OBTENCION DEL MENCIONADO CREDITO Y EL AVAL PARA ULTERIORES PRESTAMOS.

**COHETES INVULNERABLES TIENE URSS**

**MOSCÚ, 7 (UPI).—** El Jefe de la Defensa Aérea de Moscú declaró hoy que los proyectiles soviéticos están en condiciones de derribar bombarderos invasores o cohetes enemigos, ya sea de día o de noche, bajo cualquier tiempo y aunque la fuerza intrusa apele a tácticas evasivas o de interferencia radial.

El coronel S. N. Grechko, jefe de defensa moscovita, declaró a la agencia noticiosa oficial soviética Tass que "los últimos años han introducido cambios revolucionarios en la defensa antiaérea".

**CAPACIDAD DE COHETES**

Agregó que la velocidad de los proyectiles antiaéreos soviéticos es "muchas veces la del sonido" y que "llevan una carga nuclear capaz de destruir blancos aéreos o cósmicos a cualquier hora del día o de la noche, bajo cualquier condición y cualquier distancia. Si el enemigo apelara a maniobras aéreas evasivas o interferencia radial, ello no impediría que estos proyectiles cohetes dieran en el blanco", manifestó Grechko, quien terminó diciendo que los ejemplares que fueron vistos en la Plaza Roja durante el desfile del primero de mayo, siguen perfeccionándose constantemente.

# Buscan a Che Guevara en Colombia

**BOGOTÁ, 7 (Inter Press Service).—** A insinuación de la Agencia Central de Inteligencia de los Estados Unidos (CIA), los servicios secretos del Gobierno colombiano han iniciado la búsqueda de Ernesto "Che" Guevara en diversos lugares del país.

Según los informes de la CIA, el ex número dos de la revolución cubana estaría en Colombia desde hace tres semanas coordinando la acción de grupos armados que operan en cinco provincias de este país.

**SEVERO CONTROL**

Aparentemente, los agentes secretos han comprobado desplazamientos anormales de individuos que en los últimos años han estado vinculados a la actividad guerrillera, y en función de ello han ordenado un severo control en las carreteras del oriente colombiano, en aeropuertos y zonas fronterizas.

En esta operación cooperan con el Departamento Administrativo de Seguridad y del ejército.

**GUEVARA EN COLOMBIA**

Los informes de la presencia de "Che" Guevara en Colombia coinciden con el aumento de la actividad guerrillera que ha comenzado a comprobarse aquí.

En Pato, una localidad de la provincia de Meta, ubicada a quince horas al suroeste de Bogotá, se atribuye a guerrillas de Oscar Reyes la muerte de tres campesinos y el secuestro de otros siete.

El grupo de Reyes es uno de los doce destacamentos guerrilleros que continúan operando en Colombia a pesar de la drástica campaña de "pacificación" lanzada por el actual Presidente, Guillermo León Valencia.

## CHINA REFUTA ACUSACIONES INDIAS SOBRE VIOLACIONES

**TOKIO, 7 (UPI).—** China refutó acusaciones de ese país sobre "intrusiones" chinas en su territorio, según dijo hoy Radio Pekín en una transmisión captada en esta capital.

La nota, que fue entregada el lunes, dice que las acusaciones indias de violaciones de su frontera por chinos comunistas constituyen "un vano intento para confundir la opinión pública y para tapar intrusiones indias".

En repetidas oportunidades, la India acusó a China roja de enviar tropas a través de la frontera a una zona desmilitarizada que se había acordado mantener como territorio neutral a propuestas de Colombo.

"Esta afirmación es extremadamente absurda", dijo en su nota el Ministerio de Relaciones Exteriores de China roja. "La tal zona de 20 kilómetros, así como Longju, Cha Dong y otras regiones, son todos territorios chinos. En busca de un aflojamiento de la tensión fronteriza, y después de rechazar el ataque armado indio en el invierno de 1962, China tuvo la iniciativa de retirar sus guardias fronterizos a 20 kilómetros de la línea de demarcación..."

"Esto", añade la nota, "testimonian plenamente la sinceridad de China por hallar una solución pacífica a la cuestión fronteriza".

## Neumáticos Bridgestone

Llegaron para:

- MOTONETAS
- MOTOCICLETAS
- AUTOMÓVILES
- CAMIONETAS
- CAMIONES
- TRACTORES
- MOTONIVELADORAS INDUSTRIALES

**SALOMON DIAZ A.**

Serrano 32  
Fono 382412

## ASOCIACION AUXILIARES DE ENFERMERIA SANTIAGO LOCAL

La Asociación Auxiliares de Enfermería Hospital San Francisco de Borja pone en conocimiento a sus socios y consocios de todo el país que la Ley 15.226 del año 1957, los autoriza para ejercer libremente la profesión.

★  
MAYORES ANTECEDENTES: Diríjase al presidente de esta organización en este Hospital.

## MISION DE RHODESIA LLEGO A LONDRES PARA NEGOCIACIONES

**LONDRES, 7 (UPI).—** Una misión de Rhodesia, integrada por tres personas, llegó hoy a esta capital, por vía aérea, para iniciar conversaciones exploratorias de paz, a fin de echar las bases para negociaciones posteriores con Gran Bretaña, tendientes a solucionar la disputa planteada por la declaración unilateral de independencia de Rhodesia.

(Con posterioridad al arribo del Primer Ministro de Rhodesia, Ian Smith, declaró en Marendalías, a 72 kilómetros de Salisbury, que los enemigos del país no habían podido hallar "una sola falla en la armadura nacional").

Las conferencias de Londres se inician seis meses después de que Smith declarara unilateralmente la independencia de su país, el 11 de noviembre y declarara nulos los vínculos con la colonia británica.

Esta declaración fue la primera de tipo unilateral que se produce desde el año 1776, en que lo hicieron las colonias americanas.

Los representantes de Rhodesia vienen ahora a la mesa de conferencias, luego de seis meses de energías sanciones económicas y financieras impuestas por Gran Bretaña con el apoyo de la mayoría del mundo.

La AFA había dispuesto que el próximo martes, a las 21.15 jugarán en la cancha de San Lorenzo de Almagro, River e Independiente, para establecer cuál de los dos sería el finalista.

En cuanto a la disputa del último partido frente a Peñarol, finalista de la Zona B, la AFA había fijado los días 12 y 17 del corriente mes, y en caso de que terminaran con empate, habría de jugarse un partido definitivo el 20.

La AFA deberá decidir ahora en cuanto a las impugnaciones que han presentado Independiente y River Plate.

## LA COPA LIBERTADORES DE AMÉRICA

Tanto fue el desagrado que los representantes de ambos clubes impugnaron por nota ante dicha Asociación las fechas, aduciendo que no habían sido ni siquiera consultados y que la medida se adoptó en ausencia de sus delegados.

La AFA había dispuesto que el próximo martes, a las 21.15 jugarán en la cancha de San Lorenzo de Almagro, River e Independiente, para establecer cuál de los dos sería el finalista.

En cuanto a la disputa del último partido frente a Peñarol, finalista de la Zona B, la AFA había fijado los días 12 y 17 del corriente mes, y en caso de que terminaran con empate, habría de jugarse un partido definitivo el 20.

La AFA deberá decidir ahora en cuanto a las impugnaciones que han presentado Independiente y River Plate.

## OPERADORES I.B.M.

Se proveerá dos cargos de Operador I.B.M. con 33 horas semanales. Renta mensual \$ 550.00. Acordado a régimen de TRIENIOS y Asistencia de Máquinas 25% vital. REQUISITOS: 60 HUMANIDADES. Curso I.B.M. SALUD COMPATIBLE.

ATENCIÓN E INFORMES: ALAMEDA 1058 — Of. 104-A

## Luxo Tex

SÍMBOLO DE CALIDAD

## LA MODA 1966

QUE EXIGE LAS MÚLTIPLES IMITACION PIELS

INDUSTRIAS LUXO TEX S.A.C.

DISTRIBUIDORES AGENCIAS GRAHAM S.A.C. GEBERT S.A.C.

DISTRIBUIDORES AGENCIAS GRAHAM S.A.C. GEBERT S.A.C.

DISTRIBUIDORES AGENCIAS GRAHAM S.A.C. GEBERT S.A.C.

DISTRIBUIDORES AGENCIAS GRAHAM S.A.C. GEBERT S.A.C.

# Cohetes invulnerables tiene URSS

**MOSCÚ, 7 (UPI).—** El Jefe de la Defensa Aérea de Moscú declaró hoy que los proyectiles soviéticos están en condiciones de derribar bombarderos invasores o cohetes enemigos, ya sea de día o de noche, bajo cualquier tiempo y aunque la fuerza intrusa apele a tácticas evasivas o de interferencia radial.

El coronel S. N. Grechko, jefe de defensa moscovita, declaró a la agencia noticiosa oficial soviética Tass que "los últimos años han introducido cambios revolucionarios en la defensa antiaérea".

**CAPACIDAD DE COHETES**

Agregó que la velocidad de los proyectiles antiaéreos soviéticos es "muchas veces la del sonido" y que "llevan una carga nuclear capaz de destruir blancos aéreos o cósmicos a cualquier hora del día o de la noche, bajo cualquier condición y cualquier distancia. Si el enemigo apelara a maniobras aéreas evasivas o interferencia radial, ello no impediría que estos proyectiles cohetes dieran en el blanco", manifestó Grechko, quien terminó diciendo que los ejemplares que fueron vistos en la Plaza Roja durante el desfile del primero de mayo, siguen perfeccionándose constantemente.

## Restaurant NATURISTA

Llegó de repente el cambio de tiempo a Santiago y nos encontramos a todos desprevenidos y buscando un refugio acogedor para cultivar la amistad, dentro de un ambiente acogedor. Y sin darnos cuenta, encontramos los salones del "NATURISTA" que nos ofrece sus sabrosos bicarbones en un aire típicamente calefactado, junto a las otras exquisiteces típicamente chilenas propias de la estación que se inicia.

El "NATURISTA" invita a saborear los últimos platos de la temporada que termina, como son el pastel de choclos, porotos granados, humitas, ensaladas a la chilena y toda la variedad de verduras existentes. Asimismo, presenta los deliciosos postres "NATURISTA", ensaladas de frutas con crema y helados, peach melba, frutillas, frambuesas, huesillos con mote, etc. y toda clase de jugos de frutas naturales con todos sus elementos vitamínicos.

El más típico Restaurant de la capital, ALHUMADA N° 149

MODAS SAMY NOVIAS MADRINAS

VESTIDOS FIESTA, etc. ARTICULOS PARA LA TEMPORADA Faldas, Blusas, etc. CREDITOS Av. Matta 1151 FONO 85180

# pidá petróleo al 393499 entrega en el día

DISTRIBUIDOR OFICIAL SHELL

ANTIVERO

Vicuña Mackenna 264 Av. Apoquindo 4815

## GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

## GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL

GUITARRAS FINAS DE PRESTIGIO INTERNACIONAL



# Papa lamenta su ausencia en Polonia

CIUDAD DEL VATICANO, 7 (UPI).— El Papa Paulo VI dijo hoy que hubiera sido su "ardiente deseo" asistir a las celebraciones del milenio de cristianidad en Polonia sino le fuera denegado por el régimen comunista de Varsovia.

El Sumo Pontífice no mencionó expresamente la prohibición comunista, dirigiéndose a una peregrinación de polacos católicos

que viven en Australia y Nueva Zelanda, cuando hizo su declaración.

**PRIMADO POLACO**

Sus palabras coincidieron con la publicación de un telegrama en el cual el Primado polaco, Cardenal Stefan Wyszyński, delegado del Papa en las celebraciones, agradeció al Sumo Pontífice sus plegarias y se refirió a "la cruz" que la Iglesia lleva en Polonia.

## BIENVENIDA PAPAL

"Al numeroso grupo de peregrinos de nacimiento o ascendencia polaca que llegaron de Australia para asistir a las celebraciones del milenio del catolicismo polaco, abrimos nuestros brazos y nuestro corazón en especial bienvenida", dijo el Papa, en inglés, al recibirlos.

Y agregó: "Fue nuestro ardiente deseo asistir personalmente a esas grandes festividades y participar en la gran alegría del pueblo polaco".

**PUGNA EN POLONIA**

VARSOVIA, 7 (UPI).— La Iglesia Católica y el Estado comunista celebran hoy con ceremonias rivales, en la antigua capital de Cracovia, los mil años de la historia de Polonia.

El Cardenal Stefan Wyszyński y los 68 obispos de su Episcopado se reunieron en la Ca-

edral, que se alza dentro de los muros del Castillo de Wawel, dominando la ciudad desde un promontorio sobre la Ribera.

El Estado organizó una concentración popular para conmemorar el aniversario del fin de la Segunda Guerra Mundial, aunque el día de la victoria aliada se considera oficialmente el nueve de mayo.

# Johnson dispuesto a vencer oposición del Senado sobre ayuda de la Alianza

MEXICO, 7 (EFE).— El Presidente de Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, está dispuesto a vencer la resistencia del Senado de su país a un acuerdo permanente con América Latina que incluya la obligatoriedad de una constante asistencia económica y una gradual reducción de las barreras aduaneras que impiden el acceso al mercado norteamericano de los productos y materias primas de Iberoamérica.

**OPOSICION DESATINADA**

Según observadores políticos de esta capital, muy allegados al Gobierno, el Presidente y el Departamento de Estado consideran totalmente desatinada la oposición del Senado norteamericano a las demandas latinoamericanas, ya que ello encierra la posibilidad de un peligroso aislamiento de Estados Unidos respecto de las repúblicas iberoamericanas.

**FORMULA DE TRANSACCION**

Trascendió en el sentido apuntado que el vicepresidente de Lincoln Gordon, Secretario Auxiliar de Estado para los Asuntos Continentales, está destinado a informar a varios países de América Latina que el Presidente Johnson ha conseguido vencer esa oposición del Senado al presentarle una fórmula transaccional aceptable para Washington y las otras capitales del hemisferio.

**AYUDA OBLIGATORIA**

Estados Unidos aceptaría, pues, la incorporación a la Carta de la Organización de Estados Americanos de una cláusula que disponga la obligatoriedad de los Estados que la integran de "ayudarse entre sí y proporcionarse recíproca asistencia"; pero con la reserva de que no se fijará una contribución determinada de capitales y que las eventuales asignaciones se harán sobre una base anual.

# PEKIN RESPETARIA DE SNUCLEARIZACION LATINOAMERICANA SI INGRESARA A ONU

MEXICO, 7 (UPI).— China Comunista está dispuesta a intercambiar el reconocimiento de una proposición latinoamericana de proscripción de armas nucleares en América Latina por el apoyo de los países de esta región a los esfuerzos que está haciendo Pekín para ingresar en las Naciones Unidas, según dijeron hoy en esta capital fuentes informadas.

**CAMPANA SUTIL**

Este movimiento fue descrito como parte de una campaña de un proyecto de tratado por el que se "desnuclearizará" a todo el hemisferio occidental al sur del Paralelo 30 Norte.

Significativamente, se informó, los documentos están siendo traducidos al chino, así como al ruso, francés, inglés, portugués y español.

## "RULETA RUSA" DEJO SIN HIJO A TORO SENTADO

LA PAZ, 7 (ANSA).— La ruleta rusa resultó fatal para el presunto hijo de "Toro Sentado", de la tribu de los Sioux, quien, en jira por el país, demostraba su habilidad en el manejo de las armas. En una de sus habituales pruebas de audacia se arriesgó con esta peligrosa prueba hallando la muerte al oprimir por tercera vez el gatillo. El trágico episodio tuvo lugar ante el numeroso público que colmaba el hall de la Empresa de Electricidad Boliviana Power Co. Pat Woodgat.

paña sutil que están llevando a cabo los comunistas chinos para conseguir reconocimiento diplomático en la América Latina, inmediatamente después de su alejamiento de la Cuba de Fidel Castro.

Se dice que algunos diplomáticos latinoamericanos están considerando más amistosamente al régimen de Pekín, desde que Castro manifestó su apoyo a Moscú en la disputa chino-soviética.

lamentó no haber tenido por ahora tiempo para imponerse plenamente a su contenido. El Canciller afirmó que en las reuniones internacionales en las que ha participado Perú, se han aprobado pedidos

a las potencias nucleares para que no realicen sus ensayos frente a las costas americanas, por el peligro que significan para el hombre y para los animales y vegetales en general.

# Comenzó en Venezuela Reunión de los Ministros del Trabajo

WASHINGTON, 7 (ANSA).— La Unión Panamericana destaca en un comunicado que "la Segunda Conferencia Interamericana de Ministros del Trabajo sobre la Alianza para el Progreso, que se inauguró hoy en el Hotel Macuto-Sheraton, en Venezuela, está llamada a tener efectos trascendentes sobre la futura participación laboral en los esfuerzos de la Alianza".

**LABOR REALIZADA**

En el transcurso de las sesiones se examinó la evolución registrada en el cumplimiento de la Declaración de Cundinamarca, originada en la Primera Conferencia Interamericana de Ministros del Trabajo y las perspectivas actuales en el campo del trabajo, especialmente en cuanto a la participación que corresponde a los Ministerios y a las organiza-

ciones sindicales en la formulación y ejecución de planes y programas nacionales de desarrollo.

**POLITICA LABORAL**

En el temario, aprobado por el Consejo de la OEA, se incluye el examen de la política laboral como parte del desarrollo nacional, comprendiendo el análisis de los problemas del empleo, aspectos fundamentales del comportamiento de los países para mejorar su poderío económico y las condiciones de vida de los trabajadores.

**OTRAS MATERIAS**

Otros puntos de discusión serán el estudio de las relaciones entre la distribución del ingreso y los precios, el fortalecimiento de la investigación económica, tanto en el ámbito nacional como internacional por parte de las organizaciones sindicales, y el funcionamiento del Centro Interamericano de Administración del Trabajo, que bajo la égida de la OIT y del Fondo Especial de las Naciones Unidas y con la colaboración de la OEA, iniciará sus actividades en Lima con el objeto de adiestrar los funcionarios de los Ministerios del Trabajo al nivel nacional e internacional.

Las discusiones abarcarán también aspectos relacionados con las estadísticas laborales, encuestas sobre el costo de vida y la promoción y coordinación por parte de los Ministerios de programas nacionales para aumentar la productividad con la participación de trabajadores, empleadores y otros grupos interesados.

**CARLOS SCHMIDT**

COMPAÑIA 1770 — TEL. 69362 — 66197 — ANEXO SAN PABLO 1441, TEL. 64212 — CASILLA 13368 — SANTIAGO.

**INTERESANTE REMATE**

1 Prensa de Imprimir 1/8 Mayor. "GORDON" completa, funcionando con su motor SIAM de 1/2 H.P. 1289 — AGUSTINAS — 1269

El MARTES 10 DE MAYO a las 11 hrs. en punto, por orden de la Empresa Periodística LA NACION S.A.

A LA VISTA

Carlos Schmidt Roestel — Carlos Schmidt Vouriot Martilleros Públicos

Compañía 1770 — Telfs. 69362 y 66197 — Casilla 13368

**MOTOS "SIMSON ALEMANAS"**

CON TRACCION A CARDAN 250 cc  
OTROS MODELOS 50 cc 125 cc 175 cc

► REPUESTOS  
► SERVICIO  
► ENTREGA INMEDIATA  
► FACILIDADES.

Moto Alemana REPRESENTACION EXCLUSIVA PARA CHILE

AV. GRAL. BUENOS 122 SAN DIEGO 1789  
BUERFANOS 1104 PROVIDENCIA 1414

**VENDO 10 ACCIONES del "Club de Campo"**

Eº 200 cu AL CONTADO FONO 482430

**SUSCRIBASE "a LA NACION"**

ESTARA MEJOR INFORMADO

**Repuestos STUDEBAKER CHAMPION - LARK**

- METALES BIELA
- METALES BANCADA
- ANILLOS - VALVULAS - EMPAQUETADURAS
- CILINDROS DE FRENO
- BOMBAS DE FRENO
- JUEGOS REPARACION BOMBA Y CILINDROS
- DISCOS EMBRAGUE
- RODAMIENTOS-RETENES
- PLATINOS - ROTORES - TAPAS - DISTRIBUIDOR
- CABLES CUENTA KILOMETROS

**CARLOS COPETTA G. E. HIJOS LTDA.**  
Av. Bulnes 265 Fono 68907 Casilla 9326

# Tratado mundial sobre uso de la Luna

SAN ANTONIO (Texas), 7 (UPI).— El Presidente Lyndon B. Johnson anunció hoy que se proyecta concertar un tratado mundial para garantizar que ningún país pueda reclamar posesión de la Luna, o usar al satélite de la tierra como depósito para armas atómicas.

**INSTRUCCIONES A GOLDBERG**

Johnson instruyó al Embajador norteamericano ante las Naciones Unidas, Arthur J. Goldberg, para que inicie discusiones inmediatas con miembros de la Comisión del Espacio Exterior de la Organización Mundial, integrada por 28 países, sobre el perfeccionamiento de un tratado que abarcaría todos los cuerpos celestes, además de la Luna.

**CONFLICTOS ESPACIALES**

"Estoy convencido de que debemos hacer todo lo que podamos —no sólo por nuestra

generación, sino por las futuras— para evitar que surjan graves conflictos políticos como resultado de las actividades espaciales", dijo Johnson.

"Creo que ha llegado la hora de actuar y que no deberíamos perder el tiempo", agregó.

**TRATADO ESPACIAL**

El tratado espacial propuesto por Johnson, anunciado en declaración formal emitida por su Oficina de Prensa, es similar al Tratado Antártico de 12 naciones, que fue ratificado por los participantes, incluyendo la Unión Soviética, en los años 1959 y 1960.

Johnson dijo que en el Tratado Espacial sobre la utilización de la Luna hay cuatro elementos esenciales: La Luna y otros cuerpos celestes deberán estar libres para la exploración y uso por todos los países. A ningún país se le deberá permitir que

se arroge soberanía sobre ella. Deberá haber libertad para la exploración científica, y todos los países deberán compartir las actividades científicas y comerciales que surjan de las actividades espaciales.

**CHILE Y ESPAÑA TRATAN PARA INTERCAMBIO COMERCIAL**

MADRID, 7 (EFE).— La delegación económica chilena que ha recorrido España, se reunió esta mañana con altos funcionarios del Ministerio español de Comercio para tratar de intercambio comercial entre los dos países.

Se trató también sobre el papel que podría desempeñar España en la ALALC, de la creación de sociedades mixtas hispano-chilenas y de una posible concesión en zona franca en un puerto español, compra de barcos, material ferroviario y transporte en general por Chile.

# NO APARECE MONSEÑOR

ROMA, 7 (UPI).— Lanchas de la policía italiana patrullaban hoy el Mar Tirreno para impedir cualquier posible intento de sacar clandestinamente del país a Monseñor Marcos Ussia Urruticoechea, el sacerdote y diplomático español que se encuentra desaparecido desde el pasado 29 de abril.

La minuciosa vigilancia, que cubre más de 160 kilómetros de la costa, desde Civitavecchia hasta Llorna, constituye el último paso de una intrucosa búsqueda que dura ya ocho días.

Monseñor Ussia, consejero eclesiástico de la Embajada de España ante la Santa Sede, desapareció la noche del 29 de abril cuando iba desde la Embajada a su residencia en el Colegio Español.

**DOS CARTAS**

En dos cartas que envió a su Embajada, el prelado informó que había sido secuestrado por "compatriotas" y que se le mantenía como rehén por los prisioneros políticos que hay en España.

# ULTIMATUM TERRORISTA EN GUATEMALA

GUATEMALA, 7 (UPI).— Sigue sin conocerse el paradero del Secretario de Información de Guatemala, Baltasar Morales de la Cruz, y del Presidente del Poder Judicial y de la Corte Suprema de Justicia, Licenciado Romeo Augusto de León, ambos fueron secuestrados el miércoles por la mañana y hoy, a las 17,00 horas, vencerá el plazo dado a la policía telefónicamente para que sean puestos en libertad los detenidos no consignados a los Tribunales de Justicia, entre los que se cuentan los líderes comunistas Víctor M. Gutiérrez y Bernardo Castillo Flores. En los llamados a los diarios de la capital guatemalteca, personas desconocidas que se identificaron como voceros de las "fuerzas armadas rebeldes comandadas por el subteniente Luis Turcios", advirtieron que únicamente en el caso de aparecer antes de la hora señalada tales detenidos serían dejados en libertad los dos altos funcionarios secuestrados. No dijeron cuáles son sus intenciones para el caso que su exigencia no sea satisfecha.

Por ahora, tatemáticos de la fuerza pública que parecen mover a los secuestradores a la venganza.

# URUGUAY SERIA SEDE PARA REUNION DE PRESIDENTES

MONTEVIDEO, 7 (ANSA).— El Presidente de Uruguay, Juan María Bordaberry, visitó esta mañana a los Embajadores de Perú, Vicente Cerna y de Paraguay, Rubén Ramírez Pane.

Noticias periodísticas consiguen hoy que el Embajador del Presidente Heber conversó con la zación de la Conferencia de Presidentes, balneario de Punta del Este, sea sede de la reunión.

**ACLARACION**

**CONDENATORIA**

Entretanto, los magistrados del Poder Judicial condenaron severamente los secuestros en una declaración. Por su parte la señora Margarita Martínez de Morales, esposa del Secretario de Información y madre de Fernando Morales Martínez, que fuera asesinado por los secuestradores el mismo miércoles en una calle céntrica de Guatemala, formuló a través de los diarios una exhortación a los raptadores. Afirmó que apela a "los sentimientos humanitarios y de Justicia", de quienes tienen prisionero a su compañero, para que lo dejen en libertad. Señaló que tanto Baltasar Morales como su hijo Fernando —cuyo innecesario sacrificio le ha causado un profundo dolor— fueron totalmente ajenos a las

san diego 1758 fono 567

COMPRE AL FABRICANTE

mesas con formal

**CAJA DE PREVISION DE LA MARINA MERCANTE NACIONAL**

Sección Tripulantes de Naves y Operarios Marítimos

**AVISO**

Llámanse a Concurso de antecedentes para llenar tres cargos de Asistentes Sociales a contrata, para complementar la Planta Directiva, Profesional y Técnica de la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional, Sección Tripulantes de Naves y Operarios Marítimos, con asiento en los siguientes Puertos:

- 1 cargo de Asistente Social 7ª Categoría para atender la Sucursal de Iquique.
- 1 cargo de Asistente Social 7ª Categoría para atender la Sucursal de Talcahuano.
- 1 cargo de Asistente Social 7ª Categoría para atender la Sucursal de Valdivia.

Para optar a este Concurso, las interesadas deberán presentar solicitud manuscrita acompañando todos los antecedentes que las habiliten para ello.

Mayores informaciones, deben solicitarse en el Departamento del Personal, de la Sección Tripulantes de Naves y Operarios Marítimos, Blanco 951, Valparaíso, o en su defecto directamente al Jefe de la Sucursal que se indica.

**VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**

Por orden de la Dirección de Aprovechamiento del Estado

**REMATE de**

- 4 FURGONES FORD, AÑO 1951
- FURGON FORD, AÑO 1953
- FURGON FORD, AÑO 1960
- JEEP WILLYS, AÑO 1959
- AUTOMOVIL FORD 1953
- 200 NEUMATICOS DIFERENTES

- FURGON OPEL, AÑO 1951
- FURGON FORD, AÑO 1954
- CAMION FORD, AÑO 1954
- JEEP WILLYS, AÑO 1963
- RADIOS PORTATILES
- HERRAMIENTAS EN GENERAL

ROPA — LUSTRINES — CUATRO BICICLETAS — BOTELLA DE WHISKY — BIDAS — RELOJES PULSERA — ANTEOJOS — PLANCHAS ELECTRICAS — SOMBREROS DE PAJA — CARBURADORES — BOMBA DE AGUA

**EL DIA MIERCOLES 11 DE MAYO DE 1966, A LAS 10 HORAS, EN CALLE MATUCANA N° 9**

EXHIBICION: EL DIA MARTES 10 DE MAYO DE 8.30 A 12.30 Y DE 14 A 16 HORAS

NOTA.— El comprador deberá cancelar sobre el monto de la adjudicación, la comisión de Martillo que fija el DFL 263, de 1953, más, el Impuesto de Compraventa, en conformidad a la ley.

**CAJA DE CREDITO POPULAR**



# Muchos cambios en Selección Chilena ante Mónaco

Eyzaguirre, Cruz, Marcos, Yávar y Valdés, entran en el equipo que, a las 10 horas (hora chilena) se mide con los monegascos. Dudas sobre actuación de Prieto y Valentini

Ciudad de México (Especial para LA NACIÓN). Los cambios de nuestro equipo son forzados, como el de Ignacio Prieto, que será reemplazado por Guillermo Yávar, ya que "Triblín" acusa un principio de desgarro, el que a lo mejor lo deja fuera del equipo.

Otros son producto del deseo del entrenador de mejorar el trabajo del equipo con respecto a su primera presentación aquí en Ciudad de México ante Necaxa. Vuelve Eyzaguirre, y si Valdés mejora de una ligera indisposición que lo quería, en caso contrario, seguirá Villanueva. También reaparecen Cruz, reemplazando a Contreras, y Marcos a Eladio Rojas, en tanto que "Chamaco" Valdés será el No 10. Por lo tanto, el equipo con que Chile enfrentará a Mónaco será el siguiente: GODOY; EYZAGUIRRE, FIGUEROA Y VALENTINI (VILLANUEVA); CRUZ Y MARCOS; ARAYA, YAVAR, LANDA, VALDES Y SANCHEZ.

La razón de que estos partidos comiencen a las 10 de la mañana, es que por la tarde, a las 16 horas (hora local) hay corrida de toros y éstas tienen gran y es-

guider público entre los aztecos. De tal manera que las autoridades del fútbol mexicano resolvieron este horario de 10 y 12 horas, para los encuentros de hoy.

Quiero hacer ver, además, que el equipo de Mónaco es bastante bueno como lo prueban el empate frente a Necaxa y la derrota estrecha que sufrió ante la Selección Mexicana por un gol a cero, y éste producto de un remate de un penal contenido a medias por el arquero de Mónaco.

CUARTA SECCION

## LA NACION

SANTIAGO DE CHILE - DOMINGO 8 DE MAYO DE 1966

FUNDADO EL 14 ENERO DE 1917

### GOL DE SASTRE Y PUNTO...

EL ESPECTACULAR GOL MARCADO POR EL FORWARD ARGENTINO SALVO EL PARTIDO.— PALESTINO DESILUSIONADO. SAN LUIS, FUE EL EQUIPO MODESTO DE SIEMPRE

Malo el encuentro de fútbol que el público presenció en el estadio Santa Laura. Sin técnica, y con un juego desahogado. Era un partido de brindar, pero no de jugar. El equipo de Palestino, que se presentó en un nivel muy bajo, no pudo hacer nada de lo que se esperaba de un equipo modesto.

to, que no hizo contrataciones de importancia. Es cierto que a Palestino le faltan Coll y O. Ramírez. Pero lo que se observó que más falta le hace es una buena dupla de mediocampistas. Ante San Luis se improvisaron a Moris y V. Castañeda, que no tienen cuerda de organizadores. Por ello los palestinos actuaron desordenadamente, sin una acción definida. El coach Scopelli había anunciado un plan nuevo. Pero esta vez no se advirtió nada esencial.

Quizás si algo variado fue el hecho que comúnmente estuvieron rotando los jugadores multicolores, saliendo al rival que tenía la pelota. Y en su faena ofensiva se vio a González y Sastre en un primer plano, mientras más atrás estaban Castañeda y Moris, al paso que Torres subía y bajaba, y Villagarcía se limitaba a enviar centros en busca de la cabeza de Sastre. El argentino cabecea muy bien, es hombre de oficio; pero esta vez no tuvo acompañantes.



EL ESPECTACULAR GOL que marcó Antonio Sastre y que le valió el triunfo a Palestino sobre San Luis. La escena captada por la lente de Enrique Muñoz

**PALESTINO . . . 1**  
**SAN LUIS . . . 0**

CANCHA: Estadio Santa Laura.  
PAGARON: 10.406 personas.  
SOCIOS: Palestino, 579; San Luis, 41.  
RECAUDACION: 21.833,60 escudos.  
ARBITRO: Luis San Martín (regular).  
PALESTINO (1): Juan C. Moreno; G. Castañeda, Montenegro y Cortés; Angulo y Moris; Torres, V. Castañeda, González, Sastre y Villagarcía. Entrenador, Alejandro Scopelli.  
SAN LUIS: (0): Veloso; Rojas, Magna y Bermúdez; Pérez y Chávez; Orellana, Griguol, Zurita, Godoy y Galámez. Entrenador, Francisco Torres.  
GOL: (Segundo tiempo), 18 minutos, SASTRE (P) al empalmar con espectacular "palomita" un centro en diagonal que envió Cortés.



ATACO MAS PALESTINO y pese a su faena mediocre se mereció el triunfo. En la escena, Cristián González apremia al arquero Veloso, de San Luis.

en cierto modo está debilitada, ya que fue transferido Veloso y también Storch, bien que Veloso atajó bastante arte Palestino.

El triunfo de los palestinos fue estrecho, pero justo, ya que dentro de la mediocridad expuesta por los rivales, el cuadro de Scopelli se vio superior. Por lo menos tuvo individualidades, como la de Sastre.

San Luis accionó, como ha sido tradicional en el team quilatano, de contrataciones, con muchos hombres replegados cuando el adversario avanzó — y apenas si un jugador suyo quedaba en posición de forward — y con réplicas en la que se acoplaba un buen número de elementos. Pero el suyo fue un ataque sin fuerza, sin efectividad. Es cierto que tuvo dos ocasiones inmejorables de gol. Una que se perdió Godoy, en el primer tiempo y otra que se farró Griguol en el 2°. Pero justamente el no aprovechar las

escasas ocasiones de gol que tuvo demuestra la poca eficacia de su faena ofensiva. Lo que hizo de bien en las cercanías del área se diluyó adentro. Le faltó la puntada final. En este aspecto, Palestino fue superior. Sin una gran faena en el terreno positivo, por lo menos el cuadro palestino, vióse con más ataque.

En deuda quedaron, pues Palestino y San Luis. Muy especialmente el primero, del que se esperaba mucho más. En todo caso ganó. Y en mucho gracias a la modestia del rival. Porque si hubiese tenido un adversario más capacitado, que lo que se sabe rinde San Luis, su debut seguramente no habría sido con un triunfo.

Palestino reiteramos, está lejos — todavía — de alcanzar su real nivel. Y San Luis tendrá que mejorar, pero mucho, para pasar más susto que en la temporada pasada con el fantasma del descenso, MANUEL EMILIO COSSA.

Mañana debe viajar Amarildo a Brasil

ROMA, 7 (ANSA).— El jugador brasileño Amarildo ha sido autorizado para ponerse a disposición de la Federación Brasileña de Fútbol a partir de mañana por la noche.

Amarildo, como se sabe, integrará el equipo del Brasil en el Campeonato Mundial de Fútbol de Londres, en julio próximo.

La Federación Italiana de Fútbol dio el siguiente comunicado: "La Presidencia Federal, ante la renovada solicitud de la Federación Brasileña, de poder disponer desde ahora al jugador Amarildo, ha reconsiderado la situación y, de acuerdo con la sociedad (el club Milán), ha autorizado al jugador Amarildo a ponerse a disposición de la Federación Brasileña después del partido Atalanta-Milán del 8 de mayo".



SALES Y SANTIS, cercan y anulan al empecinado Méndez, que no pudo en toda tarde realizar sus felices maniobras de otras actuaciones. No estuvo bien Wanderers, ante un Magallanes que insinúa convertirse en animador del torneo.

### Fútbol de Magallanes salvó la tarde

su tradicional eficacia defensiva, a la que agregó un ataque totalmente renovado, la "Academia" arrolló a un Wanderers confuso, enredado, al que le falta entendimiento. Dagnino, figura de la cancha.— Iturrate-Alvarez una "dupla" que hará goles

Una premisa en claro, al comenzar nuestro trabajo de competencia profesional. El fútbol rentado es un negocio que exige que sus actores, los equipos de cada club lleguen al comienzo del certamen a punto de estar en condiciones físicas y entendimiento de la realidad que les rodea. Eso en el terreno ideal. Lamentablemente la realidad es otra, y al comienzo de cada campeonato esto no ocurre como todos lo quisiéramos.

De tal manera que no podemos, los periodistas que cubrimos este espectáculo, formular juicios más o menos

terminantes, NI FAVORABLES O NEGATIVOS. Simplemente tenemos que comentar estos primeros partidos, con beneficio de inventario, para impedir que un cuadro al que "liquidamos" con nuestros juicios, con el correr de las fechas nos deje "feos" subiendo su producción o que aquel al que elogiamos sin medida vaya desinflándose lenta y seguramente y quedemos en igual posición inconfortable.

Aclarado esto, pasemos a preocuparnos de ese partido entre Magallanes y Wanderers, que dio comienzo al 34º Campeonato de Fútbol Profesional de Primera División.

BIEN LA "ACADEMIA"

El primer triunfo del Torneo de Magallanes y con honores. Apabullante y con un Wanderers confuso, Dagnino, que dio generosas ayudas en su sector de la cancha, a pensar de que el meta pudo llegar a los tres tiros confirmando sus virtudes en los 10 minutos iniciales del segundo tiempo. Copaliquió el gol y clarificó el juego para su posición general que fue suyo en el resto del partido. Magallanes, a pesar de que en el camino de la cancha se vio un poco de confusión, no parece ser un equipo que se va a aclarar, porque no se aclararon. Como poco creemos que Wanderers sea sólo eso que mostramos en Santa Laura.

Ahora en el medio campo y ataque desastre total. Una ensalada tremenda entre Acevedo, I. Pérez, Haroldo, E. Méndez, "Tosca" Vásquez, mientras que en el área de Magallanes, sólo, totalmente sólo, el "Panzer" Juan Álvarez. Una soledad angustiada que sólo se superó algunos minutos del 2º tiempo cuando I. Pérez y Méndez lo acompañaron un poco más.

El primer tiempo fue casi cero para los porteros. Como presumió mejor un poco en la etapa final cuando Hernández dio instrucciones que pusieron un poco de orden. Pero eso no duró mucho. El cambio posicional de Méndez y Vásquez no mejoró el cuadro general y Wanderers debió ceder posiciones ante un Magallanes superior. Veremos si los albicelestes mantienen su ritmo y si los "cañeros" mejoran en las fechas que vienen de este certamen. Por ahora "Rabo y Oreja" para Magallanes. JUAN CARLOS FRANCO.



SELLANDO SU BUENA FAENA, Iturrate anota el tercer gol de Magallanes, a pesar de la resistencia del zaguero Alegre. De discreto rendimiento, como toda la zaga wanderera. El meta Castro, no tendrá nada que hacer ante el violento impacto de Iturrate, que aprovechó un excelente toque de Luis H. Alvarez.

FUTBOL JUVENIL:

## CHILE ENFRENTA HOY A ECUADOR

LIMA, 7 —(ANSA)— Mañana se cumple la segunda fecha del Torneo Internacional Juvenil de Fútbol que con motivo del Centenario del combate del Dos de Mayo se está llevando a cabo en el Estadio Nacional de Lima.

En esta segunda fecha, jugarán Perú con Venezuela y Ecuador con Chile. Estas dos últimas selecciones se anotaron el jueves sendos triunfos frente a Perú y Venezuela, respectivamente.

MAGALLANES . . . 3  
WANDERERS . . . 1

CANCHA: Estadio Santa Laura.  
SOCIOS: Magallanes, 447; Wanderers, 62.  
ARBITRO: Jorge Cruzat, bien.

MAGALLANES: Larraín; Santis, Schiro y Arias; Rosales y Ampuero; Gómez, Dagnino, L. H. Alvarez, Iturrate y Navarro. Entrenador, Sergio Cruzat.

WANDERERS: Castro; Canelo, Morgado y Herrera; Alegre y Acevedo; Méndez, Haroldo, J. Alvarez, Pérez y Vásquez. Entrenador, Donato Hernández.

GOLES: Primer tiempo, 32' ITURRATE, muy bien habilitado por L. H. Alvarez; 37' DAGNINO, al recibir oportuno pase de Gómez.

Segundo tiempo: 12' J. ALVAREZ, descomió para Wanderers. 41' ITURRATE, liquidó buena maniobra de su compañero Alvarez.





EL ATLETA PETER JUNGUE, fue una de las figuras más destacadas en la jornada de ayer de la Olimpiada Universitaria.

OLIMPIADA UNIVERSITARIA:

PETER JUNGUE Y BELGICA VILLALOBOS FUERON LAS MEJORES FIGURAS DE AYER

Con gran entusiasmo continuó disputándose una nueva fecha de la 2ª OLIMPIADA UNIVERSITARIA, la que se ha caracterizado por su colorido y brillantez, gracias al valioso aporte de los numerosos estudiantes que de una u otra forma han participado en estos juegos, que nuevamente ha organizado el Club Deportivo de la Universidad de Chile, ahora con la colaboración de la Federación de Estudiantes.

En la tarde de ayer se disputó en el Gimnasio del Liceo Gabriela Mistral, la rueda eliminatoria del torneo de fútbol femenino, en el que se clasificaron para las semifinales los conjuntos de Farmacia y Físico. El primero de los nombrados se impuso a Economía en dos sets, 15/6 y 15/10. El representativo de Físico venció al de Agronomía, también en dos sets, 15/0 y 15/3.

En tanto, en la sede del Club Deportivo de la "U", se disputó una nueva ronda de ajedrez, en la que el representativo de Ingeniería perdió su primer medio punto de la Olimpiada, ante Farmacia, al que, sin embargo, superó por 3 y medio a medio tableros.

Table with 2 columns: Resultados and Puntos. Rows include Economía 2 1/2, Físico 1 1/2, Dental 2, Arquitectura 2, Pedagógico 4, C. Políticas 0, Leyes 4, Geología 0, Medicina 3 1/2, A. Aplicadas 1/2.

La tabla de posiciones, cumplida la tercera jornada, está así:

Table with 2 columns: Serie A and Puntos. Rows include Ingeniería 11 1/2, Economía 7 1/2, Arquitectura 7, Farmacia 4 1/2, Dental 3 1/2, Físico 1 1/2.

ATLETISMO: TORNEO DE CROSS COUNTRY TIENE ASOC. SANTIAGO

En el escenario tradicional del Cerro San Cristóbal, detrás del Castillo, realizará en la mañana de hoy desde las 10 horas una competencia de Cross-Country la Asociación Atlética de Santiago.

- List of race times and distances: 10.00 horas: 500 metros, para infantiles, varones. 10.10 horas: 500 metros, para infantiles, damas. 10.20 horas: 500 metros, damas juveniles. 10.30 horas: 1.000 metros, damas, adultas. 10.40 horas: 1.500 metros, juveniles, intermedia. 10.50 horas: 2.000 metros, juveniles, superior. 11.00 horas: 500 metros, damas, lanzadoras. 11.10 horas: 1.000 metros, varones, lanzadores. 11.20 horas: 500 metros, damas, velocista. 11.30 horas: 1.000 metros, varones, velocista. 11.40 horas: 3.000 metros, para medio fondista. 11.55 horas: 5.000 metros, para fondista.

RUGBY: COUNTRY CLUB SUPERO A U. CATOLICA POR 10 A 8

Merecida la victoria de los ingleses, pese a la superación de los cruzados, que estuvieron en ventajas para caer derrotados en los minutos finales

Pese a mejorar su actuación en comparación a cometas anteriores, el equipo de Universidad Católica cayó derrotado ante Country Club en su partido correspondiente a la tercera fecha del Campeonato de Apertura del Rugby Metropolitano. La cuenta final de 10-8 dice con claridad de la equiparidad de las acciones, ya que en la primera etapa se registró una igualdad a 5 puntos. Abrió la cuenta a los 8' Chaud con try que convirtió Fesal; la igualdad llegó a los 15' al anotar Fco. Adriaola try que convirtió Vela. En la segunda etapa, aumentó para la UC Fesal con tiro libre y cerró el marcador Salneros con try que convirtió Schiffrin. Los equipos alinearon así: Country Club: Ibabaca, F. Adriaola, Schiffrin, Maden, Salneros, Vela, Taborga, Ugarte, Poduje, Goyenechea, Ar-

RESULTADOS

Medicina 8 1/2, A. Aplicadas 4 1/2, Geología 2, C. Políticas 2.

OTROS RESULTADOS

En la cancha que el Club Deportivo posee en Quinta Normal, se disputaron los encuentros de tenis masculino. En el primero de estos, Farmacia superó a Economía 2-0, luego Medicina venció a Arquitectura por el mismo marcador, y finalmente Leyes se impuso a Dental, también por dos matches a cero. En el Estadio Nacional se disputó el básquetbol femenino en el que Físico se impuso a Farmacia, 37 puntos a 11, y Pedagógico a C. Políticas, 16-9.

En el atletismo que se disputó en el Físico, las figuras más destacadas fueron el conocido campeón chileno, Peter Jungue, que completó por Agronomía, quien ganó la prueba de salto largo, con 7 metros, y Bélgica Villalobos que defendiendo a Pedagógico ganó el salto alto, con 1,45 metros. El otro valor destacado fue Sergio Guardia, del Físico, ganador del lanzamiento de la bala, con 12,74 metros.

FUTBOL INGLES: CONTINUA LA LUCHA POR SUBTITULO DEL TORNEO

LONDRES 7 (UP) — En la pugna por el Campeonato de la Liga Inglesa, ya decidida a favor de Liverpool, se desarrolló hoy en torno al subcampeonato entre Leeds y Burnley, partido que ganó aquel por uno a cero, gracias a una desdichada intervención del capitán de Burnley, Alec Eider, que hizo que la pelota se colara en su propia red.

El acaloramiento y los incidentes entre los jugadores llegaron a tal punto que el árbitro se vio obligado en el segundo tiempo, a llamar a los jugadores y formular una severa amonestación. Leeds realizó un juego defensivo durante todo el partido y esto provocó la animosidad de los 33 238 partidarios de Burnley que presenciaban el encuentro, como la de los jugadores de este mismo equipo. El error fatal para Burnley se produjo un cuarto de hora después de comenzar la segunda parte. Eider, que jugó de defensa, trató de enviar el balón, desde cerca del banderín

de esquina, a manos de su arquero pero, en lugar, su tiro entró por lo alto en el marco. La temporada de Liga con sus 42 partidos, está tocando a su fin. Liverpool ha acumulado 60 puntos en 41 partidos. Vienen después Leeds, con 54 en 40 y Burnley con 53 en 41, con lo que la competencia entre estos clubes por el título de subcampeón continúa con encomiamento. Esta pugna añadirá interés al ambiente futbolístico inglés en las postimerías de la temporada. Tras esos equipos viene Chelsea, con 51 puntos y 41 partidos.

U. Católica-Unión y la "U" con Audax en atrayente programa doble en el Estadio Nacional

SANTIAGO Y SAN FELIPE SE ENFRENTAN EN SANTA LAURA.— COLO COLO EN LA CALERA.— FERRO EN VIÑA DEL MAR.— EL CALENDARIO CON QUE TERMINA LA PRIMERA FECHA DEL CAMPEONATO PROFESIONAL DE FUTBOL

Con tres encuentros en la capital y cuatro en provincias, finaliza esta tarde la primera fecha del Campeonato Profesional de Fútbol.

En el Estadio Nacional se efectuará un programa doble que promete ser muy interesante, dados los antecedentes de los rivales.

U. DE CHILE — AUDAX

Universidad de Chile, sin sus seleccionados, que forman la base del cuadro, afrontará un compromiso difícil, ante un Audax que se vio muy bien en los amistosos. Jaime Ramírez ha sido enrolado en el cuadro azul, pero no le había llegado su pase internacional, por lo que es difícil que juegue.

EN SANTA LAURA

Santiago Morning, que ha efectuado buenas actuaciones en los partidos amistosos, enfrenta en Santa Laura a San Felipe. José Luis Boffi tiene a su cargo al cuadro bohemio, que incorporó a Ricardo Díaz.

COLO COLO EN CALERA

En La Calera debutará Colo Colo, que tiene enrolados, entre otros, a Storck, Kuzmich, Clariá, Aravena y Zelada. Un equipo albo que aspira a mejorar bastante la mediocre campaña que efectuó en la temporada pasada.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

ganarán, por razones obvias, con sus jugadores que integran la Selección. Mantienen, sin embargo, su estructura en base al plantel que lucieron en la temporada pasada. Los españoles, por su parte, tienen varias novedades, como las de dos argentinos Carrillo (arquero), y Callá (delantero). El cuadro que ahora dirige Paco Molina, cuenta también, en su ofensiva, con Moisés Silva. Y de esta manera, con caras nuevas, espera paliar la ausencia de Nino Landá.

Se sabe, que no es muy fácil ganarle. FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA. En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

Everton no ha anunciado novedades. Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

SE sabe, que no es muy fácil ganarle.

FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA

En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

EVERTON NO HA ANUNCIADO NOVEDADES.

Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

ganarán, por razones obvias, con sus jugadores que integran la Selección. Mantienen, sin embargo, su estructura en base al plantel que lucieron en la temporada pasada. Los españoles, por su parte, tienen varias novedades, como las de dos argentinos Carrillo (arquero), y Callá (delantero). El cuadro que ahora dirige Paco Molina, cuenta también, en su ofensiva, con Moisés Silva. Y de esta manera, con caras nuevas, espera paliar la ausencia de Nino Landá.

Se sabe, que no es muy fácil ganarle. FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA. En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

Everton no ha anunciado novedades. Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

SE sabe, que no es muy fácil ganarle.

FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA

En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

EVERTON NO HA ANUNCIADO NOVEDADES.

Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

ganarán, por razones obvias, con sus jugadores que integran la Selección. Mantienen, sin embargo, su estructura en base al plantel que lucieron en la temporada pasada. Los españoles, por su parte, tienen varias novedades, como las de dos argentinos Carrillo (arquero), y Callá (delantero). El cuadro que ahora dirige Paco Molina, cuenta también, en su ofensiva, con Moisés Silva. Y de esta manera, con caras nuevas, espera paliar la ausencia de Nino Landá.

Se sabe, que no es muy fácil ganarle. FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA. En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

Everton no ha anunciado novedades. Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.

SE sabe, que no es muy fácil ganarle.

FERRO VUELVE ANTE EVERTON, EN VIÑA

En Viña del Mar debutará, Ferrobádminton, en su retorno a la división de honor. Los argentinos, Bellomo y Fumaroni, Escobar y Valdés, son algunas de las contrataciones efectuadas por el club aurinegro.

EVERTON NO HA ANUNCIADO NOVEDADES.

Y en base a su estructura de la temporada pasada, espera ser siempre un cuadro difícil de ganar, en Viña del Mar.

LOS OTROS ENCUENTROS

Completan la cartelera de encuentros en provincias, Rangers con O'Higgins, en Talca. Y La Serena con Green Cross-Temuco, en el estadio norteño.



Pese a que Juan Enrique Lira, actual Campeón Nacional Olímpico, no estuvo en un buen día, el cómputo del nuevo Torneo Nacional de esta especialidad se realiza en el Club de Tiro al Vuelo La Serena.

TIRO AL VUELO:

JUAN ENRIQUE LIRA PUNTEA EN EL NACIONAL DE PEÑA OLMPICA

En el Club de Tiro al Vuelo "Lo Curro", se inició ayer la disputa del Campeonato de Chile en Peña Olímpica, torneo que finalizará en el día de hoy.

Aparte de los deportistas clasificados en las categorías Doble A, y A., de entre los cuales saldrá el campeón nacional, toman parte en el evento, tiradores de las categorías inferiores, incluyendo una de "Juniors".

El título de campeón chileno de esta especialidad, siendo a su vez campeón mundial, lo posee Juan Enrique Lira, quien logró ubicarse en el primer lugar, con 93 impactos sobre un máximo de 100.

Los tiradores de las categorías inferiores, dispararon totalizando con ellos los primeros títulos, y hoy deben efectuar disparos, hasta completar los 100 impactos que corresponden a este torneo Nacional.

RESULTADOS GENERALES

Los siguientes fueron los resultados generales del primer día de competición en el Torneo Nacional de Peña Olímpica.

CATEGORIA DOBLE A: 1º) Juan Enrique Lira con 93/100; 2º) Pedro Estay con 92/100; 3º) Gilberto Navarro con 92/100; 4º) Fernando Nogara con 89/100; 5º) Carlos Fabst con 89/100.

CATEGORIA A: 1º) Sergio Biceño con 91/100; 2º) Jorge Briceno con 82/100; 3º) Saturnino López con 76/100.

CATEGORIA B: 1º) Livio Scampelli con 31/50; 2º) Luigi De Deo con 28/50; 3º) José Mingo con 27/50.

CATEGORIA C: 1º) Joaquín García con 32/50; 2º) Patricio Reyes con 17/50; 3º) Enrique Montero con 8/50.

CATEGORIA JUNIORS: 1º) Pedro Estay con 30/50; 2º) Antonio Handal con 16/50; 3º) Armando Gellona con 12/50. N. de la R.— Los competidores de las categorías inferiores, dispararon sobre 50 plattillos.

ESTE ES SU EQUIPO PARA EL MUNDIAL

El lector, JOSE FORTUNATO, de Valparaíso, escribe para la sección "Este es su Equipo para el Mundial", y expresa: "Ante todo, mis sinceras felicitaciones a LA NACION, por esta feliz iniciativa, ya que nos da la oportunidad de expresar la opinión en lo que se refiere a la formación de la Selección. He tenido oportunidad de ver al equipo chileno varias veces. La última vez, aquí en Viña del Mar, donde jugó en forma desastrosa. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son éstas: 1) Delanteros demasiado estáticos y flojos; 2) No disparan al arco; 3) Tienen un juego demasiado anunciado, fácilmente controlable para los defensores. Especialmente, en este aspecto, Araya; y 4) Falta el un-dos, el pase, el pase, y nada más. Para subsanar estos defectos de mayor calado, y sobre todo, con personalidad, el equipo no debe hacer cambios. Estimo que se hacen cambios, en México y Brasil desastrosos. Su principal falla radica en la delantera, y son ést



### OLD BOYS ENFRENTA A STADE FRANCAIS EN SU CANCHA DE LA DEHESA

que, desde ya, se adelanta un encuentro disputado y de resultado incierto.

«U»-CLUB DE CAMPO

En el otro partido de la tercera fecha del Campeonato de Apertura se enfrentarán en el Estadio Santa Rosa de Las Condes los equipos de reserva y honor de Universidad de Chile y Club de Campo.

A las 14.30 horas lo harán los equipos de reserva y, a las 16 horas, los equipos de honor. Club de Campo viene de derrotar como visitante a Universidad Católica, al paso que Universidad de Chile cayó por amplio margen frente a Old Boys.

### REORGANIZARAN FUTBOL PERUANO

LIMA, 7 (ANSA).— El Comité Nacional de Deportes de la Federación Peruana de Fútbol, la organización que se halla en funciones desde el año pasado bajo la presidencia de Andrés Bianchi, designó a Juan Carlos Dulanto, Francisco Alayaza y Jorge Marmol, Tito Dulanto, como integrantes de la Comisión de Reorganización que tendrá a su cargo la misión de "desestructurar" la organización del fútbol nacional.

El Comité Nacional de Deportes se había hecho cargo de los gastos de viaje y estada de los delegados del interior. Y éstos, defraudados por la inasistencia de los dirigentes federales, plantearon el caso al Comité, que de inmediato, decretó la reorganización de la Federación Peruana de Fútbol.

Al parecer, los clubes denominados "grandes" trataron con la no asistencia a la Convención, de demostrar la "descentralización por lo menos un año más".

**CASACAS**  
CHAQUETONES  
COLD WIND  
CÁMISAS  
PANTALONES  
PRECIOS SIN COMPETENCIA  
SAN DIEGO 1531 FONDO 55949

### refrigeradores

MADEMSA 6 pies cuota E° 85  
MADEMSA 7 1/2 pies cuota E° 99  
MADEMSA 9 pies cuota E° 115  
Y el extraordinario SIAM de 9 1/2 pies cuota E° 131

**Enrique Palma**  
ESTADO 30

### ALINEACION DEL TREN DELANTERO

Balaceo de ruedas (máquinas electrónicas)  
REPARACIONES del TREN DELANTERO  
**GEMACO**  
GERMAN MAYO CORREA  
Rauli N.º 651 — Teléfono 392327



**FAVORITO — GUILLERMO VARGAS**, el notable defensor de Green Cross, intervendrá esta tarde en los 100 kilómetros individuales que ha organizado el Club Ferrilloza. Vargas está en condiciones de triunfar, si se toman en cuenta sus últimas actuaciones.

### CICLISMO: 100 KILOMETROS INDIVIDUALES SE DISPUTAN EN EL PARQUE COUSIÑO

La reunión es organizada por el Club Ferrilloza, y se iniciará a las 13 horas, con pruebas para las categorías inferiores. Ausencia de los defensores de Audax Italiano agrega una nota de interés al evento, que contará con la participación de todos los pedaleros metropolitanos

En el Circuito Parque Cousiño se realizará esta tarde, organizada por el Club Ferrilloza, una reunión ciclista, que tendrá como prueba de fondo la disputa de 100 kilómetros individuales, 60 vueltas al circuito con 15 llegadas, en el que intervendrán los más connotados ases del pedal, con la sola excepción de los defensores de Audax Italiano, que se encuentran en Buenos Aires, participando en una competencia internacional.

Entre los pedaleros inscritos y con posibilidades al triunfo, podemos mencionar a Guillermo Vargas, Miguel Vidal, Augusto Silva, Hugo Rubio, Hector Pérez, Arturo León, Carlos Fernández, Juan Arruñe y otros de tanta o mayor capacidad que los nombrados.

La reunión organizada por el Club Ferrilloza, se iniciará a las 13 horas, con pruebas para las categorías bajas. La programación es la siguiente: categoría intermedia, 2 vueltas con una llegada; categoría novicios, 9 vueltas con tres llegadas; cuarta categoría, 12 vueltas con cuatro llegadas; todo competidor (corredores tercera, segunda y primera), 60 vueltas con 15 llegadas.

El sólo anuncio de la ausencia de los defensores de Audax Italiano da a la competencia de fondo, un interés especial, ya que estando el fuerte conjunto de colectividad, la victoria se hace difícil para cualquier equipo, dada la reconocida capacidad de los asistentes. Ahora vaticinar un vencedor es prácticamente una lotería.

### Empieza el torneo de fútbol cadetes

En diferentes canchas de Santiago, se iniciará oficialmente hoy la Competencia del Plantel de Cadetes de la Asociación Central de Fútbol de Chile.

Todos los clubes que están inscritos en sus registros intervendrán con sus cuatro divisiones inferiores. Siendo éstas Primera y Segunda Infantil, Juvenil y Cuarta Especial.

Esta primera fecha no contará con la participación de Universidad Católica y O'Higgins, ya que los católicos tienen a la mayoría de sus jugadores interviniendo por Chile en el Campeonato Sudamericano Juvenil de Lima.

El programa a cumplirse hoy se jugará de acuerdo al siguiente horario: 9.30; 10.30 y 11.40 horas.

Estadio Universidad Técnica N° 2: Universidad Técnica con Audax Italiano.  
Estadio Santa Laura N° 2: Unión Española con Green Cross. Las Cuartas Especiales actuarán de preliminar en la tarde, a las 13.45 horas.  
Estadio Municipal La Reina: Municipal con Santiago Morning.  
Estadio Colo Colo N° 2: Colo Colo con Magallanes.  
Estadio FAMA: Palestino con Universidad de Chile.  
Estadio Nacional N° 4: Ferrobádminton con Iberia.

Las Segunda Infantiles de los clubes profesionales, sólo comenzarán sus actuaciones en la Segunda Rueda.

### ANTE ROBERTO CHETTA:

# ABSOLUTO DOMINIO PARA HERNANDEZ

Sin embargo, y a pesar de la amplia victoria, el ex campeón chileno de los welters no tuvo nunca la calma y la lucidez para noquear a un adversario inmensamente inferior, que sólo se salvó por el vigor y la voluntad

Por CESAR JUNIOR

Abrumador el triunfo de Manuel Hernández sobre el mediodiano argentino Roberto Chetta en el match principal de la reunión del viernes.

La ventaja, del ex campeón chileno fue amplísima, y la explicación es fácil: Roberto Chetta es un peleador casi totalmente desprovisto de línea y estilo boxerial, es prácticamente un novato, pero que tiene las virtudes de su fortaleza física y de su honradez.

En un comienzo se pensó que el combate no se podía prolongar más allá del tercer asalto, porque ya en el primero Chetta estuvo muy sentido.

Peleador franco, totalmente descubierta y tirando sus dos manos fortísimas a campo abierto en una especie de "guatazo", que técnicamente no tiene nombre en busca de un golpe fortuito. Chetta fue fácil blanco para los contragolpes de Hernández, que por esa vía pudo haber logrado un triunfo rápido.

Pero Hernández técnicamente también estuvo bajo, lo que redujo en una pelea globalmente mediocre, aunque a ratos emotiva y siempre violenta.

Hernández falló, ya lo dijimos, porque no tuvo, a través de los diez asaltos, línea para lograr un triunfo que se le

fue de las manos en por lo menos cuatro oportunidades.

Dando facilidades a Chetta para colocar muchos de sus golpes, Hernández estuvo siempre "afuera", facilitando el golpe horizontal del argentino que pudo haber dejado fuera de juego, entrando a una distancia que precisamente le es más adecuada por características físicas y técnicas: la media distancia.

Pero Hernández insistió en estar a larga distancia, permitiendo el baloteo de Chetta y con ello dificultando su propia labor.

Ahora cuando lo tuvo sentido — y lo hizo en varias oportunidades — Hernández buscó con desorden, sin línea y no trabajo nunca, con sus golpes cortos por dentro, sino que lo hizo desde fuera, con trayectoria, en la línea precisa en donde Chetta podía salvarse, tirando golpes a la desesperada.

Ese fue su error, y quizá la causa fundamental del buen papel cumplido por el argentino, si atendemos a sus exiguos conocimientos boxerial.

Al promediar el sexto asalto, Hernández acertó un golpe violentísimo de derecha y allí pudo haber terminado el combate. Chetta bajó sus manos totalmente mareado, pero se recuperó rápidamente, para moverse mucho y defenderse con un rudimentario "un-dos", que mantuvo a raya a Hernández, que, repentinamente, no tuvo calma para buscar.

Resumiendo, el combate técnicamente menos que regular, porque mostró a un Hernández irresoluto en su accionar y desordenado, sin línea cuando se decidió a "ir" adentro.

Por parte de Chetta, es una verdadera hazaña el haber terminado en pie, ya que Hernández, a pesar de su mal cometido, fue inmensamente superior, como también fue inferior, como también fue inferior.

### UNION CATOLICA DE RENCA Y PIZARREÑO DE MAIPU: 1ª SEMIFINAL DEL PROVINCIAL

Ambos elencos jugarán en el Estadio Municipal de Maipú. Expectación ha despertado el match. De preliminar jugarán: Juventud Católica, de Ñuñoa, y "Juan García"

Ya está entrando a sus fases finales el 31º Campeonato Provincial de Fútbol, organizado por la Asociación Santiaguina, y que tuvo como animadores a más de un centenar de equipos.

Para esta tarde, han sido fijados sólo dos encuentros, ambos en el Estadio Municipal de Maipú.

Como preliminar lo harán a las 14.30 horas, los deportivos "Juan García" de Quinta Normal y Juventud Católica de Ñuñoa. Director de Turno, fue nombrado Eduardo Riveros, secretario de la Asociación Santiaguina.

El encuentro de fondo estará a cargo de los buenos cuadros de Pizarreño de la Asociación Maipú y Unión Católica de Renca.

Este match comenzará a las 16 horas, y corresponde a la primera semifinal del Provincial, por lo que está de más decir la expectación que ha despertado entre los parroquianos de uno y otro elenco.

Como director de turno ha sido nombrado, Mario López, de la organización organizadora.

El partido preliminar tendrá una duración de sólo 50 minutos, ya que éste es el tiempo que resta del anterior encuentro entre "Juan García" y Juventud Católica.

La semana anterior el match había sido suspendido cuando el marcador favorecía a Juventud Católica por uno a cero.

### Fútbol extranjero: Irlanda del Norte fue derrotada por Alemania Occidental

BELFAST (Irlanda del Norte), 7 (ANSA).— El equipo de la Alemania occidental derrotó hoy por dos a cero (uno a cero) el seleccionado de Irlanda del Norte en un partido amistoso que se disputó en esta ciudad.

Los goles fueron marcados por Seeler, a los veinte minutos del primer tiempo, y por Heiss, a los trece minutos del segundo tiempo.

## HOY DESDE LAS 11,45 HORAS FUTBOL EN NUEVO MUNDO

ESCUCHE TRASMITE ORGANIZACION DEPORTIVA BROTFELD - MOLINARE

Aquí están NICANOR MOLINARE DE LA PLAZA, el relator internacional de Chile, y SERGIO BROTFELD, el comentarista de la radio y la televisión chilena.

# HOY

11.45 HORAS: FUTBOL DESDE CIUDAD DE MEXICO

## CHILE versus MONACO

Relatos de NICANOR MOLINARE DE LA PLAZA

### ADEMAS; LOS ENCUENTROS DEL CAMPEONATO NACIONAL

Y DESDE INGLATERRA TRASMITIREMOS EL MUNDIAL DE FUTBOL



CAMPEONATO ESCOLAR FEMENINO:

Eleonor Torres, del Santiago College, gran figura de la primera etapa

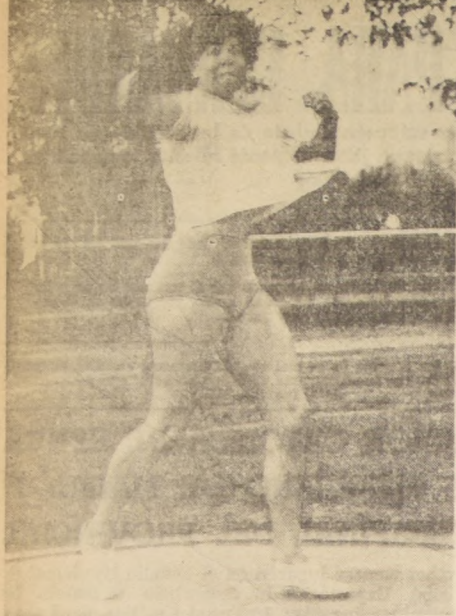
FUERON SUPERADOS CINCO RECORDS ESCOLARES.— MAS DE 500 ESTUDIANTES DIERON BRILLO Y COLOR A UNA JUSTA QUE INICIA LA TEMPORADA ATLETICA

Completo éxito alcanzó la primera etapa del Campeonato Escolar Femenino organizado por el Stade Francais, que se efectuó en la pista de pasto de la entidad gala.

Otro record superado fue el de salto largo infantil, Angélica Troncoso del Colegio Malsosne, estableció la distancia de 4,72 metros. El record anterior es de 4,25 metros.

por el escaso tiempo que han tenido las diferentes entrenadoras para preparar su plantel.

Entre las marcas destacadas figura la establecida por la atleta del Santiago College, Eleonor Torres, que en disco consiguió la distancia de 30,23 metros, batiendo de paso el record escolar para esta especialidad, que es de 29,91 metros.



NUEVA RECORDWOMAN ESCOLAR.— La destacada atleta del Santiago College, Eleonor Torres, consiguió el record de Chile para la prueba del disco, al anotar una distancia de 30,23 metros. Fue una de las figuras del evento escolar que finaliza hoy en la mañana.

NUEVAS FECHAS DEL FUTBOL DE ASOCIACIONES Y LIGAS

La Asociación de Fútbol de Santiago y demás instituciones congeneres, Liga y Agrupación de la capital y comunas vecinas, han fijado para el día de hoy los siguientes programas por sus respectivas competencias oficiales, en las canchas y localidades que se indican:

ASOCIACION DE FUTBOL DE SANTIAGO. La Asociación "decana" de la capital dará comienzo tarde a sus certámenes oficiales en las series de "Honor" y "Unión".

SERIE HONOR. CANCHA COPAL.— Copal con Madero. Turno: Carlos Walker.

CANCHA ALMIRANTE LATORRE.— Alm. Latorre con Santos Aybar. Turno: Caupolicán.

CANCHA ACADEMIA DE HDES.— Small Star con Estrella. Turno: Velaz.

CANCHA ILLABREBORDE.— Illabreborde con Madema. Turno: Albión.

CANCHA SAN RAMON.— Vista Hermosa con Unión Pacifico. Turno: México Central.

CANCHA UNION CONDELL.— Unión Condeall con Cuarta Zona. Turno: Proga.

CANCHA EST. NACIONAL N° 14.— Libertad Jr. con Lautaro Atlético. Turno: La Cruz.

CANCHA EST. NACIONAL N° 15.— Valdebenito con Tte. Godoy. Turno: Diablos Jr.

CANCHA EST. NACIONAL N° 16.— Libertad con México Central. Turno: Tte. Godoy.

CANCHA NACIONAL EL SALTO.— Caupolicán con Nac. El Salto. Turno: Stos. Aybar.

CANCHA HOSP. J. J. AGUIRRE.— Fortín Mapocho con Liv. Wanderers. Turno: Vista Hermosa.

CANCHA MADECO.— Carlos Walker con Propa. Turno: Madero.

BYE quedó en la Serie Unión: el Club Gimnástico A. Prat.

La serie República dará comienzo a su competencia el próximo domingo 15 de mayo. Turno Telefónico: el Club Arco Iris.

NOTA: Es obligación de los directores de turno comunicar los resultados de los partidos, caso contrario serán multados. Por tal motivo la Secretaría de la Asociación atenderá hoy domingo 8 de mayo de 13 a 19 horas. Estos resultados lo pueden hacer personal o telefónico. La sede de la Asoc. está ubicada en Santo Domingo 1334 y el teléfono es el 84057.

Fuera de la hora indicada: no habrá atención.

ASOCIACION DE FUTBOL SAN MIGUEL. Continúa el certamen oficial con la disputa de la segunda fecha de la rueda inicial. El programa:

COFA SAN MIGUEL (13.30, 14.45 y 16 horas): Cancha Esperanza. Juv. Esperanza con V. de Chile. Turno. 16 de Febrero. Arbitros Maguenuz y J. Araya.

CANCHA TOLEDO. Fco. de Toledo con Hun-Hau. Turno. L. Marchant. Arbitros de Balmaceda y Juan Soto.

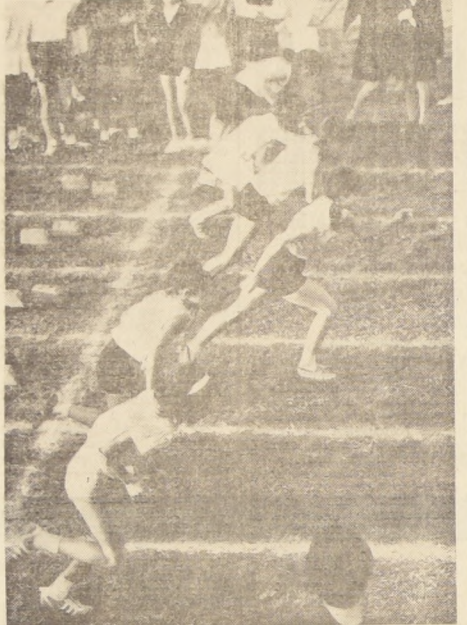
CANCHA VICTOR DPO. Silva. M. Cancha con V. D. Silva. Turno. 7º de Línea. Arbitros. L. Ramirez y Sergio Hernández.

CANCHA ATACAMA. Juv. Atacama con Defensor A. Turno. Coquimbo. Arbitros. J. Dávila y Manuel Palma.

CANCHA ESTADIO N° 1. J. L. Vergara con Estrella. Turno. Huracán. Arbitros. Los Zorros y José Ibárra.

CANCHA ESTADIO N° 2. Pedro Montt con Germania. Turno. Palermo. Arbitros. J. P. Huemul y Pedro Arnedo.

COPA ANTONIO SAGREDO (9.10.15 y 11.30 horas): Cancha Huemul, J. P. Huemul con J. Dávila, Turno. V. D. Silva. Arb. Vergara y Nibaldo Díaz. Cancha Coquimbo, Luis Ramirez con U. Coquimbo. Turno. Toledo. Arbitros. Esperanza y Humberto Morales.



PARTIDA DE LOS 50 METROS. INFANTILES.— Una pista de pasto, pesada para escolares infantiles resultó la cancha N° 2 del Stade Francais. Debido a ello, la marca de los 50 metros planos no fue destacada. Venció Susana Plaut, del Santiago College, con 7,3 segundos.

AMISTOSOS

Clubes deportivos de Santiago y localidades vecinas han programado para hoy encuentros de fútbol con entidades congeneres.

UNION ITALIA-HOSPITAL SALVADOR.— Cumpliendo con su partido oficial del torneo de la Asociación de Fútbol de Chile, se enfrentan con sus tres divisiones Unión Italia y Hospital Salvador. Los tercetos jugarán mañana a las 13 horas.

SANTOS AYBAR - MADEMA.— Desde las 9 horas jugarán, en la cancha de Madema, los cuadros infantiles de Santos Aybar y los duos de casa, por el certamen oficial de la Asociación Santiago.

En la tarde, desde las 13.30 horas, lo harán los tres equipos adultos de Santos Aybar y los de igual categoría del Deportivo Latorre, en la cancha de El Salto.

DEPORTIVO POBLACION ENAES GONEL - JUVENTUD CHACARILLA.— Los tres equipos adultos de Enaes GONEL, irán a la cancha ubicada en Diego Silva esquina de Guanao, para medirse con los cuadros del Club Juventud Chacarilla.

En este compromiso estará en juego un balón de fútbol, empezando los tercetos a las 14 horas.

UNION MUIJICA - C. D. SPORTING.— Un match que para los jugadores del Unión Muijica tiene especial interés es el que sostendrán hoy frente al C. D. Sporting, dando comienzo a su actuación en

el Campeonato Oficial de la Liga Independiente de Nuñoa. Unión Muijica es el campeón de la Liga Independiente de Nuñoa y con mucha razón espera esta temporada revalidar su título.

Sus partidos empezarán a jugarlos a las 8.30 horas, en la cancha N° 2 del Estadio Nacional.

TENIENTE GODOY - DEPORTIVO VALDEBENITO.— Su debut en el certamen de la Asociación Santiago es el que tendrá esta tarde el buen Club Deportivo Teniente Godoy.

Teniente Godoy sostuvo numerosos encuentros de preparación con vista a este certamen, obteniendo en la mayoría de ellos buenos resultados, por lo que esperan sus seguidores que esta tarde comiencen su actuación con una victoria.

Los partidos empezarán a jugarse a las 13.30 horas, en la cancha N° 15 del Estadio Nacional.

DEPORTIVO GONZALEZ VIDELA - PEDRO ARAYA F. C.— Las Condes irán los tres equipos adultos del Club González Videla, de Nuñoa, para enfrentarse al deportivo local.

La cancha del anfitrión se encuentra ubicada a la altura del N° 7778 de Las Condes.

El entrenador del club fujiño integrará el primer equipo con los siguientes jugadores: Ibañeta, A. Santa Escarlate, O. Santis, Ibarra, C. Medina, H. Medina, Molina, Meza, Fernando Ríos y Oscar Ríos.

DEPORTES LA REINA-OLIMPICO.— Por el Campeonato de Apertura de la Asociación Deportiva "La Reina", se miden estos dos buenos conjuntos. La Reina presentará en esta ocasión su cuadro titular con algunas innovaciones, esperando sus dirigentes y socios que rinda el máximo.

El escenario de juego está ubicado en el terminal de los buses N° 57 de La Reina.

Deportes La Reina integrará su team de honor con: J. Avalos, R. Chávez, C. Díaz, S. Fuentes, S. Correa, A. Saavedra, (capitán), G. Riera, J. Pérez, C. Osorio, B. Díaz y T. Abundo.

ADMINISTRACION QUINTA NORMAL - DEPORTIVO PULLMAN BUS.— En la cancha del interior de la Quinta Normal jugarán ambos clubes. El partido inicial está fijado para las 14 horas.

Los directivos de Administración Quinta Normal ruegan la asistencia y puntualidad de sus espectadores.

ATLETISMO INTERNACIONAL: CONTUNDENTE VICTORIA LOGRO CHILE EN LIMA

Por gentileza del dirigente Caupolicán González, hoy entregamos los resultados generales de las diferentes pruebas, realizadas en Lima.

100 metros planos. 1.- Iván Moreno, Ch. 10,7. 2.- Marcelo Moreno, Ch. 10,9. 3.- Juan Hasewaga, P. 11,3. 4.- Gerardo D. Tola, P. 11,3.

400 metros planos. 1.- Jorge Alemán, P. 49,4. 2.- Enrique Naranjo, Ch. 49,4. 3.- Santiago Gordon, Ch. 50,1. 4.- Jorge Bernal, P. 50,4.

800 metros planos. 1.- Jorge Grosser, Ch. 1,54,6. 2.- Homero Arce, Ch. 1,57,4. 3.- José Valdivia, P. 1,40,8. 4.- Ricardo Herrera, P. 1,41,4.

1.500 metros planos. 1.- Jorge Grosser, Ch. 3,58,9. 2.- Homero Arce, Ch. 4,05,8. 3.- José Valdivia, P. 4,08,7. 4.- Ricardo Herrera, P. 4,15,4.

salto alto. 1.- Oscar Ganquin, P. 1,90. 2.- Patricio Labán, Ch. 1,85. 3.- José Rizzo, P. 1,80. 4.- Jorge Peña, Ch. 1,65.

salto largo. 1.- CHILE (Camprubí, Ducci, Ulloa y Masot) 49,4. 2.- Perú 52,4.

4.- Patricia Mantero, P. 1,30. Jabalina. 1.- Mariela Ahrens, Ch. 44,57. 2.- Rosa Molina, Ch. 38,11. 3.- U. Salvador, P. 36,6. 4.- U. Salvador, P. 36,6.

4.- CHILE (Camprubí, Ducci, Ulloa y Masot) 49,4. 2.- Perú 52,4. 3.- Enrique Naranjo, Ch. 49,4. 4.- Santiago Gordon, Ch. 50,1. 5.- Jorge Bernal, P. 50,4.

1.- Luis García, P. 11. 2.- Nino Torres, P. 11,2. 3.- Luis Mejías, P. 11,4. 4.- Daniel Barro, P. 11,7.

1.- Ricardo Zavalá, P. 2,02 (corrió solo).

1.- Mariel Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.

1.- Carlota Ulloa, Ch. 11,6. 2.- Mariel Masot, Ch. 12. 3.- Alicia Barrera, P. 12,7.

1.- Bélgica Villalobos, Ch. 1,45. 2.- María A. Moedinger, Ch. 1,45. 3.- Julia Barrera, P. 1,40.

1.- María Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.

1.- Carlota Ulloa, Ch. 11,6. 2.- Mariel Masot, Ch. 12. 3.- Alicia Barrera, P. 12,7.

1.- Bélgica Villalobos, Ch. 1,45. 2.- María A. Moedinger, Ch. 1,45. 3.- Julia Barrera, P. 1,40.

1.- María Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.

1.- Carlota Ulloa, Ch. 11,6. 2.- Mariel Masot, Ch. 12. 3.- Alicia Barrera, P. 12,7.

1.- Bélgica Villalobos, Ch. 1,45. 2.- María A. Moedinger, Ch. 1,45. 3.- Julia Barrera, P. 1,40.

1.- María Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.

1.- Carlota Ulloa, Ch. 11,6. 2.- Mariel Masot, Ch. 12. 3.- Alicia Barrera, P. 12,7.

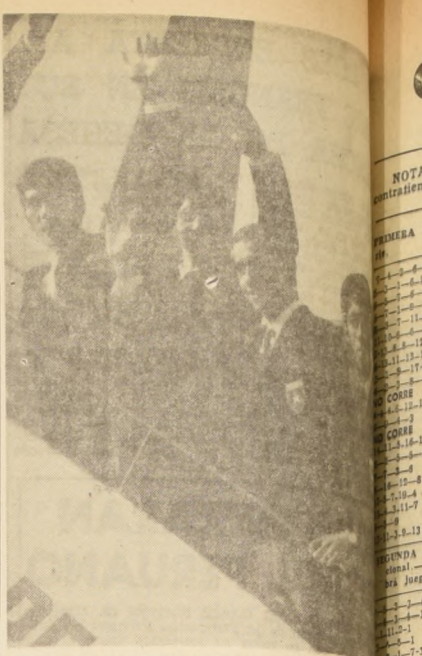
1.- Bélgica Villalobos, Ch. 1,45. 2.- María A. Moedinger, Ch. 1,45. 3.- Julia Barrera, P. 1,40.

1.- María Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.

1.- Carlota Ulloa, Ch. 11,6. 2.- Mariel Masot, Ch. 12. 3.- Alicia Barrera, P. 12,7.

1.- Bélgica Villalobos, Ch. 1,45. 2.- María A. Moedinger, Ch. 1,45. 3.- Julia Barrera, P. 1,40.

1.- María Masot, Ch. 12,4. 2.- Mabé Camprubí, Ch. 12,7. 3.- Delia Vera, P. 13,5. 4.- Camila Debernard, P. 14,8.



MOMENTOS ANTES DE PARTIR. El de la palmea cuadro juvenil chileno que está en Lima, para arribar, Gaceta y Rodríguez, más abajo Víctor Prieto, hijo de Luis Prieto, director de la Unión Española, gente que se identifica con la entidad de calle Caupolicán.

Dónde mueren las palmas

Cuando se conoció la noticia del triunfo del cuadro juvenil de Chile sobre Perú, por los seis tantos contra uno, nos invadió una sensación de gozo y de tranquilidad que en la mayoría de los casos fue acompañada por un comentario de celebración.

En la mayoría de los casos, no se pudo negar la falta aún para completar el cuadro imaginario de los seis goles habían sido anotados por el piloto, Santiago Prieto. Un apellido que produce sorpresas. Son muchos los deportes que se practican en Chile, pero el fútbol es el más popular.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El espectacular centrodelfantero chileno, Santiago Prieto, es hijo de don Luis Prieto, director del Santa Laura, hombre estrechamente vinculado con los hispanos, gentil y atento con la prensa.

De esta manera, el alegrón fue doble, don Luis Prieto había logrado triunfar en Lima, había conseguido salvar esa valla tan difícil, brega, cual es el control de sus condiciones de juego de lo que se tiene y puede exponer.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.

El certamen finaliza hoy en la mañana, en la misma pista del Stade, iniciándose el programa, a las 9.30 horas.



PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco tuvieron sus últimos tiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA - A las 12.10 horas - 1.000 metros - 7a. se

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the first race.

SEGUNDA CARRERA - A las 12.35 horas - 1.000 metros - Condi

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the second race.

TERCERA CARRERA - A las 13.05 horas - 1.200 metros - Condi

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the third race.

CUARTA CARRERA - A las 13.30 horas - 1.200 metros - Condi

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the fourth race.

QUINTA CARRERA - A las 13.55 horas - 1.100 metros - 6a. serie

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the fifth race.

SEXTA CARRERA - A las 14.25 horas - 1.500 metros - 4a. serie

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the sixth race.

SEPTIMA CARRERA - A las 14.55 horas - 1.800 metros - Carrera

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the seventh race.

PRIMERA CARRERA SIN APUESTAS - 2.200 metros - CLASICO Han

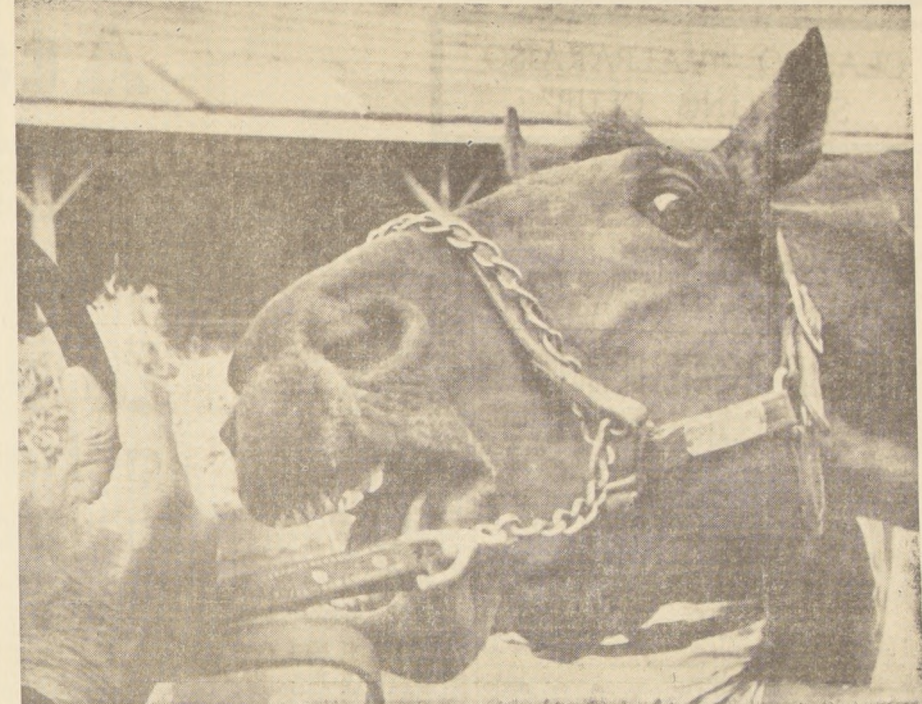
Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the eighth race.

SEGUNDA CARRERA SIN APUESTAS - 2.200 metros - CLASICO Han

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the ninth race.

Main table of race predictions with columns for race number, horse name, jockey, and trainer.

MAGAZINE HIPICO MAGAZINE HIPICO MAGAZINE HIPICO MAGAZINE



KAUAI KING VENCIO EN EL DERBY DE KENTUCKY LOUISVILLE (Kentucky) Mayo 7 (UPI). El caballo Kauai King ganó el Derby de Kentu-

Olhaverri, un León Palmeño

Ganó en Estados Unidos el "Santa Anita". Hoy recordamos su triunfo en una carrera en que actuaron solamente ases de la fusta. HIPODROMO CHILE. Domingo 8 de abril de 1945. En aquella ocasión se disputó el Clásico "Otoño" con la participación de dieciséis ejemplares...

RIVALES DEL "GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE SAO PAULO"

Table listing the rivals for the Sao Paulo International Grand Prix, including horse names, weights, and jockeys.

UNDECIMA CARRERA - A las 17.10 horas - 1.100 metros - 2a. serie - DUPLA COMBINADA.

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the eleventh race.

DUODECIMA CARRERA - A las 17.50 horas - 1.500 metros - 5a. serie.

Table with columns for race details, horse names, jockeys, and trainers for the twelfth race.



OLHAVERRI, otro "fenómeno" blanco, ganó en La Palma sus mejores carreras y fue un auténtico ídolo de la afición. Lo preparaba Antonio Vodanovic y lo llevó al triunfo Emilio Asenjo.

ENCUENTRO EN EZEIZA

BUENOS AIRES (Por Luis Marcos Montaldi). - Una sorpresa le aguardaba al jockey chileno Enrique Araya, cuando el jet que lo llevaba hacia Sao Paulo hizo una breve escala en el aeropuerto de Ezeiza. Un joven conacional suyo, y jinete liviano que se está abriendo paso a costa de empeño y sacrificio, lo aguardaba, Era José Caro...

CARO y ARAYA en Ezeiza.







# SPORTING CLUB

DOMINGO 8 DE MAYO DE 1966

**PRIMERA CARRERA** — 1.000 metros. — Para productos de dos años que han ganado carreras. — Clásica o especial. — A las 12.45 horas.

1 Americano .. 57 1 J. Bórquez	D. Araya
2 Coques .. 57 2 L. Vázquez	D. Álvarez
3 Ballarín .. 57 3 O. Saavedra	R. Saavedra
4 Panny .. 57 4 S. Parra	A. Martínez
5 Ampulosa .. 54 5 S. Azócar	D. A. Bernal
6 Concordia .. 54 6 R. Pinto	A. Padovani
7 Pampiro .. 51 7 J. Torres	J. Manríquez
8 Barquilla .. 51 8 R. Arredondo	L. Vázquez
9 Cuavendera .. 51 9 J. Cortés	G. Pérez
10 Fraga .. 51 7 J. Cortés	G. Pérez

**SEGUNDA CARRERA** — 1.400 metros. — Para tres años que no hayan ganado. — A las 13.15 horas.

1 Sun Stream .. 57 3 D. Ahumada	J. Bernal
2 Paul Tudor .. 52 5 J. Saavedra	D. Álvarez
3 Horoscopo .. 51 6 S. Azócar	L. A. Bernal
4 Bohemio .. 50 7 J. Bórquez	M. Maira
5 Jeas Bart .. 50 10 V. Lobos	O. Urbina
6 Río Liray .. 49 7 P. Hernández	A. Martínez
7 Chausa .. 47 4 J. Cortés	O. Castilla
8 Chavallita .. 47 4 J. Cortés	E. Bravo
9 Oriwal .. 47 1 S. Valenzuela	A. Padovani
10 Vanice .. 47 8 J. Santos	E. Padovani
12 Verdadera .. 47 8 J. Santos	E. Padovani

**TERCERA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 11-21. — (Primera de la Triple Final). — A las 13.45 horas.

1 Edelvay .. 56 7 L. Mellis	E. Bravo
2 La Forbata .. 47 10 S. Valenzuela	E. Bravo
3 Terrena .. 55 14 G. Saavedra	L. Vázquez
4 Anticipo .. 54 11 R. Saavedra	A. Martínez
5 Corzo .. 54 5 R. Arredondo	O. Castilla
6 Jupin D .. 53 1 J. Parra	E. Vidal
7 Congelación .. 53 12 J. Parra	E. Vidal
8 Marinette .. 53 2 B. Parra	A. Padovani
9 Hiereciento .. 53 4 J. Torres	L. Saavedra
10 La Prophete .. 53 4 J. Torres	H. Jara
11 Vidal .. 51 3 L. Vázquez	D. Álvarez
12 Chubasco .. 51 6 S. Azócar	F. Parra
13 Mira Rios .. 51 6 S. Azócar	F. Parra
14 Agudo .. 49 8 R. Clavería	F. Parra
15 Bacari .. 46 9 J. Bórquez	M. Maira

**CUARTA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 20-25. — (Segunda de la Triple Final). — A las 14.20 horas.

1 Batista .. 54 12 G. González	E. Vidal
2 Ben Ali .. 54 10 N. Saavedra	R. Saavedra
3 Antumilla .. 54 10 N. Saavedra	R. Saavedra
4 Chimesa .. 52 5 R. Araya	G. Sarmiento
5 Financiera .. 52 11 V. Lobos	L. Romero
6 Honey Sweet .. 52 13 L. Mellis	U. Bravo
7 Mofa .. 51 4 D. Ahumada	O. Leiva
8 Buena Vista .. 51 4 D. Ahumada	O. Leiva
9 Doña Tita .. 51 7 R. Vázquez	D. Álvarez
10 Landau .. 51 8 R. Clavería	H. Jara
11 Nover .. 51 3 N. N.	G. Mancilla
12 El Brujo .. 49 11 C. González	A. Padovani
13 Reforma .. 49 9 P. Hernández	H. Alcántara
14 La Regalada .. 49 9 P. Hernández	H. Alcántara

**QUINTA CARRERA** — 1.300 metros. — Carrera Especial. — (Relación telefónica). — A las 15.30 horas.

1 Cirico .. 54 15 G. Saavedra	E. Bravo
2 Babulita .. 54 9 E. Romero	E. Vidal
3 Cuprama .. 50 14 N. N.	E. Vidal
4 Glenda .. 54 12 J. Bórquez	D. Araya
4 Nevasi .. 54 4 O. Saavedra	D. Álvarez
6 Ctor Gitano .. 51 10 L. Vázquez	U. Bravo
7 Orihuco .. 54 8 L. Mellis	U. Bravo
8 Gollina .. 54 2 N. Bravo	U. Bravo
9 Membrancor .. 54 5 J. Manríquez	E. González
10 Falconara .. 52 3 J. Torres	A. Braque
11 Chumilla .. 51 12 L. Saavedra	F. Parra
12 Mendiante .. 51 6 R. Pinto	O. Castilla
13 El Brujo .. 49 11 C. González	O. Leiva
14 Negro .. 49 1 B. Parra	O. Allaga
15 Rumer .. 49 7 S. Azócar	R. Bernal

**SEXTA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 25-30. — (Tercera de la Triple Final). — A las 16.00 horas.

1 Velerito .. 59 9 E. Romero	R. Bernal
2 Sir Tagus .. 51 8 S. Azócar	K. Bernal
3 Agumiel .. 57 1 J. Manríquez	A. Martínez
4 Corilín .. 55 7 S. Arellano	S. Arellano
5 Retary .. 55 13 O. Saavedra	D. Álvarez
6 Amigo Mio .. 53 14 N. N.	D. Bernal
7 Marignan .. 53 10 J. Bórquez	R. Carvajal
8 Arroyo .. 50 6 N. N.	D. Araya
9 Mazamba .. 49 12 L. Vázquez	E. Vidal
10 Payador .. 49 15 P. Hernández	S. Arellano
11 Belep .. 48 11 J. Miranda	O. Urbina
12 Estallido .. 48 3 G. Cortés	G. Sarmiento
13 Río Cuarto .. 47 4 R. Clavería	D. Araya
14 Larky .. 46 9 J. Parra	H. Jara
15 Tabarin .. 46 5 J. Torres	J. Bernal

**SEPTIMA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 45-59. — (Segunda de la Triple Final). — A las 16.40 horas.

1 Black .. 58 1 E. Romero	A. Braque
2 Blanqueado .. 55 4 O. Saavedra	D. Álvarez
3 Legislador .. 55 8 R. Arredondo	M. Maira
4 Bujera .. 54 12 R. Pinto	O. Leiva
5 Coronada .. 52 14 S. Azócar	R. Bernal
6 Buen Palisano .. 49 5 L. Vázquez	A. Martínez
7 Aky .. 48 13 P. Hernández	D. Araya
8 Onimides .. 47 6 J. Torres	E. Vidal
9 Itate .. 47 10 J. Parra	H. Jara
10 Jolentoso .. 47 11 G. Cortés	G. Sarmiento
11 Lipingua .. 47 7 H. Basay	E. Bravo
12 Marchamar .. 47 9 J. Bórquez	R. Carvajal
13 Júpiter .. 46 2 L. Arquero	R. Carvajal
14 Barrica .. 46 13 N. N.	A. Padovani
15 M. Vuelta .. 46 3 R. Clavería	S. Arellano

**OCTAVA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 31-42. — (Tercera de la Triple Final). — A las 17.15 horas.

1 Nessin .. 56 7 E. Romero	E. Vidal
2 Sendero .. 49 9 L. Vázquez	E. Vidal
3 M. Nostrum .. 55 5 O. Saavedra	H. Garretón
4 Belmondo .. 53 3 N. Bravo	U. Bravo
5 Cimarrero .. 52 1 L. Saavedra	A. Martínez
6 Copello .. 52 13 R. Araya	G. Sarmiento
7 Fortachín .. 51 2 R. Arredondo	H. Jara
8 Palmador .. 50 8 N. N.	G. Avila
9 Rapiñita .. 50 14 S. Azócar	D. Bernal
10 Porte Dauphine .. 49 12 B. Parra	O. Allaga
11 Kalisa .. 48 11 J. Bórquez	A. Braque
12 Paladino .. 47 6 N. N.	U. Duque
13 Revoltoso .. 46 4 J. Parra	D. Álvarez
14 Racional .. 45 10 R. Clavería	D. Álvarez

**NOVENA CARRERA** — 1.300 metros. — Índice 43-53. — (Cuarta de la Triple Final). — A las 17.45 horas.

1 N. N. .. 56 7 E. Romero	E. Vidal
2 N. N. .. 55 9 L. Vázquez	E. Vidal
3 N. N. .. 55 5 O. Saavedra	H. Garretón
4 N. N. .. 53 3 N. Bravo	U. Bravo
5 N. N. .. 52 1 L. Saavedra	A. Martínez
6 N. N. .. 52 13 R. Araya	G. Sarmiento
7 N. N. .. 51 2 R. Arredondo	H. Jara
8 N. N. .. 50 8 N. N.	G. Avila
9 N. N. .. 50 14 S. Azócar	D. Bernal
10 N. N. .. 49 12 B. Parra	O. Allaga
11 N. N. .. 48 11 J. Bórquez	A. Braque
12 N. N. .. 47 6 N. N.	U. Duque
13 N. N. .. 46 4 J. Parra	D. Álvarez
14 N. N. .. 45 10 R. Clavería	D. Álvarez

**AVISO**

**INSTITUCION DE PRESTIGIO NECESITA:**

**TECNICO MECANICO CON ESTUDIOS UNIVERSITARIOS.**

Preferencia debe ser soltero y egresado de la Universidad Técnica Federico Santa María. Edad: entre 25 y 30 años. Muy interesante buen sueldo y estudios de perfeccionamiento. U.-S.-A. de un año de duración aproximadamente.

Para esto último se precisa tener conocimiento de Inglés y estar libre de compromisos para viajar solo. Contestar, enviando curriculum vitae, antecedentes personales y detalles de los últimos empleos y trabajos realizados a:

**ADARAP, Casilla 57-V, VALPARAISO**

**COCINERA NECESITO**

Para cuatro personas sin niños

Libreta de Seguro y recomendaciones.

**GUILLERMO ACUNA 2579 BARRIO BILBAO TELEFONO 491065**

## Pronósticos de la Prensa (Valparaíso Sporting Club)

19 Carrera	2ª Carrera	3ª Carrera	4ª Carrera	5ª Carrera	6ª Carrera	7ª Carrera	8ª Carrera	9ª Carrera
LA NACION CONCORDIA Coques Ampulosa	HOROSCOPO Río Liray Venice	TARINNA Mira Rios Congelación	MISS MORA Landeau Batista	HALCONERO Qué Rabia Escorón	NPCAUT Mendicante Nesin	CORILIN Tabarin Payador	BLANQUEADO Itata Marchamar	RAPINITA Nesin Kalisa
LA TARDE Coques Concordia Armoriano	Río Liray Paul Tudor	Le Prophete Congelación Vidalol	Landeau Miss Mora Antumilla	Hipocampo Halconero Escorón	Gollina Glenda Nocut	Tabarin Carilín Amigo Mio	Blanqueado Gonimides Black	Rapinita Kalisa Nesin
EL ENSAYO R. River Concordia Ballarín	Río Liray Horoscopo Bohemio	Tarinna Mira Rios Anticipo	Landeau Doña Tita Reforma	Halconero Pardo Escorón	Fabulista Gollina Mendicante	Tabarin Payador Amigo Mio	Coronada Marchamar Blanqueado	Rapinita Kalisa Nesin

**AVISO**

**SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS**

Llámasse a Concurso Médico, en conformidad a lo establecido en el Reglamento de Concursos Médicos del Servicio Médico Nacional de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para proveer el cargo que se indica:

Un "MEDICO INTERNISTA" para el Regional Talca, con dos horas de jornada diaria y quinquenios correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N° 72, quinto piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional Talca, hasta el día 28 de mayo de 1966, a las doce horas.

**EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.**

**MAQUINARIAS**

Tornos mecánicos  
Fresadoras Universales  
Cepillos Mecánicos  
Talladores de sobremesa  
Esmeriladoras  
Sierras para Metales  
Prensas Excéntricas  
Tornillos Mecánicos  
Duplices  
Molinos de Grano  
Platos Universales  
Cargadores de Baterías  
Tecles

Soldadoras  
Ejes Flexibles  
Frangias  
Brazos  
Ejes P. Serrucho  
Motores Eléctricos desde 1/4 HP. a 150 HP.  
Partidores Estrella Triángulo  
Ostas Hidráulicas  
Soldadoras Rotativas, puntos, arco y huincha

OFRECE "MORENO" CON AMPLIAS FACILIDADES

**ARTURO PRAT N° 135**

**BETONERAS**

ENTREGA INMEDIATA DE 11-S. y 7-S. TROMPITOS DE 1/2 S. REVOLVEDORAS de mezcla y MESAS VIBRADORAS para soleras, placas, MOLDES de soleras y calzados CARROS materiales. CERCHAS VIBRADORAS y platachos. Toda clase de reparaciones en betoneras de todas marcas.

**MAESTRANZA LECHUGA HNOS.**  
Curianca 788 Casilla 73 — San Miguel SANTIAGO TELEFONO 54998

**Fca. de Tejidos NANTES**

GRAN LIQUIDACION POR TRANSFORMACION DE LOCAL

LANA MERINO IMPORTADA EN TODOS COLORES Y TALLAS PRECIOS NUNCA VISTOS.

Trajes 2 piezas, camisas de hombre, poleras, chaquetas, echarpes mohair en todos colores y miles de artículos más a precios muy bajos. Paletó grueso de señora de 8 hebras a \$ 3000, de lana MERINO IMPORTADA. Aproveche la oferta.

PRECIOS ESPECIALES A COMERCIANTES

**SAN ANTONIO N° 650**

A DOS CUADRAS DE LA PLAZA DE ARMAS

## ESTADISTICAS EN LAS 3 PISTAS

**JINETES HIPODROMO CHILE**

1º JUAN AMESTELLY .. 34	5º José M. Baeza .. 10
2º Adolfo González .. 18	Juan Cavieles A. .. 10
3º Eduardo Soto .. 16	Juan B. Argagnon .. 9
4º Juan Martínez .. 13	Juan Melero .. 9
5º Gabriel Meneses .. 13	Augusto Bregue E. .. 8
6º Jorge Salinas .. 13	Antonio Bulzén .. 8
7º David Cerda .. 11	
8º Albino Salas .. 11	
9º Carlos Sepúlveda .. 10	
10º Jorge Pacheco .. 9	

**SPORTING CLUB**

1º JORGE INDA G. .. 18
2º Hugo Jara .. 12
3º Enrique Vidal .. 12
4º César Covarrubias .. 11
5º Alejandro Martínez .. 11
6º Guillermo Sarmiento .. 10
7º David Álvarez .. 8
8º Alvaro Bregue .. 8
9º Luis E. Vázquez .. 8
10º Ulises Bravo .. 7

**CHEQUES**

Abogado — Guzmán.

**SAN ANTONIO 427**  
OF. 1003

**HORARIO:**  
10.30 a 13.30 y  
18 a 20.30 Hrs.

**SPORTING CLUB**

1º CARLOS ASTORGA .. 24
2º Juan Monardes .. 23
3º Sergio Azócar .. 20
4º Juan Allaga .. 17
5º Gustavo Farfán .. 10
6º Pedro Ulloa .. 10
7º Juan Toro .. 8
8º Eduardo Suárez .. 8
9º Jorge Bórquez .. 7
10º Fernando Toro .. 7

**PREPARADORES**

**HIPODROMO CHILE**

1º JULIO CASTRO R. .. 21
2º Pedro Norones .. 15
3º Miguel Norambuena .. 9
4º Juan Melero .. 8
5º Daniel Torres .. 6
6º Sergio Arellano .. 6
7º Emilio Cáceres .. 6
8º Fernando Gasmuri .. 6
9º Abelardo Luna .. 6
10º Hernán Miranda .. 6

**CLUB HIPICO**

1º OSCAR SILVA .. 13
2º Jorge Inda G. .. 12
3º Alvaro Ibarca .. 11
Guillermo Urquidí .. 11

**TEXTOS ESCOLARES**

Siempre novedades Chilenas y extranjeras en

**LIBRERIA CULTURA**  
HUERFANOS 1179

Entre Morandé y Bandera



Todo va mejor con Coca-Cola... diversiones, comidas, amistades. En cualquier momento, en toda ocasión, Coca-Cola refresca mejor. Solamente Coca-Cola le da ese delicioso sabor, ese algo que reanima, que levanta el espíritu ¡Coca-Cola realiza sus comidas, alegría y deleita a todos!

¡Saboree ahora mismo una Coca-Cola bien helada y verá que... Todo va mejor con Coca-Cola!

**todo va mejor con Coca-Cola**

**EMBOTELLADORA ANDINA S.A. Embotelladores Autorizados**



AGRICULTURA — MECANIZACION — VETERINARIA

Disposiciones de la Ley del Reajuste y los agricultores

En el Diario Oficial de fecha 25 de abril último, se insertó la Ley 16.464, denominada de Reajustes de Sueldos y Salarios.

Las disposiciones de dicha ley que interesan a los sectores agrícolas son las que señalamos a continuación:

a) MONTO DEL REAJUSTE — Los salarios vigentes al 31 de marzo de 1966 de los obreros agrícolas no sujetos a contratos colectivos, aumentados o fijos arbitrarios y cuyo monto mensual no exceda de E° 623,76, se reajustan en un 25,9%.

b) VIGENCIA DEL REAJUSTE — El reajuste de salarios para los obreros agrícolas empieza a regir desde el 1° de abril de 1966.

c) ESTABILIZACION DE REGALIAS — A los obreros agrícolas se les deberá mantener para el periodo 1966-67, las regalías equivalentes por lo me-

nos a las que percibieron durante el año agrícola marzo de 1964 a abril de 1965.

d) IMPUTACION DE REAJUSTES — Se imputarán a los reajustes indicados, los aumentos de remuneraciones o cualquiera otra cantidad que incrementen las remuneraciones que el trabajador percibe en cada periodo de pago y que SE HUBIEREN OTORGADO EN FORMA EXPRESA COMO ANTICIPO A CUENTA DE REAJUSTES O CON EL FIN DE COMPENSAR EL ALZA DEL COSTO DE LA VIDA ocurrida en los doce meses anteriores al reajuste o dentro del periodo mayor de vigencias del respectivo contrato colectivo, avenimiento, fallo arbitral.

No serán imputables, por consiguiente, los aumentos, mejoramientos o bonificaciones de cualquiera especie que se hubiesen otorgado o se otorgaren en consideración A FACTORES AJENOS AL ALZA DEL COSTO DE LA VIDA, tales como los cambios de ubicación dentro de un escalón, los producidos por ascenso, antigüedad o mérito, o los

aumentos anuales o trienales a que tienen derecho los empleados, de acuerdo al artículo 20 de la Ley 7.295.

e) SALARIO MINIMO AGRICOLA E IMPOSICION AL SSS. — El nuevo salario mínimo agrícola ha sido fijado en \$ 4.104, por consiguiente, la imputación de los obreros agrícolas al SSS debe hacerse sobre dicha cantidad, aún cuando el salario sea superior.

f) TRABAJOS A TRATO — En los trabajos a trato, el valor unitario del trato, pieza, obra o medida se reajustará en un 25,9% o en el porcentaje que comprenda al periodo de vigencia del convenio, avenimiento o fallo arbitral.

PROCEDIMIENTO ESPECIAL EN CASO DE PARALIZACION DE FAENAS

Durante el año 1966 y hasta la promulgación de la Ley de Reajuste de 1967, el Presidente de la República podrá hacer uso del siguiente procedi-

miento especial (artículo 142): Producida la paralización de faenas en empresas de transportes, paralizadoras (agricultura), elaboradoras, etcétera, durante un plazo que exceda de quince días, en virtud de peticiones superiores al 100% del alza del índice de Estadística y Censos en el periodo de un año o de vigencia del respectivo contrato colectivo, o de un convenio o fallo arbitral que anteceda a la fecha que deba aplicarse el reajuste, el Poder Ejecutivo podrá ordenar las siguientes medidas:

a) Intervenir la empresa; b) Ordenar la normalización de faenas, en condiciones no inferiores a las propuestas por el informe de la Junta de Conciliación o de su presidente a falta del informe de ella; y, c) Proceder a la designación de un Tribunal Arbitral integrado por dos representantes de la empresa, dos de los trabajadores y un representante directo del Ministro del Trabajo, que lo presidirá.

Planifique sus siembras con anticipación

Proyectando anticipadamente su plan de trabajo para el próximo año agrícola, Ud. obtendrá mayor seguridad financiera en el negocio.

Haciendo un estudio lo más preciso posible de sus suelos, clima, disponibilidad de agua, etc., podrá establecer la verdadera aptitud natural de aquéllos. Enseguida, analizando la tendencia del mercado de productos, disponibilidad de mano de obra y equipo mecánico propio o posible de arrendar, Ud. seleccionará sin vacilación los cultivos más remunerativos para su empresa agrícola.

PLAN DE ROTACIONES CULTURALES — El concepto de que los cereales, cultivos escardados de primavera y pastos deben sembrarse en rotación para conservar la productividad del suelo, ya no es válido. Con las modernas prácticas de fertilización, menor cantidad de labores que se dan al suelo, métodos especiales de conservación de suelo cuando son necesarios y posibilidad de emplear insecticidas y herbicidas muy eficaces, muchos agricultores pueden sembrar sus campos intensivamente y aún dedicarlos al cultivo continuado del maíz si ello les es más remunerativo.

nes culturales ciertas ventajas sobre el monocultivo: • Mantienen la fertilidad y evitan la fuga de elementos del suelo. • Restauran la estructura del suelo. • Mejor distribución de la mano de obra, porque los excesos de trabajo en los diferentes cultivos se producen en distintas fechas. • Mejor aprovechamiento del agua de riego cuando ésta escasea. • Disminuye los riesgos. Las posibles pérdidas de un cultivo se cubren con las utilidades de otro.

Sin embargo, se obtienen ventajas muy importantes restringiéndose a uno o dos cultivos solamente: • Se evita incluir cultivos poco remunerativos, en algunos años. • Permite la especialización del empresario, quien dispondrá de tiempo para mantenerse al día en las más recientes informaciones que proporcionan la investigación, las mejores prácticas culturales y las técnicas más remunerativas para la comercialización de uno o dos productos. En esta época de adelantos rápidos en los métodos de cultivo, los empresarios especializados pueden producir más eficientemente que aquellos cuyas explotaciones incluyen muchas empresas distintas.

El Aurofac SP-250 fue creado especialmente para el ganado porcino, y arresta eficazmente tales enfermedades problemáticas como la enteritis porcina, la rinitis atrófica y los abscesos cervicales. Su uso trae como resultado un aumento considerable de peso y mayores ganancias para el agricultor al llevar sus animales al mercado.

to que dicho cultivo podría dar si se lo sembrara en rotación. Si el predio tiene varios tipos diferentes de suelos, por ejemplo lomajes y suelos planos, cada uno de ellos se puede cultivar intensamente con las siembras que mejor se adaptan. Estos pueden ser, un cultivo continuado de chacra en los terrenos planos y empastados permanentes en los lomajes. En este caso se aplica el sistema de monocultivo en una parte y no en todo el predio. La especialización de un cultivo en campos individuales favorece la conservación de suelo. Los rendimientos pueden ser superiores. La investigación agrícola ha mostrado que en periodos largos los rendimientos en cultivos en rotación son más altos. Sin embargo, con las prácticas modernas los agricultores que se especializan en pocos cultivos producen generalmente rendimientos altos y aún mayores que los obtenidos cultivando en rotación. Esto se debe al efecto conjunto de todas las ventajas ya descritas. Los costos por quintal producido son menores. Todo lo anterior nos enseña que para mantener la productividad de sus suelos, usted puede elegir sus sistemas de cultivo de entre muchas posibilidades. La decisión en cuanto al método que adopte es de trascendental importancia, pues el determinará la prosperidad de su negocio agrícola.

Si es posible o es aconsejable sembrar continuamente un sólo cultivo, maíz por ejemplo, depende de las respuestas que se pueda dar a las siguientes preguntas: ¿Puede soportar su suelo el monocultivo? ¿Aumentarán los daños por insectos y enfermedades? ¿Es el monocultivo el sistema agrícola más lucrativo para usted? Santiago, mayo 5 de 1966 JORGE BARAHONA STAHR, Ingeniero Agrónomo.

ROQUERIA MICHELSON S. A. OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA. Acetona, Acido Benzoico, Acido Clorico, Acido Láctico, Acido Oxálico, Acido Tioglicólico, Alcohol Benílico, Salicato de Sodio, Arsénico Blanco (Acido Arsenioso), Azul de Metileno, Bicarbonato de Sodio, Bicarbonato de Amonio, Bromato de Potasio, Bromo Puro, Carbonato de Magnesio, Carbocelulosa, Cera Carnaúba, Cianuro de Potasio, Citrato de Sodio, Cloruro de Calcio, Cloruro de Potasio, Cloruro Férrico, Cloruro de Amonio, polvo y panes, Cuaú Danés para quesos, Dinitro de Titanio D. D. I., Esperma de Ballena, Estearina granulada y pasta, Etanol, Etanolato de Sodio, Fluoruro de Sodio, Glicerina 99 Emé, Goma Arábiga, polvo, Hidroquinona, Hidrosulfato de Sodio, Lanolina Anhidra, Lindano, Metil Fotográfico, Nitrato de Sodio, Oleína Blanca, Paracetamol, piceno, bolls y escamas, Sacarina Cristalizada, Soluble, Soda cáustica, escamas, Talco Italiano, Importado, Terpinol, Terpinol, Tetracloruro de Carbono, Trietanolamina, Vanilina, Vaselinas, Vitaminas, Yerbos Medicinales, Reactivos Químicos para laboratorios de la marca MAY & BAKER, y toda clase de productos similares para Farmacias e Industrias. OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA. DROGUERIA MICHELSON S. A. Av. República 290 - Telefónos 90888-91245-97554 Casilla 4599 - Santiago, CHILE. HORAS DE ATENCION: 9 a 18:15 HORAS.

Carlos Copetta G. e Hijos Ltda. repuestos WILLYS JEEP. AVENIDA BULNES 265 TELEFONO 68907-CASILLA 9228. SIEMPRE EL MEJOR SURTIDO LA MEJOR ATENCION LOS MEJORES PRECIOS.

CASA LEPE (Rubber King) REPUESTOS DE GOMA IMPORTADOS Y NACIONALES para automóviles y camiones marcas europeas y americanas. BUJES para guardadores - resortes - estabilizadores - gomas de Cardán. MANGUERAS rectas - flexibles - Freno - Correa Ventilador - Topes - dales - Bujes suspensión - Soportes Motor - Estabilizadores barra - Espinas - Gomas de frenos - Servo Frenos - Pisos por metro "Insa" - Pisos auxiliares - Bandas blancas - Antirruídos especiales - Espejos - Productos Antirruído motor. PRECIOS SIN COMPETENCIA - MAYOR Y MEJOR. Avda. Bernardo O'Higgins 2283, fono 811.

RADIOTECNICOS <TRANSFORMADORES "GAMMA" M.R.> LES OFRECE DIRECTAMENTE SUS LINEAS EN: RECEPCION, TRANSISTORES, TELEVISION, REGULADORES DE VOLTAJE, TRANSMISION DE CHASSIS, GABINETES. TIPOS ESPECIALES A PEDIDO, PIDA CATALOGOS Y LISTA DE PRECIOS, ENVIOS INMEDIADOS A PROVINCIAS, STOCK EN TODOS LOS TIPOS. SAN PABLO 1565-FONO 68386.

Se previene a los agricultores sobre el advenimiento de un nuevo "insecto"

MIDDLESBROUGH, Inglaterra. Es posible que dentro de poco encuentre usted un nuevo "insecto" entre su ganado.

Esto no sería noticia nueva para los agricultores, quienes, desde tiempo inmemorial, han venido batallando contra una variedad de garrapatas y de insectos, peses insectívoros. Pero,afortunadamente, este nuevo "bicho" no es causa para alarma, ya que éste es meramente electrónico.

En la actualidad este se encuentra en lo que podría describirse como estado "embriónico" de estudio científico, y es un artefacto pequeño que se prendería a la oreja de un animal, emitiendo desde allí impulsos electrónicos. El uso de este instrumento garantizaría el que cada animal obtenga su cuota adecuada de alimentación y de los importantes suplementos nutricionales que se usan hoy tan extensamente en la crianza de animales.

HOY DIA DOMINGO DIA de USAR DOLLY PEN AGRICULTOR. APEROS PARA CAÑANZA EN CAÑAMO Y SUELA. REICH Y CIA. LTDA. Avda. Bernardo O'Higgins N° 3786. Fonos: 90206-97328.

La investigación científica sobre este instrumento que se viene realizando en el centro tecnológico Constantine Colle, ge of Technology en esta comunidad en la parte norte de Inglaterra, se basa sobre una idea aportada por el señor R. Webster, conferencista del Departamento de Electrónica, Instrumentación y Control de dicho colegio. Si los científicos logran éxito en el desarrollo de este nuevo aparato electrónico el agricultor podrá estar seguro de que cada animal recibirá una cantidad apropiada de alimento así como de suplementos

A LOS SEMBRADORES DE CEBADA CERVECERA

Ahora es el momento oportuno para reflexionar sobre las siembras de la próxima temporada. Deseamos que en esta meditación no se olvide el cultivo de la CEBADA CERVECERA, ya que proporciona siempre cosechas satisfactorias y remunerativas si se toman las medidas apropiadas, como las siguientes:

- ELEGIR terrenos fértiles y preparados en la mejor forma. APLICAR en suelos rulos 30 unidades (kgs.) de nitrógeno (N), 95 de anhídrido fosfórico (P205) y 100 de óxido de potasio (K20) por hectárea, que proporcionan, por ejemplo, 200 kgs. de salitre potásico, 200 de superfosfato triple y 200 de sulfato de potasio. INCORPORAR estos abonos a la tierra en una sola dosis, incluso el salitre, con la última cruzo o con la máquina sembradora-abonadora. SEMBRAR en los meses de junio o julio, en la zona central. APLICAR en estas siembras tempranas únicamente 70-100 kgs. de semilla por hectárea, para evitar tendiduras en el verano. SEMBRAR semilla de primera calidad que garantice pureza varietal y altos rindes comprobados. RASTREAR con una rastra liviana de clavos las siembras jóvenes cuando las plantas tienen una altura de 10 cms. APLICAR herbicidas cuando las plantas están macolladas y aún no han encañado. Para la siembra exitosa disponemos de semilla certificada, debidamente purificada y desinfectada, de las prestigiosas variedades de ACONCAGUA FOLA y ACONCAGUA UNION y recomendamos a los productores de cebada cervecera que realicen con tiempo la reserva de semilla necesaria y la consulta sobre condiciones de contratos de compraventa para la futura cosecha de la cebada cervecera, dirigiéndose a su corredor habitual o a:

MALTERIA ACONCAGUA SOCIEDAD ANONIMA. Nuestro mejor recomendación son nuestros clientes. Avda. Anónima 203.

AGRICULTORES OFERTAS INTERESANTES del DEPARTAMENTO AGRICOLA del Banco del Estado de Chile

- SEMILLAS: TRIGO de todas las variedades E° 52 Quintal, MAIZ MA 2 E° 1.20 Kilo, ALFALFA CALVERDE CERTIFICADA E° 3.90 Kilo. FERTILIZANTES: SUPER FOSFATO TRIPLE E° 330 toneladas, FOSFATO BICALCICO BIFOS E° 340 toneladas, SULFATO DE POTASA E° 375 toneladas. IMPLEMENTOS: DISCOS PARA ARADOS y RASTRAS E° 70 c/u, ALAMBRE DE PUAS 125 E° 37.20 rollo.

• Compruebe y compare precios • Productos de la mejor calidad • Stock disponible en todas nuestras Oficinas • Amplias facilidades de pago. "Para que Chile consuma su propio pan que produzca su propio trigo". BANCO DEL ESTADO DE CHILE AL SERVICIO DE LA AGRICULTURA.

PRODUCTOS AGROPECUARIOS. SUPLEMENTOS ALIMENTICIOS: AUROFAC 2-A (Aureomicina y vitamina B12), AUROFAC 40, ARZENE, MEGASUL, PESTICIDAS: MALATHION 50%. MALATHION 57% Insecticida líquido Emulsificable Envases de 5 y 55 galones. MELPREX Envases de 50 libras. MEDICAMENTOS ESPECIFICOS: AUROMICINA BOLOS, AUROFAC 25 SOLUBLE, TARGOT UNGUENTO. CERDEX (Fierro coloidal antia némico). Frasco inyectable de 20 cc. ROVAC (Vacuna virus vivo modificado cólera porcino). Frasco inyectable de 20 cc. SULMET (Sulfadimetilpirimidina). Envases: a) polvo soluble; 1 libra; b) bolos, frascos de 24 bolos; c) líquido, frascos de 112 cc. TARGOT UNGUENTO (Aureomicina, Estreptomina y Neomicina). Tubos de 71 gramos. Consulte sus asesores profesionales, y para cualquier otra información relativa a nuestros productos, dirigirse a nuestro personal técnico especializado. LABORATORIO CHILE S. A. Avda. Mariposa 1315, Casilla 87-D, Santiago. CIANAMID INTER-AMERICAN CORPORATION DIVISION AGROPECUARIA.